



EN	Cordless Grass Trimmer	INSTRUCTION MANUAL	12
SV	Batteridriven grästrimmer	BRUKSANVISNING	26
NO	Batteridrevet gresstrimmer	BRUKSANVISNING	41
FI	Akkukäyttöinen viimeistelyleikkuri	KÄYTTÖOHJE	56
DA	Akku græstrimmer	BRUGSANVISNING	70
LV	Bezvada zāles apgriezējmašīna	LIETOŠANAS INSTRUKCIJA	85
LT	Belaidė žoliapjovė	NAUDOJIMO INSTRUKCIJA	100
ET	Akuga murutrimmer	KASUTUSJUHEND	115
RU	Аккумуляторная Коса	РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	129

UR006G
UR007G

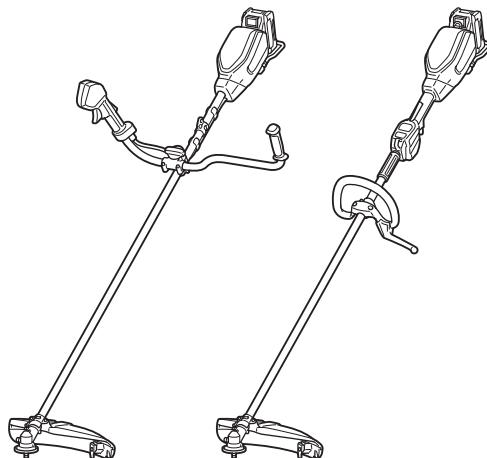




Fig.1

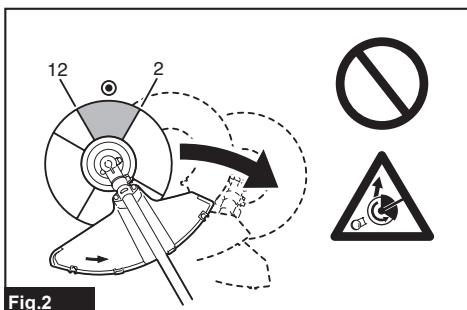


Fig.2

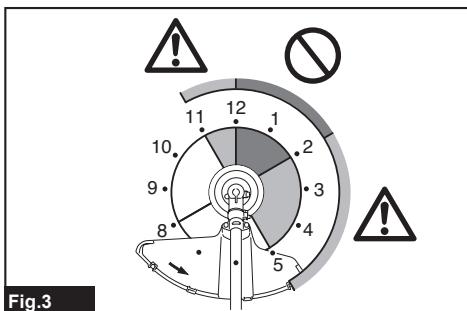
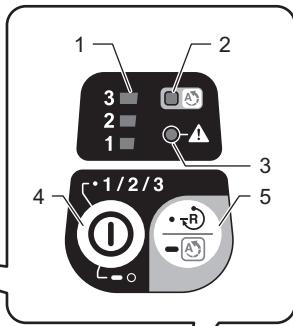
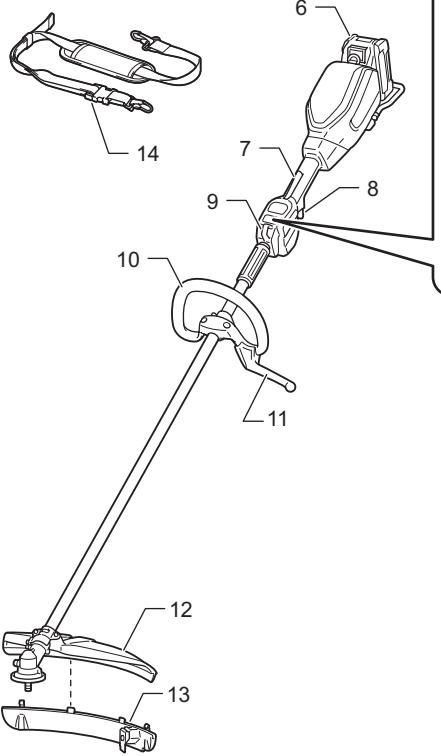


Fig.3

UR007G



UR006G

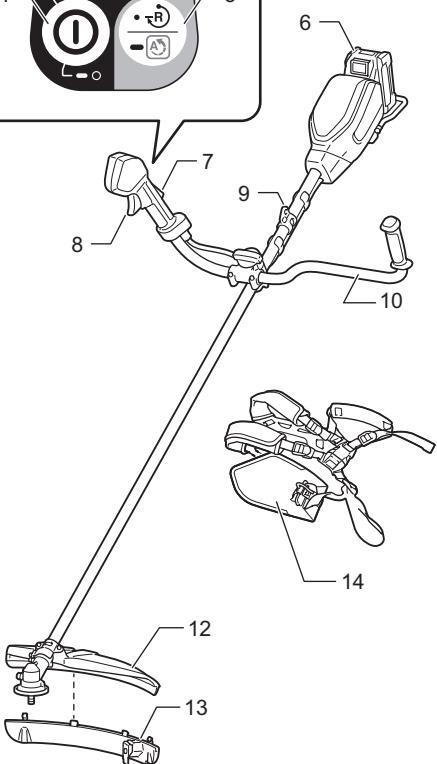
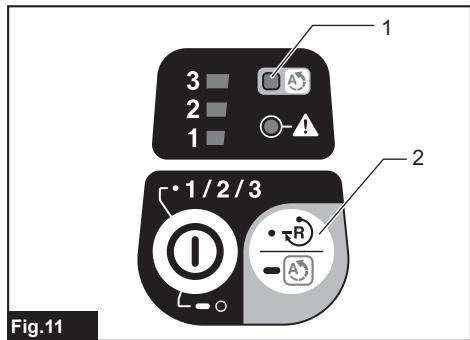
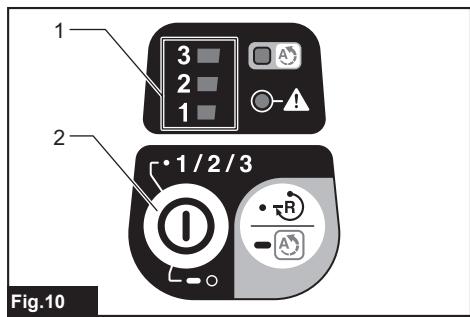
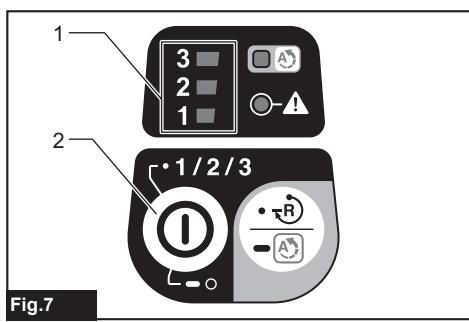
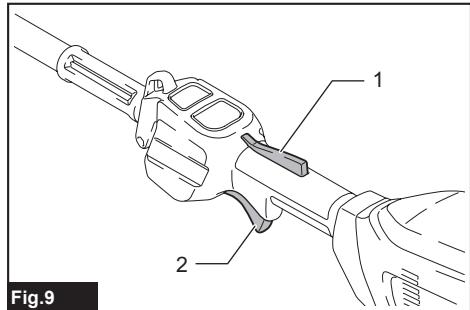
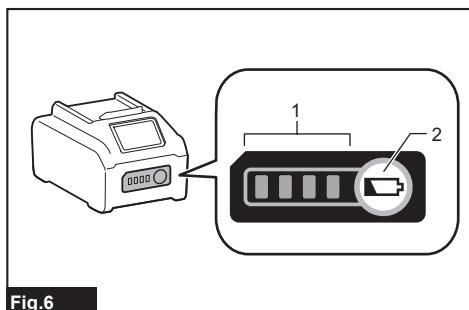
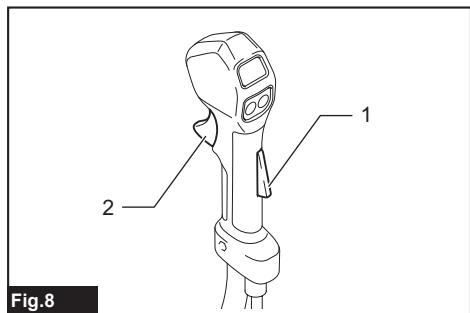
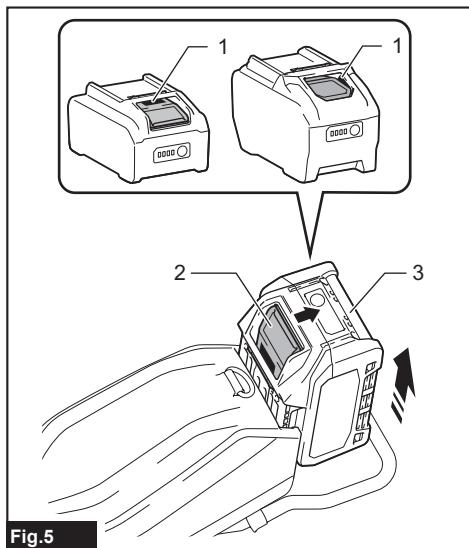


Fig.4



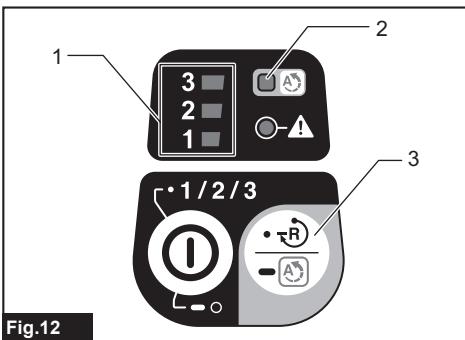


Fig.12

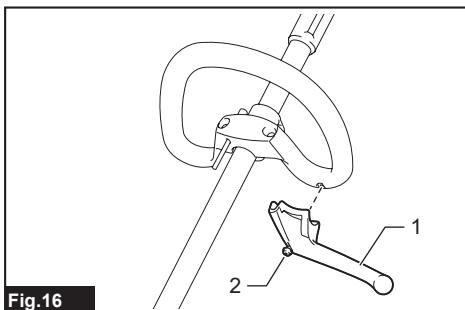


Fig.16

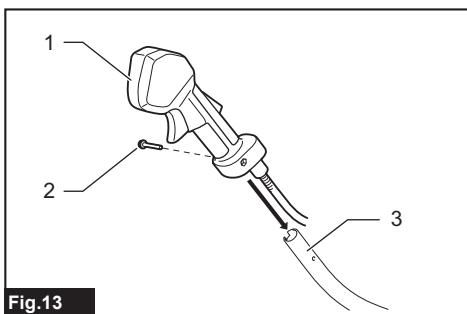


Fig.13

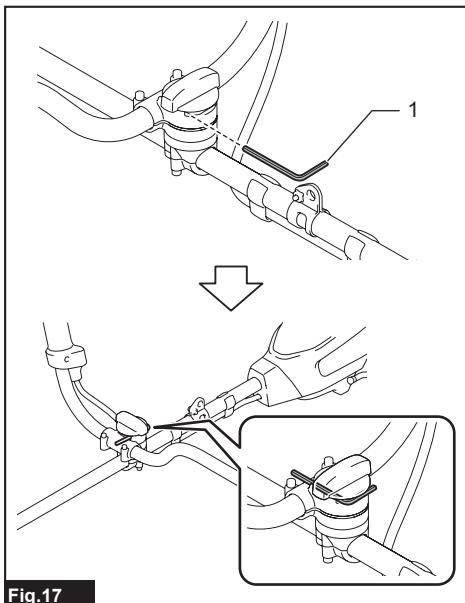


Fig.17

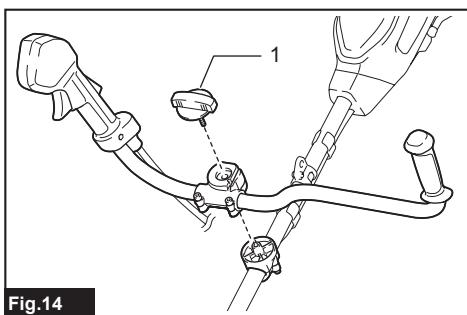


Fig.14

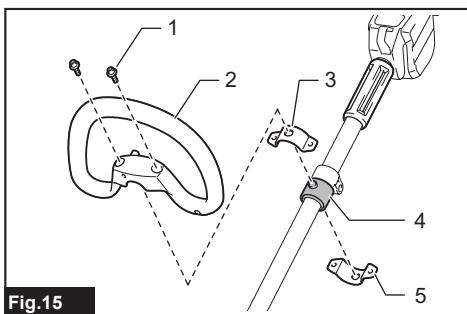


Fig.15

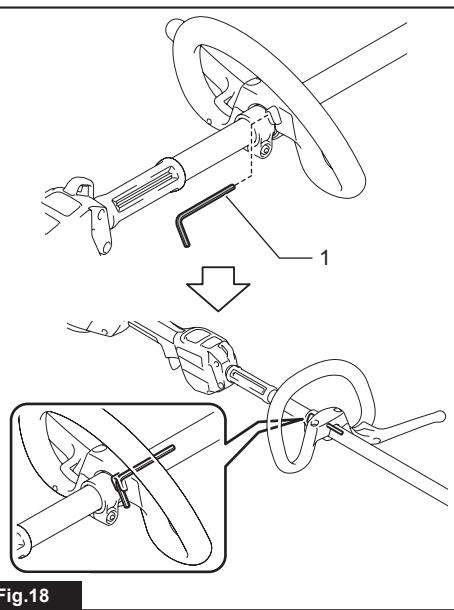


Fig.18

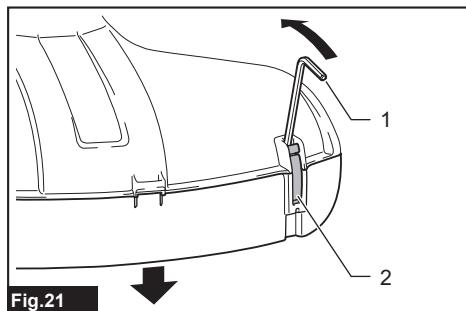


Fig.21

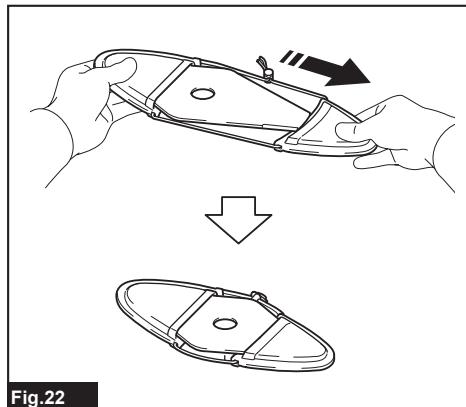


Fig.22

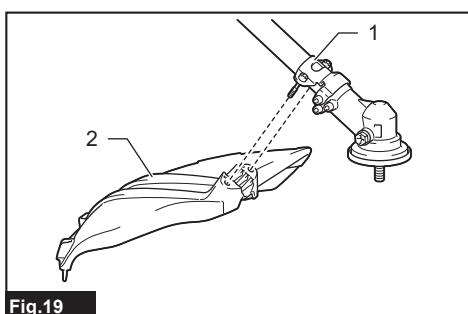


Fig.19

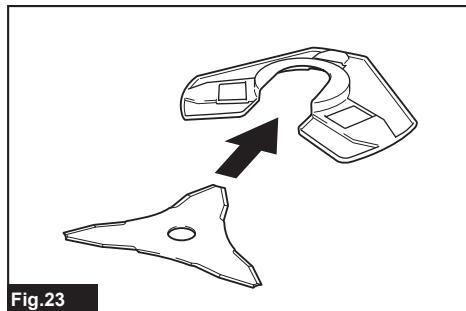


Fig.23

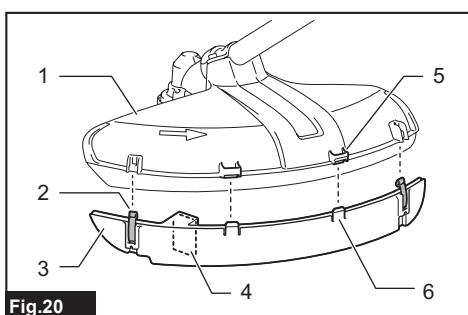


Fig.20

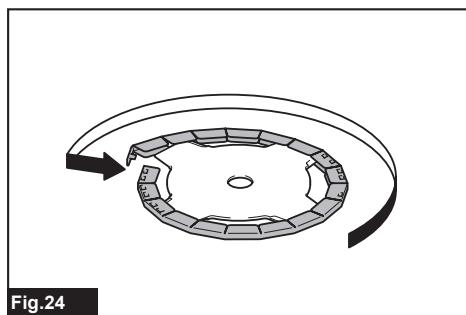


Fig.24

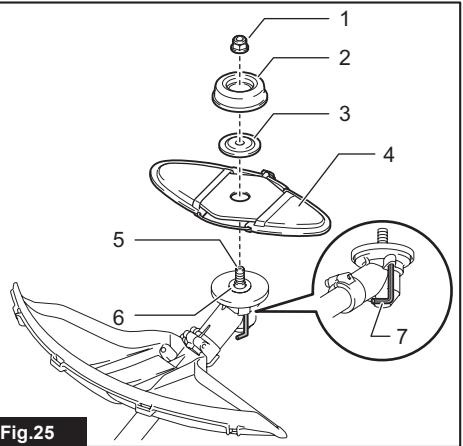


Fig.25

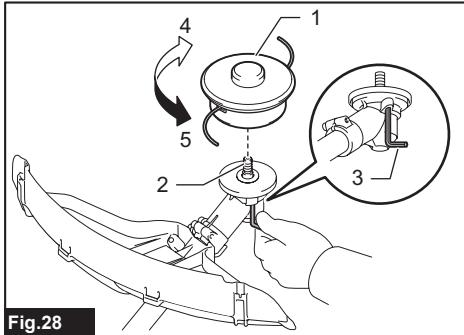


Fig.28

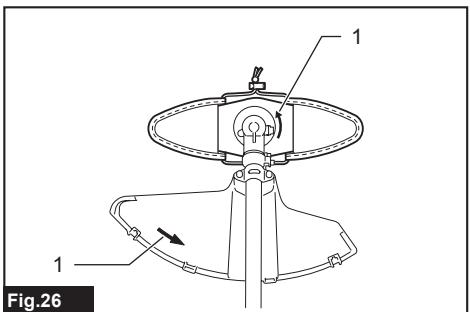


Fig.26

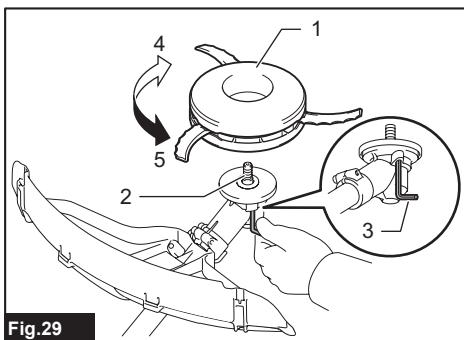


Fig.29

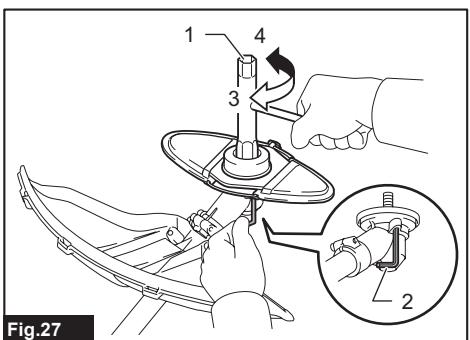


Fig.27

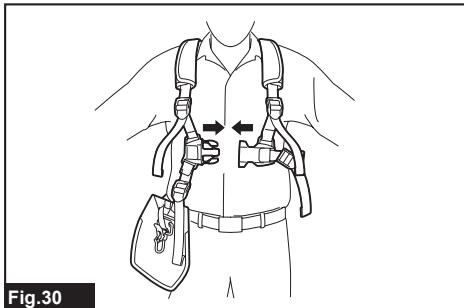


Fig.30

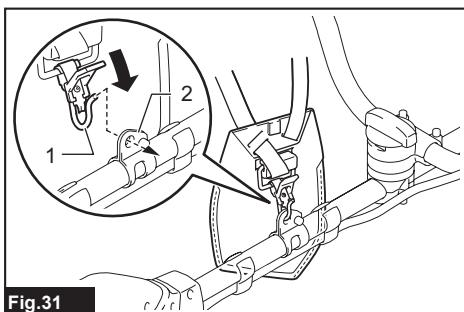


Fig.31

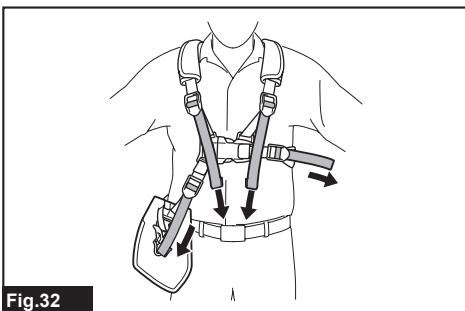


Fig.32

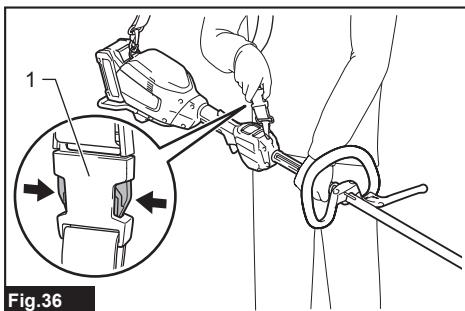


Fig.36

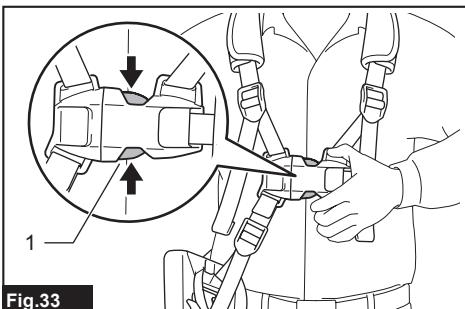


Fig.33

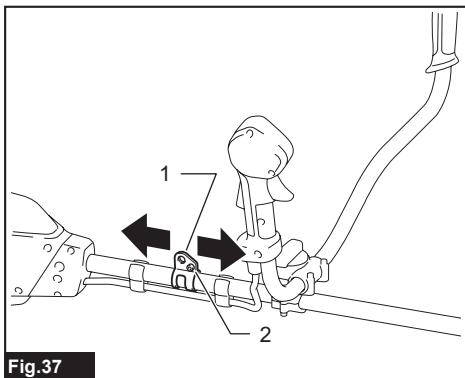


Fig.37

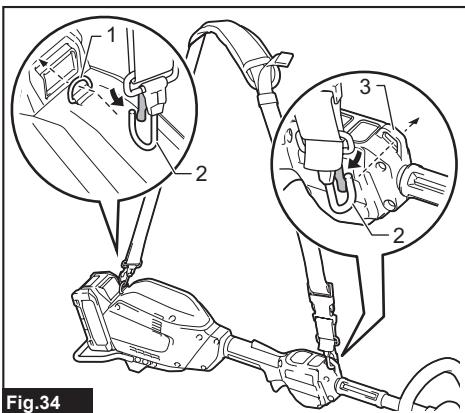


Fig.34

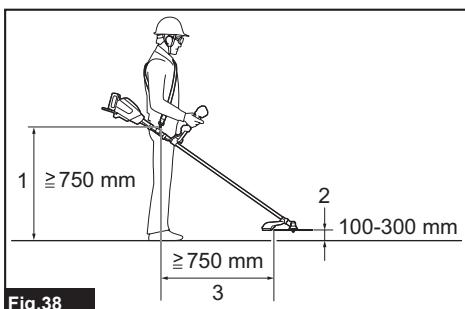


Fig.38

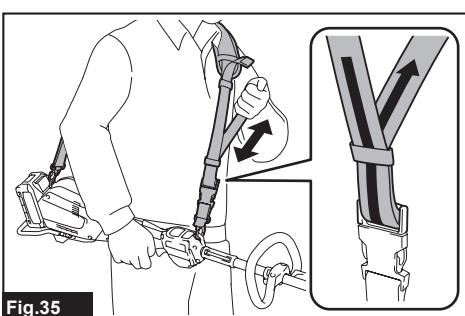


Fig.35

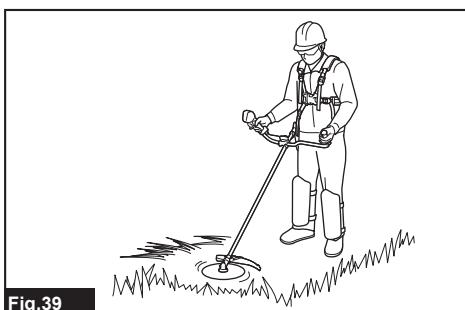


Fig.39



Fig.40

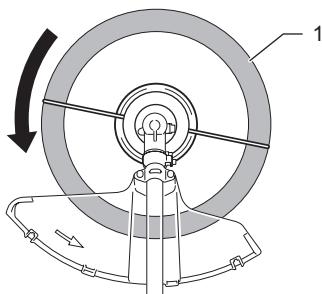


Fig.41

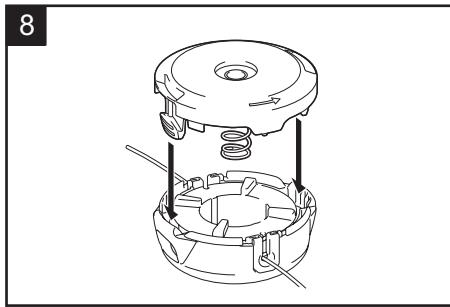
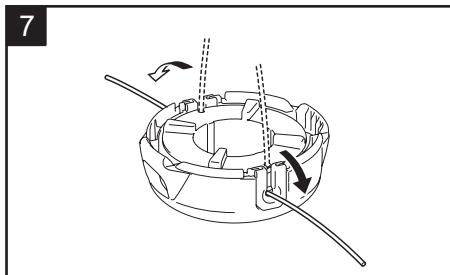
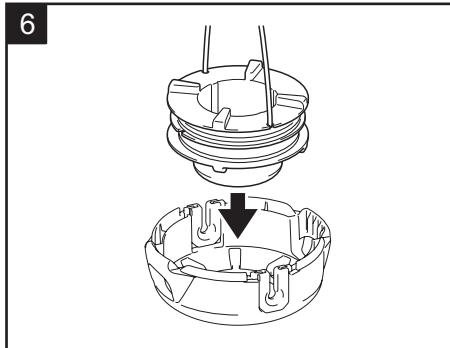
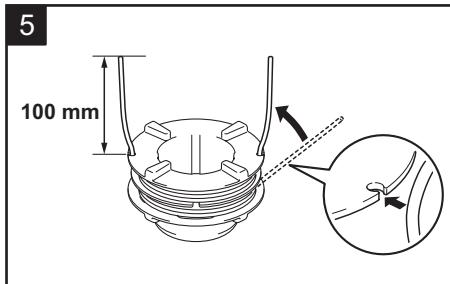
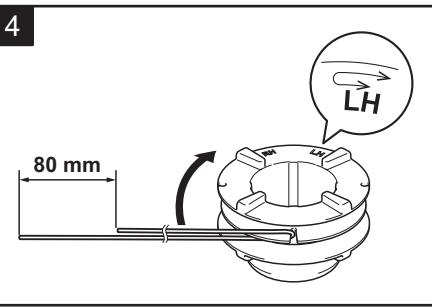
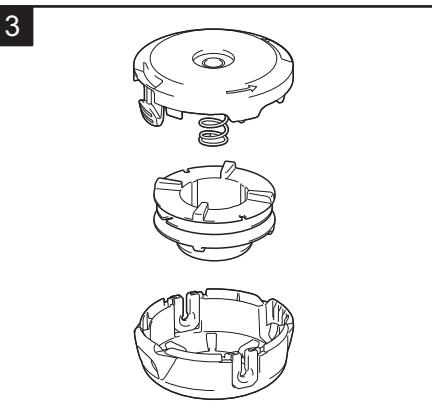
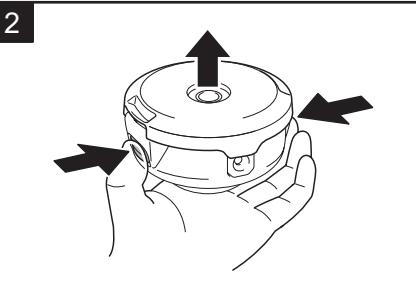
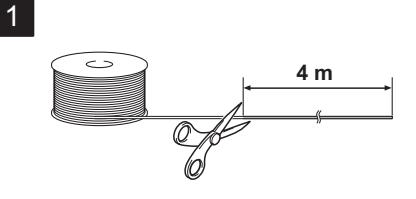


Fig.42

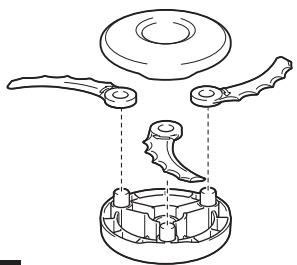


Fig.43

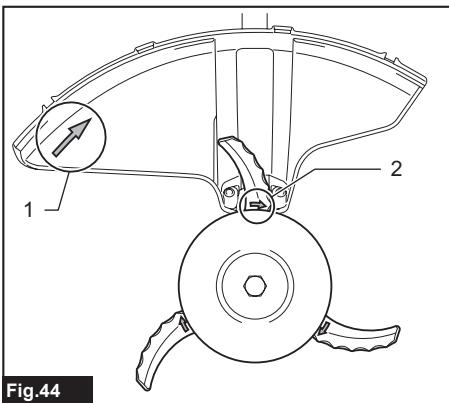


Fig.44

SPECIFICATIONS

Model:	UR006G	UR007G
Handle type	Bike handle	Loop handle
No load speed (at each rotation speed level)	Cutter blade Plastic blade (305 mm)	3: 0 - 7,000 min ⁻¹ 2: 0 - 5,500 min ⁻¹ 1: 0 - 4,600 min ⁻¹
	Nylon cutting head Plastic blade (255 mm)	3: 0 - 5,500 min ⁻¹ 2: 0 - 5,000 min ⁻¹ 1: 0 - 4,600 min ⁻¹
Overall length (without cutting tool and battery)		1,815 mm
Nylon cord diameter		2.4 mm
Applicable cutting tool and cutting diameter	2-tooth blade (P/N 198345-9)	255 mm
	3-tooth blade (P/N 195299-1)	255 mm
	4-tooth blade (P/N 196895-8)	255 mm
	Nylon cutting head (P/N 197993-1)	430 mm
	Plastic blade (P/N 198383-1) (P/N 199868-0)	255 mm 305 mm
Rated voltage		D.C. 36 V - 40 V max
Net weight		5.7 - 6.3 kg
Protection degree		IPX4

- Due to our continuing program of research and development, the specifications herein are subject to change without notice.
- Specifications may differ from country to country.
- The weight may differ depending on the attachment(s), including the battery cartridge. The lightest and heaviest combination, according to EPTA-Procedure 01/2014, are shown in the table.

Applicable battery cartridge and charger

Battery cartridge	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Charger	* : Recommended battery DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Some of the battery cartridges and chargers listed above may not be available depending on your region of residence.

WARNING: Only use the battery cartridges and chargers listed above. Use of any other battery cartridges and chargers may cause injury and/or fire.

Recommended cord connected power source

Portable power pack	PDC01 / PDC1200
---------------------	-----------------

- The cord connected power source(s) listed above may not be available depending on your region of residence.
- Before using the cord connected power source, read instruction and cautionary markings on them.

Noise

Model UR006G

Cutting tool	Sound pressure level (L_{pA}) dB(A)		Sound power level (L_{WA}) dB(A)		Applicable standard
	L_{pA} dB(A)	Uncertainty (K) dB(A)	L_{WA} dB(A)	Uncertainty (K) dB(A)	
2-tooth blade	80.8	1.0	95.4	0.8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tooth blade	82.9	0.8	99.2	0.5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylon cutting head	81.7	0.9	92.7	1.6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastic blade	77.0	2.3	88.4	2.4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Model UR007G

Cutting tool	Sound pressure level (L_{pA}) dB(A)		Sound power level (L_{WA}) dB(A)		Applicable standard
	L_{pA} dB(A)	Uncertainty (K) dB(A)	L_{WA} dB(A)	Uncertainty (K) dB(A)	
2-tooth blade	80.8	1.0	95.4	0.8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tooth blade	82.9	0.8	99.2	0.5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylon cutting head	81.7	0.9	92.7	1.6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastic blade	77.0	2.3	88.4	2.4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Even if the sound pressure level listed above is 80 dB (A) or less, the level under working may exceed 80 dB (A). Wear ear protection.

NOTE: The declared noise emission value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared noise emission value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

⚠ WARNING: Wear ear protection.

⚠ WARNING: The noise emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

⚠ WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

Vibration

Applicable standard : ISO22867(ISO11806-1)

Model UR006G

Cutting tool	Left hand		Right hand	
	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Uncertainty K (m/s ²)	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Uncertainty K (m/s ²)
2-tooth blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
4-tooth blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
Nylon cutting head	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
Plastic blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5

Cutting tool	Left hand		Right hand	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Uncertainty K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Uncertainty K (m/s ²)
2-tooth blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
4-tooth blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
Nylon cutting head	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5
Plastic blade	≤ 2.5	1.5	≤ 2.5	1.5

NOTE: The declared vibration total value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared vibration total value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

⚠ WARNING: The vibration emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

⚠ WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

Symbols

The followings show the symbols which may be used for the equipment. Be sure that you understand their meaning before use.



Take particular care and attention.



Read instruction manual.



Keep distance at least 15 m.



Danger; be aware of thrown objects.



Caution; kickback



Wear a helmet, goggles and ear protection.



Wear safety glasses.



Wear ear protection.



Wear protective gloves.



Wear sturdy boots with nonslip soles.
Steeltoed safety boots are recommended.



Ni-MH
Li-ion

Only for EU countries

Due to the presence of hazardous components in the equipment, waste electrical and electronic equipment, accumulators and batteries may have a negative impact on the environment and human health. Do not dispose of electrical and electronic appliances or batteries with household waste! In accordance with the European Directive on waste electrical and electronic equipment and on accumulators and batteries and waste accumulators and batteries, as well as their adaptation to national law, waste electrical equipment, batteries and accumulators should be stored separately and delivered to a separate collection point for municipal waste, operating in accordance with the regulations on environmental protection. This is indicated by the symbol of the crossed-out wheeled bin placed on the equipment.



Guaranteed sound power level according to EU Outdoor Noise Directive.



Sound power level according to Australia NSW Noise Control Regulation

EC Declaration of Conformity

For European countries only

The EC declaration of conformity is included as Annex A to this instruction manual.

SAFETY WARNINGS

General power tool safety warnings

⚠ WARNING: Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

Important safety instructions for the tool

WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

Intended use

1. This tool is only intended for cutting grass, weeds, bushes and undergrowth. It should not be used for any other purpose such as edging or hedge cutting as this may cause injury.

General instructions

1. Never allow people unfamiliar with these instructions, people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge to use the tool. Children should be supervised to ensure that they do not play with the tool.
2. Before starting the tool, read this instruction manual to become familiar with the handling of the tool.
3. Do not lend the tool to a person with insufficient experience or knowledge regarding handling of brushcutters and string trimmers.
4. When lending the tool, always attach this instruction manual.
5. Handle the tool with the utmost care and attention.
6. Never use the tool after consuming alcohol or drugs, or if feeling tired or ill.
7. Never attempt to modify the tool.
8. Follow the regulations about handling of brushcutters and string trimmers in your country.

Personal protective equipment

► Fig.1

1. Wear safety helmet, protective goggles and protective gloves to protect yourself from flying debris or falling objects.
2. Wear ear protection such as ear muffs to prevent hearing loss.
3. Wear proper clothing and shoes for safe operation, such as a work overall and sturdy, non-slip shoes. Do not wear loose clothing or jewelry. Loose clothes, jewelry or long hair can be caught in moving parts.
4. When touching the cutting blade, wear protective gloves. Cutting blades can cut bare hands severely.

Work area safety

1. Operate the tool under good visibility and daylight conditions only. Do not operate the tool in darkness or fog.
2. Do not operate the tool in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. The tool creates sparks which may ignite the dust or fumes.
3. During operation, never stand on an unstable or slippery surface or a steep slope. During the cold season, beware of ice and snow and always ensure secure footing.
4. During operation, keep bystanders or animals at least 15 m away from the tool. Stop the tool as soon as someone approaches.
5. Never operate the tool while people, especially children, or pets are nearby.
6. Before operation, examine the work area for stones or other solid objects. They can be thrown or cause dangerous kickback and result in serious injury and/or property damage.
7. **WARNING:** Use of this product can create dust containing chemicals which may cause respiratory or other illnesses. Some examples of these chemicals are compounds found in pesticides, insecticides, fertilizers and herbicides. Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

Electrical and battery safety

1. Do not expose the tool to rain or wet conditions. Water entering the tool will increase the risk of electric shock.
2. Do not use the tool if the switch does not turn it on and off. Any tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
3. Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before installing a battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying the tool with your finger on the switch or energising the tool that have the switch on invites accidents.
4. Do not dispose of the battery(ies) in a fire. The cell may explode. Check with local codes for possible special disposal instructions.
5. Do not open or mutilate the battery(ies). Released electrolyte is corrosive and may cause damage to the eyes or skin. It may be toxic if swallowed.
6. Do not charge battery in rain, or in wet locations.
7. Avoid dangerous environment. Do not use the tool in dump or wet locations or expose it to rain. Water entering the tool will increase the risk of electric shock.
8. Do not charge the battery outdoors.
9. Do not handle charger, including charger plug, and charger terminals with wet hands.

10. Do not replace the battery with wet hands.
11. Do not replace the battery in the rain.
12. Do not wet the terminal of battery with liquid such as water, or submerge the battery. Do not leave the battery in the rain, nor charge, use, or store the battery in a damp or wet place. If the terminal gets wet or liquid enters inside of battery, the battery may be short circuited and there is a risk of overheating, fire, or explosion.
13. After removing the battery from the tool or charger, be sure to attach the battery cover to the battery and store it in a dry place.
14. If the battery cartridge gets wet, drain the water inside and then wipe it with a dry cloth. Dry the battery cartridge completely in a dry place before use.
15. When you use the tool on muddy ground, wet slope, or slippery place, pay attention to your footing.

Putting into operation

1. Before assembling or adjusting the tool, remove the battery cartridge.
2. Before handling the cutter blade, wear protective gloves.
3. Before installing the battery cartridge, inspect the tool for damages, loose screws/nuts or improper assembly. Sharpen blunt cutter blade. If the cutter blade is bent or damaged, replace it. Check all control levers and switches for easy action. Clean and dry the handles.
4. Never attempt to switch on the tool if it is damaged or not fully assembled. Otherwise serious injury may result.
5. Adjust the shoulder harness and hand grip to suit the operator's body size.
6. When inserting a battery cartridge, keep the cutting attachment clear of your body and other object, including the ground. It may rotate when starting and may cause injury or damage to the tool and/or property.
7. Remove any adjusting key, wrench or blade cover before turning the tool on. An accessory left attached to a rotating part of the tool may result in personal injury.
8. The cutting tool has to be equipped with the guard. Never run the tool with damaged guards or without guards in place!
9. Make sure there are no electrical cables, water pipes, gas pipes etc. that could cause a hazard if damaged by use of the tool.

Operation

1. In the event of an emergency, switch off the tool immediately.
2. If you feel any unusual condition (e.g. noise, vibration) during operation, switch off the tool and remove the battery cartridge. Do not use the tool until the cause is recognized and solved.
3. The cutting attachment continues to rotate for a short period after turning the tool off. Don't rush to contact the cutting attachment.
4. During operation, use the shoulder harness. Keep the tool on your right side firmly.
5. Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. Watch for hidden obstacles such as tree stumps, roots and ditches to avoid stumbling.
6. Always be sure of your footing on slopes.
7. Walk, never run.
8. Never work on a ladder or tree to avoid loss of control.
9. If the tool gets heavy impact or fall, check the condition before continuing work. Check the controls and safety devices for malfunction. If there is any damage or doubt, ask our authorized service center for the inspection and repair.
10. Do not touch the gear case during and immediately after the operation. The gear case becomes hot during operation and can cause burn injury.
11. Take a rest to prevent loss of control caused by fatigue. We recommend taking a 10 to 20-minute rest every hour.
12. When you leave the tool, even if it is a short time, always remove the battery cartridge. The unattended tool with the battery cartridge installed may be used by unauthorized person and cause serious accident.
13. If grass or branches get caught between the cutting attachment and guard, always turn the tool off and remove the battery cartridge before cleaning. Otherwise the cutting attachment may rotate unintentionally and cause serious injury.
14. Never touch moving hazardous parts before the moving hazardous parts have come to a complete stop and the battery cartridge is removed.
15. If the cutting attachment hits stones or other hard objects, immediately turn the tool off. Then remove the battery cartridge and inspect the cutting attachment.
16. Check the cutting attachment frequently during operation for cracks or damages. Before the inspection, remove the battery cartridge and wait until the cutting attachment stops completely. Replace damaged cutting attachment immediately, even if it has only superficial cracks.
17. Never cut above waist height.
18. Before starting the cutting operation, wait until the cutting attachment reaches a constant speed after turning the tool on.
19. When using a cutting blade, swing the tool evenly in half-circle from right to left, like using a scythe.
20. Hold the tool by insulated gripping surfaces only, because the cutter blade may contact hidden wiring. Cutter blades contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the tool "live" and could give the operator an electric shock.
21. Do not start the tool when the cutting tool is tangled with cut grass.

22. Before starting the tool, be sure that the cutting tool is not touching the ground and other obstacles such as a tree.
23. During operation always hold the tool with both hands. Never hold the tool with one hand during use.
24. Do not operate the tool in bad weather or if there is a risk of lightning.
25. When you use the tool on muddy ground, wet slope, or slippery place, pay attention to your footing.
26. Avoid working in poor environment where increased user fatigue is expected.
27. Do not use the tool in bad weather where visibility is limited. Failure to do so may cause fall or incorrect operation due to low visibility.
28. Do not submerge the tool into a puddle.
29. Do not leave the tool unattended outdoors in the rain.
30. When wet leaves or dirt adhere to the suction mouth (ventilation window) due to rain, remove them.
31. Do not use the tool in the snow.

Cutting tools

1. Do not use a cutting tool which is not recommended by us.
2. Use an applicable cutting attachment for the job in hand.
 - Nylon cutting heads (string trimmer heads) and plastic blades are suitable for trimming lawn grass.
 - Cutting blades are suitable for cutting weeds, high grasses, bushes, shrubs, underwood, thicket, and the like.
 - Never use other blades including metal multi-piece pivoting chains and flail blades. It may result in serious injury.
3. Only use the cutting tool that are marked with a speed equal or higher than the speed marked on the tool.
4. Always keep your hands, face, and clothes away from the cutting tool when it is rotating. Failure to do so may cause personal injury.
5. Always use the cutting attachment guard properly suited for the cutting attachment used.
6. When using cutting blades, avoid kickback and always prepare for an accidental kickback. See the section for Kickback.
7. When not in use, attach the blade cover onto the blade. Remove the cover before operation.

Kickback (Blade thrust)

1. Kickback (blade thrust) is a sudden reaction to a caught or bound cutting blade. Once it occurs, the tool is thrown sideway or toward the operator at great force and it may cause serious injury.
2. Kickback occurs particularly when applying the blade segment between 12 and 2 o'clock to solids, bushes and trees with 3 cm or larger diameter.

► Fig.2

3. To avoid kickback:
 1. Apply the segment between 8 and 11 o'clock.
 2. Never apply the segment between 12 and 2 o'clock.
 3. Never apply the segment between 11 and 12 o'clock and between 2 and 5 o'clock, unless the operator is well trained and experienced and does it at his/her own risk.
 4. Never use cutting blades close to solids, such as fences, walls, tree trunks and stones.
 5. Never use cutting blades vertically, for such operations as edging and trimming hedges.

► Fig.3

Vibration

1. People with poor circulation who are exposed to excessive vibration may experience injury to blood vessels or the nervous system. Vibration may cause the following symptoms to occur in the fingers, hands or wrists: "Falling asleep" (numbness), tingling, pain, stabbing sensation, alteration of skin color or of the skin. If any of these symptoms occur, see a physician!
2. To reduce the risk of "white finger disease", keep your hands warm during operation and well maintain the tool and accessories.

Transport

1. Before transporting the tool, turn it off and remove the battery cartridge. Attach the cover to the cutting blade.
2. When transporting the tool, carry it in a horizontal position by holding the shaft.
3. When transporting the tool in a vehicle, properly secure it to avoid turnover. Otherwise damage to the tool and other baggage may result.

Maintenance

1. Have your tool serviced by our authorized service center, always using only genuine replacement parts. Incorrect repair and poor maintenance can shorten the life of the tool and increase the risk of accidents.
2. Before doing any maintenance or repair work or cleaning the tool, always turn it off and remove the battery cartridge.
3. Always wear protective gloves when handling the cutting blade.
4. Always clean dust and dirt off the tool. Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like for the purpose. Discoloration, deformation or cracks of the plastic components may result.
5. After each use, tighten all screws and nuts.
6. Do not attempt any maintenance or repair not described in the instruction manual. Ask our authorized service center for such work.
7. Always use our genuine spare parts and accessories only. Using parts or accessories supplied by a third party may result in the tool breakdown, property damage and/or serious injury.

8. Request our authorized service center to inspect and maintain the tool at regular interval.
9. Always keep the tool in good working condition. Poor maintenance can result in inferior performance and shorten the life of the tool.
10. Keep handles dry, clean and free from oil and grease. Keep all cooling air inlets clear of debris.
11. Do not wash the tool with high pressure water.
12. When washing the tool, do not let water enter the electrical mechanism such as battery, motor, and terminals.
13. When storing the tool, avoid direct sunlight and rain, and store it in a place where it does not get hot or humid.
14. Perform inspection or maintenance in a place where rain can be avoided.
15. After using the tool, remove the adhered dirt and dry the tool completely before storing.
Depending on the season or the area, there is a risk of malfunction due to freezing.

Storage

1. Before storing the tool, perform full cleaning and maintenance. Remove the battery cartridge. Attach the cover to the cutting blade.
2. Store the tool in a dry and high or locked location out of reach of children.
3. Do not prop the tool against something, such as a wall. Otherwise it may fall suddenly and cause an injury.

First aid

1. Always have a first-aid kit close by. Immediately replace any item taken from the first aid kit.
2. When asking for help, give the following information:
 - Place of the accident
 - What happened
 - Number of injured persons
 - Nature of the injury
 - Your name

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

WARNING: DO NOT let comfort or familiarity with product (gained from repeated use) replace strict adherence to safety rules for the subject product. MISUSE or failure to follow the safety rules stated in this instruction manual may cause serious personal injury.

Important safety instructions for battery cartridge

1. Before using battery cartridge, read all instructions and cautionary markings on (1) battery charger, (2) battery, and (3) product using battery.
2. Do not disassemble or tamper the battery cartridge. It may result in a fire, excessive heat, or explosion.
3. If operating time has become excessively shorter, stop operating immediately. It may result in a risk of overheating, possible burns and even an explosion.
4. If electrolyte gets into your eyes, rinse them out with clear water and seek medical attention right away. It may result in loss of your eyesight.
5. Do not short the battery cartridge:
 - (1) Do not touch the terminals with any conductive material.
 - (2) Avoid storing battery cartridge in a container with other metal objects such as nails, coins, etc.
 - (3) Do not expose battery cartridge to water or rain.

A battery short can cause a large current flow, overheating, possible burns and even a breakdown.
6. Do not store and use the tool and battery cartridge in locations where the temperature may reach or exceed 50 °C (122 °F).
7. Do not incinerate the battery cartridge even if it is severely damaged or is completely worn out. The battery cartridge can explode in a fire.
8. Do not nail, cut, crush, throw, drop the battery cartridge, or hit against a hard object to the battery cartridge. Such conduct may result in a fire, excessive heat, or explosion.
9. Do not use a damaged battery.
10. The contained lithium-ion batteries are subject to the Dangerous Goods Legislation requirements.
For commercial transports e.g. by third parties, forwarding agents, special requirement on packaging and labeling must be observed.
For preparation of the item being shipped, consulting an expert for hazardous material is required.
Please also observe possibly more detailed national regulations.
Tape or mask off open contacts and pack up the battery in such a manner that it cannot move around in the packaging.
11. When disposing the battery cartridge, remove it from the tool and dispose of it in a safe place. Follow your local regulations relating to disposal of battery.
12. Use the batteries only with the products specified by Makita. Installing the batteries to non-compliant products may result in a fire, excessive heat, explosion, or leak of electrolyte.
13. If the tool is not used for a long period of time, the battery must be removed from the tool.
14. During and after use, the battery cartridge may take on heat which can cause burns or low temperature burns. Pay attention to the handling of hot battery cartridges.
15. Do not touch the terminal of the tool immediately after use as it may get hot enough to cause burns.
16. Do not allow chips, dust, or soil stuck into the terminals, holes, and grooves of the battery cartridge. It may result in poor performance or breakdown of the tool or battery cartridge.

17. Unless the tool supports the use near high-voltage electrical power lines, do not use the battery cartridge near a high-voltage electrical power lines. It may result in a malfunction or breakdown of the tool or battery cartridge.
18. Keep the battery away from children.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

CAUTION: Only use genuine Makita batteries. Use of non-genuine Makita batteries, or batteries that have been altered, may result in the battery bursting causing fires, personal injury and damage. It will also void the Makita warranty for the Makita tool and charger.

Tips for maintaining maximum battery life

1. Charge the battery cartridge before completely discharged. Always stop tool operation and charge the battery cartridge when you notice less tool power.
2. Never recharge a fully charged battery cartridge. Overcharging shortens the battery service life.
3. Charge the battery cartridge with room temperature at 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F). Let a hot battery cartridge cool down before charging it.
4. When not using the battery cartridge, remove it from the tool or the charger.
5. Charge the battery cartridge if you do not use it for a long period (more than six months).

PARTS DESCRIPTION

► Fig.4

1	Speed indicator	2	ADT indicator (ADT = Automatic Torque Drive Technology)	3	Caution lamp	4	Main power button
5	Reverse button	6	Battery cartridge	7	Lock-off lever	8	Switch trigger
9	Hanger	10	Handle	11	Barrier (country specific)	12	Protector
13	Protector extension (for nylon cutting head / plastic blade)	14	Shoulder harness	-	-	-	-

FUNCTIONAL DESCRIPTION

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before adjusting or checking function on the tool. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury from accidental start-up.

Installing or removing battery cartridge

CAUTION: Always switch off the tool before installing or removing of the battery cartridge.

CAUTION: Hold the tool and the battery cartridge firmly when installing or removing battery cartridge. Failure to hold the tool and the battery cartridge firmly may cause them to slip off your hands and result in damage to the tool and battery cartridge and a personal injury.

► Fig.5: 1. Red indicator 2. Button 3. Battery cartridge

To remove the battery cartridge, slide it from the tool while sliding the button on the front of the cartridge.

To install the battery cartridge, align the tongue on the battery cartridge with the groove in the housing and slip it into place. Insert it all the way until it locks in place with a little click. If you can see the red indicator as shown in the figure, it is not locked completely.

CAUTION: Always install the battery cartridge fully until the red indicator cannot be seen. If not, it may accidentally fall out of the tool, causing injury to you or someone around you.

CAUTION: Do not install the battery cartridge forcibly. If the cartridge does not slide in easily, it is not being inserted correctly.

Tool / battery protection system

The tool is equipped with a tool/battery protection system. This system automatically cuts off power to the motor to extend tool and battery life. The tool will automatically stop during operation if the tool is placed under one of the following conditions:

Color	Caution lamp		Status
Green			Overload
Red			Overheat
Red			Over discharge

Overload protection

If the tool gets into one of the following situation, the tool automatically stops and the caution lamp starts blinking in green:

- The tool is overloaded by entangled weeds or other debris.

- The cutting tool is locked or kicked back.
- The main power button is turned on while the switch trigger is being pulled.

In this situation, release the switch trigger and remove entangled weeds or debris if necessary. After that, pull the switch trigger again to resume.

CAUTION: If you need to remove the entangled weeds on the tool or release the locked cutting tool, be sure to turn the tool off before you start.

Overheat protection for tool or battery

If the tool or battery cartridge is overheated, the tool stops automatically. When the tool is overheated, the caution lamp lights up in red. When the battery cartridge is overheated, the caution lamp blinks in red. Let the tool and/or battery cool down before turning the tool on again.

Overdischarge protection

When the battery capacity becomes low, the tool stops automatically and the caution lamp starts blinking in red. If the tool does not operate even when the switches are operated, remove the battery cartridge from the tool and charge it.

Indicating the remaining battery capacity

Press the check button on the battery cartridge to indicate the remaining battery capacity. The indicator lamps light up for a few seconds.

► Fig.6: 1. Indicator lamps 2. Check button

Indicator lamps			Remaining capacity
Lighted	Off	Blinking	
			75% to 100%
			50% to 75%
			25% to 50%
			0% to 25%
			Charge the battery.
↑↓ 		↑↓ 	The battery may have malfunctioned.

NOTE: Depending on the conditions of use and the ambient temperature, the indication may differ slightly from the actual capacity.

NOTE: The first (far left) indicator lamp will blink when the battery protection system works.

Main power switch

Tap the main power button to turn on the tool. To turn off the tool, press and hold the main power button until the speed indicator goes off.

► Fig.7: 1. Speed indicator 2. Main power button

NOTE: The tool will automatically turn off if it is left without any operations for a certain period of time.

Switch action

WARNING: For your safety, this tool is equipped with lock-off lever which prevents the tool from unintended starting. NEVER use the tool if it runs when you simply pull the switch trigger without pressing the lock-off lever. Return the tool to our authorized service center for proper repairs BEFORE further usage.

WARNING: NEVER tape down or defeat purpose and function of lock-off lever.

CAUTION: Before installing the battery cartridge into the tool, always check to see that the switch trigger actuates properly and returns to the "OFF" position when released. Operating a tool with a switch that does not actuate properly can lead to loss of control and serious personal injury.

CAUTION: Never put your finger on the main power button and switch trigger when carrying the tool. The tool may start unintentionally and cause injury.

NOTICE: Do not pull the switch trigger hard without pressing the lock-off lever. This can cause switch breakage.

To prevent the switch trigger from being accidentally pulled, a lock-off lever is provided. To start the tool, depress the lock-off lever and pull the switch trigger. The tool speed increases by increasing pressure on the switch trigger. Release the switch trigger to stop.

UR006G

► Fig.8: 1. Lock-off lever 2. Switch trigger

UR007G

► Fig.9: 1. Lock-off lever 2. Switch trigger

Speed adjusting

You can select the tool speed by tapping the main power button. Each time you tap the main power button, the level of speed will change. The tool automatically adjusts the rotation speed according to the cutting tool attached to the tool.

► Fig.10: 1. Speed indicator 2. Main power button

Speed indicator	Mode	Rotation speed	
		Cutter blade Plastic blade (305 mm)	Nylon cutting head Plastic blade (255 mm)
3 	High	0 - 7,000 min ⁻¹	0 - 5,500 min ⁻¹
2 			
1 			
3 	Medium	0 - 5,500 min ⁻¹	0 - 5,000 min ⁻¹
2 			
1 			
3 	Low	0 - 4,600 min ⁻¹	0 - 4,600 min ⁻¹
2 			
1 			

Automatic Torque Drive Technology

When you turn on the Automatic Torque Drive Technology (ADT), the tool runs at optimum rotation speed and torque for the condition of grass being cut. The tool automatically detects the cutting tool attached and chooses a suitable rotation speed.

To start ADT, press and hold the reverse button until the ADT indicator turns on.

To stop ADT, press and hold the reverse button until the ADT indicator turns off.

► Fig.11: 1. ADT indicator 2. Reverse button

Indicator	Mode	Cutting tool	Rotation speed
	ADT	Cutter blade Plastic blade (305 mm)	3,500 - 7,000 min ⁻¹
		Nylon cutting head Plastic blade (255 mm)	3,500 - 5,500 min ⁻¹

Reverse button for debris removal

⚠ WARNING: Switch off the tool and remove the battery cartridge before you remove entangled weeds or debris which the reverse rotation function can not remove. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury from accidental start-up.

This tool has a reverse button to change the direction of rotation. It is only for removing weeds and debris entangled in the tool.

To reverse the rotation, tap the reverse button and pull the switch trigger while depressing the lock-off lever when the cutting tool is stopped. The speed indicators and ADT indicator start blinking, and the cutting tool rotates in reverse direction when you pull the switch trigger.

To return to regular rotation, release the trigger and wait until the cutting tool stops.

► Fig.12: 1. Speed indicator 2. ADT indicator
3. Reverse button

NOTE: During the reverse rotation, the tool operates only for a short period of time and then automatically stops.

NOTE: Once the tool is stopped, the rotation returns to regular direction when you start the tool again.

NOTE: If you tap the reverse button while the cutting tool is still rotating, the tool comes to stop and to be ready for reverse rotation.

Electric brake

This tool is equipped with an electric brake. If the tool consistently fails to quickly stop after the switch trigger is released, have the tool serviced at our service center.

⚠ CAUTION: This brake system is not a substitute for the protector. Never use the tool without the protector. An unguarded cutting tool may result in serious personal injury.

Electronic function

Constant speed control

The speed control function provides the constant rotation speed regardless of load conditions.

Soft start feature

Soft start because of suppressed starting shock.

ASSEMBLY

⚠ WARNING: Always be sure that the tool is switched off and battery cartridge is removed before carrying out any work on the tool. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury from accidental start-up.

⚠ WARNING: Never start the tool unless it is completely assembled. Operation of the tool in a partially assembled state may result in serious personal injury from accidental start-up.

Installing the handle

For UR006G

1. Insert the shaft of the handle into the grip. Align the screw hole in the grip with the one in the shaft. Tighten the screw securely.

► Fig.13: 1. Grip 2. Screw 3. Shaft

NOTICE: Note the direction of the grip. The screw holes will not be aligned if the grip is not inserted in the correct direction.

2. Adjust the handle position, and then tighten the knob to fix the handle.

► Fig.14: 1. Knob

For UR007G

1. Attach the upper and lower clamps on the damper.
2. Put the handle on the upper clamp and fix it with hex socket head bolts as illustrated.

► Fig.15: 1. Hex socket head bolt 2. Handle 3. Upper clamp 4. Damper 5. Lower clamp

Attaching the barrier

For the loop handle model only (country specific)

If the barrier is included in your model, attach it to the handle using the screw on the barrier.

► Fig.16: 1. Barrier 2. Screw

CAUTION: After assembling the barrier, do not remove it. The barrier works as a safety part to prevent you from contacting the cutting blade accidentally.

Hex wrench storage

CAUTION: Be careful not to leave the hex wrench inserted in the tool head. It may cause injury and/or damage to the tool.

When not in use, store the hex wrench as illustrated to keep it from being lost.

UR006G

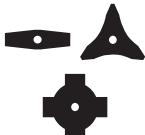
► Fig.17: 1. Hex wrench

UR007G

► Fig.18: 1. Hex wrench

Correct combination of the cutting tool and the protector

CAUTION: Always use the correct combination of cutting tool and the protector. A wrong combination may not protect you from the cutting tool, flying debris, and stones. It can also affect the balance of the tool and result in an injury.

Cutting tool	Protector
Cutter blade (2-tooth, 3-tooth, 4-tooth blades) 	
Nylon cutting head 	
Plastic blade 	

Installing the protector

WARNING: Never use the tool without the guard or with the guard improperly installed. Failure to do so can cause serious personal injury.

NOTE: The type of the protector supplied as the standard accessory varies depending on the countries.

For cutter blade

Attach the protector to the clamp using bolts.

► Fig.19: 1. Clamp 2. Protector

For nylon cutting head / plastic blade

CAUTION: Take care not to injure yourself on the cutter for cutting the nylon cord.

Attach the protector to the clamp using bolts. After that, install the protector extension. Insert the protector extension to the protector and then snap the clips on. Make sure that the tabs on the protector extension fit into the slots on the protector.

► Fig.20: 1. Protector 2. Clip 3. Protector extension 4. Cutter 5. Slot 6. Tab

To remove the protector extension from the protector, unclasp the clips by inserting the hex wrench as illustrated.

► Fig.21: 1. Hex wrench 2. Clip

Installing the cutting tool

CAUTION: Always use the supplied wrenches to remove or to install the cutting tool.

CAUTION: Be sure to remove the hex wrench inserted into the tool head after installing the cutting tool.

NOTE: The type of the cutting tool(s) supplied as the standard accessory varies depending on the countries. The cutting tool is not included in some countries.

NOTE: Turn the tool upside down so that you can replace the cutting tool easily.

Cutter blade

CAUTION: When handling a cutter blade, always wear gloves and put the blade cover on the blade.

CAUTION: The cutter blade must be well polished, and free of cracks or breakage. If the cutter blade hits a stone during operation, stop the tool and check the cutter blade immediately.

CAUTION: Always use the cutter blade with the diameter described in the section for specifications.

1. Put the blade cover on the cutter blade.

2-tooth blade

► Fig.22

3-tooth blade

► Fig.23

4-tooth blade

► Fig.24

2. Insert the hex wrench through the hole in the gear case to lock the spindle. Rotate the spindle until the hex wrench is fully inserted.

► Fig.25: 1. Nut 2. Cup 3. Clamp washer 4. Cutter blade 5. Spindle 6. Receive washer 7. Hex wrench

3. Mount the cutter blade onto the receive washer so that the arrows on the cutter blade and protector are pointing in the same direction.

► Fig.26: 1. Arrow

4. Put the clamp washer and cup onto the cutter blade and then tighten the nut securely by the box wrench.

► Fig.27: 1. Box wrench 2. Hex wrench 3. Loosen 4. Tighten

NOTE: Tightening torque : 20 - 30 N·m

5. Remove the hex wrench from the gear case.

To remove the cutter blade, follow the installation procedures in reverse.

Nylon cutting head

NOTICE: Be sure to use genuine Makita nylon cutting head.

► Fig.28: 1. Nylon cutting head 2. Spindle 3. Hex wrench 4. Loosen 5. Tighten

1. Insert the hex wrench through the hole in the gear case to lock the spindle. Rotate the spindle until the hex wrench is fully inserted.

2. Place the nylon cutting head onto the spindle and tighten it securely by hand.

3. Remove the hex wrench from the gear case.

To remove the nylon cutting head, follow the installation procedures in reverse.

Plastic blade

NOTICE: Be sure to use genuine Makita plastic blade.

► Fig.29: 1. Plastic blade 2. Spindle 3. Hex wrench 4. Loosen 5. Tighten

1. Insert the hex wrench through the hole in the gear case to lock the spindle. Rotate the spindle until the hex wrench is fully inserted.

2. Place the plastic blade onto the spindle and tighten it securely by hand.

3. Remove the hex wrench from the gear case.

To remove the plastic blade, follow the installation procedures in reverse.

OPERATION

Attaching the shoulder harness

WARNING: Be extremely careful to maintain control of the tool at all times. Do not allow the tool to be deflected toward you or anyone in the work vicinity. Failure to keep control of the tool could result in serious injury to the bystander and the operator.

CAUTION: Always use the shoulder harness attached to the tool. Before operation, adjust the shoulder harness according to the user size to prevent fatigue.

CAUTION: Before operation, make sure that the shoulder harness is properly attached to the hanger on the tool.

CAUTION: When you use the tool in combination of the backpack-type power supply such as portable power pack, do not use the shoulder harness included in the tool package, but use the hanging band recommended by Makita.

If you put on the shoulder harness included in the tool package and the shoulder harness of the backpack-type power supply at the same time, removing the tool or backpack-type power supply is difficult in case of an emergency, and it may cause an accident or injury. For the recommended hanging band, ask Makita Authorized Service Centers.

For UR006G

1. Put on the shoulder harness and fasten the buckle.

► Fig.30

2. Clasp the hook on the shoulder harness to tool's hanger.

► Fig.31: 1. Hook 2. Hanger

3. Adjust the shoulder harness to a comfortable working position.

► Fig.32

The shoulder harness features a means of quick release. Simply squeeze the sides of the buckle while holding the tool to release the tool from the shoulder harness.

► Fig.33: 1. Buckle

For UR007G

1. Clasp the hook on the shoulder harness to tool's ring and hanger.

► Fig.34: 1. Ring 2. Hook 3. Hanger

2. Put on the shoulder harness on your left shoulder. Adjust the shoulder harness to a comfortable working position.

► Fig.35

The shoulder harness features a means of quick release. Simply squeeze the sides of the buckle while holding the tool to release the tool from the shoulder harness.

► Fig.36: 1. Buckle

Adjusting the hanger position

For UR006G only

For more comfortable handling of the tool, you can change the hanger position.

1. Loosen the hex socket head bolt on the hanger, and slide the hanger to a comfortable working position.
► Fig.37: 1. Hanger 2. Hex socket head bolt

2. Adjust the hanger position as shown in the figure and then tighten the hex socket head bolt.

► Fig.38

1	The hanger position from the ground
2	The cutting tool position from the ground
3	The horizontal distance between the hanger and the unguarded part of the cutting tool

Correct handling of the tool

WARNING: Always position the tool on your right-hand side. Correct positioning of the tool allows for maximum control and will reduce the risk of serious personal injury caused by kickback.

WARNING: Be extremely careful to maintain control of the tool at all times. Do not allow the tool to be deflected toward you or anyone in the work vicinity. Failure to keep control of the tool could result in serious injury to the bystander and the operator.

WARNING: To avoid accident, leave more than 15m (50 ft) distance between operators when two or more operators work in one area. Also, arrange a person to observe the distance between operators. If someone or an animal enters the working area, immediately stop the operation.

CAUTION: If the cutting tool accidentally impacts a rock or hard object during operation, stop the tool and inspect for any damage. If the cutting tool is damaged, replace it immediately. Use of a damaged cutting tool may result in serious personal injury.

CAUTION: Remove the blade cover from the cutter blade when cutting the grass.

Correct positioning and handling allow optimum control and reduce the risk of injury caused by kickback.

UR006G

► Fig.39

UR007G

► Fig.40

When using a nylon cutting head (bump & feed type)
The nylon cutting head is a dual string trimmer head provided with a bump & feed mechanism.

To feed out the nylon cord, tap the cutting head against the ground while rotating.

► Fig.41: 1. Most effective cutting area

NOTICE: The bump feed will not operate properly if the nylon cutting head is not rotating.

NOTE: If the nylon cord does not feed out while tapping the head, rewind/replace the nylon cord by following the procedures in the section for the maintenance.

MAINTENANCE

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and battery cartridge is removed before attempting to perform inspection or maintenance on the tool. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury from accidental start-up.

NOTICE: Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like. Discoloration, deformation or cracks may result.

To maintain product SAFETY and RELIABILITY, repairs, any other maintenance or adjustment should be performed by Makita Authorized or Factory Service Centers, always using Makita replacement parts.

Cleaning the tool

Clean the tool by wiping off dust, dirt, or cut off grass with a dry cloth or one dipped in soapy water and wrung out. To avoid overheating of the tool, be sure to remove the cut off grass or debris adhered to the vent of the tool.

Replacing the nylon cord

WARNING: Use only the nylon cord with diameter specified in this instruction manual. Never use heavier line, metal wire, rope or the like. Failure to do so may cause damage to the tool and result in serious personal injury.

WARNING: Always remove the nylon cutting head from the tool when replacing the nylon cord.

WARNING: Make sure that the cover of the nylon cutting head is secured to the housing properly as described in this instruction manual. Failure to properly secure the cover may cause the nylon cutting head to fly apart resulting in serious personal injury.

Replace the nylon cord if it is not fed any more. The method of replacing the nylon cord varies depending on the type of the nylon cutting head.

95-M10L

► Fig.42

Replacing the plastic blade

Replace the plastic blade if it is worn out or broken.
► Fig.43

When installing the plastic blade, align the direction of the arrow on the blade with that of the protector.

► Fig.44: 1. Arrow on the protector 2. Arrow on the blade

TROUBLESHOOTING

Before asking for repairs, conduct your own inspection first. If you find a problem that is not explained in the manual, do not attempt to dismantle the tool. Instead, ask Makita Authorized Service Centers, always using Makita replacement parts for repairs.

State of abnormality	Probable cause (malfunction)	Remedy
Motor does not run.	Battery cartridge is not installed.	Install the battery cartridge.
	Battery problem (under voltage)	Recharge the battery cartridge. If recharging is not effective, replace battery cartridge.
	The drive system does not work correctly.	Ask your local authorized service center for repair.
Motor stops running after a little use.	Battery's charge level is low.	Recharge the battery cartridge. If recharging is not effective, replace battery cartridge.
	Overheating.	Stop using of tool to allow it to cool down.
The tool does not reach maximum RPM.	Battery cartridge is installed improperly.	Install the battery cartridge as described in this manual.
	Battery power is dropping.	Recharge the battery cartridge. If recharging is not effective, replace battery cartridge.
	The drive system does not work correctly.	Ask your local authorized service center for repair.
Cutting tool does not rotate: ⇒ stop the machine immediately!	Foreign object such as a branch is jammed between the guard and the cutting tool.	Remove the foreign object.
	Cutting tool is loosely attached.	Tighten the cutting tool securely.
	The drive system does not work correctly.	Ask your local authorized service center for repair.
Abnormal vibration: ⇒ stop the machine immediately!	Broken, bent or worn cutting tool	Replace the cutting tool.
	Cutting tool is loosely attached.	Tighten the cutting tool securely.
	The drive system does not work correctly.	Ask your local authorized service center for repair.
Cutting tool and motor cannot stop: ⇒ Remove the battery immediately!	Electric or electronic malfunction.	Remove the battery cartridge and ask your local authorized service center for repair.

OPTIONAL ACCESSORIES

WARNING: Only use the recommended accessories or attachments indicated in this manual. The use of any other accessory or attachment may result in serious personal injury.

CAUTION: These accessories or attachments are recommended for use with your Makita tool specified in this manual. The use of any other accessories or attachments might present a risk of injury to persons. Only use accessory or attachment for its stated purpose.

If you need any assistance for more details regarding these accessories, ask your local Makita Service Center.

- Cutter blade
- Nylon cutting head
- Nylon cord (cutting line)
- Plastic blade
- Protector
- Makita genuine battery and charger

NOTE: Some items in the list may be included in the tool package as standard accessories. They may differ from country to country.

SPECIFIKATIONER

Modell:		UR006G	UR007G
Handtagstyp		Cykelhandtag	Handtagsöglor
Hastighet utan belastning (vid varje rotationshastighetsnivå)	Skärkniv Plastkniv (305 mm)	3: 0 - 7 000 min ⁻¹ 2: 0 - 5 500 min ⁻¹ 1: 0 - 4 600 min ⁻¹	
	Trimmerhuvud Plastkniv (255 mm)	3: 0 - 5 500 min ⁻¹ 2: 0 - 5 000 min ⁻¹ 1: 0 - 4 600 min ⁻¹	
Total längd (utan skärverktyg och batteri)		1 815 mm	
Nylontråddiameter		2,4 mm	
Tillämpligt trimmerverktyg och skärdiameter	2-tandsblad (art.nr. 198345-9)	255 mm	
	3-tandsblad (art.nr. 195299-1)	255 mm	
	4-tandsblad (art.nr. 196895-8)	255 mm	
	Trimmerhuvud (art.nr. 197993-1)	430 mm	
	Plastkniv (art.nr. 198383-1) (art.nr. 199868-0)	255 mm 305 mm	
Märkspänning		36 V - 40 V likström max	
Nettovikt		5,7 - 6,3 kg	5,3 - 5,9 kg
Skyddsgrad		IPX4	

- På grund av vårt pågående program för forskning och utveckling kan dessa specifikationer ändras utan föregående meddelande.
- Specifikationer kan variera mellan olika länder.
- Vikten kan variera beroende på tillbehören, inklusive batterikassett. Den lättaste och den tyngsta kombinationen enligt EPTA-procedur 01/2014 visas i tabellen.

Tillgänglig batterikassett och laddare

Batterikassett	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Laddare	* : Rekommenderat batteri DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Vissa av batterikassetterna och laddarna på listan ovan kanske inte finns tillgängliga i din region.

WARNING: Använd endast batterikassetter och laddare från listan ovan. Användning av andra batterikassetter och laddare kan orsaka personskada och/eller brand.

Rekommenderad sladdanslutna strömkälla

Bärbart strömpaket	PDC01 / PDC1200
--------------------	-----------------

- De(n) sladdanslutna strömkällan/strömkällorna på listan ovan kanske inte finns tillgängliga i din region.
- Innan du använder den sladdanslutna strömkällan ska du läsa instruktionen och varningsmärkena på den.

Buller

Modell UR006G

Skärverktyg	Ljudtrycksnivå (L_{PA}) dB(A)		Ljudeffektnivå (L_{WA}) dB(A)		Gällande standard
	(L_{PA}) dB(A)	Osäkerhet (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Osäkerhet (K) dB(A)	
2-tandsblad	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tandsblad	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Trimmerhuvud	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastkniv	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Modell UR007G

Skärverktyg	Ljudtrycksnivå (L_{PA}) dB(A)		Ljudeffektnivå (L_{WA}) dB(A)		Gällande standard
	(L_{PA}) dB(A)	Osäkerhet (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Osäkerhet (K) dB(A)	
2-tandsblad	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tandsblad	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Trimmerhuvud	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastkniv	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Även om den ljudtrycksnivå som angetts ovan är mer eller mindre än 80 dB (A) kan det hända att ljudtrycksnivån vid arbete överskrider 80 dB (A). Använd hörselskydd.

OBS: Det deklarerade bullervärdet har uppmäts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade bulleremissionsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

⚠️WARNING: Använd hörselskydd.

⚠️WARNING: Bulleremissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstycce som behandlas.

⚠️WARNING: Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grundade på en uppskattning av graden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållanden, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användarcykeln i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstängd och när den går på tomgång).

Vibration

Tillämplig standard : ISO22867(ISO11806-1)

Modell UR006G

Skärverktyg	Vänster hand		Höger hand	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Osäkerhets-K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Osäkerhets-K (m/s ²)
2-tandsblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tandsblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Trimmerhuvud	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastkniv	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Skärverktyg	Vänster hand		Höger hand	
	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Osäkerhets-K (m/s ²)	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Osäkerhets-K (m/s ²)
2-tandsblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tandsblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Trimmerhuvud	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastkniv	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet har uppmätts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

- VARNING:** Vibrationsemissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstykke som behandlas.
- VARNING:** Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grunderade på en uppskattning av graden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållanden, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användarcykeln i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstängd och när den går på tomgång).

Symboler

Följande visar symbolerna som kan användas för utrustningen. Se till att du förstår innehållet innan användning.

-  Var extra försiktig och uppmärksam.
-  Läs igenom bruksanvisningen.
-  Upprätthåll ett avstånd på minst 15 m.
-  Fara! Se upp för flygande föremål.
-  Försiktig! Bakåtkast
-  Använd hjälm, skyddsglasögon och hörselskydd.
-  Använd skyddsglasögon.
-  Använd hörselskydd.
-  Använd skyddshandskar.
-  Använd kraftiga stövlar med halkfria solor. Skyddsstövlar med stål förstärkt tåhätta rekommenderas.



Ni-MH
Li-ion

Gäller endast inom EU
P.g.a. förekomsten av farliga komponenter i utrustningen kan avfall innehållande elektrisk och elektronisk utrustning, ackumulatorer och batterier ha negativ inverkan på miljön och människors hälsa.
Kassera inte elektriska och elektroniska apparater eller batterier ihop med hushållsavfall!
I enlighet med EU-direktiven om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning och om batterier och ackumulatorer och förbrukade batterier och ackumulatorer, och dess införlivande i nationell lagstiftning, bör förbrukad elektrisk och elektronisk utrustning, batterier och ackumulatorer förvaras separat och transporteras till en särskild uppsamlingsplats för kommunalt avfall, som drivs i enlighet med regelverket för miljöskydd. Denna anges av symbolen med den överkryssade soptunnan på hjul som sitter på utrustningen.



Garanterad ljudeffektnivå enligt EU-direktivet för utomhusbuller.



Ljudeffektnivå enligt Australia NSW Noise Control Regulation (Bullerreglering)

EG-försäkran om överensstämmelse

Gäller endast inom EU

EG-försäkran om överensstämmelse inkluderas som bilaga A till denna bruksanvisning.

SÄKERHETSVARNINGAR

Allmänna säkerhetsvarningar för maskiner

⚠WARNING: Läs alla säkerhetsvarningar, anvisningar, illustrationer och specifikationer som medföljer det här maskinen. Underlätenhet att följa instruktionerna kan leda till elstötar, brand och/eller allvarliga personskador.

Spara alla varningar och instruktioner för framtida referens.

Termen "maskin" som anges i varningarna hänvisar till din eldrivna maskin (sladdansluten) eller batteridrivna maskin (sladdlös).

Viktiga säkerhetsanvisningar för verktyget

⚠WARNING: Läs igenom alla säkerhetsvarningar och anvisningar. Underlätenhet att följa varningar och instruktioner kan leda till elstötar, brand och/eller allvarliga personskador.

Spara alla varningar och instruktioner för framtida referens.

Avsedd användning

- Detta verktyg är endast avsett för klippning av gräs, ogräs, buskar och undervegetation. Det ska inte användas för något annat syfte såsom kant- eller häckklippning eftersom detta kan orsaka skada.

Allmänna anvisningar

- Tillåt aldrig personer som inte är förtroagna med dessa anvisningar, personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller personer utan erfarenhet av och kunskap om verktyget att använda det. Barn ska övervakas så att de inte leker med verktyget.
- Läs igenom denna bruksanvisning för att bli förtrogen med hanteringen av verktyget innan du börjar använda det.
- Låna inte ut verktyget till en person som inte har tillräcklig erfarenhet eller kunskap om hanteringen av röjsågar och trimmar.
- Lämna alltid över denna bruksanvisning när du lånar ut verktyget.
- Hantera verktyget med största försiktighet och uppmärksamhet.
- Använd aldrig verktyget efter intag av alkohol eller droger, eller om du känner dig trött eller sjuk.
- Försök aldrig modifiera verktyget.
- Följ föreskrifterna om hantering av röjsågar och trimmar i ditt land.

Personlig skyddsutrustning

► Fig.1

- Bär skyddshjälm, skyddsglasögon och skyddshandskar för att skydda dig mot flygande material eller fallande föremål.
- Bär hörselskydd, såsom hörselkåpor för att undvika hörselskador.
- Bär lämpliga kläder och skor för säker användning, som till exempel arbetsoverall och kraftiga skor med halkfri sula. Bär inte löst sittande kläder eller smycken. Löst sittande kläder, smycken eller långt hår kan fastna i de rörliga delarna.
- Bär skyddshandskar när du tar i skärkniven. Skärknivarna kan skära oskyddade händer allvarligt.

Säkerhet på arbetsplatsen

- Använd verktyget endast under goda ljusförhållanden och i dagsljus. Arbeta inte med verktyget i mörker eller dimma.
- Använd inte verktyget i explosiva områden, som till exempel i närheten av lättantändliga vätskor, gaser eller damm. Verktyget skapar gnistor som kan antända dammet eller ångorna.
- Stå aldrig på ett instabilt eller halt underlag eller i en sluttning under användningen. Var observant på is och snö under vintersäsongen och se till att du alltid står stadigt.
- Håll åskådare och djur på minst 15 m avstånd från verktyget under användningen. Stanna verktyget så fort någon närmar sig.
- Använd aldrig verktyget när personer (särskilt barn) eller djur finns i närheten.
- Undersök arbetsområdet före användningen så att det inte finns stenar eller andra fasta föremål. De kan kastas iväg eller orsaka farliga bakåtkast som kan resultera i allvarliga personskador och/eller egendomsskador.

⚠WARNING: När denna produkt används kan damm som innehåller kemikalier skapas, vilket kan leda till luftvägssjukdomar eller andra sjukdomar. Några exempel på dessa kemikalier är sammansättningar som hittas i bekämpningsmedel, insektsmedel och växtgift. Risken för exponering varierar beroende på hur ofta du utför denna typ av arbete. Minska risken för exponering av dessa kemikalier genom att arbeta i ett välventilerat område och arbeta med godkänd säkerhetsutrustning, som till exempel dammask som skapats speciellt för filtrering av mikroskopiska partiklar.

El- och batterisäkerhet

- Utsätt inte verktyget för regn eller fukt. Vatten som kommer in i verktyget ökar risken för elektrisk stöt.
- Använd inte verktyget om det inte går att starta eller stänga av med strömbrytaren. Verktyg som inte går att styras med strömbrytaren är farliga och måste repareras.
- Förhindra oavsiktlig start. Försäkra dig om att strömbrytaren står i avstängt läge innan du monterar ett batteri, tar upp eller bär verktyget. Att bärera verktyget med fingrarna på avtryckaren eller förse verkyget med ström när avtryckaren är intryckt, inbjuder till olyckor.

- Släng inte batteriet/batterierna i öppen eld.** Cellen kan explodera. Kontrollera de lokala reglerna för att se eventuell särskild avfallshantering.
- Öppna inte eller förstör batteriet/batterierna.** Elektrolyt som kommer ut är frätlande och kan ge ögon- eller hudskador. Det kan vara giftigt vid förtäring.
- Ladda inte batteriet i regn eller i fuktiga eller våta utrymmen.**
- Undvik farliga miljöer. Använd inte verktyget på fuktiga eller blöta områden och utsätt det inte för regn.** Vatten som kommer in i verktyget ökar risken för elektrisk stöt.
- Ladda inte batteriet utomhus.**
- Hantera inte laddaren, därbi bland laddarstickprop- pen, och laddarens kopplingar med våta händer.**
- Byt inte ut batteriet med våta händer.**
- Byt inte ut batteriet i regn.**
- Låt inte batteripolen bli blöt av vätska som t.ex. vatten, och ha inte batteriet i vätska.** Batteriet får inte lämnas i regn, och inte heller laddas, användas eller lagras på ett fuktigt eller vått ställe. Om polen blir våt eller vätska kommer in i batteriet, kan det kortslutas och det finns risk för överhettning, brand eller explosion.
- När batteriet tagits bort från verktyget eller laddaren ska du se till att fästa batterikåpan vid batteriet och förvara det torrt.**
- Om batterikassetten blir våt, töm ut vattnet inuti den och torka sedan av den med en torr trasa. Torka batterikassetten helt och hållit på en torr plats före användning.**
- Var uppmärksam på var du har fötterna när du använder verktyget på lerig mark, i våta sluttningar eller hala ställen.**

Förberedelser inför användning

- Ta bort batterikassetten innan du monterar eller justerar verktyget.**
- Använd skyddshandskar när du tar i skärkniven.**
- Innan du sätter i batterikassetten ska du kontrollera att verktyget inte är skadat, har lösa skruvar/mutterar eller är felaktigt monterat. Slipa skärkniven om den är slös. Om skärkniven är böjd eller skadad ska den bytas ut. Kontrollera att alla kontrollspakar och brytare fungerar korrekt. Rengör och torka handtagen.**
- Försök aldrig att sätta på verktyget om den är skadat eller inte helt monterat. Det kan i så fall leda till allvarliga personskador.**
- Justera axelbandet och handgreppet så att de passar användarens storlek.**
- Håll skärtillsatsen bort från kroppen och andra föremål, inklusive marken, när du sätter i batterikassetten. Den kan rotera vid start och orsaka personskador eller skada verktyget och/eller egendom.**
- Ta bort eventuell justeringsnyckel, skiftnyckel eller knivskydd innan du startar verktyget. Ett tillbehör som är fäst på en roterande del av verktyget kan ge upphov till personskador.**
- Skärverktyget måste vara utrustat med skyddet. Kör aldrig verktyget med skadade skydd eller utan skydden på plats!**

- Se till att det inte finns några elkablar, vattenrör, gasledningar etc. som kan orsaka fara om de skadas av verktyget.**

Användning

- Stäng genast av verktyget i ett nödläge.**
- Stäng av verktyget och ta bort batterikassetten om du känner att något är fel (t.ex. buller, vibrationer) under arbetet. Använd inte verktyget innan du vet orsaken till felet och åtgärdat det.**
- Skärtillsatsen fortsätter att rotera en kort stund efter det att verktyget har stängts av. Ha inte bråttom med att röra vid skärtillsatsen.**
- Använd axelbandet när du använder häcksaxen. Håll verktyget stadigt på din högra sida.**
- Översträck inte. Stå alltid stabilt och ha god balans hela tiden. Se upp för dolda hinder såsom stubbar, rötter och diken för att undvika att snubbla.**
- Se alltid till att ha balans på sluttringar.**
- Gå, spring aldrig.**
- Stå aldrig och arbeta på en stege eller i ett träd för att undvika att tappa kontrollen.**
- Kontrollera verktyget innan du fortsätter att arbeta igen om den slagit emot något hårt eller ramlat ned. Kontrollera manöverkontrollerna och säkerhetsenheter så att de fungerar som de ska. Om det finns någon skada eller tveksamhet kontaktar du vårt auktoriserade servicecenter för kontroll och reparation.**
- Rör inte vid växelhuset under körning och omedelbart efteråt. Växelhuset blir hett under körning och kan orsaka brännskador.**
- Ta en paus för att förebygga trötthet och förlorad kontroll. Vi rekommenderar en paus på 10 till 20 minuter varje timma.**
- Ta alltid bort batterikassetten när du lämnar verktyget även om det bara är för en kort stund. Om batterikassetten är kvar kan en obehörig person använda verktyget och orsaka allvarliga olyckor.**
- Om gräs eller grenar fastnar mellan skärtillsatsen och skyddet, ska du alltid stänga av verktyget och ta bort batterikassetten före rengöring. I annat fall kan skärtillsatsen rotera oavsiktligt och orsaka allvarliga personskador.**
- Rör aldrig vid rörliga farliga delar innan de har stannat helt och hållit och batterikassetten har tagits bort.**
- Stäng genast av verktyget om skärtillsatsen slår i stenar eller andra hårdare föremål. Ta sedan bort batterikassetten och kontrollera skärtillsatsen.**
- Kontrollera skärtillsatsen ofta under arbetet så att det inte har uppstått sprickor eller skador. Ta bort batterikassetten och vänta tills skärtillsatsen har stannat helt innan du utför kontrollen. Byt genast ut en skadad skärtillsats även om den endast har ytliga sprickor.**
- Skär aldrig över midjehöjd.**
- Vänta tills skärtillsatsen når en konstant hastighet efter att du startat verktyget innan du börjar kapningsarbetet.**

19. När du använder en skärkniv ska du svänga verktyget jämnt i en halvcirkel från höger till vänster, som när du använder en le.
20. Håll endast i de isolerade greppen på verktyget eftersom det finns risk för att skärkniven kan komma i kontakt med en dold elkabel. Om skärknivar kommer i kontakt med en strömförande ledning blir verktygets metalldelar strömförande och kan ge operatören en elektrisk stöt.
21. Starta inte verktyget när skärverktyget är intrasslat i gräsklipp.
22. Se till innan du startar verktyget att skärverktyget inte vidrör marken och andra hinder som t.ex. träd.
23. Håll alltid verktyget med båda händerna under arbetet. Håll aldrig verktyget med en hand under användningen.
24. Använd inte verktyget i dåligt väder eller när det finns risk för åska.
25. Var uppmärksam på var du har fötterna när du använder verktyget på lerig mark, i våta sluttningar eller hala ställen.
26. Undvik att arbeta i dåliga miljöer där utökad trötthet kan förväntas.
27. Använd inte verktyget under dåliga väderförhållanden där sikten är begränsad. Att inte följa detta kan leda till fall eller felaktig funktion p.g.a. dålig sikt.
28. Låt inte verktyget åka ner i någon pöl.
29. Lämna inte verktyget obevakat utomhus i regn.
30. När våta löv eller smuts fastnar på sugöppningen (ventilationsfönstret) på grund av regnet, ska det tas bort.
31. Använd inte verktyget i snö.

Skärverktyg

1. Använd inte ett skärverktyg som inte rekommenderas av oss.
2. Använd lämplig skärtillsats för det arbete som ska utföras.
 - Trimmerhuvuden (med nylontråd) och plastknivar är lämpliga för att trimma gräsytor.
 - Skärknivar är lämpliga vid kapning av ogräs, högt gräs, buskage, snår, sly och liknande.
 - Använd aldrig andra blad inklusive svängande metallkedjor och slagknivar. Det kan orsaka allvarliga personskador.
3. Använd endast ett skärverktyg som är märkt med ett maximalt varvtal som är lika med eller högre än varvtalet som är märkt på verktyget.
4. Håll alltid händer, ansikte och kläder borta från skärverktyget när det roterar. I annat fall kan personskada uppstå.
5. Använd alltid skyddet för skärtillsatsen korrekt fastsatt.
6. När du använder skärknivar ska du undvika bakåtkast och alltid vara förberedd på oavsiktliga bakåtkast. Se avsnittet om Bakåtkast.
7. När kniven inte används ska bladskyddet sättas på den. Ta bort skyddet före användning.

Bakåtkast (kniven slår bakåt)

1. Bakåtkast (kniven slår bakåt) är en plötslig reaktion när en skärkniv fastnar eller studsar. När det inträffar kastas verktyget i sidled eller mot användaren med stor kraft och kan orsaka allvarliga personskador.
2. Bakåtkast uppstår särskilt när man använder kniven i segmentet mellan klockan 12 och 2 på fasta föremål, buskar och träd med en diameter på 3 cm eller större.

► Fig.2

3. För att undvika bakåtkast:

1. Använd verktyget i segmentet mellan klockan 8 och 11.
2. Använd aldrig verktyget i segmentet mellan klockan 12 och 2.
3. Använd aldrig verktyget i segmentet mellan klockan 11 och 12 och mellan 2 och 5, såvida inte du som användare är välutbildad och erfaren och gör det på egen risk.
4. Använd aldrig skärknivar nära fasta föremål som till exempel staket, väggar, trädstammar och stenar.
5. Använd aldrig skärknivar vertikalt, till exempel för kantskärning och trimning av häckar.

► Fig.3

Vibration

1. Personer med cirkulationsrubbningsar som utsätts för kraftiga vibrationer kan drabbas av blodutgjutningar eller skador på nervsystemet. Vibrationer kan orsaka följande symptom i fingrar, händer och handleder: "Domningar" (stumhet), darrningar, smärtor, stickningar, färgförändringar i huden och hudförändringar. Uppsök läkare om du drabbats av något av dessa symptom!
2. För att undvika risken för "vita fingrar" ska du hålla händerna varma under användningen och underhålla verktyget och tillbehören noggrant.

Transportering

1. Stäng av verktyget och ta bort batterikassetten före transport av verktyget. Montera skyddet på skärkniven.
2. Bär verktyget i horisontalt läge genom att hålla i skafatet när du transporterar det.
3. Fäst verktyget ordentligt så att det inte vältar vid transport i ett fordon. I annat fall kan det leda till skada på verktyget och annat bagage.

Underhåll

1. Se till att ditt verktyg servas på vårt auktoriserade servicecenter där endast originalreservdelar används. Felaktig reparation och dåligt underhåll kan förkorta verktygets livslängd och öka risken för olyckor.
2. Stäng alltid av verktyget och ta bort batterikassetten innan du utför något underhålls- eller reparationsarbete eller rengör verktyget.
3. Använd alltid skyddshandskar när du hanterar skärkniven.
4. Rengör alltid verktyget från damm och smuts. Använd inte bensin, bensen, förtunningsmedel, alkohol eller liknande för ändamålet. Missfärgning, deformering av eller sprickor i plastkomponenterna kan uppstå.

- Dra åt alla skruvar och muttrar efter varje användning.
- Utför inget underhåll eller reparationer som inte finns beskrivna i bruksanvisningen. Be vårt auktoriserade servicecenter att utföra sådant arbete.
- Använd endast våra originalreservdelar och -tillbehör. Om delar eller tillbehör från en tredje part används kan det resultera i att verktyget går sönder, egendomsskador och/eller allvarliga personskador.
- Be vårt auktoriserade servicecenter att kontrollera och utföra underhåll på verktyget regelbundet.
- Ha alltid verktyget i gott arbetskick. Dåligt underhåll kan leda till underlägsen prestanda och förkorta verktygets livslängd.
- Håll handtagen torra, rena och fria från olja och fett. Håll alla kyluftlinlopp fria från skräp.
- Tvätta inte av verktyget med högtrycksvattenstråle.
- När verktyget tvättas, låt då inte vatten komma in i den elektriska mekanismen som t.ex. batteri, motor och terminaler.
- När verktyget tas i förvar, undvik då direkt solljus och regn, och förvara det på en plats där det inte blir varmt eller fuktigt.
- Utför inspektion eller underhåll någonstans där regn kan undvikas.
- Ta efter användning bort smuts och torka verktyget fullständigt innan förvaring. Beroende på årstid eller område finns det risk för funktionsfel p.g.a. frystemperatur.

Förvaring

- Utför helrensgöring och underhåll på verktyget innan det tas i förvar. Ta bort batterikassetten. Montera skyddet på skärkniven.
- Förvara verktyget på en torr, hög eller låst plats utan räckhåll för barn.
- Luta inte verktyget mot något, såsom en vägg. Det kan plötsligt falla ned och orsaka personskador.

Första hjälpen

- Ha alltid förbandslådan i närheten. Se till att förbandslådan alltid hålls komplett.
- Ange följande information när du ber om hjälp:
 - Platsen för olyckan
 - Vad som hänt
 - Antal skadade personer
 - Skadans art
 - Ditt namn

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

WARNING: GLÖM INTE att också fortsättningsvis strikt följa säkerhetsanvisningarna för maskinen även efter att du blivit van att använda den. Vid FELAKTIG HANTERING av maskinen eller om inte säkerhetsanvisningarna i denna bruksanvisning följs kan följdens bli allvarliga personskador.

Viktiga säkerhetsanvisningar för batterikassetten

- Innan batterikassetten används ska alla instruktioner och varningsmärken på (1) batteriladdaren, (2) batteriet och (3) produkten läsas.
- Montera inte isär eller mixtra med batterikassetten. Det kan leda till brand, överdriven värme eller explosion.
- Om drifttiden blivit avsevärt kortare ska användningen avbrytas omedelbart. Det kan uppstå överhettning, brännskador och t.o.m. en explosion.
- Om du får elektrolyt i ögonen ska de sköljas med rent vatten och läkare uppsökas omedelbart. Det finns risk för att synen förloras.
- Kortslut inte batterikassetten.
 - (1) Rör inte vid polerna med något strömförande material.
 - (2) Undvik att förvara batterikassetten till sammans med andra metallobjekt som t.ex. spikar, mynt o.s.v.
 - (3) Skydda batteriet mot vatten och regn. En batterikortsutning kan orsaka ett stort strömlöde, överhettning, brand och maskinhaveri.
- Förvara och använd inte verktyget och batterikassetten på platser där temperaturen kan nå eller överstiga 50 °C.
- Bränn inte upp batterikassetten även om den är svårt skadad eller helt utsliten. Batterikassetten kan explodera i öppen eld.
- Spika inte i, krossa, kasta, tappa eller slå batterikassetten mot hårdare föremål. Dylika händelser kan leda till brand, överdriven värme eller explosion.
- Använd inte ett skadat batteri.
- De medföljande lithiumjonbatterierna är föremål för kraven i gällande lagstiftning för farligt gods. För kommersiella transporter (av t.ex. tredje parter som speditionsfirmor) måste de särskilda transportkrav som anges på emballaget och etiketter iakttas. För att förbereda den produkt som ska avsändas krävs att du konsulterar en expert på riskmaterial. Var också uppmärksam på att det i ditt land kan finnas ytterligare föreskrifter att följa. Tejp över eller maskera blottade kontakter och packa batteriet på sådant sätt att det inte kan röra sig fritt i förpackningen.
- När batterikassetten ska kasseras måste den tas bort från maskinen och kasseras på ett säkert sätt. Följ lokala föreskrifter beträffande avfallshantering av batteriet.
- Använd endast batterierna med de produkter som specificeras av Makita. Att använda batterierna med ej godkända produkter kan leda till brand, överdriven värme, explosion eller utläckande elektrolyt.
- Om maskinen inte används under en lång tid måste batteriet tas bort från maskinen.
- Under och efter användning kan batterikassetten bli het vilket kan orsaka brännskador eller lättare brännskador. Var uppmärksam på hur du hanterar varma batterikassetter.

15. Vridrör inte verktygets kontakter direkt efter användning eftersom de kan bli heta och orsaka brännskador.
16. Låt inte flisor, damm eller smuts fastna i kontakterna, i hål eller spår i batterikassetten. Det kan leda till dålig prestanda eller till att verktyget eller batterikassetten går sönder.
17. Sävida inte verktyget stöder arbeten i närbheten av högspänningsledningar får batterikassetten inte användas i närbheten av en högspänningsledning. Det kan leda till att verktyget eller batterikassetten går sönder eller inte fungerar korrekt.
18. Förvara batteriet utom räckhåll för barn.

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

► FÖRSIKTIGT: Använda endast äkta Makita-batterier. Användning av oäkta Makita-batterier eller batterier som har manipulerats kan leda till person- och utrustningsskador eller till att batteriet fattar eld. Det upphäver också Makitas garanti för verktyget och laddaren.

Tips för att uppnå batteriets maximala livslängd

1. Ladda batterikassetten innan den är helt urladdad. Stanna alltid maskinen och ladda batterikassetten när du märker att maskinen blir svagare.
2. Ladda aldrig en fulladdad batterikassetten. Överladdning förkortar batteriets livslängd.
3. Ladda batterikassetten vid en rumstemperatur på 10 °C - 40 °C. Låt en varm batterikassett svalna innan den laddas.
4. När batterikassetten inte används ska den tas bort från verktyget eller laddaren.
5. Ladda batterikassetten om du inte har använt den på länge (mer än sex månader).

BESKRIVNING AV DELAR

► Fig.4

1	Hastighetsindikator	2	ADT-indikator (ADT = drivteknik med automatiskt vridmoment)	3	Varningslampa	4	Strömbrytare
5	Reverseringsknapp	6	Batterikassett	7	Säkerhetsspärr	8	Avtryckare
9	Upphängningsanordning	10	Handtag	11	Barriär (landsspecifik)	12	Skydd
13	Skyddförlängning (för trimmerhuvud/plastkniv)	14	Axelband	-	-	-	-

FUNKTIONSBESKRIVNING

► VARNS: Se alltid till att maskinen är **avstängd och batterikassetten borttagen innan du justerar maskinen eller kontrollerar dess funktioner.** Om du inte stänger av maskinen och tar ur batterikassetten kan maskinen oavskiktligt startas med allvarliga personskador som följd.

Montera eller demontera batterikassetten

► FÖRSIKTIGT: Stäng alltid av maskinen innan du monterar eller tar bort batterikassetten.

► FÖRSIKTIGT: Håll stadigt i maskinen och batterikassetten när du monterar eller tar bort batterikassetten. I annat fall kan det leda till att de glider ur dina händer och orsakar skada på maskinen och batterikassetten samt personskada.

► Fig.5: 1. Röd indikator 2. Knapp 3. Batterikassett

Ta bort batterikassetten genom att skjuta ner knappen på kassetten framsida samtidigt som du drar ut batterikassetten.

Sätt i batterikassetten genom att rikta in tungan på batterikassetten mot spåret i höljet och skjut den på plats. Tryck in batterikassetten ordentligt tills den låser fast med ett klick. Om du kan se den röda indikatorn som bilden visar är den inte låst ordentligt.

► FÖRSIKTIGT: Sätt alltid i batterikassetten helt tills den röda indikatorn inte längre syns. I annat fall kan den oväntat falla ur verktyget och skada dig eller någon annan.

► FÖRSIKTIGT: Montera inte batterikassetten med våld. Om kassetten inte lätt glider på plats är den felinsatt.

Skyddssystem för maskinen/batteriet

Verktyget är utrustad med ett skyddssystem för verktyget/batteriet. Detta system bryter automatiskt strömmen till motorn för att förlänga verktygets och batteriets livslängd. Verktyget stoppar automatiskt under användningen om verktyget hamnar i en av följande situationer:

Varningslampa		Status	
Färg	På	Blinkar	
Grön	●		Överbelastning
Röd	● (verktyg) / ● (batteri)		Överhettning
Röd	●		Överurladdning

Överbelastningsskydd

Om verktyget hamnar i någon av följande situationer, stannar verktyget automatiskt och varningslampa börjar blinka grönt:

- Verktyget är överbelastat genom intrasslat ogräs eller annat skräp.
- Skärverktyget är låst eller bakåtkastat.
- Strömbrytaren sätts på medan avtryckaren är intryckt.

I en sådan situationen släpper du avtryckaren och tar vid behov bort ogräs eller skräp som fastnat. Tryck sedan in avtryckaren igen för att starta om.

ÄFÖRSIKTIGT: Om du behöver ta bort ogräset som fastnat på verktyget eller lossa det låsta skärverktyget, se därför till att stänga av verktyget innan du börjar.

Överhettningsskydd för maskin/batteri

När verktyget eller batterikassetten överhettas stannar verktyget automatiskt. Varningslampa lyser rött om verktyget blir överhettat. Varningslampa blinkar rött om batterikassetten blir överhettad. Låt verktyget och/eller batteriet svalna innan du startar den igen.

Överurladdningsskydd

När batterikapaciteten blir låg stoppas verktyget automatiskt och varningslampa börjar blinka rött.

Om verktyget inte fungerar trots att knapparna fungerar som de ska tar du bort den uttömda batterikassetten från verktyget och laddar den.

Indikerar kvarvarande batterikapacitet

Tryck på kontrollknappen på batterikassetten för att se kvarvarande batterikapacitet. Indikatorlamporna lyser i ett par sekunder.

► Fig.6: 1. Indikatorlampor 2. Kontrollknapp

Indikatorlampor			Kvarvarande kapacitet
Upplyst	Av	Blinkar	
████	██	██	75% till 100%
████	██	██	50% till 75%
████	██	██	25% till 50%
████	██	██	0% till 25%
██	██	██	Ladda batteriet.
██	██	██	Batteriet kan ha skadats. ↑ ↓

OBS: Beroende på användningsförhållanden och den omgivande temperaturen kan indikationen skilja sig lätt från den faktiska batterikapaciteten.

OBS: Den första (längst till vänster) indikatorlampan kommer att blinka när batteriskyddssystemet fungerar.

Strömbrytare

Tryck på strömbrytaren för att starta verktyget.

Om du vill stänga av verktyget, tryck och håll i strömbrytaren tills hastighetsindikatorn stängs av.

► Fig.7: 1. Hastighetsindikator 2. Strömbrytare

OBS: Verktyget stänger av sig automatiskt om det lämnas överksamt under en viss tidsperiod.

Avtryckarens funktion

VARNING: Detta verktyg är utrustat med en säkerhetsspärre som förhindrar oavsiktlig start. Använd ALDRIG maskinen om den startar när du trycker på avtryckaren utan att ha tryckt in säkerhetsspärren. Returnera verktyget till ett auktoriserat servicecenter för reparation INNAN du fortsätter att använda det.

VARNING: Sätt ALDRIG säkerhetsspärren ur funktion genom att t.ex. tejp över den.

ÄFÖRSIKTIGT: Innan du monterar batterikassetten i verktyget ska du alltid kontrollera att avtryckaren fungerar och återgår till läget "OFF" när du släpper den. Att använda ett verktyg med ett felaktigt säkerhetsgrepp kan leda till förlorad kontroll och allvarlig personskada.

ÄFÖRSIKTIGT: Sätt aldrig fingret på strömbrytaren och avtryckaren när du bär verktyget. Verktyget kan starta oavsiktligt och orsaka skada.

OBSERVERA: Tryck inte in avtryckaren utan att ha tryckt in säkerhetsspärren. Det kan skada avtryckaren.

Säkerhetsspacens funktion är att förhindra att avtryckaren oavsiktligt trycks in. Starta maskinen genom att först trycka in startspärren och sedan avtryckaren. Hastigheten ökar genom att du trycker hårdare på avtryckaren. Släpp avtryckaren för att stoppa maskinen.

UR006G

► Fig.8: 1. Säkerhetsspak 2. Avtryckare

UR007G

► Fig.9: 1. Säkerhetsspak 2. Avtryckare

Reverseringsknapp för borttagning av skräp

WARNING: Stäng av maskinen och ta ur batterikassetten innan du tar bort intrasslade ogrässtrån eller skräp som inte kan tas bort med reverseringsknappen. Om du inte stänger av maskinen och tar ur batterikassetten kan maskinen oavsiktligt startas med allvarliga personskador som följd.

Hastighetsinställning

Du kan välja verktygst hastigheten genom att trycka lätt på strömbrytaren. Varje gång du klickar på strömbrytaren ändras hastighetsnivån. Verktyget justerar automatiskt rotationshastigheten efter det skärverktyg som är monterat på verktyget.

► Fig.10: 1. Hastighetsindikator 2. Strömbrytare

Hastighetsindikator	Läge	Rotationshastighet	
		Skärkniv Plastkniv (305 mm)	Trimmerhuvud Plastkniv (255 mm)
3	Hög	0 - 7 000 min⁻¹	0 - 5 500 min⁻¹
2			
1			
3	Medel	0 - 5 500 min⁻¹	0 - 5 000 min⁻¹
2			
1			
3	Låg	0 - 4 600 min⁻¹	0 - 4 600 min⁻¹
2			
1			

Drivteknik med automatiskt vridmoment

När du sätter på drivteknik med automatiskt vridmoment (ADT), körs verktyget med optimal rotationshastighet och vridmoment för tillståndet på gräset som klipps. Verktyget känner automatiskt av vilket skärverktyg som sitter på och väljer en lämplig rotationshastighet.

För att starta ADT trycker du och håller in reverseringsknappen tills ADT-indikatorn tänds.

För att stoppa ADT trycker du och håller in reverseringsknappen tills ADT-indikatorn släcks.

► Fig.11: 1. ADT-indikator 2. Reverseringsknapp

Denna maskin har en reverseringsknapp som ändrar rotationsriktningen. Den är endast avsedd för borttagning av ogrässtrån och skräp som fastnat i maskinen. För att ändra rotationsriktningen trycker du lätt på reverseringsknappen och trycker i avtryckaren samtidigt som du håller säkerhetsspacen intryckt, när skärverktyget har stannat. Hastighetsindikatorerna och ADT-indikatorn börjar blinka, och skärverktyget roterar i omvänt riktning när du trycker på avtryckaren.

För att återgå till normal rotation släpper du avtryckaren och väntar tills skärverktyget stannar.

► Fig.12: 1. Hastighetsindikator 2. ADT-indikator
3. Reverseringsknapp

OBS: I det reverserade läget arbetar maskinen endast en kort stund och stängs sedan av automatiskt.

OBS: När maskinen har stannat och du startar den igen återgår den till att rotera i normal riktning.

OBS: Om du trycker lätt på reverseringsknappen medan skärverktyget roterar, stannar det och är sedan klart att rotera i den andra riktningen.

Elektronisk broms

Detta verktyg är försedd med en elektronisk broms. Om verktyget inte stannar snabbt efter att avtryckaren släppts, behöver verktyget servas på vårt servicecenter.

FÖRSIKTIGT: Detta bromssystem är inte en ersättning för skyddet. Använd aldrig verktyget utan skyddet. Ett obevakat skärverktyg kan orsaka allvarlig personskada.

Elektronisk funktion

Konstant hastighetskontroll

Hastighetskontrollfunktionen ger en konstant rotationshastighet oavsett belastningsförhållanden.

Mjukstarts-funktion

Ger en mjukstart genom att undertrycka startkrafterna.

Indikator	Läge	Skärverktyg	Rotationshastighet
	ADT	Skärkniv Plastkniv (305 mm)	3 500 - 7 000 min⁻¹
		Trimmerhuvud Plastkniv (255 mm)	3 500 - 5 500 min⁻¹

MONTERING

WARNING: Se alltid till att maskinen är avstängd och batterikassetten urtagen innan du utför något underhållsarbete på den. Om du inte stänger av maskinen och tar ur batterikassetten kan maskinen oavsiktligt startas med allvarliga personskador som följd.

WARNING: Starta aldrig maskinen om den inte är fullständigt monterad. Om maskinen används endast delvis monterad kan detta leda till allvarliga personskador om maskinen av misstag skulle startas.

Montera handtaget

För UR006G

- För i handtagets skaft i greppet. Rikta in skruvhål i greppet med det i skaftet. Dra åt skruven ordentligt.
► Fig.13: 1. Handtag 2. Skruv 3. Skaft

OBSERVERA: Notera handtagets riktning. Skruvhålen blir inte inpassade om handtaget inte sätts in i rätt riktning.

- Justera handtagspositionen och dra sedan åt vredet för att fästa handtaget.

► Fig.14: 1. Vred

För UR007G

- Sätt fast de övre och undre klämmorna på dämparen.
- Sätt handtaget på den övre klämmen och fäst det med insexbulten enligt bilden.
► Fig.15: 1. Insexbult 2. Handtag 3. Övre klämma 4. Dämpare 5. Undre klämma

Sätta fast barriären

Endast för modellen med handtagsöglor (landsspecifikt)

Om barriären ingår i din modell, sätter du fast den på handtaget med skruven på barriären.

► Fig.16: 1. Barriär 2. Skruv

FÖRSIKTIGT: Ta inte bort barriären efter att du monterat den. Barriären fungerar som en säkerhetsdel för att hindra att du får kontakt med skärkniven av misstag.

Förvaring av insexyckel

FÖRSIKTIGT: Var försiktig så att du inte lämnar insexyckeln i verktygshuvudet. Det kan leda till personskada och/eller skada på verktyget.

Förvara insexyckeln enligt bilden när den inte används så att den inte tappas bort.

UR006G

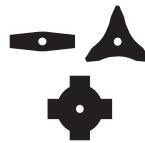
► Fig.17: 1. Insexyckel

UR007G

► Fig.18: 1. Insexyckel

Korrekt kombination av skärverktyg och skydd

FÖRSIKTIGT: Använd alltid korrekt kombination av skärverktyg och skydd. Fel kombination gör att du kanske inte blir skyddad från skärverktyget, flygande föremål och stenar. Det kan även påverka verktygets balans och leda till skada.

Skärverktyg	Skydd
Skärkniv (2-tands-, 3-tands-, 4-tandsblad)	
Trimmerhuvud	
Plastkniv	

Montering av skyddet

WARNING: Använd aldrig verktyget utan skydd eller med skyddet felaktigt installerat. I annat fall kan det orsaka allvarlig personskada.

OBS: Vilken typ av skydd som medföljer som standard tillbehör varierar beroende på land.

För skärkniv

Fäst skyddet på klämman med bultar.

► Fig.19: 1. Klämma 2. Skydd

För trimmerhuvud/plastkniv

FÖRSIKTIGT: Var försiktig så att du inte skadar dig själv på skärbladet som skär av nylonträden.

Fäst skyddet på klämman med bultar. Installera sedan skyddförlängningen. Sätt in skyddförlängningen i skyddet och klicka på clipset. Se till att flikan på skyddförlängningen passar i skärana på skyddet.

► Fig.20: 1. Skydd 2. Clips 3. Skyddförlängning 4. Kniv 5. Skära 6. Flik

För att ta bort skyddförlängningen från skyddet lossar du clipsen genom att föra in insexyckeln enligt bilden.

► Fig.21: 1. Insexyckel 2. Clips

Montera skärverktyget

►FÖRSIKTIGT: Använd alltid de medföljande nycklarna för att demontera eller montera skärverktyget.

►FÖRSIKTIGT: Se till att ta bort insexnyckeln som är insatt i verktygshuvudet efter att skärverktyget monterats.

OBS: Vilken typ av skärverktyg som medföljer som standardtillbehör varierar beroende på land. Skärverktyget ingår inte i vissa länder.

OBS: Vänd verktyget upp och ned så att du enkelt kan byta ut skärverktyget.

Skärkniv

►FÖRSIKTIGT: Vid hantering av skärkniv måste du alltid använda handskar och sätta på skyddet på kniven.

►FÖRSIKTIGT: Skärkniven måste vara ordentligt slipad och fri från sprickor och brott. Om skärkniven träffar en sten, stäng av verktyget och kontrollera genast kniven.

►FÖRSIKTIGT: Använd alltid skärkniven med den diameter som beskrivs i avsnittet om specifikationer.

1. Montera bladskyddet på skärkniven.

2-tandsblad

► Fig.22

3-tandsblad

► Fig.23

4-tandsblad

► Fig.24

2. Sätt i insexnyckeln i hålet på växelhuset för att låsa spindeln. Rota spindeln tills insexnyckeln är inne hela vägen.

► Fig.25: 1. Mutter 2. Lock 3. Klämbricka 4. Skärkniv 5. Spindel 6. Mottagarbricka 7. Insexnyckel

3. Montera skärkniven på mottagarbrickan så att pilarna på skärkniven och skyddet pekar i samma riktning.

► Fig.26: 1. Pil

4. Sätt klämbrickan och locket på skärkniven och spänna sedan åt muttern ordentligt med den fasta nyckeln.

► Fig.27: 1. Fast nyckel 2. Insexnyckel 3. Lossa 4. Dra åt

OBS: Åtdragningsmoment: 20 - 30 N•m

5. Ta bort insexnyckeln från växelhuset.

Ta bort skärkniven genom att följa monteringsproceduren i omvänt ordning.

Trimmerhuvud

OBSERVERA: Använd endast Makitas originaltrimmerhuvud.

► Fig.28: 1. Trimmerhuvud 2. Spindel 3. Insexnyckel 4. Lossa 5. Dra åt

1. Sätt i insexnyckeln i hålet på växelhuset för att låsa spindeln. Rota spindeln tills insexnyckeln är inne hela vägen.

2. Placera trimmerhuvudet på spindeln och dra åt ordentligt för hand.

3. Ta bort insexnyckeln från växelhuset.

Följ monteringsproceduren i omvänt ordning för att ta bort trimmerhuvudet.

Plastkniv

OBSERVERA: Använd endast Makitas originalplastkniv.

► Fig.29: 1. Plastkniv 2. Spindel 3. Insexnyckel 4. Lossa 5. Dra åt

1. Sätt i insexnyckeln i hålet på växelhuset för att låsa spindeln. Rota spindeln tills insexnyckeln är inne hela vägen.

2. Placera plastkniven på spindeln och dra åt ordentligt för hand.

3. Ta bort insexnyckeln från växelhuset.

Ta bort plastkniven genom att följa monteringsproceduren i omvänt ordning.

ANVÄNDNING

Fästa axelbandet

►WARNING: Var ytterst försiktig så att du alltid behåller kontrollen över maskinen. Låt aldrig maskinen vridas mot dig eller någon annan i närheten av arbetet. Om du inte har kontroll över maskinen kan det orsaka allvarlig skada för personer i närheten eller dig själv.

►FÖRSIKTIGT: Använd alltid axelbandet som sitter fast på verktyget. Justera axelbandet efter användarens storlek före användning för att förhindra utmattnings.

►FÖRSIKTIGT: Se till före användning att axelbandet sitter ordentligt fast på hängaren på verktyget.

►FÖRSIKTIGT: När du använder verktyget i kombination med en strömförsörjning av rygg-säckstyp, t.ex. bärbar strömpaket, använd då istället det upphängningsband som ingår i verktygspaketet användas av Makita.

Om du tar på dig axelbandet inkluderat i verktygspaketet och axelbanden till strömförsörjningen av rygg-säckstyp samtidigt, blir det svårt att ta bort verktyget eller strömförsörjningen av rygg-säckstyp i händelse av nödfall, och detta kan orsaka olycka eller skada. Fråga Makitas auktoriserade servicecenter vilket upphängningsband som rekommenderas.

För UR006G

1. Sätt på axelbanden och fäst spännet.
► Fig.30
2. Spän fast kroken på axelbanden på verktygets hängare.
► Fig.31: 1. Krok 2. Upphängningsanordning
3. Justera axelbanden till en bekväm arbetsposition.
► Fig.32

Axelbandet har en snabbkoppling. Tryck bara på sidorna av spännet samtidigt som du håller i verktyget för att lösgöra det från axelbanden.

- Fig.33: 1. Spänne

För UR007G

1. Spän fast kroken på axelbanden på verktygets ring och upphängningsanordning.
► Fig.34: 1. Ring 2. Krok 3. Upphängningsanordning
2. Sätt på axelbandet på vänster axel. Justera axelbandet till en bekväm arbetsställning.
► Fig.35

Axelbandet har en snabbkoppling. Tryck bara på sidorna av spännet samtidigt som du håller i verktyget för att lösgöra det från axelbanden.

- Fig.36: 1. Spänne

Justera upphängningsanordningens position

Endast för UR006G

För en bekvämare hantering av verktyget kan du ändra upphängningsanordningens position.

1. Lossa insexbulten på upphängningsanordningen och skjut upphängningsanordningen till en bekväm arbetsposition.
► Fig.37: 1. Upphängningsanordning 2. Insexbult
2. Justera upphängningsanordningens position enligt bilden och spän sedan åt insexbulten.
► Fig.38

1	Upphängningsposition från marken
2	Skärverktygets position från marken
3	Det horisontella avståndet mellan hängaren och den oskyddade delen av skärverktyget

Korrekt hantering av verktyget

WARNING: Håll alltid maskinen på din högra sida. Genom att ha maskinen rätt placerad får du maximal kontroll, och riskerna för allvarliga personskador på grund av bakåtkast minskas.

WARNING: Var ytterst försiktig så att du alltid behåller kontrollen över maskinen. Låt aldrig maskinen vridas mot dig eller någon annan i närheten. Om du mister kontrollen över maskinen kan detta orsaka allvarliga personskador på åskådare eller dig själv.

WARNING: För att undvika olyckor ska ett avstånd på 15 m (50 fot) hållas mellan användare när två eller fler användare arbetar inom samma område. Utse en person som håller uppsikt över avståndet mellan användarna. Om någon eller ett djur kommer in i arbetsområdet måste arbetet genast avbrytas.

ÅFÖRSIKTIGT: Om skärverktyget oavsiktligt slår emot en sten eller ett hårt föremål under användningen ska verktyget stängas av och inspekteras för eventuella skador. Om skärverktyget är skadat ska det genast bytas ut. Om du använder ett skadat skärverktyg kan det orsaka allvarlig personskada.

ÅFÖRSIKTIGT: Ta bort bladskyddet från skärniven när gräset klipps.

Rätt placering och hantering ger bästa möjliga kontroll och minskar risken för personskada på grund av bakåtkast.

UR006G

- Fig.39

UR007G

- Fig.40

När ett trimmerhuvud används (stöt- och matartyp) Trimmerhuvudet är ett dubbelfunktionellt grästrimmerhuvud med en stöt- och matarmekanism.

För att mata ut nylontråd knackar du skärhuvudet mot marken medan det roterar.

- Fig.41: 1. Effektivast skärområde

OBSERVERA: Stöt- och matarfunktionen kommer inte att fungera korrekt om trimmerhuvudet inte roterar.

OBS: Om nylontråden inte matas ut vid knackning på huvudet ska du vira upp/byt ut nylontråden genom att följa procedurerna som beskrivs i avsnittet om underhåll.

UNDERHÅLL

VARNING: Se alltid till att maskinen är avstängd och batterikassetten urtagen innan du kontrollerar eller utför underhåll på maskinen. Om du inte stänger av maskinen och tar ur batterikassetten kan maskinen oavsiktligt startas med allvarliga personskador som följd.

OBSERVERA: Använd inte bensin, förtunningsmedel, alkohol eller liknande. Missfärgning, deformation eller sprickor kan uppstå.

För att upprätthålla produktens SÄKERHET och TILLFÖRLITLIGHET bör allt underhålls- och justeringsarbete utföras av ett auktoriserat Makita servicecenter och med reservdelar från Makita.

Rengöra maskinen

Rengör maskinen genom att torka av damm, smuts eller gräsklipper med en torr trasa, eller en urvriden trasa fuktad med såvpotten. Undvik att verktyget överhettas genom att se till att ta bort gräsklipper eller skräp som fastnat i verktygets ventilationshål.

Byta ut nylontåden

⚠WARNING: Använd endast nylontåd med den diameter som anges i denna bruksanvisning. Använd aldrig tyngre lina, metallkabel, rep eller liknande. Det kan hända att verktyget blir skadat med allvarliga personskador som följd.

⚠WARNING: Ta alltid bort trimmerhuvudet från verktyget när nylontåden byts ut.

⚠WARNING: Se till att skyddet på trimmerhuvudet är ordentligt fäst på kåpan, såsom beskrivs i denna bruksanvisning. I annat fall kan det orsaka att trimmerhuvudet flyger isär vilket leder till allvarlig personskada.

Byt ut nylontåden om den inte matas ut mer. Metoden för att byta ut nylontåden varierar beroende på typen av trimmerhuvud.

95-M10L

► Fig.42

Byta ut plastkniven

Byt ut plastkniven om den är sliten eller skadad.

► Fig.43

När du installerar plastkniven passar du in riktningen på pilen på kniven med den på skyddet.

► Fig.44: 1. Pil på skyddet 2. Pil på kniven

FELSÖKNING

Innan du ber om reparation ska du först utföra en egen kontroll. Om du hittar ett problem som inte finns förklarat i bruksanvisningen ska du inte försöka att ta isär maskinen. Fråga istället ett auktoriserad servicecenter för Makita, och använd alltid reservdelar från Makita för reparationer.

Feltilstånd	Trolig orsak (felfunktion)	Åtgärd
Motorn går inte.	Batterikassetten har inte satts i.	Sätt i batterikassetten.
	Batteriproblem (underspänning)	Ladda batterikassetten på nytt. Om laddning inte hjälper byter du ut batterikassetten.
	Drivsystemet fungerar inte som det ska.	Lämna in till ditt lokala auktoriserade servicecenter för reparation.
Motorn stannar efter en kort stunds användning.	Batterinivån är låg.	Ladda batterikassetten på nytt. Om laddning inte hjälper byter du ut batterikassetten.
	Överhettning.	Sluta använda maskinen och låt den svalna.
Verktyget når inte det maximala varvtalet.	Batterikassetten är felaktigt insatt.	Sätt i batterikassetten enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.
	Batterinivån sjunker.	Ladda batterikassetten på nytt. Om laddning inte hjälper byter du ut batterikassetten.
	Drivsystemet fungerar inte som det ska.	Lämna in till ditt lokala auktoriserade servicecenter för reparation.
Trimmerverktyget roterar inte: ⇒ Stoppa maskinen omedelbart!	Främmende föremål som grenar har fastnat mellan skyddet och skärverktyget.	Ta bort det främmende föremålet.
	Skärverktyget sitter löst.	Spänn åt skärverktyget säkert.
	Drivsystemet fungerar inte som det ska.	Lämna in till ditt lokala auktoriserade servicecenter för reparation.
Onormal vibration: ⇒ Stoppa maskinen omedelbart!	Trasigt, böjt eller slitet skärverktyg	Byt ut skärverktyget.
	Skärverktyget sitter löst.	Spänn åt skärverktyget säkert.
	Drivsystemet fungerar inte som det ska.	Lämna in till ditt lokala auktoriserade servicecenter för reparation.
Trimmerverktyget och motorn stannar inte: ⇒ Ta omedelbart ur batteriet!	Elektriska eller elektroniska fel.	Ta bort batterikassetten och lämna in till ditt lokala auktoriserade servicecenter för reparation.

VALFRIA TILLBEHÖR

⚠WARNING: Använd endast de rekommenderade tillbehören eller tillsatserna som anges i denna bruksanvisning. Om något annat tillbehör eller tillsats används kan det resultera i allvarlig personskada.

⚠FÖRSIKTIGT: Följande tillbehör eller tillsatser rekommenderas för användning med den Makita-maskin som denna bruksanvisning avser. Om andra tillbehör eller tillsatser används kan det uppstå risk för personskador. Använd endast tillbehören eller tillsatserna för de syften de är avsedda för.

Kontakta ditt lokala Makita servicecenter om du behöver ytterligare information om dessa tillbehör.

- Skärkniv
- Trimmerhuvud
- Nylontåg (kaptråd)
- Plastkniv
- Skydd
- Makitas originalbatteri och -laddare

OBS: Några av tillbehören i listan kan vara inkluderade i maskinpaketet som standardtillbehör. De kan variera mellan olika länder.

TEKNISKE DATA

Modell:		UR006G	UR007G
Håndtaktype		Sykkelhåndtak	Bøylehåndtak
Hastighet uten belastning (på hvert rotasjonshastighetsnivå)	Skjæreblad Plastblad (305 mm)	3: 0 - 7 000 min ⁻¹ 2: 0 - 5 500 min ⁻¹ 1: 0 - 4 600 min ⁻¹	
	Nylontrimmerhode Plastblad (255 mm)	3: 0 - 5 500 min ⁻¹ 2: 0 - 5 000 min ⁻¹ 1: 0 - 4 600 min ⁻¹	
Total lengde (uten skjæreverktøy og batteri)		1 815 mm	
Diameter, nylonsnøre		2,4 mm	
Gjelder skjæreverktøy og skjærediameter	2-tannet blad (delenr. 198345-9)	255 mm	
	3-tannet blad (delenr. 195299-1)	255 mm	
	4-tannet blad (delenr. 196895-8)	255 mm	
	Nylontrimmerhode (delenr. 197993-1)	430 mm	
	Plastblad (delenr. 198383-1) (delenr. 199868-0)	255 mm 305 mm	
Nominell spenning		DC 36 V – 40 V maks.	
Nettovekt	5,7 - 6,3 kg	5,3 - 5,9 kg	
Beskyttelsesgrad		IPX4	

- På grunn av vårt kontinuerlige forsknings- og utviklingsprogram kan spesifikasjonene som oppgis i dette dokumentet endres uten varsel.
- Spesifikasjonene kan variere fra land til land.
- Vekten kan variere avhengig av tilbehøret/tilbehørene, inkludert batteriet. Den letteste og tyngste kombinasjonen, i henhold til EPTA-prosedyre 01/2014, vises i tabellen.

Passende batteri og lader

Batteriinnsats	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Lader	* : Anbefalt batteri DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Noen av batteriene og laderne som er opplistet ovenfor er kanskje ikke tilgjengelige, avhengig av hvor du bor.

ADVARSEL: Bruk kun de batteriene og laderne som er opplistet ovenfor. Bruk av andre batterier og ladere kan føre til personskader og/eller brann.

Anbefalt ledning koblet til strømkilde

Bærbar lader	PDC01 / PDC1200
--------------	-----------------

- De(n) ledningstilkoblede strømkilden(e) som er oppgitt ovenfor er kanskje ikke tilgjengelige, avhengig av hvor du bor.
- Før du bruker de ledningstilkoblede strømkildene, må du lese instruksjons- og forsiktighetsskilt på dem.

Modell UR006G

Skjæreverktøy	Lydtrykknivå (L_{PA}) dB(A)		Lydefektnivå (L_{WA}) dB(A)		Gjeldende standard
	(L_{PA}) dB(A)	Usikkerhet (K) dB (A)	(L_{WA}) dB(A)	Usikkerhet (K) dB (A)	
2-tannet blad	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tannet blad	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylontrimmerhode	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastblad	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Modell UR007G

Skjæreverktøy	Lydtrykknivå (L_{PA}) dB(A)		Lydefektnivå (L_{WA}) dB(A)		Gjeldende standard
	(L_{PA}) dB(A)	Usikkerhet (K) dB (A)	(L_{WA}) dB(A)	Usikkerhet (K) dB (A)	
2-tannet blad	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tannet blad	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylontrimmerhode	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastblad	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Selv om gjennomsnittlig lydtrykknivå er oppført over som 80 dB (A) eller mindre, kan lyden når maskinen er i gang overskrive 80 dB (A). Bruk hørselsvern.

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for de genererte vibrasjonene kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: Bruk hørselsvern.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdien(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftssyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

Vibrasjoner

Gjeldende standard : ISO22867(ISO11806-1)

Modell UR006G

Skjæreverktøy	Venstre hånd		Høyre hånd	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Usikkerhet K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Usikkerhet K (m/s ²)
2-tannet blad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tannet blad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylontrimmerhode	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Modell UR007G

Skjæreverktøy	Venstre hånd		Høyre hånd	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Usikkerhet K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Usikkerhet K (m/s ²)
2-tannet blad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tannet blad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylontrimmerhode	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastblad	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdien(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes og spesielt i forhold til arbeidsstykket som blir behandlet.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftssyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

Symboler

Nedenfor ser du symbolene som kan brukes for dette utstyret. Forviss deg om at du forstår hva de betyr, før du begynner å bruke maskinen.

	Vær spesielt forsiktig og oppmerksom.
	Les bruksanvisningen.
	Hold minst 15 m. avstand.
	Vær oppmerksom på at objekter kan bli kastet ut.
	Forsiktig. Tilbakeslag
	Bruk hjelm, vernebriller og hørselsvern.
	Bruk vernebriller.



Bruk hørselsvern.



Bruk vernehansker.



Bruk robust fotøy med såler som gir godt feste. Vernesko med stålkappe anbefales.



Ni-MH

Li-ion

Kun for EU-land
På grunn av farekost av farlige komponenter i utstyret, kan avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr, akkumulatorer og batterier ha en negativ innvirkning på miljøet og menneskers helse.
Ikke kast elektriske og elektroniske apparater eller batterier sammen med husholdningsavfall!
I samsvar med det europeiske direktivet om avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr og om akkumulatorer og batterier samt akkumulatorer og batterier som skal kastes, samt deres tilpassing til nasjonal lovgivning, skal bruk elektrisk utstyr samt brukte batterier og akkumulatorer samles inn separat og leveres til et eget innsamlingssted for kommunalt avfall, som driver virksomhet i samsvar med miljøvernlofskriftene. Dette er angis av symbolet med den overkryssete avfallsbeholderen som er plassert på utstyret.



Garantert lydeffektnivå i henhold til EU-direktivet om støy fra utstyr til utendørs bruk.



Lydeffektnivå i henhold til Australia NSW støykontrollforskrift

EFs samsvarserklæring

Gjelder kun for land i Europa

EFs samsvarserklæring er lagt til som vedlegg A i denne bruksanvisningen.

SIKKERHETSADVARSEL

Generelle advarsler angående sikkerhet for elektroverktøy

ADVARSEL: Les alle sikkerhetsadvarsler, instruksjoner, illustrasjoner og spesifikasjoner som følger med dette elektroverktøyet. Hvis ikke alle instruksjonene nedenfor følges, kan det forekomme elektrisk støt, brann og/eller alvorlig skade.

Oppbevar alle advarsler og instruksjoner for senere bruk.

Uttrykket «elektrisk verktøy» i advarslene refererer både til elektriske verktøy (med ledning) tilkoblet strømnettet, og batteridrevne verktøy (uten ledning).

Viktige sikkerhetsanvisninger for verktøyet

ADVARSEL: Les alle sikkerhetsadvarslene og alle instruksjonene. Hvis du ikke følger alle advarslene og instruksjonene som er oppført nedenfor, kan det føre til elektrisk støt, brann og/eller alvorlige helseskader.

Oppbevar alle advarsler og instruksjoner for fremtidig bruk.

Riktig bruk

- Dette verktøyet er kun beregnet på trimming av gress, ugress, busker og underskog. Den skal ikke brukes til andre formål, som kantklipping eller hekktrimming, da dette kan medføre helseskader.

Generelle anvisninger

- Du må ikke la dette utstyret brukes av personer som er ukjent med disse instruksjonene, personer (inklusive barn) med reduserte fysiske evner, sanseevner eller mentale evner, eller som mangler erfaring og kunnskap. Barn skal holdes under tilsyn for å sikre at de ikke leker med verktøyet.
- Les denne bruksanvisningen før du begynner å bruke verktøyet for å gjøre deg kjent med hvordan du håndterer verktøyet.

- Du må ikke låne bort verktøyet til en person med utilstrekkelig erfaring eller kunnskap om håndtering av skogrøddere og gresstrimmere med snor.
- Ved utlån av verktøyet må du alltid legge ved denne bruksanvisningen.
- Verktøyet må brukes med største forsiktighet og oppmerksomhet.
- Du må aldri bruke verktøyet under påvirkning av alkohol eller legemidler eller hvis du er trøtt eller føler deg dårlig.
- Du må aldri forsøke å modifisere verktøyet.
- Følg ditt lands forskrifter for håndtering av skogsryddere og gresstrimmere med snor.

Personlig verneutstyr

► Fig.1

- Bruk sikkerhetshjelm, vernebriller og vernehansker for å beskytte deg selv mot flygende eller fallende gjenstander.
- Bruk hørselsvern, f.eks. øreklokker, for å unngå hørelstap.
- Bruk relevante klær og sko for sikkert arbeid, f.eks. arbeidsoverall og robuste, sklisikre sko. Ikke bruk løse klær eller smykker. Løse klær, smykker eller langt hår kan sette seg fast i bevegelige deler.
- Bruk alltid vernehansker når du berører skjærebladet. Skjæreblader kan føre til alvorlige kuttskader på ubeskyttede hender.

Sikkerhet på arbeidsplassen

- Bruk verktøyet kun i dagslys og når sikten er god. Ikke bruk verktøyet i mørke eller tåke.
- Ikke bruk verktøyet i eksplasive atmosfærer, f.eks. i nærheten av brennbare væsker, gasser eller støv. Elektriske verktøy avgir gnister som kan antenne støv eller gasser.
- Du må aldri stå på ustøtt eller glatt underlag eller i en bratt skråning mens du arbeider. Vær oppmerksom på is og snø i den kalde årstiden, og sorg alltid for at du har sikker fotfeste.
- Andre personer eller dyr må holdes på minst 15 meters avstand når verktøyet er i bruk. Stans verktøyet umiddelbart så snart noen nærmer seg.
- Aldri bruk verktøyet mens utekommende, særlig barn og kjæledyr er i nærheten.
- Undersøk området for steiner og andre harde gjenstander før du begynner å bruke skogsrydderen. Slike gjenstander kan bli slynget utover eller forårsake farlige tilbakeslag og føre til alvorlige personsarker og/eller skader på eiendom.

- ADVARSEL:** Bruk av dette produktet kan utvikle kjemikalieinnholdig støv som kan forårsake pusteproblemer eller andre sykdommer. Noen eksempler på disse kjemiske stoffene finnes i pesticider, insektmidler, gjødsel og herbicider. Risikoen fra denne eksponeringen varierer, avhengig av hvor ofte du gjør denne typen arbeid. Slik kan du redusere faren for å eksponeres for disse kjemiske stoffene: Utfør arbeidet i et godt ventilert område, og bruk godkjent verneutstyr, for eksempel støvmaske som er spesialkonstruert for å filtrere ut mikroskopiske partikler.

Elektrisk sikkerhet og batterisikkerhet

- Ikke eksponer verktøyet for regn eller fuktighet.** Hvis det kommer vann inn i verktøyet, vil risikoen for elektriske støt øke.
- Ikke bruk verktøyet hvis det ikke kan slås på og av med startbryteren.** Et verktøy som ikke kan kontrolleres med startbryteren, er farlig og må repareres.
- Unngå utilsiktet start.** Pass på at bryteren er i av-stillingen før du kobler maskinen til et batteri, tar opp maskinen eller går rundt med den. Hvis du bærer verktøyet med fingeren på bryteren eller kobler strøm til verktøyet med bryteren i på-stillingen, kan det lett oppstå ulykker.
- Ikke kast batteriet (batteriene) på åpen ild.** Cellen kan eksplodere. Batterier skal leveres til en forhandler av elektroutstyr eller til et kommunalt avfallsmottak.
- Ikke åpne eller ødelegg batteriet (batteriene).** Elektrolytt som lekket ut er korroderende, og kan forårsake skader på øyne og hud. Den kan være giftig hvis den svelges.
- Ikke skift batteri når det regner, eller i fuktige omgivelser.**
- Unngå farlige miljøer. Ikke bruk verktøyet i fuktige eller våte omgivelser, og ikke utsett det for regn.** Hvis det kommer vann inn i verktøyet, vil risikoen for elektriske støt øke.
- Ikke lad batteriet utendørs.**
- Ikke håndter laderen, inkludert laderstøpselet og laderterminalene, med våte hender.**
- Ikke skift ut batteriet med våte hender.**
- Ikke skift ut batteriet når det regner.**
- Ikke la batteriklemmen komme i kontakt med væske som f.eks. vann, og batteriet må heller ikke senkes ned i vann.** Ikke la batteriet stå ute i regnet, og du må heller ikke lade, bruke eller oppbevare batteriet på et fuktig eller vått sted. Hvis klemmene blir våt, eller hvis væske trenger inn i batteriet, kan batteriet kortslutte, og det er fare for overoppheeting, brann eller eksplosjon.
- Når du har tatt batteriinnsatsen ut av verktøyet eller laderen, må du feste batteridekslet på batteriet og oppbevare det på et tørt sted.**
- Hvis batteriinnsatsen blir våt, tørk ut vannet på innsiden og tørk av med en tørr klut.** Tørk batteriinnsatsen helt på et tørt sted før bruk.
- Når du bruker verktøyet på gjørmete underlag, i våte bakker eller på glatte steder, må du passe på at du ikke mister fotfestet.**

Oppstart

- Ta ut batteriinnsatsen før montering og tilpassing av verktøyet.**
- Bruk alltid vernehansker når du skal håndtere skjærebladet.**
- Kontroller verktøyet for skader, løse skruer/muttere eller uriktig montering før du setter inn batteriinnsatsen. Skjerp sløve skjæreblad.** Hvis skjærebladet er bøyd eller ødelagt, må det skifte det ut. Kontroller at alle kontrollspaker og brytere lar seg enkelt betjene. Rengjør og tørk håndtakene.
- Forsøk aldri å starte verktøyet hvis kantklipperen er ødelagt eller ikke fullstendig montert.** Det kan føre til alvorlig skade.
- Tilpass skulderselen og håndtaksgrepet slik at de passer til brukerens kropp.**
- Hold trimmeenheten vekk fra kroppen din eller andre objekter, inkludert bakken, når du setter inn et batteri.** Den kan rotere under oppstarten og føre til alvorlig personskade eller skade på utstyret og/eller eiendom.
- Fjern eventuelle justeringsnøkler, skrunøkler eller skjærebladdekser for du slår på verktøyet.** Tilbehør som glemmes på en rotende del av verktøyet, kan forårsake personskade.
- Skjæleverktøyet må være utstyrt med det riktige vernet.** Utstyret må aldri kjøres med ødelagte vern eller uten at vernene er på plass!
- Pass på at det ikke finnes noen elektriske kabler, vannrør, gassrør, osv. som kan utgjøre en fare hvis de blir skadet av verktøyet.**

Bruk

- I et nødstilfelle skal verktøyet slås av øyeblikkelig.**
- Hvis du opplever noe uvanlig (f.eks. støy, vibrasjon) under bruk, må du slå av verktøyet og ta ut batteriinnsatsen.** Ikke bruk verktøyet før årsaken er funnet og rettet opp.
- Trimmeenheten fortsetter å rotere en kort periode etter at verktøyet er skrudd av. Vent litt før du berører trimmeenheten.**
- Bruk skulderselen under utføring av arbeidet.** Hold verktøyet i et fast grep på din høyre side.
- Ikke strekk deg for langt.** Pass alltid på at du holder balansen og har godt fotfeste. Se opp for skjulte gjenstander, for eksempel trestribber, røtter og grøfter, for å unngå at du snubler.
- Pass på at du har godt fotfeste i skråninger.**
- Gå, ikke løp.**
- Du må aldri arbeide fra et tre eller en stige, ettersom dette kan føre til at du mister kontrollen.**
- Hvis utstyret blir utsatt for kraftige støt eller fall, må du kontrollere tilstanden før du fortsetter arbeidet. Se etter svikt i kontrollene og sikkerhetsinnretningene.** Hvis du er i tvil om verktøyet er skadet, kan du kontakte vårt autoriserte servicesenter for inspeksjon og reparasjon.
- Ikke berør spindelkassen under bruk eller straks etter bruk.** Spindelkassen blir varm under arbeidet og kan forårsake brannskader.
- Ta pauser for å unngå at du mister kontrollen på grunn av tretthet.** Vi anbefaler at du tar en pause på 10–20 minutter hver time.
- Ta alltid ut batteriinnsatsen når du legger fra deg verktøyet, selv for et kort tidsrom.** Verktøy med batteriet i seg og som ikke er under oppsikt, kan komme ikke-autoriserte personer i hende, og resultatet kan bli alvorlige ulykker.
- Hvis gress eller greiner setter seg fast mellom trimmeenheten og verneskjoldet, må du alltid slå av verktøyet og fjerne batteriinnsatsen før rengjøring.** Hvis dette ikke gjøres, kan trimmeenheten rotere ukontrollert og forårsake alvorlig personskade.

14. Ikke rør farlige bevegelige deler før disse delene har stoppet helt og batteriinnsatsen er tatt ut.
15. Hvis trimmeenheten treffer steiner eller andre harde objekter må du umiddelbart skru av verktøyet. Fjern deretter batteriet, og inspisere trimmeenheten.
16. Kontroller trimmeenheten for sprekker og skader regelmessig. Ta ut batteriinnsatsen og vent til trimmeenheten har stanset helt før du utfører inspeksjonen. En ødelagt trimmeenhet må skiftes ut omgående, selv hvis den kun har sprekker i overflaten.
17. Skjær aldri over midjhøyde.
18. Vent til trimmeenheten når en konstant hastighet etter at du har startet verktøyet før du starter trimmearbeidet.
19. Når du bruker et skjæreblad, må du svinge verktøyet jevnt i en halvsirkel fra høyre til venstre, som en lja.
20. Du må bare holde verktøyet i de isolerte gripeflatene, ettersom skjærebladet kan komme i kontakt med skjulte ledninger. Skjæreblader som berører en strømførende ledning, kan gjøre at metalldelene på verktøyet blir strømførende og gi brukeren elektrisk støt.
21. **Ikke start verktøyet når skjæreverktøyet er fullt av kuttet gress.**
22. Før du starter verktøyet må du passe på at skjæreverktøyet ikke berører bakken og andre hindringer, som et tre.
23. Når du bruker verktøyet, må du alltid holde det med begge hender. Verktøyet må aldri holdes med én hånd mens det er i bruk.
24. Ikke bruk verktøyet i dårlig vær hvis det er fare for lyn.
25. Når du bruker verktøyet på gjørmete underlag, i våte bakker eller på glatte steder, må du passe på at du ikke mister fotfestet.
26. Unngå å arbeide under dårlige forhold som kan føre til utslitthet.
27. Ikke bruk verktøyet i dårlig vær når det er begrenset sikt. Det kan føre til feil bruk eller at du faller på grunn av dårlig sikt.
28. Ikke senk Verktøy ned i en vann.
29. Ikke etterlat verktøyet uten oppsyn utendørs når det regner.
30. Når vått løv eller jord kleber seg til sugeåpnin- gen (ventilasjonsvinduet) på grunn av regn, må det fjernes.
31. Ikke bruk verktøyet i snø.

Skjæreverktøy

1. Ikke bruk et skjæreverktøy som ikke er anbefalt av oss.
2. Bruk en trimmeenhet som er egnet for den jobben som skal gjøres.
 - Nylontrimmerhoder (trimmerhoder med tråd) og plastblad eigner seg til trimming av plengress.
 - Skjæreblader eigner seg for kutting av ugress, høyt gress, busker, greiner, under-skog, kratt og lignende.

- Bruk aldri andre blader, inkludert svingbare metallkjeder med flere ledd og sluUBLADER. Dette kan føre til alvorlige skader.
3. Du må bare bruke skjæreverktøyene som er merket med en hastighet som er lik eller høyere enn hastigheten som er avmerket på verktøyet.
4. Du må alltid holde hendene, ansiktet og klesplagg unna skjæreverktøyet når det roterer. Hvis ikke, kan det føre til personskader.
5. Bruk alltid den passende trimmeenhetetsbeskytelsen til den trimmeenheten som brukes.
6. Når du bruker skjæreblader, må du unngå tilbakeslag og alltid være forberedt på et utsiktet tilbakeslag. Se i avsnittet om tilbakeslag.
7. Når verktøyet ikke er i bruk må bladdekslet settes på bladet. Ta av dekselet før bruk.

Tilbakeslag (bladstøt)

1. Et tilbakeslag (bladstøt) er en plutselig reaksjon fra et skjæreblad som har satt seg fast eller holdes fast. Hvis dette oppstår, kastes verktøyet til siden eller mot brukeren med stor kraft og kan forårsake alvorlig personskade.
2. Tilbakeslag oppstår særlig når du bruker bladsegmentet mellom 12- og 2-posisjonen på faste gjenstander, busker og trær som har en diameter på 3 cm eller mer.

► Fig.2

3. Slik unngår du tilbakeslag:
 1. Bruk segmentet mellom 8- og 11-posisjonen.
 2. Bruk aldri segmentet mellom 12- og 2-posisjonen.
 3. Bruk aldri segmentet mellom 11- og 12-posisjonen eller mellom 2- og 5-posisjonen hvis du ikke har grundig oppiæring og mye erfaring og gjør dette på din egen risiko.
 4. Bruk aldri skjærebladene i nærheten av faste gjenstander som gjerde, vegg, trestammer eller steiner.
 5. Bruk aldri skjærebladene vertikalt, f.eks. til kantklipping eller trimming av hekker.

► Fig.3

Vibrasjoner

1. Hvis personer med dårlig blodomløp utsettes for kraftige vibrasjoner, kan det oppstå skade på blodkar eller nervesystemet. Som følge av vibrasjoner kan følgende symptomer oppstå på fingre, hender eller håndledd: "Soving" (nummenhet i kroppsdelene), kiling, smerten, stikkende følelser, endring av hudfargen eller av huden. Oppsøk lege hvis disse symptomene oppstår!
2. For å unngå faren for å få "hvite fingre-sydom", må du holde hendene varme under bruk og vedlikeholde verktøyet og tilbehøret godt.

Transport

1. Skru av verktøyet og ta ut batteriet før transport. Fest dekselet til skjærebladet.
2. Når verktøyet transporteres, må du bære det i horisontal stilling ved å holde i skaftet.
3. Når verktøyet skal transporteres i et kjøretøy, må du feste det godt for å unngå at det velter. Hvis dette ikke gjøres, kan det oppstå skade på verktøyet og annen bagasje.

Vedlikehold

1. Se til at verktøyet betjenes av vårt autoriserte servicesenter; bruk alltid bare originale erstattingsdeler. Feil reparasjon og dårlig vedlikehold kan forkorte levetiden til verktøyet og øke risikoen for ulykker.
2. Før du utfører vedlikehold eller reparasjoner eller rengjør verktøyet, må du alltid skru det av og ta ut batteriinnsatsen.
3. Bruk alltid vernehansker når du håndterer skjærebladet.
4. Rengjør alltid verktøyet for stov og smuss. Du må aldri bruke bensin, rensebensin, tynner, alkohol eller lignende for dette arbeidet. Dette kan føre til misfarging, deformering eller sprekk-dannelse i plastkomponentene.
5. Stram til alle skruer og muttere hver gang etter bruk.
6. Ikke prøv å utføre vedlikehold eller reparasjoner som ikke er beskrevet i bruksanvisningen. Kontakt et autorisert servicesenter for slikt arbeid.
7. Bruk alltid kun våre originale tilbehørs- og reservedeler. Hvis du bruker deler og tilbehør fra tredjepart, kan dette resultere i svikt av verktøyet, ødeleggelse av eiendom og/eller alvorlig personskade.
8. Kontakt vårt autoriserte servicesenter for regelmessig inspeksjon og vedlikehold av verktøyet.
9. Verktøyet må alltid holdes i tipp topp stand. Dårlig vedlikehold kan føre til forringet ytelse og forkorte levetiden til verktøyet.
10. Hold håndtakene tørre, rene og fri for olje og smørefett. Hold alle kjøleluftinntak frie for smuss.
11. Ikke vask verktøyet med høytrykksspyler.
12. Når du vasker verktøyet, ikke la det komme vann inn i de elektriske mekanismene, som batteri, motor og terminaler.
13. Ved oppbevaring av verktøyet må du unngå direkte sollys og regn, og den skal oppbevares på et sted som ikke blir varmt eller fuktig.
14. Inspeksjon og vedlikehold skal unngås på et sted som er beskyttet mot regn.
15. Før du setter bort verktøyet etter bruk, må du fjerne all skitt som har satt seg fast og tørke maskinen godt. Avhengig av sesong eller område er det fare for funksjonssvikt på grunn av frost.

Oppbevaring

1. Utfør fullstendig rengjøring og vedlikehold av verktøyet før det legges til oppbevaring. Ta ut batteriinnsatsen. Fest dekselet til skjærebladet.
2. Oppbevar verktøyet på et tørt og høyt eller låst sted som er utilgjengelig for barn.
3. Ikke løsverktøyet opp mot noe, for eksempel en vegg. Ellers kan det føre til at det plutselig faller og kan forårsake personskade.

Førstehjelp

1. Pass på at det alltid finnes et førstehjelppsett i nærheten. Brukt materiale fra førstehjelppsettet må straks byttes ut.
2. Hvis du ringer etter hjelp, må du oppgi følgende:
 - Ulykkesstedet
 - Hva som har skjedd
 - Antall personer som har kommet til skade
 - Type skade
 - Navnet ditt

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE.

ADVARSEL: IKKE LA hensynet til hva som er "behagelig" eller det faktum at du kjenner produktet godt (etter mange gangers bruk) gjøre deg mindre oppmerksom på sikkerhetsreglene for bruken av det aktuelle produktet. Ved MISBRUK eller hvis ikke sikkerhetsreglene i denne bruksanvisningen følges, kan det oppstå alvorlig personskade.

Viktige sikkerhetsanvisninger for batteriinnsats

1. Før du begynner å bruke batteriet, må du lese alle anvisninger og forsiktigheitsregler på (1) batteriladeren, (2) batteriet og (3) det produktet batteriet skal brukes i.
2. Ikke demonter eller tukkle batteriet. Det kan føre til brann, overoppheating eller eksplosjon.
3. Hvis driftstiden er blitt vesentlig kortere, må du omgående slutte å bruke maskinen. Hvis ikke kan resultatet bli overoppheating, mulige forbrenninger eller til og med en eksplosjon.
4. Hvis du får elektrolytt i øynene, må du skylle dem med store mengder rennende vann og oppsøke lege med én gang. Denne typen uhell kan føre til varig blindhet.
5. Ikke kortslutt batteriet:
 - (1) De kan være ekstremt varme og du kan brenne deg.
 - (2) Ikke lagre batteriet i samme beholder som andre metallgenstander, som for eksempel spiker, mynter osv.
 - (3) Ikke la batteriet komme i kontakt med vann eller regn.

En kortslutning av batteriet kan føre til et kraftig strømstøt, overoppvarming, mulige forbrenninger og til og med til at batteriet går i stykker.

6. Ikke oppbevar og bruk verktøyet og batteriet på steder hvor temperaturen kan komme opp i eller overskride 50 °C.
7. Ikke sett fyr på batteriet, ikke engang om det er sterkt skadet eller helt utslitt. Batteriet kan eksplodere hvis det begynner å brenne.
8. Du må ikke spikre, skjære, klemme, kaste eller miste batteriet, og heller ikke slå en hard gjenstand mot batteriet. En slik oppførsel kan føre til brann, overoppheting eller eksplosjon.
9. Ikke bruk batterier som er skadet.
10. Lithium-ion-batteriene som medfølger er gjenstand for krav om spesiallavfall. For kommersiell transport, f.eks av tredjeparter eller spedtører, må spesielle krav om pakking og merking følges. Før varen blir sendt, må du forhøre deg med en ekspert på farlig materiale. Ta også hensyn til muligheten for mer detaljerte nasjonale bestemmelser. Bruk teip eller maskeringsteip for å skjule åpne kontakter og pakk inn batteriet på en slik måte at den ikke kan bevege seg rundt i emballasjen.
11. Når du kasserer batteriinnsatsen, må du ta den ut av verktøyet og avhende den på et sikkert sted. Følg lokale bestemmelser for avhending av batterier.
12. Bruk batteriene kun med produkter spesifisert av Makita. Montere batteriene i produkter som ikke er konforme kan føre til brann, overoppheting eller elektrolyttlekkasje.
13. Hvis verktøyet ikke skal brukes over en lengre periode, må batteriet tas ut av verktøyet.
14. Under og etter bruk kan batteriet bli varmt og føre til brannskader. Vær forsiktig med håndteringen av varme batterier.
15. Ikke berører terminalen på verktøyet rett etter bruk, da den kan bli varm og forårsake brannskader.

16. Ikke la spon, støv eller jord sette seg fast i terminalene, hullene og sporene i batteriet. Det kan føre til dårlig ytelse eller at verktøyet eller batteriet slutter å fungere.
17. Med mindre verktøyet støtter bruk nær en høyspent strømlinje, skal ikke batteriet brukes nær en høyspent strømlinje. Det kan føre til en funksjonsfeil eller at verktøyet eller batteriet slutter å fungere.
18. Oppbevar batteriet utilgjengelig for barn.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE.

►FORSIKTIG: Bruk kun originale Makita-batterier. Bruk av batterier som har endret seg, eller som ikke er originale Makita-batterier, kan føre til at batteriet sprekker og forårsaker brann, personskader og andre skader. Det vil også ugyldiggjøre garantien for Makita-verktøyet og -laderen.

Tips for å opprettholde maksimal batterilevetid

1. Lad batteriinnsatsen før den er helt utladet. Stopp alltid driften av verktøyet og lad batteriinnsatsen når du merker at effekten reduseres.
2. Lad aldri en batteriinnsats som er fulladet. Overopplading forkorter batteriets levetid.
3. Lad batteriet i romtemperatur ved 10 °C - 40 °C. Et varmt batteri må kjøles ned før lading.
4. Når batteriet ikke er bruk, skal det tas ut av verktøyet eller laderen.
5. Lad batteriet hvis det ikke har vært brukt på en lang stund (over seks måneder).

DELEBESKRIVELSE

► Fig.4

1	Hastighetsindikator	2	ADT-indikator (ADT = Automatic Torque Drive Technology (teknologi for automatisk momentstramming))	3	Varsellampe	4	Hovedstrømknapp
5	Reversknapp	6	Batteriinnsats	7	Av-sperrekнопp	8	Startbryter
9	Oppheng	10	Håndtak	11	Bom (landsspesifikk)	12	Vern
13	Slireforlenger (for nylontrimmerhodet/ plastbladet)	14	Skuldersele	-	-	-	-

FUNKSJONSBESKRIVELSE

ADVARSEL: Forviss deg alltid om at maskinen er slått av og batteriet tatt ut, før du justerer maskinen eller kontrollerer dens mekaniske funksjoner. Hvis du ikke slår av verktøyet og fjerner batteriet, kan det hende at verktøyet starter ved et uhell, noe som kan føre til alvorlig personskade.

Sette inn eller ta ut batteri

FORSIKTIG: Slå alltid av verktøyet før du setter inn eller fjerner batteriet.

FORSIKTIG: Hold verktøyet og batteripatronen i et fast grep når du monterer eller fjerner batteripatronen. Hvis du ikke holder verktøyet og batteripatronen godt fast, kan du miste grepet, og dette kan føre til skader på verktøyet og batteripatronen samt personsksader.

► Fig.5: 1. Rød indikator 2. Knapp 3. Batteriinnsats

For å ta ut batteriet må du skyve på knappen foran på batteriet og trekke det ut.

Når du skal sette inn batteriet, må du plassere tungen på batteriet på linje med sporet i huset og skyve batteriet på plass. Skyv det helt inn til det går i inngrep med et lite klikk. Hvis du kan se den røde indikatoren som vist i figuren, er det ikke helt låst.

FORSIKTIG: Batteriet må alltid settes helt inn, så langt at den røde indikatoren ikke lenger er synlig. Hvis dette ikke gjøres, kan batteriet falle ut av verktøyet og skade deg eller andre som oppholder seg i nærheten.

FORSIKTIG: Ikke bruk makt når du setter i batteriet. Hvis batteriet ikke gir lett inn, er det fordi det ikke settes inn på riktig måte.

Batterivernsystem for verktøy/batteri

Verktøyet er utstyrt med et batterivernsystem for verktøy/batteri. Dette systemet slår automatisk av strømmen til motoren for å forlenge verktøyets og batteriets levetid. Verktøyet stopper automatisk under drift hvis verktøyet utsettes for en av følgende tilstander:

Varsellampe		Status
Farge	På	
Grønn	●	Overbelastning
Rød	● (verktøy) / ● (batteri)	Overoppheating
Rød	●	Overutladning

Overlastsikring

Hvis det en av de følgende situasjonene oppstår ved bruk av verktøyet, vil det stanse automatisk og varsellampen begynner å blinke grønt:

- Verktøyet blir overbelastet som følge av at ugress eller annet avfall setter seg fast.

- Skjæreverktøyet er låst eller har hatt et tilbakeslag.
- Strømknappen skrus på mens startbryteren trekkes.

I så fall frigjør du startbryteren, og ved behov fjerner du ugress eller annet avfall som har satt seg fast. Trekk deretter i startbryteren igjen for å fortsette.

FORSIKTIG: Hvis du trenger å fjerne ugress som har satt seg fast i verktøyet eller frigjøre det låste skjæreverktøyet, må verktøyet slås av før du starter.

Overopphetingsikring for verktøy/batteri

Hvis verktøyet eller batteriet blir overopphevet, stanser verktøyet automatisk. Når verktøyet blir overopphevet, lyser varsellampen rødt. Når batteriet blir overopphevet, blinker varsellampen rødt. La verktøyet og/eller batteriet kjøle seg ned før du slår på verktøyet igjen.

Overutladingsvern

Når batterikapasiteten blir lav, stopper verktøyet automatisk, og lampen begynner å blinke rødt.

Hvis verktøyet ikke går selv om bryterne aktiveres, må du ta batteriinnsatsen ut av verktøyet og lade det opp.

Indikere gjenværende batterikapasitet

Trykk på sjekk-knappen på batteriet for vise gjenværende batterikapasitet. Indikatorlampene lyser i et par sekunder.

► Fig.6: 1. Indikatorlamper 2. Kontrollknapp

Indikatorlamper			Gjenværende batterinivå
Tent	Av	Blinker	
■	□	■	75 % til 100 %
■	■	□	50 % til 75 %
■	■	□ □	25 % til 50 %
■	□ □	□ □	0 % til 25 %
■	□	□ □	Lad batteriet.
■	■	□ □	Batteriet kan ha en feil.
		↑ ↓	
		□ □ ■	

MERK: Det angitte nivået kan avvike noe fra den faktiske kapasiteten alt etter bruksforholdene og den omgivende temperaturer.

MERK: Den første (helt til venstre) indikatorlampen vil blinke når batterivernsystemet fungerer.

Strømbryter

Trykk på strømbryteren for å slå på verktøyet. Du slår av verktøyet ved å trykke på og holde strømbryteren inne en gang til.

► Fig.7: 1. Hastighetsindikator 2. Hovedstrømknapp

MERK: Verktøyet skrus av automatisk hvis den ikke er i bruk i en bestemt periode.

Bryterfunksjon

ADVARSEL: Av hensyn til din sikkerhet er denne maskinen utstyrt med en AV-sperrehendel som forhindrer utsiktet start av maskinen. Maskinen må ALDRI brukes hvis den starter når du trykker på startbryteren uten at du også må trykke på AV-sperrehendelen. Returner maskinen til et autorisert servicesenter for å få den reparert FØR videre bruk.

ADVARSEL: AV-sperrehendelen må ALDRI holdes inne med tape, og den må ALDRI settes ut av funksjon.

FORSIKTIG: Før du setter batteriinnsatsen i verktøyet, må du alltid kontrollere om startbryteren aktiverer verktøyet på riktig måte og går tilbake til "AV"-stilling når den slippes. Hvis du bruker verktøyet med en bryter som ikke fungerer som den skal, kan du komme til å miste kontrollen, og det kan føre til alvorlig personskade.

FORSIKTIG: Du må aldri plassere fingeren på strømbryteren og startbryteren når du bærer verktøyet. Verktøyet kan starte utsiktet og forårsake skade.

OBS: Ikke trykk hardt på utløseren uten å trykke på AV-sperrehendelen. Dette kan få bryteren til å brekke.

For å hindre at startbryteren betjenes ved et uhell, er verktøyet utstyrt med en AV-sperrehendel. Trykk inn AV-sperrehendelen og trykk på startbryteren for å starte verktøyet. Turtallet til verktøyet økes når du drar hardere i startbryteren. Slipp startbryteren for å stanse verktøyet.

UR006G

► Fig.8: 1. Av-sperrehendel 2. Startbryter

UR007G

► Fig.9: 1. Av-sperrehendel 2. Startbryter

Hastighetsjustering

Du kan velge hastigheten til verktøyet ved å trykke på hovedstrømknappen. Hver gang du trykker på hovedstrømknappen, vil hastighetsnivået endre seg. Verktøyet justerer rotasjonshastigheten automatisk i henhold til skjæreverktøyet som er satt på verktøyet.

► Fig.10: 1. Hastighetsindikator 2. Hovedstrømknapp

Hastighetsindikator	Modus	Rotasjonshastighet	
		Skjæreblad Plastblad (305 mm)	Nylontrimmerhode Plastblad (255 mm)
3	Høy	0 - 7 000 min⁻¹	0 - 5 500 min⁻¹
2	Middels	0 - 5 500 min⁻¹	0 - 5 000 min⁻¹
1	Lav	0 - 4 600 min⁻¹	0 - 4 600 min⁻¹

Teknologi for automatisk momentstramming

Når du skrur på teknologien for automatisk momentstramming (ADT), kjører verktøyet ved optimal rotasjonshastighet og moment for forholdene ved gressklippingen. Verktøyet oppdager automatisk hvilket skjæreverktøy som er festet og velger en egnet rotasjonshastighet.

For å starte ADT, trykk og hold reversknappen til ADT-indikatoren tennes.

For å stoppe ADT, trykk og hold reversknappen til ADT-indikatoren slokker.

► Fig.11: 1. ADT-indikator 2. Reversknapp

Indikator	Modus	Skjære-verktøy	Rotasjons-hastighet
	ADT	Skjæreblad Plastblad (305 mm)	3 500 - 7 000 min⁻¹
		Nylontrimmerhode Plastblad (255 mm)	3 500 - 5 500 min⁻¹

Reversknapp for fjerning av avfall

ADVARSEL: Slå av verktøyet og ta ut batteriet før du fjerner ugress eller avfall som har satt seg fast og som ikke blir fjernet av funksjonen for rotasjon i revers. Hvis du ikke slår av verktøyet og fjerner batteriet, kan det hende at verktøyet starter ved et uhell, noe som kan føre til alvorlig personskade.

Dette verktøyet er utstyrt med en reversbryter som lar deg endre rotasjonsretningen. Den skal bare brukes til å fjerne ugress og avfall som sitter fast i verktøyet.

For å reversere rotasjonen trykker du på reversknappen samtidig som du trykker inn AV-sperrehendelen, og trykker inn startbryteren når skjæreverktøyet har stanset.

Hastighetsindikatoren og ADT begynner å blinke, og skjæreverktøyet roterer i revers når du trekker i startbryteren.

Da går tilbake til vanlig rotasjon ved å slippe opp bryteren og vente til skjæreverktøyet stanser.

► Fig.12: 1. Hastighetsindikator 2. ADT-indikator 3. Reversebryter

MERK: Når verktøyet roterer i revers, vil det kun gå i en kort tid og deretter stanse automatisk.

MERK: Når verktøyet har stanset, går rotasjonsretningen tilbake til den vanlige retningen når du starter verktøyet igjen.

MERK: Hvis du trykker på reversknappen mens skjæreverktøyet fortsatt roterer, stanses verktøyet. Det er deretter klart til å rotere i revers.

Elektrisk brems

Dette verktøyet er utstyrt med elektrisk brems. Hvis verktøyet ikke stopper raskt når startbryteren slippes, må du få gjennomført service ved servicesenteret vårt.

ADVARSEL: Dette bremsesystemet er ikke en erstattning for vernet. Verktøyet må aldri brukes uten vernet på plass. Et skjæreverktøy uten vern innebærer fare for alvorlige personskader.

Elektronisk funksjon

Konstant hastighetskontroll

Hastighetskontrollfunksjonen sørger for konstant rotasjonshastighet uavhengig av belastningsforhold.

Mykstartfunksjon

Myk start, fordi starttrykket undertrykkes.

MONTERING

ADVARSEL: Pass alltid på at maskinen er slått av og batteriet er tatt ut, før det utføres noe arbeid på verktøyet. Hvis du ikke slår av verktøyet og fjerner batteriet, kan det hende at verktøyet starter ved et uhell, noe som kan føre til alvorlig personskade.

ADVARSEL: Start aldri opp verktøyet før det er fullstendig montert. Bruk av verktøyet i en delvis montert tilstand, kan resultere i alvorlig personskade ved tilfeldig oppstartning.

Montering av håndtaket

Til UR006G

- Sett skaftet på håndtaket inn i håndtaksfestet. Innrett skruhullet i håndtaksfestet med det i skaftet. Stram til skruen.
► Fig.13: 1. Håndtak 2. Skrue 3. Stang

OBS: Kontroller retningen til grepet.

Skruehullene vil ikke være rettet inn hvis grepet ikke settes inn i riktig retning.

- Juster posisjonen til håndtaket, og stram så knotten for å feste håndtaket.

► Fig.14: 1. Knott

Til UR007G

- Fest øvre og nedre klemmer på demperen.
- Sett håndtaket på den øvre klemmen og fest det med nøkkel og sekskantbolter som vist.
► Fig.15: 1. Sekskalet pipehodeskrue 2. Håndtak 3. Øvre klemme 4. Demper 5. Nedre klemme

Feste bommen

Kun for modellen med bøyehåndtak (avhengig av land)

Hvis bom følger med modellen din, fest den til håndtaket ved hjelp av skruen på bommen.

► Fig.16: 1. Bom 2. Skrue

ADVARSEL: Ikke ta av bommen når den først er montert. Bommen virker som en sikkerhetsinngreping som forhindrer at du kommer i kontakt med skjærebladet ved et uhell.

Oppbevare sekskantnøkkelen

ADVARSEL: Ikke glem sekskantnøkkelen i verktøyhodet. Det kan forårsake personskade og/eller skade på verktøyet.

Oppbevar sekskantnøkkelen som illustrert når du ikke bruker den, slik at du ikke mister den.

UR006G

► Fig.17: 1. Sekskantnøkkelen

UR007G

► Fig.18: 1. Sekskantnøkkelen

Riktig kombinasjon av skjæreverktøy og vern

ADVARSEL: Bruk alltid riktig kombinasjon av skjæreverktøy og slire. Det er mulig en feil kombinasjon ikke beskytter deg mot skjæreverktøyet, flygende gjenstander og steiner. Det kan dessuten påvirke verktøyets balanse og føre til personskeade.

Skjæreverktøy	Vern
Skjæreblad (2-tannede, 3-tannede, 4-tannede blader)	
Nylontrimmerhode	
Plastblad	

Montere vernet

ADVARSEL: Aldri bruk verktøyet uten vernet, eller vernet feil påsatt. Hvis du unnlater å gjøre dette, kan det føre til alvorlig personskade.

MERK: Typen slire som leveres som standard tilbehør varierer avhengig av land.

For skjæreblad

Fest sliren til klemmen med bolter.

► Fig.19: 1. Klemme 2. Vern

For nylontrimmerhode/plastblad

FORSIKTIG: Vær forsiktig så du ikke skader deg på kniven som kutter nylonråden.

Fest sliren til klemmen med bolter. Etter det, setter du på slireforlengeren. Sett inn slireforlengelsen inn i sliten og smekker klipsene på. Kontroller at tappene på vernforlengelsen passer inn i sporene på vernet.

► Fig.20: 1. Vern 2. Klemme 3. Vernforlengelse
4. Kutter 5. Spor 6. Tapp

Når du skal ta slireforlengelsen av sliren, løsner du klipsene ved å sette inn sekskantnøkkelen som vist på bildet.

► Fig.21: 1. Sekskantnøkkel 2. Klemme

Montere skjæreverktøyet

FORSIKTIG: Du må alltid bruke skrunsklenne som følger med når du skal montere skjæreverktøyet.

FORSIKTIG: Husk å ta ut sekskantnøkkelen som sitter i verktøyhodet etter at skjæreverktøyet er montert.

MERK: Typen skjæreverktøy som leveres som standard tilbehør varierer avhengig av land. I enkelte land følger skjæreverktøyet med pakken.

MERK: Snu verktøyet opp ned, slik at du lett kan skifte ut skjæreverktøyet.

Skjæreblad

FORSIKTIG: Når du håndterer skjærebladet, må du alltid bruke hanske og sette bladdekselet på bladet.

FORSIKTIG: Skjærebladet må være godt polert og uten sprekker eller brudd. Hvis metallbladet treffer en stein under bruk, stans verktøyet umiddelbart og kontrollerer skjærebladet.

FORSIKTIG: Bruk alltid skjærebladet med diameteren som beskrives i delen som inneholder spesifikasjoner.

1. Sett dekselet på skjærebladet.

2-tannet blad

► Fig.22

3-tannet blad

► Fig.23

4-tannet blad

► Fig.24

2. Sett sekskantnøkkelen inn gjennom hullet i spindekassen for å låse akselen. Roter spindelen til sekskantnøkkelen er ført helt inn.

► Fig.25: 1. Mutter 2. Kopp 3. Klemmeskive
4. Skjæreblad 5. Spindel 6. Mottaksskive
7. Sekskantnøkkel

3. Monter skjærebladet på mottakspakningen slik at pilene på skjærebladet og vernet peker i samme retning.

► Fig.26: 1. Pil

4. Sett klemmeskiven og koppen på skjærebladet, og så strammer du mutteren godt med nøkkelen.

► Fig.27: 1. Stjernenøkkel 2. Sekskantnøkkel
3. Løsne 4. Stramme

MERK: Tiltrekkingsmoment: 20 - 30 N·m

5. Ta ut sekskantnøkkelen fra spindekassen.

For å ta av skjærebladet følger du monteringsprosedyren i omvendt rekkefølge.

Nylontrimmerhode

OBS: Pass på å bruke et originalt nylontrimmerhode fra Makita.

► Fig.28: 1. Nylontrimmerhode 2. Spindel
3. Sekskantnøkkel 4. Løsne 5. Stramme

1. Sett sekskantnøkkelen inn gjennom hullet i spindekassen for å låse akselen. Roter spindelen til sekskantnøkkelen er ført helt inn.

2. Plasser nylontrimmerhodet på spindelen, og stram det godt for hånd.

3. Ta ut sekskantnøkkelen fra spindekassen.

For å ta av nylontrimmerhodet, følg fremgangsvåten for installasjon i omvendt rekkefølge.

Plastblad

OBS: Pass på å bruke originale Makita-plastblad.

► Fig.29: 1. Plastblad 2. Spindel 3. Sekskantnøkkel
4. Løsne 5. Stramme

1. Sett sekskantnøkkelen inn gjennom hullet i spindekassen for å låse akselen. Roter spindelen til sekskantnøkkelen er ført helt inn.

2. Plasser plastbladet på spindelen, og stram det godt for hånd.

3. Ta ut sekskantnøkkelen fra spindekassen.

For å ta av plastbladet følger du monteringsprosedyren i omvendt rekkefølge.

BRUK

Feste skulderselen

ADVARSEL: Pass ekstremt godt på at du til enhver tid har kontroll over verktøyet. Ikke la verktøyet kastes mot deg eller noen andre i nærheten av arbeidsstedet. Hvis du ikke klarer å holde kontroll på verktøyet, kan det føre til alvorlig skade på personen i nærheten og operatøren.

FORSIKTIG: Alltid bruk skulderselen som er festet på verktøyet. Før bruk justerer du skulderselen etter brukerens størrelse for å hindre at du blir sliten.

FORSIKTIG: Før bruk må du se til at skulderselen sitter godt festet på opphenget til verktøyet.

FORSIKTIG: Når du bruker verktøyet i kombinasjon med strømforsyningen av ryggsekktypen, f.eks. bærbar lader, må du ikke bruke skulderselen som følger med i verktøypakken, men bruke den hengende stroppen som Makita anbefaler.

Hvis du tar på deg skulderselen som er inkludert i verktøypakken og skulderselen til strømforsyningen av ryggsekktypen samtidig, er det vanskelig å ta av verktøyet eller strømforsyningen av ryggsekktypen i et nødstilfelle, og det kan føre til en ulykke eller personskade. Be et servicesenter anbefalt av Makita om råd angående anbefalte hengende stropper.

Til UR006G

1. Ta på skulderstroppen og fest spennen.

► Fig.30

2. Klem kroken til skulderselen på verktøyets oppheng.

► Fig.31: 1. Krok 2. Oppheng

3. Juster skulderstroppen til en behagelig arbeidsposisjon.

► Fig.32

Skulderselen har en hurtigutløser. Trykk på sidene av spennen mens du holder verktøyet for å koble verktøyet fra skulderselen.

► Fig.33: 1. Spenne

Til UR007G

1. Heft kroken på skulderselen fast på verktøyets ring og oppheng.

► Fig.34: 1. Ring 2. Krok 3. Oppheng

2. Ta på skulderselen på venstre skulder. Juster skulderselen til en behagelig arbeidsposisjon.

► Fig.35

Skulderselen har en hurtigutløser. Trykk på sidene av spennen mens du holder verktøyet for å koble verktøyet fra skulderselen.

► Fig.36: 1. Spenne

Justere hengerposisjonen

Kun for UR006G

For en mer behagelig håndtering av verktøyet, kan du endre håndtakposisjonen.

1. Løsne den sekskantede pipehodeskruen på opphenget, og skyv opphenget til en behagelig arbeidsstilling.

► Fig.37: 1. Oppheng 2. Sekskantet pipehodeskrue

2. Juster hengerposisjonen som vist i figuren, og så strammer du den sekskantede pipehodeskruen.

► Fig.38

1	Opphengets posisjon fra bakken
2	Skjæreverktøyets posisjon fra bakken
3	Den horisontale avstanden mellom hengeren og den uvernedede delen av skjæreverktøyet

Riktig bruk av verktøyet

ADVARSEL: Plasser alltid verktøyet på din høyre side. Korrekt posisjonering av verktøyet gir maksimal kontroll og reduserer risikoen for personskader og tilbakeslag.

ADVARSEL: Pass ekstremt godt på at du opprettholder kontrollen over maskinen i denne situasjonen. Ikke la verktøyet kastes mot deg eller noen andre i nærheten av arbeidsstedet. Hvis du ikke klarer å holde kontroll på verktøyet, kan det føre til alvorlige personskader på tilskuere og operatøren.

ADVARSEL: Pass på at det er minst 15 m (50 fot) mellom operatører for å unngå uhell når to eller flere operatører arbeider innenfor et område. Sørg dessuten for at en person overvåker avstanden mellom operatører. Hvis en person eller et dyr kommer inn i arbeidsområdet, må arbeidet stanses umiddelbart.

FORSIKTIG: Hvis skjæreverktøyet ved et uhell treffer en stein eller et hardt materiale, må verktøyet slås av og kontrolleres for skade. Hvis skjæreverktøyet blir skadet, må det skiftes ut med en gang. Bruk av et skjæreverktøy som er skadet, kan føre til alvorlig personskade.

FORSIKTIG: Ta av bladdekslet fra skjærebladet når du skjærer gresset.

Riktig posisjonering av verktøyet gir deg maksimal kontroll og reduserer risikoen for personskafe som følge av tilbakeslag.

UR006G

► Fig.39

UR007G

► Fig.40

Når du bruker et nylontrimmerhode (av typen dunk og mat) Nylontrimmerhodet er et gresstrimmerhode med dobbel snor, med støt- og matmekanismer.

Dunk trimmerhodet i bakken mens det roterer for å mate frem nylotråden.

► Fig.41: 1. Mest effektive skjærelengde

OBS: Dunkematingen vil ikke fungere på en korrekt måte dersom ikke nylontrimmerhodet roterer.

MERK: Hvis nylonrâden ikke mates frem når trimmerhodet dunkes mot bakken, må du vikle opp/skifte ut nylonrâden ved bruk av fremgangsmåten som er beskrevet under "Vedlikehold".

Bytte ut plastbladet

Skift ut plastbladet hvis det er utslikt eller ødelagt.

► Fig.43

Når du installerer et plastblad, pass på at pilretningen på bladet stemmer overens med pilretningen på beskytteren.

► Fig.44: 1. Pil på beskytteren 2. Pil på bladet

VEDLIKEHOLD

ADVARSEL: Pass alltid på at maskinen er slått av og batteriet er tatt ut før du utfører kontroll eller vedlikehold på verktøyet. Hvis du ikke slår av verktøyet og fjerner batteriet, kan det hende at verktøyet starter ved et uhell, noe som kan føre til alvorlig personskade.

OBS: Aldri bruk gasolin, bensin, tynner alkohol eller lignende. Det kan føre til misfarging, deformering eller sprekkdannelse.

For å opprettholde produktets SIKKERHET og PÅLITELIGHET, må reparasjoner, vedlikehold og justeringer utføres av autoriserte Makita servicesentre eller fabrikservicesentre, og det må alltid brukes reservedeler fra Makita.

Rengjøre verktøyet

Rengjør verktøyet ved å tørke bort støv, kutt eller kuttet gress med en tørr klut eller en klut som er dyppet i såpevann og vridd opp. For å unngå overoppheeting av verktøyet, pass på å fjerne kuttet gress som har festet seg i ventilen på verktøyet.

Skifte nylonrâden

ADVARSEL: Bare bruk nylonsnøre med en diameter som angitt i denne håndboken. Aldri bruk tyngre snor, metallråd, tau eller lignende. Hvis du ikke retter deg etter dette, kan verktøyet bli ødelagt og det kan føre til en alvorlig personskade.

ADVARSEL: Du må alltid ta nylontrimmerhodet av verktøyet når du skifter nylonsnøret.

ADVARSEL: Kontroller at dekselet til nylontrimmerhodet er godt festet til huset, som beskrevet i denne bruksanvisningen. Hvis dekselet ikke er festet godt nok, kan nylontrimmerhodet gå fra hverandre og forårsake alvorlig personskade.

Skift ut nylonsnøret hvis det ikke mates lenger. Metoden for utskifting av nylonsnøret varierer avhengig av typen nylontrimmerhode.

95-M10L

► Fig.42

FEILSØKING

Inspiser utstyret selv før du bestiller reparasjon. Ikke prøv å demontere verktøyet hvis du finner et problem som ikke er forklart i brukerveiledningen. I stedet bør du ta kontakt med et av Makitas autoriserte servicesentre, som alltid bruker reservedeler fra Makita til reparasjoner.

Unormal tilstand	Sannsynlig årsak (feil)	Løsning
Motoren går ikke.	Batteriet er ikke satt inn.	Installer batteriet.
	Batteriproblem (med spenning)	Lad batteriet. Hvis ladingen ikke virker, skal batteriet skiftes ut.
	Drivsystemet virker ikke slik det skal.	Kontakt ditt nærmeste autoriserte servicesenter hvis det oppstår behov for reparasjon.
Motoren slutter å gå etter kort tids bruk.	Batteriets ladenvå er lavt.	Lad batteriet. Hvis ladingen ikke virker, skal batteriet skiftes ut.
	Overoppheeting.	Stopp bruken av verktøyet og la det avkjøles.
Verktøyet når ikke maksimalt antall omdreininger per minutt.	Batteriet er riktig satt inn.	Sett inn batteriet som beskrevet i denne håndboken.
	Batterieffekten minsker.	Lad batteriet. Hvis ladingen ikke virker, skal batteriet skiftes ut.
	Drivsystemet virker ikke slik det skal.	Kontakt ditt nærmeste autoriserte servicesenter hvis det oppstår behov for reparasjon.
Klippeverktøyet roterer ikke: ⇒ stans maskinen umiddelbart!	Et fremmedlegeme, for eksempel grener, har satt seg fast mellom vernet og skjæreverktøyet.	Fjern fremmedlegemet.
	Skjæreverktøyet er løst satt på.	Stram skjæreverktøyet godt.
	Drivsystemet virker ikke slik det skal.	Kontakt ditt nærmeste autoriserte servicesenter hvis det oppstår behov for reparasjon.
Unormale vibrasjoner: ⇒ stans maskinen umiddelbart!	Ødelagt, bøyd eller slitt skjæreverktøy	Skift ut skjæreverktøyet.
	Skjæreverktøyet er løst satt på.	Stram skjæreverktøyet godt.
	Drivsystemet virker ikke slik det skal.	Kontakt ditt nærmeste autoriserte servicesenter hvis det oppstår behov for reparasjon.
Skjæreverktøyet og motoren stopper ikke: ⇒ Fjern batteriet umiddelbart!	Elektrisk eller elektronisk funksjonsfeil.	Ta ut batteriinnsatsen og be det lokale, autoriserte servicesentrene om å få det reparert.

VALGFRITT TILBEHØR

ADVARSEL: Du må bare bruke det anbefalte tilbehøret eller tilleggsutstyr som er angitt i denne håndboken. Bruk av noen andre typer tilleggsutstyr eller tilbehør, kan føre til alvorlige personskader.

FORSIKTIG: Det anbefales at du bruker dette tilbehøret eller verktøyet sammen med den Makita-maskinen som er spesifisert i denne håndboken. Bruk av annet tilbehør eller verktøy kan forårsake personskader. Tilbehør og verktøy må kun brukes til det formålet det er beregnet på.

Ta kontakt med ditt lokale Makita-servicesenter hvis du trenger mer informasjon om dette tilbehøret.

- Skjæreblad
- Nylontrimmerhode
- Nylontråd (kuttet tråd)
- Plastblad
- Vern
- Makita originalbatteri og lader

MERK: Enkelte elementer i listen kan være inkludert som standardtilbehør i verktøypakken. Elementene kan variere fra land til land.

TEKNISET TIEDOT

Malli:		UR006G	UR007G
Kahvatyppi		Polkupyörän kahva	Silmukkakahva
Kuormittamaton kierrosnopeus (kullakin pyörimisnopeustasolla)	Leikkuuterä Muoviterä (305 mm)	3: 0–7 000 min ⁻¹ 2: 0–5 500 min ⁻¹ 1: 0–4 600 min ⁻¹	
	Nailonsiimapää Muoviterä (255 mm)	3: 0–5 500 min ⁻¹ 2: 0–5 000 min ⁻¹ 1: 0–4 600 min ⁻¹	
Kokonaispituus (ilman leikkaustyökalua ja akkua)		1 815 mm	
Nailonsiiman halkaisija		2,4 mm	
Soveltuva leikkuutyökalu ja leikkuuhalkaisija	2-hampainen terä (osanro 198345-9)	255 mm	
	3-hampainen terä (osanro 195299-1)	255 mm	
	4-hampainen terä (osanro 196895-8)	255 mm	
	Nailonsiimapää (osanro 197993-1)	430 mm	
	Muoviterä (osanro 198383-1) (osanro 199868-0)	255 mm 305 mm	
Nimellisjännite		DC 36 V – 40 V maks.	
Nettopaino	5,7 - 6,3 kg	5,3–5,9 kg	
Suojausluokka		IPX4	

- Jatkuvasta tutkimus- ja kehitystyöstämme johtuen esitetyt tekniset tiedot saattavat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.
- Tekniset tiedot voivat vaihdella maittain.
- Paino voi olla erilainen lisävarusteista sekä akusta johtuen. EPTA-menettelytavan 01/2014 mukaisesti, taulukossa on kuvattu kevyin ja painavin laiteyhdistelmä.

Käytettävä akkupaketti ja laturi

Akkupaketti	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Laturi	*: Suositeltu akku DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Tiettyjä yläpuolella kuvattuja akkuja ja latureita ei ehkä ole saatavana asuinalueestasi johtuen.

VAROITUS: Käytä vain edellä eriteltyjä akkupaketteja ja latureita. Muiden akkupaketin ja laturien käytäminen voi aiheuttaa loukkaantumisen ja/tai tulipalon.

Suositeltu johdollinen virtalähde

Kannettava tehojakkikko	PDC01 / PDC1200
-------------------------	-----------------

- Edellä luetellut johdolliset virtalähteet eivät ehkä ole saatavana asuinalueellasi.
- Lue johdollisen virtalähteen käyttöohjeet ja tutustu siinä oleviin varoitusmerkintöihin ennen sen käyttämistä.

Melutaso

Malli UR006G

Leikkuutyökalu	Äänenpainetaso (L_{pA}) dB(A)		Äänentehotaso (L_{WA}) dB(A)		Sovellettava standardi
	(L_{pA}) dB(A)	Epävarmuus-tekijä (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Epävarmuus-tekijä (K) dB(A)	
2-hampainen terä	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-hampainen terä	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylon leikkuupää	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Muoviterä	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Malli UR007G

Leikkaustyökalu	Äänenpainetaso (L_{pA}) dB(A)		Äänentehotaso (L_{WA}) dB(A)		Sovellettava standardi
	(L_{pA}) dB(A)	Epävarmuus-tekijä (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Epävarmuus-tekijä (K) dB(A)	
2-hampainen terä	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-hampainen terä	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nailonsiimapää	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Muoviterä	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Vaikka edellä lueteltu äänenpainetaso on 80 dB (A) tai vähemmän, työskentelytilanteessa taso 80 dB (A) saattaa ylityy. Käytä kuulosuojaaimia.

HUOMAA: Ilmoitetut melutasoarvot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja melutasoarvoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arviointiin.

VAROITUS: Käytä kuulosuojaaimia.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu melutasoarvo voi poiketa ilmoitetuista arvoista laiteen käyttötavan ja erityisesti käsittelytavan työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisissa käyttöoloosuhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaa huomioon käyttöjakso kokonaisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammutettuna tai käy tyhjäkäynnillä).

Tarinä

Soveltuva standardi : ISO22867(ISO11806-1)

Malli UR006G

Leikkuutyökalu	Vasen käsi		Oikea käsi	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Epävarmuus K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Epävarmuus K (m/s ²)
2-hampainen terä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-hampainen terä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylon leikkuupää	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Muoviterä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Malli UR007G

Leikkuutyökalu	Vasen käsi		Oikea käsi	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Epävarmuus K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Epävarmuus K (m/s ²)
2-hampainen terä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-hampainen terä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylon leikkuupää	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Muoviterä	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

HUOMAA: Ilmoitetut kokonaistärinääravot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja kokonaistärinääravoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arvointiin.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu todellinen tärinäpäästöarvo voi poiketa ilmoitetusta arvoista laitteen käytöltöavan ja erityisesti käsiteltävän työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisissa käyttöolosuhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaa huomioon käyttöjaksot kokonaisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammuttettuna tai käy tyhjäkäynillä).

Symbolit

Laitteessa on mahdollisesti käytetty seuraavia symbolia. Opettele niiden merkitys ennen käyttöä.

- | | |
|--|---|
| | Noudata erityistä varovaisuutta ja kiinnitä huomiota. |
| | Lue käyttöohje. |
| | Pidä vähintään 15 m:n etäisyys. |
| | Vaara; varo sinkoutuvia kappaleita. |
| | Varoitus; takapotku |
| | Käytä kypärää, suojalaseja ja kuulosuojaamia. |
| | Käytä suojalaseja. |
| | Käytä kuulosuojaamia. |



Käytä suojakäsineitä.



Käytä tukevia saappaita, joissa on luis-tamaton pohja. On suositeltavaa käyttää teräskärkiä turvasaappaita.



Ni-MH
Li-ion

Koskee vain EU-maita
Käytetyllä sähkö- ja elektroniikkalaitteilla, paristoilla ja aikuilla voi olla negatiivisia ympäristö- ja terveysvaikutuksia niissä käytettyjen haitallisten osien takia.
Alä hävitä sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai akkuja kotitalousjätteen mukana!
Vanhoja sähkö- ja elektroniikkalaitteita, paristoja ja akkuja koskevan EU-direktiivin ja sen perusteella laaditujen kansallisten lakiens mukaan käytetysti sähkö- ja elektroniikkalaitteet, paristot ja akut on kierrettävä toimittamalla ne erilaiseen, ympäristönsuojeleusäädösten mukaisesti toimivaan kierätyspisteeseen.
Tämä on ilmaistu laitteessa olevalla ylivetoin roskas-astian symbolilla.



EU:n ulkona käytettävien laitteiden melupäästöjä koskevan direktiivin mukainen taatu äänitehotaso.



Australian Uuden Etelä-Walesin osavaltion melutasolainsäädännön mukainen äänitehotaso

EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Koskee vain Euroopan maita

EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus on liitetty tähän käyttöoppaaseen.

TURVAVAROITUKSET

Sähkötyökalujen käytööä koskevat yleiset varoitukset

VAROITUS: Tutustu kaikkiin tämän sähkötyökalun mukana toimitettuihin varoituksiin, ohjeisiin, kuviin ja teknisiin tietoihin. Seuraavassa lueteltujen ohjeiden noudattamatta jättäminen saattaa johtaa sähköiskuun, tulipaloon tai vakavaan vammoautumiseen.

Säilytä varoitukset ja ohjeet tulevaa käyttööä varten.

Varoituksissa käytettävällä termillä "sähkötyökalu" tarkoitetaan joko verkkovirtaa käyttäävää (johdotlista) työkalua tai akkukäytöistä (johdotonta) työkalua.

Työkalua koskevat tärkeät turvallisuusohjeet

VAROITUS: Lue huolellisesti kaikki turvallisuusvaroitukset ja käyttöohjeet. Jos varoitusten ja ohjeiden noudattaminen laiminlyödään, seuraaksena voi olla sähköisku, tulipalo ja/tai vakava vamma.

Säilytä kaikki varoitukset ja ohjeet tulevaa käyttööä varten.

Käyttötarkoitus

1. Tämä työkalu on tarkoitettu vain nurmikon, rikkaruojojen, pensaiden ja aluskasvillisuuden leikkaamiseen. Sitä ei saa käyttää muihin tarkoituksiin, kuten nurmikon reunojen tasamiseen tai pensasaidan leikkaamiseen, sillä tällainen käyttö voi aiheuttaa vammoja.

Yleisiä ohjeita

1. Älä koskaan anna sellaisten henkilöiden (lapsen mukaan lukien) käyttää työkalua, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt tai kokeamisen tai tiedon puute estävät heitä käyttämästä sitä turvallisesti. Älä myöskään anna näihin ohjeisiin perехтymättömiin henkilöiden käyttää työkalua. Lapsia tulee pitää silmällä, jotta he eivät pääse leikkimään työkalulla.
2. Tutustu työkalun käsitteilyn lukemalla nämä käyttöohjeet ennen työkalun käynnistämistä.
3. Älä luovuta työkalua sellaisen henkilön halutun jolla ei ole raivaussahan tai viimeistelyleikkurin käsitteilyn tarvittavaa kokemusta ja tietoa.

4. Anna työkalun lainaajalle mukaan aina myös nämä käyttöohjeet.
5. Työkalua käsiteltäessä tulee olla äärimmäisen huollellinen ja varovainen.
6. Älä koskaan käytä työkalua käytettyä alkoholia tai huumeita tai ollessasi väsynyt tai sairas.
7. Älä koskaan yrity tehdä muutoksia työkalun.
8. Noudata maassasi voimassa olevia raivaussahan ja viimeistelyleikkurin käsitteilyä koskevia määräyksiä.

Henkilösuojaimet

► Kuva1

1. Suojaa itsesi lentäviltä irtoroskiltä ja putoavilta esineiltä käytävällä kypärää, suojalaseja ja suojakäsineitä.
2. Käytä kuulonsuojaimia kuulovaurioiden estämiseksi.
3. Käytä turvallisen työskentelyn mahdollistavia kenkiä ja vaatetuista, esimerkiksi työhaalaria ja kenkiä, joissa on luisatamaton pohja. Älä käytä vältä vaatteita tai koruja. Väljät vaatteet, korut tai pitkät hiukset voivat tarttua liikkuviin osiin.
4. Käytä aina suojakäsineitä, kun käsitelet leikkureraa. Leikkukuterät voivat leikata paljaita käsiä pahoin.

Työskentelyalueen turvallisuus

1. Käytä työkalua vain päivänvalossa ja hyvien näkyvyysojen vallitessa. Älä käytä työkalua pimeässä tai sumussa.
2. Älä käytä työkalua paikoissa, joissa on räjähdysvaara esimerkiksi sytytysten nesteiden, kaasujen tai pölyn takia. Työkalu synnyttää kipinötää, jotka voivat sytyttää pölyn tai kaasun.
3. Älä koskaan seisoo epävakaalla, voimakkaasti viettävällä tai liukkaille alustalla, kun käytät työkalua. Jos työskentelet kylmissä oloissa, varo lunta ja jäätä ja varmista aina tukeva jalansija.
4. Kun käytät laitetta, älä anna sivuillisten henkilöiden tai eläinten olla alle 15 m:n etäisyydellä työkalusta. Sammuta työkalu heti, jos joku tulee tätä lähemmäs.
5. Työkalua ei saa koskaan käyttää, kun lähistöllä on muita henkilöitä, etenkin lapsia tai lemmikkieläimiä.
6. Tarkista ennen käytön aloittamista, onko työskentelyalueella kiviä tai muita kiinteitä esineitä. Ne voivat aiheuttaa vaarallisen takapotkun, jonka seuraaksena voi olla vakavia vammoja ja/tai aineellisia vahinkoja.

VAROITUS: Tämän laitteen käyttäminen voi tuottaa kemikaalipitoista pölyä, joka voi aiheuttaa hengityselinsairauksia tai muita sairauksia. Tällaisia kemikaaleja ovat esimerkiksi tietyt torjunta-aineissa, lannoitteissa ja rikkaruohermykyissä käytetyt yhdisteet. Altistumisvaara vaihtelee sen mukaan, kuinka usein tällaista työtä tehdään. Voit vähentää altistumista näille kemikaaleille työskentelyllä hyvin ilmas-toidiussa tiloissa ja käytävällä hyväksyttyjä turvalitteita, esimerkiksi hengityssuojaimia, jotka on tarkoitettu erityisesti mikroskooppisten hiukkasten suodattamiseen.

Sähköturvallisuus ja akku

1. Älä jätä työkalua sateeseen tai kosteisiin olosuhteisiin. Työkalun sisään päässyt vesi lisää sähköiskun vaaraa.
2. Älä käytä työkalua, jos se ei käynnisty ja sammu kytkimestä. Työkalu, jota ei voi ohjata kytkimellä, on vaarallinen, ja se täytyy korjata.
3. Estää tahaton käynnistyminen. Varmista, että kytkin ei ole painettuna, ennen kuin asetat akkupaketin työkaluun tai nostat tai kannat työkalua. Työkalun kantaminen sormi kytkimellä tai sen kytkeminen virtalähteeseen kytkin painetulla aiheuttaa helposti onnettomuuden.
4. Älä hävitä akkua polttamalla. Akkukerro voi räjähtää. Tarkista, onko paikallisissa määräyksissä erityisiä laitetta koskevia hävitysohjeita.
5. Älä avaa tai riko akkua. Akusta mahdollisesti vuotava elektrolytti on syövyttävä ja saattaa vaurioittaa ihoa tai silmiä. Se saattaa olla myrkylistä nieltynä.
6. Älä lataa akkua sateessa tai kosteissa olosuhteissa.
7. Vältä vaarallisia ympäristöjä. Älä käytä työkalua kosteissa tai märissä paikoissa äläkä altista sitä sateelle. Työkalun sisään päässyt vesi lisää sähköiskun vaaraa.
8. Älä lataa akkua ulkona.
9. Älä käsittele laturia tai sen liitinosaan ja latausliittimiä märin käsин.
10. Älä vaihda akkua märin käsin.
11. Älä vaihda akkua sateessa.
12. Älä kastele akun liittimiä nesteellä, kuten vedellä, äläkä upota akkua nesteeseen. Älä jätä akkua sateeseen, äläkä lataa tai käytä akkua kosteassa tai märässä paikassa tai varastoi sitä tällaiseen paikkaan. Jos liitin kastuu tai akun sisälle pääsee nestettä, akku voi mennä oikoskuun, mikä aiheuttaa ylikuumenumisen, tulipalon tai räjähdysken vaaran.
13. Kun akku on poistettu työkalusta tai laturista, kiinnitä akun suojakansi akkun ja varastoi se kuivaan paikkaan.
14. Jos akkupaketti kastuu, valuta vesi pois sen sisältä ja kuivaa se sitten kuivalla kankaalla. Kuivaa akkupaketin kokonaan kuivassa paikassa ennen käyttöä.
15. Kun käytät työkalua mutaisessa maastossa, märässä rinteessä tai liukkaassa paikassa, kiinnitä erityistä huomiota hyvän tasapainon säilyttämiseen.

Käyttöönotto

1. Irrota akkupaketti ennen työkalun kokoamista tai säätmistä.
2. Pue aina suojakäsineet ennen leikkuuterän käsittelyistä.
3. Tarkista ennen akkupaketin asettamista paikalleen, ettei työkalussa ole vaurioita tai irrallisia ruuveja/muttereita ja että työkalu on koottu oikein. Jos leikkuuterä on tylsä, teroita se. Jos leikkuuterä on vääräntynyt tai vaurioitunut, vaihda se. Tarkista, että kaikki säätimet ja kytkitimet toimivat kevyesti. Puhdista ja kuivaa kahvat.
4. Älä koskaan yritä käynnistää työkalua, jos se on vaurioitunut tai puutteellisesti koottu. Muuten se voi aiheuttaa vakavia vammoja.
5. Säädä olkahihna ja tartuntakahva käytäjän koon mukaan.
6. Kun asetat akkupaketin työkaluun, älä anna leikkuupään koskettaa itseäsi, mitään esinettä tai maata. Osa voi liikkua käynnistykseen aikana, mikä voi aiheuttaa vammoja tai vaurioittaa työkalua ja/tai muuta omaisuutta.
7. Irrota säätöavain, väänin tai teränsuojuksen ennen työkalun käynnistystä. Työkalun pyörivään osaan kiinni jätetty osa voi aiheuttaa henkilövahinkoja.
8. Leikkuutyökalu on varustettava siihen kuuluvalla suojuksella. Älä koskaan käytä työkalua, jos suojuus on vaurioitunut tai poistettu!
9. Varmista, etteivät työkalun käytöstä vaurioituneet sähköjohdot, kaasuputket jne. voi aiheuttaa vaaratilanteita.

Käyttö

1. Hätätilanteessa sammuta työkalu välittömästi.
2. Jos käytöön aikana ilmenee epätavallisia oireita (esim. utoja ääniä tai tärinää), sammuta työkalu ja irrota akkupaketti. Älä käytä työkalua, ennen kuin syy on selvitetty ja korjattu.
3. Terä jatkaa pyörimistä muutaman sekunnin ajan leikkuupään sammuttamisen jälkeen. Älä kosketa leikkuupäätä liian aikaisin.
4. Käytä olkahihnaa, kun käytät laitetta. Kannattele laitetta tukevasti oikealla puolellasi.
5. Älä ylikurkottele. Seiso tukevassa asennossa ja säälytä tasapainosi. Varo piilossa olevia, kompastumisvarauksia aiheuttavia esteitä, kuten kantoja, juuria ja ojia.
6. Varmista aina tukeva jalansija rinteessä työskennellessäsi.
7. Kävele, älä koskaan juokse.
8. Älä koskaan työskentele tikkailla, sillä se voi aiheuttaa hallinnan menetyksen.
9. Jos työkalun kohdistuu voimakas isku tai se purtaa, tarkista sen kunto ennen työn jatkamista. Tarkista, ettei hallintalaitteissa tai turvallisuusvarusteissa ole vikoja. Jos on syytä epäillä työkalun vaurioituneen, pyydä valtuutettua huoltoliikettä tarkistamaan ja tarvittaessa korjaamaan laite.
10. Älä kosketa hammasrattaistoa käytön aikana tai heti käytön jälkeen. Hammasrattaisto kuumentee käytön aikana ja voi aiheuttaa palovamman.
11. Pidä lepotaukoja, jotta et menetä laitteen hallintaa väsyämyksen takia. On suositeltavaa pitää tunnin välein 10–20 minuutin tauko.
12. Jos jätät työkalun vartioimatta vaikka vain lyhyeksi ajaksi, irrota aina akkupaketti. Jos työkalu jätetään vartioimatta akkupaketti paikallaan, asiattomat henkilöt voivat käyttää sitä ja aiheuttaa vakanon onnettomuuden.
13. Jos leikkuupähän ja suojukseen tarttuu ruoho tai oksia, sammuta aina työkalu ja irrota akkupaketti ennen niiden puhdistamista. Muuten leikkuupää voi pyöriä ja aiheuttaa vakavia vammoja.

14. Älä koskaan kosketa liikkuvia vaarallisia osia ennen kuin ne ovat pysähtyneet kokonaan ja akkupaketti on irrotettu.
15. Jos leikkuupää osuu kiviin tai muihin koviin esineisiin, sammuta työkalu heti. Irrota sitten akkupaketti ja tarkasta leikkuupään kunto.
16. Tarkista käytön aikana säännöllisesti, ettei leikkuupäässä ole halkeamia tai vaurioita. Irrota akkupaketti ja anna leikkuupään pysähtyä ennen tarkistusta. Vaihda vaurioitunut leikkuupää heti, vaikka halkeamat olisivat vain pinnallisista.
17. Älä koskaan leikkaa korkeammalta kuin vyötärön korkeudelta.
18. Kun käynnistät työkalun, anna leikkuupään nopeuden vakiintua ennen leikkaamisen aloittamista.
19. Kun käytät leikkuuterää, liikuta työkalua tasaisesti puolimpyrän muotoisella liikkuelä oikealta vasemmalle kuin käyttääsi viikatetta.
20. Kannattele työkalua vain sen eristetyistä taruntapinnoista, sillä leikkuuterä voi osua piilossa oleviin johtoihin. Jos leikkuuterät joutuvat kosketukseen jänneteiseen johdon kanssa, jänmitte voi siirtyä työkalun sähköä johtaviin metalliosiin ja aiheuttaa käyttäjälle sähköiskun.
21. Älä käynnistä työkalua, jos leikkuutyökaluun on juuttunut leikattuva nurmea.
22. Ennen kuin käynnistät työkalun, varmista, ettei leikkuutyökalu kosketa maata tai muita esteitä, kuten puita.
23. Pidä työkalusta aina molemmin käsin kiinni käytön aikana. Älä koskaan kannattele työkalua yhdellä kädellä käytön aikana.
24. Älä käytä työkalua huonoissa sääoloisuheteissa tai jos on olemassa salamaniskun vaara.
25. Kun käytät työkalua mutaisessa maastossa, märässä rinteessä tai liukkaassa paikassa, kiinnitä erityistä huomiota hyvän tasapainon säilyttämiseen.
26. Vältä työskentelemistä heikoissa olosuhteissa, jotka saattavat uувuttaa käyttäjää liiallisesti.
27. Älä käytä työkauaa huonoissa sääoloissa, kun näkyvyys on rajoittunut. Muussa tapauksessa seurauksena voi olla heikentyneestä näkyvyydestä johtuva kaatuminen tai virhekäytö.
28. Älä upota työkalua lammikkoihin.
29. Älä jätä työkalua ulos sateeseen ja valvomatta.
30. Poista imuaukkoon (tuuletusaukkoon) kiinni jääväät märät lehdet ja lika.
31. Älä käytä työkalua lumessa.

Leikkuutyökalut

1. Älä käytä muita kuin valmistajan suosittelemia leikkuutyökaluja.
2. Käytä vain käsillä olevaan työhön sopivaa leikkuupäätä.
 - Nailonsiimapäät (viimeistelyleikkuripäät) ja muoviterät sopivat nurmikon viimeistelyleikkuuseen.
 - Leikkuuterät sopivat rikkarouhojen, pitkän heinikon, pensaiden, oksien, vesakon, risujen ja vastaan leikkaamisen.

- Älä koskaan käytä muita teriä, kuten monisosaisia nivelletyjä metalliteriä tai varstateriä. Ne voivat aiheuttaa vakavia vammoja.
3. Käytä vain leikkuutyökaluja, joiden merkity nopeus on vähintään yhtä suuri tai suurempi kuin laitteeseen merkitty nopeus.
4. Pidä kädet, kasvot ja vaatteet aina pois pyörivän leikkuutyökalun tieltä. Muiden seurauksena voi olla henkilövammoja.
5. Käytä aina leikkuupäähän sopivaa teränsuojusta.
6. Kun käytät leikkuuterää, varo takapotkua ja ole aina valmiina takapotkun varalta. Katso lisätietoja kohdasta Takapotku.
7. Kun terä ei käytetä, aseta se aina teränsuojuksen. Poista suojuus ennen käytön aloittamista.

Takapotku (terän äkillinen ponnahdus)

1. Takapotku (terän äkillinen ponnahdus) on äkillinen vastakkaisliike, jonka aiheuttaa leikkuuterän jumiutuminen kiinni. Takapotkun tapahtuessa työkalu sinkoutuu sivulle tai kohti käyttäjää suurella voimalla, mikä voi aiheuttaa vakavia vammoja.
2. Takapotkuja tapahtuu erityisesti yritytäessä leikata 3 cm:n paksuisia tai paksumpia puiden tai pensaiden oksia terän osalla, joka on kello 12:n ja 2:n välissä.

► Kuva2

3. Ohjeet takapotkun välttämiseksi:
 1. Leikkaa aina terän osalla, joka on kello 8:n ja 11:n välissä.
 2. Älä koskaan käytä terän osaa, joka on kello 12:n ja 2:n välissä.
 3. Käytä leikkaamiseen terän osaa, joka on kello 11:n ja 12:n tai kello 2:n ja 5:n välillä, vain, jos olet kokenut laitteen käyttäjää ja olet valmis tekemään niin omalla vastuullasi.
 4. Älä koskaan käytä leikkuuterää kiinteiden kohteiden, kuten aitojen, puunrunkojen tai kiven lähellä.
 5. Älä koskaan käytä leikkuuteriä pystysuunnassa leikkaamiseen, kuten pensasaitojen tasoittamiseen.

► Kuva3

Tärinä

1. Voimakas tärinä voi aiheuttaa heikosta verenkierrosta kärssiville henkilölle verisuoni- tai hermostovammoja. Tärinä voi aiheuttaa seurauvia oireita sormissa, käissä tai ranteissa: tunnottomuutta, pistelevä kipua, pistoksia, ihonväriin tai ihmumutoksia. Jos tällaisia oireita ilmenee, hakeudu lääkärin hoitoon!
2. Voit pienentää valkosormisuussyndrooman riskiä pitämällä kätessi lämpimänä käytön aikana ja huolehtimalla siitä, että työkalu ja sen lisävarusteet ovat kunnossa.

Kuljetus

1. Sammuta työkalu ja irrota akkupaketti ennen työkalun kuljettamista. Aseta leikkuuterän suojuus paikalleen.
2. Kuljeta työkalua vaakasuorassa asennossa varresta kiinni pitäen.
3. Jos kuljetat työkalua ajoneuvossa, kiinnitä se tukeasti paikalleen, ettei se pääse kaatumaan. Muuten seurauksena voi olla työkalun tai muun kuorman vaurioituminen.

Huolto

1. Huollata työkalu vain valtuutetussa huoltoliikkeessämme ja käytä vain alkuperäisiä varaosia. Virheelliset korjaukset ja huono kunnossapito voivat lyhentää työkalun käyttöikää ja lisätä tapaturmien vaaraa.
2. Sammuta työkalu ja irrota akkupaketti aina ennen työkalun huoltamista tai puhdistamista.
3. Käytä aina suojakäsineitä, kun käsittelet leikkuuterää.
4. Puhdista työkalu aina pölystä ja liasta. Älä koskaan käytä bensiiniä, ohenteita, alkoholia tai tms. aineita. Muutoin ruuviosat voivat halkeilla tai värit ja muoto voivat muuttua.
5. Kiristä kaikki ruuvit ja mutterit jokaisen käyttökerran jälkeen.
6. Älä tee mitään huolto- ja korjaustöitä, joista ei ole ohjeistettu näissä käyttöohjeissa. Pyydä valtuutettua huoltoliikettä tekemään tällaiset työt.
7. Käytä aina pelkästään aitoja varaosia ja lisävarusteita. Muiden valmistajien varaosien tai lisävarusteiden käyttäminen voi aiheuttaa työkalun hajoamisen, aineellisia vahinkoja ja/tai vakavia vammoja.
8. Pyydä valtuutettua huoltoliikettä tarkistamaan ja huoltamaan työkalu säännöllisin välein.
9. Pidä työkalu aina hyvässä käytökkunnossa. Puuteellinen huolto voi heikentää työkalun suorituskykyä ja lyhentää sen käyttöikää.
10. Pidä kahvat kuivina, puhtaina ja erossa öljystä ja rasvasta. Älä päästä rosikia jäähdysilma-aukkoihin.
11. Älä pese työkalua korkeapaineisella vesisuihkulalla.
12. Kun peset työkalua, huolehdi siitä, ettei vettä pääse sähkömekanismiin, kuten akkuun, moottoriin tai liittäntöihin.
13. Kun varastoit työkalun, vältä sijoittamasta sitä paikkaan, jossa se altistuu suoralle auringonpaisteelle, sateelle, kuumuudelle tai kosteudelle.
14. Tee tarkistukset ja huoltotoimet paikassa, joka on suojassa sateelta.
15. Irrota kiinni jäänyt lika työkalusta ja kuivaa se huolellisesti ennen varastoimista. Muutoin voi olla olemassa riski jäätymisestä johtuvalle toiminnotahäiriöillä vuodenajasta ja alueesta riippuen.

Varastoaminen

1. Ennen kuin asetat työkalun säilytykseen, suorita perusteellinen puhdistus ja huolto. Poista akkupaketti. Aseta leikkuuterän suojuus paikalleen.
2. Säilytä työkalua hyvin tuuletetussa paikassa, joka on riittävän korkealla tai lukittu, jotta lapset eivät pääse siihen käsiksi.
3. Älä tue työkalua esimerkiksi seinää vasten. Muutoin se voi kaatua ja aiheuttaa vammoja.

Ensiapu

1. Pidä ensiapulaukku aina saatavilla. Täydennä ensiapulaukku sisältöä aina käytön mukaan.
2. Kun hälytetään apua, ilmoita seuraavat tiedot:
 - onnettomuuden tapahtumapaikka
 - mitä on tapahtunut
 - loukkaantuneiden henkilöiden määrä
 - vammojen laatu
 - oma nimesi

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET.

VAROITUS: ÄLÄ anna työkalun helppokäytösyiden (toistuvan käytön aikaansaama) johtaa sinua väärään turvallisuuden tunteeseen niin, että laiminlyöti työkalun turvaohjeiden noudattamisen. VÄÄRINKÄYTTÖ tai tässä käyttöohjeessa ilmoitettujen turvamääräysten laiminlyönti voi aiheuttaa vakavia henkilövahinkoja.

Akkupakettia koskevia tärkeitä turvaohjeita

1. Ennen akun käyttöönottoa tutustu kaikkiin laturissa (1), akussa (2) ja akkukäyttöisessä tuotteessa (3) oleviin varoitusteksteihin.
2. Älä pura tai peukaloi imuria akkupakettia. Se voi johtaa tulipaloon, ylikuumenemiseen tai räjähdykseen.
3. Jos akun toiminta-aika lyhenee merkittävästi, lopeta akun käyttö. Seurauksena voi olla ylikuumeneminen, palovammoja tai jopa räjähdyks.
4. Jos akkunestettä pääsee silmiin, huuhtele puhtaalla vedellä ja hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon. Akkuneste voi aiheuttaa näön menetyksen.
5. Älä oikosulje akkua.
 - (1) Älä koske akun napoihin millään sähköä johtavalla materiaalilla.
 - (2) Vältä akun oikosulkemista äläkä säilytä akkua yhdessä muiden metalliesineiden, kuten naulojen, kolikoiden ja niin edelleen kanssa.
 - (3) Älä aseta akkua alittiaksi vedelle tai sateelle.
6. Oikosulku voi aiheuttaa virtapiikin, ylikuumenemistä, palovammoja tai laitteen rikkoutumisen.

6. Älä säilytä ja käytä työkalua ja akkupakettia paikassa, jossa lämpötila voi nousta 50 °C:een (122 °F) tai korkeammaksi.
7. Älä hävitä akkua polttamalla, vaikka se olisi pahoin vaurioitunut tai täysin loppuun kulunut. Avotuli voi aiheuttaa akun räjähätmisen.
8. Älä nauraa, leikkää, purista, heitä tai pudota akkupakettia tai iske sitä kovia esineitä vasten. Tällaiset toimet voivat johtaa tulipaloon, ylikuumenemiseen tai räjähdykkeen.
9. Älä käytä viallista akkuja.
10. **Sisältyviä litium-ioni-akkuja koskevat varallisten aineiden lainsäädännön vaatimukset.**
Esimerkiksi kolmansien osapuolten huolintaliikkeiden tulee kaupallisissa kuljetuksissa noudattaa pakkaamista ja merkintöjä koskevia erityisaatimuksia.
Lähetettävän tuotteen valmistelu edellyttää varallisten aineiden asiantuntijan neuvontaa. Huomioi myös mahdollisesti yksityiskohtaisemmat kansalliset määräykset
Akun avoimet liittimet tulee suojata teipillä tai suojuksesta ja pakkaamisen tulee tehdä niin, ettei akku voi liikkua pakauksessa.
11. Kun akkupaketti on hävitettävä, poista se laitteesta ja hävitä se turvallisesti. Hävitä akku paikallisten määräysten mukaisesti.
12. Käytä akkuja vain Makitan ilmoittamienn tuotteiden kanssa. Akkujen asentaminen yhteensopimattomiin tuotteisiin voi aiheuttaa tulipalon, liiallisen ylikuumenemisen, räjähdyksen tai akkunestevuotoja.
13. Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan, akku on poistettava laitteesta.
14. Akkupaketin lämpötila voi käytön aikana ja sen jälkeen nousta niin kuumaksi, että se voi aiheuttaa palovammoja tai lieviä palovammoja. Käsittele kuuria akkupaketteja huolellisesti.
15. Älä kosketa työkalun liitintä väliittömästi käytön jälkeen, sillä se voi olla riittävän kuuma aiheuttamaan palovammoja.
16. Älä päästää lastuja, pölyä tai maata akkupaketin liittimiin, aukkoihin ja uraan. Se voi heikentää työkalun tai akkupaketin suorituskykyä tai johtaa niiden rikkoutumiseen.
17. **Elle työkalu tue käyttöä korkeajännitelinjojen läheellä, älä käytä akkupakettia korkeajännitelinjojen läheellä.** Se voi johtaa työkalun tai akkupaketin toimintahäiriöön tai rikkoutumiseen.
18. Pidä akku poissa lasten ulottuvilta.

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET.

HUOMIO: Käytä vain alkuperäisiä Makita-akkuja. Muiden kuin aitojen Makita-akkujen, tai mahdollisesti muutettujen akkujen käyttö voi johtaa akun murtaumiseen ja aiheuttaa tulipaloja, henkilö- ja omaisuusvahinkoja. Se mitätöi myös Makita-työkalun ja -laturin Makita-takuun.

Vihjeitä akun käyttöiän pidentämiseksi

1. Lataa akku ennen kuin se purkautuu täysin. Lopeta aina työkalun käyttö ja lataa akku, jos huomaat työkalun tehon vähenevän.
2. Älä koskaan lataa uudestaan täysin ladattua akkua. Ylilataaminen lyhentää akun käyttökään.
3. Lataa akku huoneen lämpötilassa välillä 10 °C - 40 °C. Anna kuuman akun jäähtyä ennen lataamista.
4. Irrota akkupaketti työkalusta tai laturista, kun sitä ei käytetä.
5. Lataa akkupaketti, jos et käytä sitä pitkään aikaan (ylí kuusi kuukautta).

OSIEN KUVAUS

► Kuva4

1	Nopeusilmaisin	2	ADT-ilmaisin (ADT = Automatic Torque Drive Technology)	3	Varoitusvalo	4	Päävirtapainike
5	Peruutuspainike	6	Akkupaketti	7	Lukituksen vapautusvipu	8	Liipaisinkytkin
9	Kannatin	10	Kahva	11	Suojuomu (maakohtainen)	12	Suojus
13	Suojuksen jatke (nailonsiimapäälle/ muoviterälle)	14	Olkavaljaat	-	-	-	-

TOIMINTOJEN KUVAUS

VAROITUS: Varmista aina ennen työkalun säätöjä ja tarkastuksia, että työkalu on sammutettu ja akkupaketti irrotettu. Jos virtaa ei katkaista eikä akku irroteta, työkalu voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan tapaturman.

Akuln asentaminen tai irrottaminen

HUOMIO: Sammuta työkalu aina ennen akun kiinnittämistä tai irrottamista.

HUOMIO: Pidä työkalusta ja akusta tiukasti kiinni, kun irrotat tai kiinnität akkuja. Jos akkupaketti tai työkalu putoaa, ne voivat vaurioitua tai aiheuttaa tapaturman.

► **Kuva5:** 1. Punainen ilmaisin 2. Painike 3. Akkupaketti

Irrota akku painamalla akun etupuolella olevaa painiketta ja vetämällä akku ulos työkalusta.

Akkupaketti asetetaan paikalleen sovittamalla akkupaketin kieleke rungon uraan ja työtämällä se sitten paikalleen. Työnny se pojaan asti niin, että kuulet sen napsahtavan paikoilleen. Jos näet kuvan mukaisen punaisen ilmaisimen, lukitus ei ole täysin pitävä.

HUOMIO: Työnnä akkupaketti aina pohjaan asti, niin että punainen ilmaisin ei enää näy. Jos akkupaketti ei ole kunnolla paikallaan, se voi pudota työkalusta ja aiheuttaa vammoja joko sinulle tai sivullisille.

HUOMIO: Älä käytä voimaa akun asennuksessa. Jos akku ei liu'u paikalleen helposti, se on väärässä asennossa.

Työkalun/akun suojausjärjestelmä

Työkalu on varustettu työkalun/akun suojausjärjestelmällä. Tämä järjestelmä pidentää työkalun ja akun käyttöikää katkaisemalla automaattisesti moottorin virran. Työkalu pysähtyy automaattisesti kesken käytön, jos työkalussa ilmenee jokin seuraavista tilanteista:

Varoitusvalo		Tila
Väri	Päällä	
Vihreä		Ylikuormitus
Punainen		Ylikuumeneminen
Punainen		Ylityhjentyminen

Ylikuormitussuoja

Jos työkalu kohtaa jonkin seuraavista tilanteista, se sammuu automaattisesti ja varoitusvalo alkaa vilkku vihreänä:

- Työkalu on ylikuormittunut siihen takertuneiden rikkaruohojen tai muiden roskien takia.
- Leikkaustyökalu on lukittunut tai antanut takapotkun.
- Päävirtapainike on painettuna, kun liipaisinkytkintä painetaan.

Vapauta tässä tapauksessa liipaisinkytkin ja poista mahdolliset takertuneet rikkaruhot tai roskat. Jatka sitten käyttöä painamalla liipaisinkytkintä.

HUOMIO: Jos et poista takertuneita rikkaruohoja työkalusta tai vapauta lukittunutta leikkaustyökalua, sammuta työkalu ensin ennen sen käynnistämistä.

Työkalun tai akun ylikuumenemissuoja

Kun työkalu tai akkupaketti ylikuumentuu, työkalu pysähtyy automaattisesti. Punainen merkkivalo syttyy, jos työkalu kuumenee liikaa. Punainen merkkivalo vilkkuu, jos akkupaketti kuumenee liikaa. Anna työkalun ja/tai akun jäähetyä, ennen kuin kytket työkalun uudelleen päälle.

Ylipurkautumissuoja

Jos akkupakasiteetti ei riitä, työkalu pysähtyy automaattisesti ja päävirran merkkivalo alkaa vilkkuva punaisena. Jos työkalu ei toimi, vaikka kytkimiä käytetään, irrota tyhjentynyt akkupaketti laitteesta ja lataa akku.

Akuln jäljellä olevan varauksen ilmaisin

Painamalla tarkistuspainiketta saat näkyviin akun jäljellä olevan varauksen. Merkkivalot palavat muutaman sekunnin ajan.

► **Kuva6:** 1. Merkkivalot 2. Tarkistuspainike

Merkkivalot			Akussa jäljellä olevan varaus
Palaa	Pois päältä	Vilkkuu	
			75% - 100%
			50% - 75%
			25% - 50%
			0% - 25%
			Lataa akku.
			Akussa on saattanut olla toimintahäiriö. ↑ ↓

HUOMAA: Ilmoitettu varaustaso voi erota hieman todellisesta varaustasosta sen mukaan, millaisissa oloissa ja missä lämpötilassa laitetta käytetään.

HUOMAA: Ensimmäinen (vasemmanpuoleisin) merkkivalo vilkkuu, kun akun suojausjärjestelmä on toiminnassa.

Päävirtakytkin

Kytke työkaluun virta napauttamalla päävirtapainiketta. Katkaise työkalun virta pitämällä päävirtapainiketta painettuna, kunnes nopeusilmaisin sammuu.

► **Kuva7:** 1. Nopeusilmaisin 2. Päävirtapainike

HUOMAA: Työkalu sammuu automaattisesti, jos se jätetään käytämättä määrätyksi ajaksi.

Kytkimen käyttäminen

VAROITUS: Käyttäjän turvallisuuden vuoksi työkalussa on lukitusvipu, joka estää sen käynnistämisen vahingossa. ÄLÄ koskaan käytä työkalua, jos se käynnistyy pelkästään liipaisinkintä painamalla ilman, että lukitusvipua painetaan. Toimita työkalu valtuutettuun huoltoon korjattavaksi ENNEN kuin jatkat käyttöä.

VAROITUS: ÄLÄ koskaan teippaa tai ohita lukitusvipua.

AHUOMIO: Tarkista aina ennen akkupaketin kiinnitämistä laitteeseen, että liipaisinkytkin toimii oikein ja palaa OFF-asentoon, kun se vapautetaan. Jos työkalua käytetään, vaikka kytkin ei toimi moitteettomasti, seurausena voi olla hallinnan menetys ja vakava henkilövahinko.

AHUOMIO: Älä koskaan pidä sormeasi virtapainikkeella ja liipaisinkytkimellä, kun kuljetat työkalua. Työkalu voi käynnistyä odottamattomasti ja aiheuttaa tapaturman.

HUOMAUTUS: Älä vedä liipaisinkytkimestä voimakkaasti, ellet samalla paina lukituksen vapautusvivusta. Kytkin voi rikkoutua.

Laitteessa on lukitusvipu, joka estää liipaisinkytimen painamisen vahingossa. Käynnistä laite painamalla lukituspainike sisään ja vetämällä liipaisinkytkimestä. Mitä voimakkaammin liipaisinkytintä painetaan, sitä nopeammin terä pyörii. Sammuta vapauttamalla liipaisinkytkin.

UR006G

► Kuva8: 1. Lukitusvipu 2. Liipaisinkytkin

UR007G

► Kuva9: 1. Lukitusvipu 2. Liipaisinkytkin

Nopeuden säätö

Voit valita työkalun nopeuden napauttamalla päävirtapainiketta. Nopeustaso muuttuu joka kerta, kun napautat päävirtapainiketta. Työkalu säättää pyörimisnopeuden automaattisesti siihin kiinnitetyn leikkaustyökalun mukaan.

► Kuva10: 1. Nopeusilmaisin 2. Päävirtapainike

Nopeusilmaisin	Tila	Pyörimisnopeus	
		Leikkkuuterä Muoviterä (305 mm)	Nailonsiimapää Muoviterä (255 mm)
3	Korkea	0–7 000 min ⁻¹	0–5 500 min ⁻¹
2			
1			
3	Keskitaso	0–5 500 min ⁻¹	0–5 000 min ⁻¹
2			
1			
3	Alhainen	0–4 600 min ⁻¹	0–4 600 min ⁻¹
2			
1			

ADT (Automatic Torque Drive Technology)

Kun automaattinen väänönsäätelytekniologia ADT (Automatic Torque Drive Technology) otetaan käyttöön, työkalu käy automaattisesti leikkattavan nurmikon mukaan optimoidulla pyörimisnopeudella ja väänönlle. Työkalu tunnistaa kiinnitetyt leikkaustyökalun automaatisesti ja valitsee sille sopivan pyörimisnopeuden. Voit ottaa ADT-toiminnon käyttöön pitämällä peruutuspainiketta painettuna, kunnes ADT-ilmaisin syttyy. Voit pysäyttää ADT-toiminnon pitämällä peruutuspainiketta painettuna, kunnes ADT-ilmaisin sammuu.

► Kuva11: 1. ADT-ilmaisin 2. Peruutuspainike

Ilmaisin	Tila	Leikkkuuterä Muoviterä (305 mm)	Pyörimisnopeus
	ADT	Leikkkuuterä Muoviterä (305 mm)	3 500–7 000 min ⁻¹
		Nailonsiimapää Muoviterä (255 mm)	3 500–5 500 min ⁻¹

Suunnanvaihtopainike roskien irrottamiseen

VAROITUS: Katkaise työkalun virta ja irrota akku ennen sellaisten takertuneiden rikkaruohojen ja roskien irrottamista, jotka eivät irtao pyörimissuuntaa vaihtamalla. Jos virtaa ei katkata eikä akku irroteta, työkalu voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan tapaturman.

Tässä työkalussa on suunnanvaihtopainike. Se on tarkoitettu vain työkalun takertuneiden rikkaruohojen ja roskien irrottamiseen. Voit vaihtaa kiertosuunnan napauttamalla suunnanvaihtopainiketta ja painamalla liipaisinkytintä, kun leikkaustyökalu on pysähtyneenä ja painat samanaikaisesti lukitusvipua. Kun painat liipaisinkytintä, nopeusilmaiset ja ADT-ilmaisin alkavat vilkua ja leikkaustyökalu alkaa pyöriä vastakkaiseen suuntaan. Kun haluat palauttaa pyörimissuunnan normaaliksi, vapauta liipaisin ja odota, että leikkkuuterä muoviterä pysähtyy. ► Kuva12: 1. Nopeusilmaisin 2. ADT-ilmaisin 3. Suunnanvaihtopainike

HUOMAA: Työkalu pyörii vastakkaiseen suuntaan vain lyhyen ajan kerrallaan, minkä jälkeen se pysähtyy automaattisesti.

HUOMAA: Kun työkalu on pysähtynyt, pyörimissuunta palautuu normaaliksi, kun käynnistät työkalun uudelleen.

HUOMAA: Jos napautat suunnanvaihtopainiketta leikkkuuterä muoviterässä, työkalu pysähtyy ja on valmis pyörimissuunnan vaihtamiseen.

Sähköjarru

Tämä työkalu on varustettu sähköjarrulla. Jos työkalu ei toistuvasti pysähdy nopeasti liipaisinkytimen vapautukseen jälkeen, vie työkalu huollettavaksi Makitan huoltopalveluun.

AHUOMIO: Jarrujärjestelmä ei korvaa suojusta. ÄLÄ koskaan käytä työkalua ilman suojusta. Vaurioituneen leikkaustyökalun käyttäminen voi aiheuttaa vakavia vammoja.

Sähköinen toiminta

Vakionopeuden säätö

Vakionopeuden säätö mahdollistaa vakiopyörimisnopeuden kuormitusolosuhteista riippumatta.

Pehmeä käynnistys

Kone käynnistyy pehmeästi kun siihen kytketään virta.

KOKOONPANO

VAROITUS: Varmista aina ennen työkalulle tehtäviä toimia, että laite on sammuttettu ja akku on irrotettu. Jos virtaa ei katkaisa eikä akku irroteta, työkalu voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan tapaturman.

VAROITUS: Älä koskaan käynnistä työkalua, jos sen kaikki osat eivät ole paikallaan. Jos kaikkia osia ei ole koottu, työkalu voi käynnistyä tahattomasti ja aiheuttaa vakavia vammoja.

Kahvan asentaminen

UR006G

1. Työnnä kahvan varsi tartuntakahvaan. Kohdista kahvassa oleva ruuvireikä varressa olevaan ruuvireikään. Kiristä ruuvi tiukasti.

► Kuva13: 1. Kahva 2. Ruuvi 3. Varsi

HUOMAUTUS: Huomioi kahvan taittosuunta. Ruuvireität eivät asetu oikein paikoilleen, jos kahvaa ei aseteta oikeinpäin.

2. Säädä kahvan asento ja kiinnitä se sitten paikalleen kiristämällä nuppi.

► Kuva14: 1. Nuppi

UR007G

1. Kiinnitä ylempi ja alempi kiinnitin vaimentimeen.

2. Aseta kahva ylempään kiinnittimeen ja kiinnitä se kuusikantapulteilla kuvan mukaisesti.

► Kuva15: 1. Kuusikantapultti 2. Kahva 3. Ylempi kiinnitin 4. Vaimennin 5. Alempi kiinnitin

Suojapuomin kiinnittäminen

Vain silmukkakahvallinen malli (maakohtainen)

Jos käyttämäsi mallin mukana on toimitettu suojapuomi, kiinnitä se kahvaan käytämällä suojapuomissa olevaa ruuvia.

► Kuva16: 1. Suojapuomi 2. Ruuvi

AHOMIO: Älä irrota suojapuomia sen kiinnittämisen jälkeen. Suojapuomi on turvalaite, joka estää leikkuuterän koskettamisen vahingossa.

Kuusioavaimen varastointi

AHOMIO: Älä jätä kuusioavainta työkalun päähän. Tämä voi aiheuttaa tapaturman ja/tai työkalun vaurioitumisen.

Kun kuusioavain ei ole käytössä, säilytä sitä kuvan mukaisesti sen katoamisen välttämiseksi.

UR006G

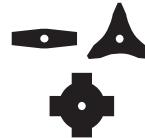
► Kuva17: 1. Kuusioavain

UR007G

► Kuva18: 1. Kuusioavain

Oikea leikkuutyökalun ja suojuksen yhdistelmä

AHOMIO: Käytä aina oikeaa leikkuutyökalun ja suojuksen yhdistelmää. Vääärä yhdistelmä ei ehkä suoja sinua leikkuutyökalulta tai lentäviltä roskilta ja kiviltä. Tämä voi vaikuttaa myös työkalun tasapainoon ja aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Leikkuutyökalu	Suojuks
Leikkuuterä (2-, 3- ja 4-hampaiset terät)	
Nailonsiimapää	
Muoviterä	

Suojuksen asentaminen

VAROITUS: Älä koskaan käytä työkalua, kun suojuks ei ole kiinnitettyä tai se on kiinnitetty puutteellisesti. Muuten seurauksena voi olla vakavia vammoja.

HUOMAA: Vakiovarusteena toimitettu suojuks vaihtelee maan mukaan.

Leikkuuterä

Kiinnitä suojuks kiinnikkeeseen pulteilla.

► Kuva19: 1. Kiinnike 2. Suojuks

Nailonsiimapää/muoviterä

AHUOMIO: Varo, ettet loukkaa itseäsi nailonsiiman katkaisemiseen tarkoitettuun leikkurin.

Kiinnitä suojuus kiinnikkeeseen pulteilla. Asenna tämän jälkeen suojuksen jatke. Aseta suojuksen jatke suojukseen ja napsauta kiinnikkeet paikalleen. Varmista, että kielekkeet suojuksen jatkeessa sopivat loviin suojuksessa.

► **Kuva20:** 1. Suojuus 2. Kiinnitin 3. Suojuksen jatke 4. Leikkuri 5. Aukko 6. Kieleke

Irrota kiinnikkeet kuusioavaimella kuvan mukaisesti, kun haluat irrottaa suojuksen jatkeen suojuksesta.

► **Kuva21:** 1. Kuusioavain 2. Kiinnitin

Leikkuutyökalun asennus

AHUOMIO: Käytä leikkuutyökalun irrottamiseen ja kiinnittämiseen ainoastaan mukana toimitettuja avaimia.

AHUOMIO: Muista irrotaa työkalun pähän asetettu kuusioavain leikkaustyökalun asennuksen jälkeen.

HUOMAA: Vakiovarusteena toimitettu leikkuutyökalu vaihtelee maan mukaan. Joissakin maissa leikkuutyökalua ei toimiteta tuotteen mukana.

HUOMAA: Käännä työkalu ylösalaisin, minkä jälkeen voit helposti vaihtaa leikkuutyökalun.

Leikkuuterä

AHUOMIO: Käytä leikkuuterän käsitteilyssä suojakäsineitä ja laita teräsuojus terän päälle.

AHUOMIO: Leikkuuterän on oltava hyvin teroitettu, eikä siinä saa olla murtumia tai muita vaurioita. Jos leikkuuterä osuu käytön aikana kiveen, sammuta työkalu ja tarkista terä heti.

AHUOMIO: Käytä aina teknisten tietojen osiossa määritetyn halkaisijan leikkuuterään.

1. Aseta teränsuojuus leikkuuterään.

2-hampainen terä

► **Kuva22**

3-hampainen terä

► **Kuva23**

4-hampainen terä

► **Kuva24**

2. Työnnä kuusikoloavain hammasrattaistossa olevaan aukkoon karan lukitsemiseksi. Kierrä karaa, kunnes kuusioavain on kokonaan sisällä.

► **Kuva25:** 1. Mutteri 2. Kuppi 3. Kiinnitysaluslevy 4. Leikkuuterä 5. Kara 6. Vasta-aluslevy 7. Kuusioavain

3. Kiinnitä leikkuuterä vasta-aluslevyn sitten, että leikkuuterän ja suojuksen nuolet osoittavat samaan suuntaan.

► **Kuva26:** 1. Nuoli

4. Aseta kiinnitysaluslevy ja kuppi leikkuuterän päälle ja kiristä mutteri sitten tiukasti hylsyavaimella.

► **Kuva27:** 1. Hylsyavain 2. Kuusioavain 3. Löysää 4. Kiristä

HUOMAA: Kiristysmomentti: 20 - 30 N•m

5. Irrota kuusioavain hammasrattaistosta.

Leikkuuterä irrotetaan pääinvastaisessa järjestyksessä.

Nailonsiimapää

HUOMAUTUS: Käytä vain aitoja Makita-nailonsiimapäitä.

► **Kuva28:** 1. Nylon leikkuupää 2. Kara 3. Kuusioavain 4. Löysää 5. Kiristä

1. Työnnä kuusikoloavain hammasrattaistossa olevaan aukkoon karan lukitsemiseksi. Kierrä karaa, kunnes kuusioavain on kokonaan sisällä.

2. Aseta nailonsiimapää karaan ja kiristä se tiukasti kädellä.

3. Irrota kuusioavain hammasrattaistosta.

Nailonsiimapää irrotetaan pääinvastaisessa järjestyksessä.

Muoviterä

HUOMAUTUS: Käytä vain aitoja Makita-muoviteriä.

► **Kuva29:** 1. Muoviterä 2. Kara 3. Kuusioavain 4. Löysää 5. Kiristä

1. Työnnä kuusikoloavain hammasrattaistossa olevaan aukkoon karan lukitsemiseksi. Kierrä karaa, kunnes kuusioavain on kokonaan sisällä.

2. Aseta muoviterä karaan ja kiristä se tiukasti kädellä.

3. Irrota kuusioavain hammasrattaistosta.

Muoviterä irrotetaan pääinvastaisessa järjestyksessä.

TYÖSKENTELY

Olkahihnan kiinnittäminen

VAROITUS: Huolehdi aina, että laite pysyy hallinnassasi. Älä anna laitteen ohjautua itseäsi tai muita työalueen läheyyville olevia ihmisiä kohti. Laitehallinnan menettäminen voi aiheuttaa vakavia vammoja sivullisille tai laitteen käyttäjille.

AHUOMIO: Käytä työkalua aina olkahihnan varassa. Säädä ennen käyttöä olkahihna itsellesi sopivan pituuteen, jotta et väsy työkalua käyttäessäsi.

AHUOMIO: Varmista ennen käyttöä, että olkahihna on kiinnitetty oikein työkalun ripustimeen.

AHUOMIO: Kun käytät työkalua repputyypisen virtalähteestä, kuten kannettavan tehoysikön kanssa, älä käytä työkalun tuotepaketissa toimitettuja olkaimia vaan Makitan suosittelemaa ripustushihnaa.

Jos käytät työkalun tuotepaketissa toimitettuja olkaimia ja repputyypisen virtalähteestä olkaimia samanaikaisesti, se vaikuttaa työkalun tai repputyypisen virtalähteestä irrottamista hätilanteessa ja voi aiheuttaa onnettomuuden tai vammoja.

Ripustushihnasuositukset voi tarkistaa valtuutetuista Makita-huoltoliikkeistä.

UR006G

1. Aseta olkahihna päällesi ja kiinnitä solki.
- **Kuva30**
2. Kiinnitä olkahihnan koukku työkalun ripustimeen.
- **Kuva31:** 1. Koukku 2. Ripustin
3. Säädä olkahihna miellyttävään työskentelyasentoon.
- **Kuva32**

Olkaimissa on pikairrotustoiminto. Voit irrottaa työkalun olkaimista pitämällä kiinni työkalusta ja painamalla samalla soljen reunoja.

- **Kuva33:** 1. Solki

UR007G

1. Kiinnitä olkahihnan koukku työkalun renkaaseen ja ripustimeen.
- **Kuva34:** 1. Rengas 2. Salpa 3. Ripustin

2. Aseta olkahihna vasemman olkapään varaan. Säädä olkahihnaa niin, että työasento on mukava.
- **Kuva35**

Olkaimissa on pikairrotustoiminto. Voit irrottaa työkalun olkaimista pitämällä kiinni työkalusta ja painamalla samalla soljen reunoja.

- **Kuva36:** 1. Solki

Ripustimen asennon säätäminen

Vain UR006G

Jotta työkalun käsitteily olisi miellyttävämpää, voit muuttaa ripustimen asentoa.

1. Löysää ripustimen kuusiokantapulttia ja liu'uta ripustin mukavaan työskentelyasentoon.
- **Kuva37:** 1. Ripustin 2. Kuusiokantapultti
2. Säädää ripustimen korkeus kuvan mukaisesti ja kiristä sitten kuusiokantapultti.
- **Kuva38**

1	Ripustimen korkeus maanpinnasta
2	Leikkuutyökalun korkeus maanpinnasta
3	Ripustimen ja leikkuutyökalun suojattoman osan välinen etäisyys vaakasuunnassa

Työkalun oikea käsitteily

VAROITUS: Aseta työkalu aina oikealle puolelleesi. Työkalun oikea sijainti takaa sen mahdollisimman hyvän hallittavuuden ja vähentää takapotkun aiheuttamia loukkaantumisvaaraa.

VAROITUS: Huolehdii aina, että työkalu pysyy hallinnassasi. Älä anna työkalun ohjautua itsesäsi tai muita lähettyvillä olevia ihmisiä kohti. Työkalun hallinnan menettäminen voi aiheuttaa vakavia vammoja sivullisille tai työkalun käyttäjille.

VAROITUS: Onnettomuuksien välttämiseksi, pidä vähintään 15m (50 ft) etäisyys muuhin käyttäjiin, jos kaksi tai useampi käyttäjä työskentelee alueella. MääräÄ myös henkilö valvoaman käyttäjien välistä etäisyyttä. Jos henkilö tai eläin kulkee alueelle, lopeta käyttö välittömästi.

HUOMIO: Jos leikkuutyökalu osuu vahingossa käytön aikana kiveen tai kovaan esineeseen, sammutta työkalu tarkista, ettei se ole vaurioitunut. Jos leikkuutyökalu on vaurioitunut, vaihda se heti. Vaurioituneen leikkuutyökalun käyttäminen voi aiheuttaa vakavia vammoja.

HUOMIO: Irrota teränsuojuksen leikkuuterästä nurmikkoo leikattaessa.

Oikeat työskentelyasennot ja käytöt ovat tukevat työkalun optimaalista hallintaa ja pienentävät takapotkun riskiä.

UR006G

- **Kuva39**

UR007G

- **Kuva40**

Nailonsiimapään (napauttussyöttötyypinen) käyttö
Nailonsiimapää on kaksisiainen viimeistelyleikkuupää, joka syöttää siimaa, kun leikkuupäättää napauttetaan maahan.

Jos haluat syöttää lisää siimaa ulos, napauta leikkuupää maata vasten työkalun pyöriessä.

- **Kuva41:** 1. Tehokkain leikkuualue

HUOMAUTUS: Siiman syöttäminen naputtamalla ei toimi, jos leikkuupää ei pyöri.

HUOMAA: Jos leikkuupään napauttamisen maata vasten ei tuota lisää nailonsiima, kelaat siima takaisin tai vaihda se kunnossapito-osiossa kuvatulla tavalla.

KUNNOSSAPITO

VAROITUS: Varmista aina ennen säätöjä tai tarkastuksia, että laite on sammuttettu ja akku on irrotettu. Jos virtaa ei katkaista eikä akku irroteta, työkalu voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan tapaturman.

HUOMAUTUS: Älä koskaan käytä bensiiniä, ohenteita, alkoholia tai tms. aineita. Muutoin pinta voi halkeilla tai sen värit ja muoto voivat muuttua. Muutoin laitteeseen voi tulla värjäytymiä, muodon väristymiä tai halkeamia.

Tuotteen TURVALLISUUDEN ja LUOTETTAVUUDEN takaamiseksi korjaukset, muut huoltotyöt ja sääädöt on teetettävä Makitan valtuutetussa huoltopisteessä Makitan varaosia käytäen.

Laitteen puhdistaminen

Puhdista laite pyyhkimällä pölyt, liika ja irtonurmi kuivalta tai saippuaveteen kostetulla ja kuivaksi väännetystä liinalla. Estää työkalun ylikuumentamista poistamalla sen ilma-aukkoihin kiinni jäädyn leikattu ruoho ja muu liika.

Nailonsiiman vaihtaminen

VAROITUS: Käytä vain nailonsiimoja, joiden paksuus on käyttöoppaan määritysten mukainen. Älä koskaan käytä tätä raskaampia siimoja, metallilankaa, narua tai vastaavia. Tämän ohjeen laiminlyönti saattaa vaurioittaa työkalua ja johtaa vakavia vammoihin.

VAROITUS: Irrota nailonsiimapää aina työkalusta, kun vaihdat nailonsiimaa.

VAROITUS: Varmista, että nailonsiimapään kanssi on tukevasti kiinni kotelossa näissä ohjeissa kuvattulla tavalla. Jos kanssi ei ole tukevasti kiinni, nailonsiimapää voi sinkoutua irti ja aiheuttaa vakavia vammoja.

Vaihda nailonsiima, jos siimaa ei syöty enää ulos. Nailonsiiman vaihotopata vaihtelee käytetyn nailonsiimapään mukaan.

95-M10L

► Kuva42

Muoviterän vaihtaminen

Vaihda muoviterä, jos se on kulunut tai rikkoutunut.

► Kuva43

Asenna muoviterä kohdistamalla terässä oleva nuoli teräsuojuksessa olevan nuolen kanssa.

► Kuva44: 1. Teräsuojuksessa oleva nuoli 2. Terässä oleva nuoli

VIANMÄÄRITYS

Tarkista laite ensin itse, ennen kuin viet sen korjattavaksi. Jos ongelmaan ei löydy ratkaisua käyttöoppaasta, älä kuitenkaan yrityt purkaa työkalua osiin. Vie ota sen sijaan yhteyttä Makita-huoltoliikkeeseen. Käytä korjaamiseen aina alkuperäisiä Makita-varaosia.

Epänormaali tila	Todennäköinen syy (toimintahäiriö)	Korjaus
Moottori ei käy.	Akkupakettia ei ole asennettu.	Kiinnitä akku paikalleen.
	Akkuongelma (alijännite)	Lataa akkupaketti. Jos lataaminen ei toimi tehokkaasti, vaihda akkupaketti.
	Vetojärjestelmä ei toimi oikein.	Pyydä valtuutettua huoltoliikettäsi korjaamaan laite.
Moottori pysähtyy lyhyen käytön jälkeen.	Akun varauستila on alhainen.	Lataa akkupaketti. Jos lataaminen ei toimi tehokkaasti, vaihda akkupaketti.
	Ylikuumeneminen.	Lopeta työkalun käyttö ja anna sen jäähtyä.
Työkalu ei saavuta suurinta kierroslukua.	Akkupaketti on asennettu väärin.	Asenna akkupaketti tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaan.
	Akun teho laskee.	Lataa akkupaketti. Jos lataaminen ei toimi tehokkaasti, vaihda akkupaketti.
	Vetojärjestelmä ei toimi oikein.	Pyydä valtuutettua huoltoliikettäsi korjaamaan laite.
Leikkuutyökalu ei pyöri: ⇒ pysäytä kone välittömästi!	Vieras esine, kuten oksa, jumittuu suojuksen ja leikkuutyökalun väliin.	Poista vieras esine.
	Leikkuutyökalu on kiinnitetty löysästi.	Kiristä leikkuutyökalu tiukkaan.
	Vetojärjestelmä ei toimi oikein.	Pyydä valtuutettua huoltoliikettäsi korjaamaan laite.
Epänormaali tärinä: ⇒ pysäytä kone välittömästi!	Leikkuutyökalu viallinen, taipunut tai kulunut	Vaihda leikkuutyökalu.
	Leikkuutyökalu on kiinnitetty löysästi.	Kiristä leikkuutyökalu tiukkaan.
	Vetojärjestelmä ei toimi oikein.	Pyydä valtuutettua huoltoliikettäsi korjaamaan laite.
Leikkuutyökalu ja moottoria ei voi pysäyttää: ⇒ Poista akku välittömästi!	Sähköinen tai elektroninen toimintahäiriö.	Irrota akkupaketti ja pyydä korjausta paikalliselta valtuutetulta huoltoliikkeeltä.

LISÄVARUSTEET

VAROITUS: Käytä vain tässä oppaassa suositeltuja lisävarusteita ja -laitteita. Muiden lisävarusteiden tai -laitteiden käyttäminen voi aiheuttaa vakavan vamman.

AHUOMIO: Seuraavia lisävarusteita tai laitteita suositellaan käytettäväksi tässä ohjeessa kuvaten Makita-työkalun kanssa. Muiden lisävarusteiden tai laitteiden käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja. Käytä lisävarusteita ja -laitteita vain niiden käyttötarkoitukseen mukaisesti.

Jos tarvitset apua tai yksityiskohtaisempia tietoja seuraavista lisävarusteista, ota yhteys paikalliseen Makitan huoltoon.

- Leikkuuterä
- Nylon leikkuupää
- Nailonsiimapää (leikkuusiima)
- Muoviterä
- Suojus
- Aito Makitan akku ja laturi

HUOMAA: Jotkin luetelossa mainitut varusteet voivat sisältyä työkalun toimitukseen vakiovarusteina. Ne voivat vaihdella maittain.

SPECIFIKATIONER

Model:	UR006G	UR007G
Håndtagstype	Cykelhåndtag	Løkkehåndtag
Hastighed uden belastning (ved hvert rotationshastighedsniveau)	Skærende klinge Plastikklinge (305 mm)	3: 0 - 7.000 min ⁻¹ 2: 0 - 5.500 min ⁻¹ 1: 0 - 4.600 min ⁻¹
	Nylonskæregehoved Plastikklinge (255 mm)	3: 0 - 5.500 min ⁻¹ 2: 0 - 5.000 min ⁻¹ 1: 0 - 4.600 min ⁻¹
Samlet længde (uden skæreværktøj og batteri)		1.815 mm
Diameter af nylontråd	2,4 mm	
Relevant skæreværktøj og skærediameter	2-tandsklinge (P/N 198345-9)	255 mm
	3-tandsklinge (P/N 195299-1)	255 mm
	4-tandsklinge (P/N 196895-8)	255 mm
	Nylonskæregehoved (P/N 197993-1)	430 mm
	Plastikklinge (P/N 198383-1) (P/N 199868-0)	255 mm 305 mm
Mærkespænding	D.C. 36 V - 40 V maks.	
Vægt	5,7 - 6,3 kg	5,3 - 5,9 kg
Beskyttelsesgrad	IPX4	

- På grund af vores kontinuerlige forsknings- og udviklingsprogrammer kan hosstående specifikationer blive ændret uden varsel.
- Specifikationer kan variere fra land til land.
- Vægten kan være anderledes afhængigt af tilbehøret, inklusive akken. Den letteste og tungeste kombination i henhold til EPTA-procedure 01/2014 er vist i tabellen.

Anvendelig akku og oplader

Akku	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Oplader	* : Anbefalet batteri DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Nogle af de akker og opladere, der er angivet ovenfor, er muligvis ikke tilgængelige, afhængigt af hvilket område du bor i.

ADVARSEL: Brug kun de akker og opladere, der er angivet ovenfor. Brug af andre akker og opladere kan medføre personskafe og/eller brand.

Anbefalet ledningstilstsluttet strømforsyningsskilde

Bærbar strømforsyning	PDC01 / PDC1200
-----------------------	-----------------

- Den eller de ovenfor anførte ledningstilstsluttede strømforsyningsskilder er muligvis ikke tilgængelige, afhængigt af hvilket område du bor i.
- Inden du bruger den ledningstilstsluttede strømforsyningsskilde, skal du læse instruktionen og advarselsmarkeringerne på dem.

Model UR006G

Skæreværktøj	Lydtryksniveau (L_{pA}) dB(A)		Lydeffektniveau (L_{WA}) dB(A)		Gældende standard
	(L_{pA}) dB(A)	Usikkerhed (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Usikkerhed (K) dB(A)	
2-tandsklinge	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tandsklinge	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylonskærehoved	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastikklinge	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Model UR007G

Skæreværktøj	Lydtryksniveau (L_{pA}) dB(A)		Lydeffektniveau (L_{WA}) dB(A)		Gældende standard
	(L_{pA}) dB(A)	Usikkerhed (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Usikkerhed (K) dB(A)	
2-tandsklinge	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-tandsklinge	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nylonskærehoved	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastikklinge	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Selv om det lydtrykniveau, der er angivet ovenfor, er 80 dB (A) eller derunder, kan niveauet under arbejdet overskride 80 dB (A). Bær høreværn.

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Bær høreværn.

ADVARSEL: Støjemissionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemne der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

Vibration

Gældende standard : ISO22867(ISO11806-1)
Model UR006G

Skære værktøj	Venstre hånd		Højre hånd	
	a _{h,w} (m/s ²)	Usikkerhed K (m/s ²)	a _{h,w} (m/s ²)	Usikkerhed K (m/s ²)
2-tandsklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tandsklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylonskærhoved	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastikklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Model UR007G

Skære værktøj	Venstre hånd		Højre hånd	
	a _{h,w} (m/s ²)	Usikkerhed K (m/s ²)	a _{h,w} (m/s ²)	Usikkerhed K (m/s ²)
2-tandsklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-tandsklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nylonskærhoved	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastikklinge	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Vibrationsemisionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemne der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

Symboler

Følgende viser de symboler, der muligvis anvendes til udstyret. Sørg for, at du forstår deres betydning før brugen.

	Udvis særlig forsigtighed og opmærksomhed.
	Læs betjeningsvejledningen.
	Hold en afstand på mindst 15 m.
	Fare; pas på kastede genstande.
	Forsigtig: tilbageslag
	Brug hjelm, beskyttelsesbriller og hørevarer.
	Bær sikkerhedsbriller.
	Bær hørevarer.



Brug arbejdshandsker.



Bær solide støvler med skridsikre såler. Sikkerhedsstøvler med stålspids anbefales.



Ni-MH
Li-Ion
Kun for lande inden for EU
På grund af tilstedeværelsen af farlige komponenter i udstyret kan affald af elektrisk og elektronisk udstyr, akkumulatorer og batterier have en negativ indvirkning på miljøet og folkesundheden.

Bortskaf ikke elektriske og elektroniske apparater eller batterier sammen med husholdningsaffald!
I overensstemmelse med EF-direktiv om affaldshåndtering af elektrisk og elektronisk udstyr og om akkumulatorer og batterier og affaldsakkumulatorer og -batterier, og i overensstemmelse med national lovgivning, skal brugt elektrisk udstyr, batterier og akkumulatorer opbevares separat og leveres til et separat indsamlingssted for kommunalt affald, der er etableret i henhold til bestemmelserne om miljøbeskyttelse.
Dette er angivet ved symbolet på den krydsede skraldespand, der er placeret på udstyret.



Garanteret lydefektniveau i henhold til EU-direktivet om maskiner til udendørs brug.



Lydefektniveau i henhold til Australiens NSW forordning om støjemission

EF-overensstemmelseserklæring

Kun for lande i Europa

EF-overensstemmelseserklæringen er inkluderet som Bilag A i denne brugsanvisning.

SIKKERHEDSADVARSLER

Almindelige sikkerhedsregler for el-værktøj

ADVARSEL: Læs alle de sikkerhedsadvarsler, instruktioner, illustrationer og specifikationer, der følger med denne maskine. Forsømmelse af at overholde alle nedenstående instruktioner kan medføre elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

Gem alle advarsler og instruktioner til fremtidig reference.

Ordet "el-værktøj" i advarslerne henviser til det netforsydede (netledning) el-værktøj eller batteriforsydede (akkumulator) el-værktøj.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner for maskinen

ADVARSEL: Læs alle sikkerhedsadvarsler og alle instruktioner. Hvis advarslerne og instruktionerne ikke overholdes, kan det medføre elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

Gem alle advarsler og instruktioner til fremtidig reference.

Tilsigtet brug

- Denne maskine er kun beregnet til at klippe græs, ukrudt, buske og underskov. Den må ikke anvendes til noget andet formål, såsom kantning eller hækklipning, da dette kan forårsage personskade.

Generelle instruktioner

- Denne maskine er ikke beregnet til brug af personer, der ikke er bekendt med disse instruktioner, personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden. Børn skal overvåges for at sikre, at de ikke leger med maskinen.
- Læs denne brugsanvisning, før du starter maskinen for at blive fortrolig med håndteringen af maskinen.

- Udlån ikke maskinen til en person med utilstrækkelig erfaring eller viden om håndtering af buskryddere og trådtrimmere.
- Ved udlån af maskinen skal du altid vedlægge denne brugsanvisning.
- Håndter maskinen med den største forsigtighed og opmærksomhed.
- Brug aldrig maskinen, når du har indtaget alkohol eller narkotika, eller hvis du føler dig træt eller syg.
- Forsøg aldrig at ændre maskinen.
- Overhold lovgivningen vedrørende håndtering af buskryddere og trådtrimmere i dit land.

Personligt beskyttelsesudstyr

► Fig.1

- Bær sikkerhedshjelm, beskyttelsesbriller og beskyttelseshandsker som beskyttelse mod flyvende partikler eller faldende genstande.
- Bær høreværn som f.eks. høreværn for at forhindre høretab.
- Bær egnet tøj og sko til sikker drift, såsom en arbejdsoverall og solide, skridsikre sko. Undlad at bære løstsiddende tøj eller smykker. Løstsiddende tøj, smykker eller langt hår kan blive fanget i de bevægelige dele.
- Bær beskyttelseshandsker, før du berører den skærende klinge. Skærende klinger kan skære bare hænder alvorligt.

Sikkerhed i arbejdsmarkedet

- Brug kun maskinen i god sigtbarhed og dagslys. Brug ikke maskinen i mørke eller tåge.
- Brug aldrig maskinen i eksplorative atmosfærer, såsom ved tilstedeværelse af brændbare væsker, gasser eller støv. Maskinen frembringer gnister, der kan antænde støvet eller dampene.
- Under brug må du aldrig stå på en ustabil eller glat overflade eller en stejl skråning. I den kolde årstid skal du være opmærksom på is og sne og altid sørge for sikker fodfæste.
- Hold tilskuer og dyr mindst 15 m væk fra maskinen under brugen. Stop maskinen, så snart nogen nærmer sig.
- Betjen aldrig maskinen, mens der er personer, især børn, eller kæledyr i nærheden.
- Før brugen skal du kontrollere arbejdsmarkedet for sten eller andre hårde genstande. De kan blive kastet eller forårsage farlige tilbageslag og resultere i alvorlig personskade og/eller materielle skader.

- ADVARSEL:** Brug af dette produkt kan skabe støv indeholdende kemikalier, der kan forårsage alerede dødsbesvær eller andre sygdomme. Nogle eksempler på disse kemikalier er stoffer i pesticider, insekticider, gødnings- og ukrudtsmidler. Risikoen i forbindelse med eksponeringen for disse kemikalier varierer, afhængigt af hvor ofte du udfører denne type arbejde. For at reducere eksponeringen for disse kemikalier bør du: arbejde i et godt ventileret område og anvende godkendt sikkerhedsudstyr, såsom støvmasker, der er specielt konstrueret til at bortfiltrere mikroskopiske partikler.

Elektrisk sikkerhed og batterisikkerhed

- 1. Udsæt ikke maskinen for regn eller våde forhold.** Hvis der kommer vand ind i maskinen, fører det risikoen for elektrisk stød.
- 2. Brug ikke maskinen, hvis kontakten ikke tænder og slukker.** Enhver maskine, der ikke kan kontrolleres med kontakten, er farlig og skal til reparation.
- 3. Forebyg utilsigtet start.** **Sørg for, at kontakten er slæbt fra, før du monterer en akku, løfter eller bærer maskinen.** Hvis du bærer maskinen med fingeren på kontakten, eller hvis du sætter strøm til maskinen, mens kontakten er slæbt til, kan det medføre uheld.
- 4. Undlad at kaste batterierne i åbenild.** Cellen kan eksplodere. Tjek de lokale regler for eventuelle særlige instruktioner vedrørende bortsaffelse.
- 5. Undlad at åbne eller mishandle batterierne.** Lækket elektrolyt er ætsende og kan medføre skader på øjnene eller huden. Den kan være giftig, hvis den indtages.
- 6. Undlad at oplade batteriet i regnvejr eller under våde forhold.**
- 7. Undgå farlige miljøer.** Brug ikke maskinen på fugtige eller våde steder, og udsæt den ikke for regn. Hvis der kommer vand ind i maskinen, fører det risikoen for elektrisk stød.
- 8. Oplad ikke batteriet uden døre.**
- 9. Håndter ikke oplader, herunder opladerstik, og opladerterminaler med våde hænder.**
- 10. Undlad at udskifte batteriet med våde hænder.**
- 11. Undlad at udskifte batteriet i regnvejr.**
- 12. Undgå at gøre batteriets terminal våd med væske såsom vand, eller nedsnække batteriet.** Undlad at lade batteriet ligge i regnvejr eller at oplade, bruge eller opbevare batteriet på et fugtigt eller vådt sted. Hvis terminalen bliver våd, eller der kommer væske ind i batteriet, kan batteriet blive kortsluttet, og der er risiko for overophedning, brand eller eksplosion.
- 13. Når du har fjernet batteriet fra maskinen eller opladeren, skal du sørge for at fastgøre akku-dækslet på batteriet og opbevare det på et tørt sted.**
- 14. Hvis akkuen bliver våd, skal du tømme vandet ud og derefter tørre den med en tør klud. Tør akkuen helt på et tørt sted før brug.**
- 15. Vær opmærksom på dit fodfæste, når du bruger maskinen på mudret jord, en våd skråning eller et glat sted.**

Ibrugtagning

- 1. Før samling eller justering af maskinen, skal du fjerne akkuen.**
- 2. Bær beskyttelseshandsker, før du håndterer den skærende klinge.**
- 3. Før du samler akkuen, skal du kontrollere maskinen for beskadigelse, løse skruer/møtrikker eller forkert samling.** Skærp den sløse skærende klinge. Hvis den skærende klinge er bøjet eller beskadiget, skal den udskiftes. Kontroller, at alle kontrolhåndtag og kontakter nemt kan betjenes. Rengør og aftør håndtagene.

- 4. Forsøg aldrig at tænde maskinen, hvis den er beskadiget eller ikke er helt samlet.** Ellers kan det medføre alvorlig personskade.
- 5. Juster skulderselen og håndgrebet, så de passer til operatørens kropsstørrelse.**
- 6. Når du indsætter en akku, skal du holde skæretilbehøret fri af din krop og andre genstande, herunder jorden.** Det kan rotere ved start og kan forårsage personskade eller beskadigelse af maskinen og/eller ejendom.
- 7. Fjern eventuelle justeringsnøgler, skruenøgler eller klingedæksel, inden du tænder for maskinen.** Et tilbehør, der er fastgjort til en roterende del af maskinen, kan medføre personskaede.
- 8. Skæreværktøjet skal være udstyret med beskyttelsesskærmen.** Lad aldrig maskinen køre med beskadigede beskyttelsesskærme eller uden beskyttelsesskærme på plads!
- 9. Sørg for, at der ikke er nogen elledninger, vandrør, gasrør osv., der kan udgøre en fare, hvis de beskadiges ved brug af maskinen.**

Drift

- 1. Sluk for maskinen med det samme i en nødsituation.**
- 2. Hvis du oplever nogle unormale forhold (f.eks. støj, vibrationer) under driften, skal du slukke for maskinen og fjerne akkuen. Brug ikke maskinen, før årsagen er identificeret og afhjulpet.**
- 3. Skæretilbehøret fortsætter med at rotere i en kort periode efter at maskinen er slukket. Berør ikke skæretilbehøret for hurtigt.**
- 4. Brug skulderselen under anvendelse. Hold maskinen fast på din højre side.**
- 5. Stræk dig ikke for langt. Oprethold til enhver tid korrekt fodfæste og balance. Se efter skjulte forhindringer som f.eks. træstubbé, rødder og grøfter for at undgå at snuble.**
- 6. Sørg altid for et godt fodfæste på skråninger.**
- 7. Gå, løb aldrig.**
- 8. Arbejd aldrig på en stige eller et træ for at undgå tab af kontrol.**
- 9. Hvis maskinen udsættes for hårde stød, eller den tabes, skal du kontrollere dens tilstand, før du fortsætter arbejdet. Tjek kontrolelementerne og sikkerhedsenhederne for funktionsfejl. Hvis der er nogen beskadigelse eller tvivl, skal du bede vores autoriserede servicecenter om at udføre inspektion og reparation.**
- 10. Rør ikke gearhuset under og umiddelbart efter brug.** Gearhuset bliver varmt under brugen og kan forårsage forbrændinger.
- 11. Hold pause for at undgå at miste kontrollen på grund af træthed.** Vi anbefaler, at du tager en pause på 10 til 20 minutter hver time.
- 12. Når du forlader maskinen, skal du altid fjerne akkuen, også selv om det er i kort tid.** Hvis maskinen efterlades med akkuen installeret, kan uautoriserede personer bruge maskinen og forårsage en alvorlig ulykke.

13. Hvis græs eller grene kommer i klemme mellem skæretilbehøret og beskyttelseskærmen, skal du altid slukke for maskinen og fjerne akkuen, før du rengør maskinen. Ellers kan skæretilbehøret rotere utilsigtet og forårsage alvorlig personskade.
14. Undlad at de berørte bevægelige farlige dele, før de bevægelige farlige dele er fuldstændigt stoppet, og akkuen er fjernet.
15. Hvis skæretilbehøret rammer sten eller andre hårde genstande, skal du straks slukke for maskinen. Tag derefter akkuen ud, og undersøg skæretilbehøret.
16. Kontroller skæretilbehøret hyppigt under brugen for revner eller beskadigelse. Før inspektionen skal du fjerne akkuen og vente, indtil skæretilbehøret stopper helt. Udskift det beskadigede skæretilbehør straks, også selv om det kun har overfladiske revner.
17. Skær aldrig over hoftehøjde.
18. Før skærarbejdet påbegyndes, skal du vente, indtil skæretilbehøret når en konstant hastighed, når du har tændt for maskinen.
19. Når du bruger en skærende klinge, skal du svinge maskinen jævnt i en halvcirkel fra højre mod venstre, som ved brug af en le.
20. Hold altid kun i maskinen på de isolerede gribeflader, da den skærende klinge kan komme i kontakt med skjulte ledninger. Skærende klinger, der kommer i kontakt med en strømførende ledning, kan gøre udsatte metaldele på maskinen strømførende og give operatøren et elektrisk stød.
21. Start ikke maskinen, når skæreværktøjet er viklet ind i afklippet græs.
22. Før du starter maskinen, skal du omhyggeligt kontrollere, at skæreværktøjet ikke rører ved jorden og andre forhindringer, såsom et træ.
23. Hold altid i maskinen med begge hænder under anvendelse. Hold aldrig maskinen med én hånd under brug.
24. Betjen ikke maskinen i dårligt vejr, eller hvis der er risiko for lynnedslag.
25. Vær opmærksom på dit fodfæste, når du bruger maskinen på mudret jord, en våd skråning eller et glat sted.
26. Undlad at arbejde i et dårligt arbejdsmiljø, hvor øget brugertræthed kan forventes.
27. Undlad at bruge maskinen i dårligt vejr, hvor sigtbarheden er nedsat. Ellers kan det medføre fald eller forkert betjening på grund af dårlig sigtbarhed.
28. Undlad at nedsanke maskinen i en vandpyt.
29. Efterlad ikke maskinen uden opsyn udendørs i regnvejr.
30. Når våde blade eller snaws sætter sig fast på sugeåbningen (ventilationsvindue) på grund af regn, skal du fjerne dem.
31. Brug ikke maskinen i snevejr.

Skæreværktøjer

1. Brug ikke et skæreværktøj, som ikke er anbefalet af os.
2. Anvend det korrekte skæretilbehør til det arbejde, der udføres.
 - Nylonskærevededer (trådtrimmerhoveder) og plastikklinger er velegnede til at klippe græsplæner.

- Skærende klinger er egnede til at skære ukrudt, højt græs, buske, krat, underskov, skovtykninger og lignende.
 - Brug aldrig andre klinger, herunder roterende metalkæder i flere dele eller plejklninger. Dette kan medføre alvorlig personskade.
3. Brug kun skæreværktøjet, der er markeret med en hastighed svarende til eller større end den hastighed, der er angivet på maskinen.
 4. Hold altid dine hænder, dit ansigt og dit tøj væk fra skæreværktøjet, når det roterer. Hvis du ikke gør dette, kan det medføre personskade.
 5. Brug altid skæretilbehørets beskyttelseskærm, der passer ordentligt til det anvendte skæretilbehør.
 6. Når du bruger skærende klinger, skal du undgå tilbageslag og altid være forberedt på et utilsigtet tilbageslag. Se afsnittet om Tilbageslag.
 7. Monter altid Klingedækslet på klingen, når den ikke er i brug. Fjern dækslet før brug.

Tilbageslag (klingekast)

1. Tilbageslag (klingekast) er en pludselig reaktion på en fastklemt eller bundet skærende klinge. Når det sker, slynges maskinen sidelæns eller mod operatøren med stor kraft, hvilket kan forårsage alvorlig personskade.
2. Tilbageslag sker især, når klingesegmentet anvendes i retning mellem klokken 12 og klokken 2 mod faste genstande, buske og træer med en diameter på 3 cm eller derover.

► Fig.2

Sådan undgår du tilbageslag:

1. Anvend segmentet mellem klokken 8 og klokken 11.
2. Anvend aldrig segmentet mellem klokken 12 og klokken 2.
3. Anvend aldrig segmentet mellem klokken 11 og klokken 12 og mellem klokken 2 og klokken 5, medmindre operatøren er godt uddannet og erfaren og gør dette på egen risiko.
4. Brug aldrig skærende klinger i nærheden af hårde genstande som f.eks. hegning, vægge, træstammer og sten.
5. Brug aldrig skærende klinger lodret til anvendelsesformål som f.eks. kantning og klipning af hække.

► Fig.3

Vibration

1. Personer med dårligt blodomløb, der utsættes for kraftige vibrationer, kan risikere beskadigelse af blodkar eller nervesystemet. Vibratiorer kan medføre følgende symptomer i fingre, hænder eller håndled: "Sovende" led (følelsesløshed), prikken, smerte, stikkende fornemmelse, ændring af hudfarven eller af huden. Søg læge, hvis nogen af disse symptomer opstår!
2. For at mindske risikoen for "hvile fingre", skal du holde hænderne varme under brugen og holde maskinen og tilbehøret i god stand.

Transport

- Sluk altid for maskinen og fjern akkuen, før du transporterer maskinen. Monter dækslet på den skærende klinge.
- Når du transporterer maskinen, skal du bære den i vandret stilling ved at holde i skaftet.
- Når maskinen skal transporteres i et køretøj, skal den sikres korrekt for at undgå, at den vælter. Ellers kan det medføre beskadigelse af maskinen eller anden bagage.

Vedligeholdelse

- Få maskinen efterset af vores autoriserede servicecenter, og brug kun originale reservedele. Forkert reparation og dårlig vedligeholdelse kan forstørre maskinens levetid og øge risikoen for ulykker.
- Før der udføres nogen form for vedligeholdelse, reparationsarbejde eller rengøring af maskinen, skal du altid slukke for den og fjern akkuen.
- Brug altid beskyttelseshandsker, når du håndterer den skærende klinge.
- Fjern altid støv og snavs fra maskinen. Brug aldrig benzin, rensebenzin, fortynder, alkohol eller lignende til dette formål. Det kan medføre misfarvning, deformering eller revner i plastkomponenterne.
- Tilspænd alle skruer og møtrikker efter hver brug.
- Forsøg ikke at udføre vedligeholdelse eller reparationsarbejde, der ikke er beskrevet i brugsanvisningen. Bed vores autoriserede servicecenter om at udføre sådant arbejde.
- Brug altid kun vores originale reservedele og tilbehør. Brug af dele eller tilbehør fra tredjepart kan medføre sammenbrud af maskinen, materiel skade og/eller alvorlig personskade.
- Anmod vores autoriserede servicecenter om at efterse og vedligeholde maskinen med jævnemellerum.
- Hold altid maskinen i god stand. Dårlig vedligeholdelse kan resultere i ringere ydeevne og forstørre maskinens levetid.
- Hold håndtagene tørre, rene og fri for olie og fedt. Hold alle kølingsluftåbninger fri for affald.
- Undlad at vaske maskinen med højtryksvand.
- Når du vasker maskinen, må du ikke lade vandet komme ind i den elektriske mekanisme, såsom batteri, motor og terminaler.
- Undgå direkte sollys og regn ved opbevaring af maskinen, og opbevar den på et sted, hvor det ikke bliver varmt eller fugtigt.
- Udfør inspektion eller vedligeholdelse på et sted, hvor der er ly for regn.
- Når maskinen har været i brug, skal du fjerne fastsiddende snavs og tørre maskinen fuldstændigt, før den opbevares. Afhængig af årsiden eller området er der risiko for fejlfunktion på grund af frost.

Opbevaring

- Udfør komplet rengøring og vedligeholdelse, før maskinen opbevares. Fjern akkuen. Monter dækslet på den skærende klinge.
- Opbevar maskinen på et tørt og højt eller aflåst sted, der er utilgængeligt for børn.
- Stil ikke maskinen op ad noget som f.eks. en væg. Ellers kan den vælte pludseligt og forårsage personskade.

Førstehjælp

- Altid have en førstehjælpskasse i nærheden. Erstat straks enhver genstand, der fjernes fra førstehjælpskassen.
- Opgiv følgende oplysninger, når du ringer efter hjælp:
 - Ulykkesstedet
 - Hvad der skete
 - Antal tilskadekomne
 - Skades art
 - Dit navn

GEM DISSE FORSKRIFTER.

ADVARSEL: LAD IKKE bekvemmelighed eller kendskab til produktet (opnået gennem gentagen brug) forhindre, at sikkerhedsforskrifterne for produktet nøje overholdes. MISBRUG eller forsvømmelse af at følge de denne brugsvejledning givne sikkerhedsforskrifter kan medføre alvorlig personskade.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner for akkuen

- Læs alle instruktioner og advarselsmærkater på (1) akku-opladeren, (2) akkuen og (3) produktet, som anvender akku.
- Adskil eller ændr ikke akkuen. Det kan muligvis resultere i en brand, overdrevne varme eller eksplosion.
- Hold straks op med anvendelsen, hvis brugstiden er blevet stærkt afkortet. Fortsat anvendelse kan resultere i risiko for overophedning, forbrændinger og endog eksplosion.
- Hvis De har fået elektrolytvæske i øjnene, skal De straks skylle den ud med rent vand og derefter øjeblikkeligt søge lægehjælp. I modsat fald kan De miste synet.
- Vær påpasselig med ikke at komme til at kortslutte akkuen:
 - Rør ikke ved terminalerne med noget ledende materiale.
 - Undgå at opbevare akkuen i en beholder sammen med andre genstande af metal, f.eks. sør, mønter og lignende.
 - Udsæt ikke akkuen for vand eller regn. Kortslutning af akkuen kan forårsage en kraftig øgning af strømmen, overophedning, mulige forbrændinger og endog værkøjstop.

6. Opbevar og brug ikke maskinen og akkuen på steder, hvor temperaturen muligvis kan nå eller overstige 50 °C.
7. Lad være med at brænde akkuen, selv ikke i tilfælde, hvor den har lidt alvorlig skade eller er fuldstændig udtrjent. Akkuen kan eksplodere, hvis man forsøger at brænde den.
8. Slå ikke sør i, skær ikke i, knus, kast, tab ikke akkuen og stød ikke akkuen mod en hård genstand. Sådan adfærd kan muligvis resultere i en brand, overdrevne varme eller ekspllosion.
9. Anvend ikke en beskadiget akku.
10. De indbyggede lithium-ion-batterier er underlagt lovkrav vedrørende farligt gods. Ved kommersiel transport, f.eks. af tredjeparts transportselskaber, skal særlige krav til forpakning og mærkninng overholdes. Ved forberedelse af udstyret til forsendelse skal du kontakte en ekspert i farligt gods. Overhold også eventuel mere detaljeret national lovgivning. Tape eller tildæk åbne kontakter, og pak batteriet på en måde, så det ikke kan flytte sig rundt i pakningen.
11. Når akkuen bortskaffes, skal du fjerne den fra maskinen og bortskaffe den på et sikkert sted. Følg de lokale love vedrørende bortskaffelsen af batterier.
12. Brug kun batterierne med de produkter, som Makita specificerer. Hvis batterierne installeres i ikke-kompatible produkter, kan det medføre brand, kraftig varme, ekspllosion eller udsivning af elektrolyt.
13. Hvis maskinen ikke skal bruges i længere tid ad gangen, skal du fjerne batteriet fra maskinen.
14. Akkuen kan muligvis under og efter brug være varm, hvilket kan forårsage forbrændinger eller lavtemperaturforbrændinger. Vær påpaselig med håndtering af varme akkuer.
15. Rør ikke terminalen på maskinen straks efter brug, da den bliver varm nok til at forårsage forbrændinger.
16. Sørg for at spåner, støv eller jord ikke sætter sig fast inde i terminalerne, hullerne og rillerne på akkuen. Det kan muligvis medføre dårlig ydelse eller nedbrud af maskinen eller akkuen.
17. Medmindre maskinen understøtter brugen i nærheden af elektriske højspændingsledninger, skal du ikke anvende akkuen i nærheden af elektriske højspændingsledninger. Det kan muligvis medføre funktionsfejl på eller nedbrud af maskinen eller akkuen.
18. Opbevar batteriet utilgængeligt for børn.

GEM DENNE BRUGSANVISNING.

AFORSIGTIG: Brug kun originale batterier fra Makita. Brug af uoriginale Makita-batterier, eller batterier som er blevet ændret, kan muligvis medføre brud på batteriet, hvilket kan forårsage brand, personskade eller beskadigelse. Det ugyldiggør også Makita-garantien for Makita-maskinen og opladeren.

Tips til opnåelse af maksimal akku-levetid

1. Oplad akkuen, inden den er helt afladet. Stop altid værkøjet, og oplad akkuen, hvis De bemærker, at værkøjeffekten er aftagende.
2. Genoplad aldrig en fuldt opladet akku. Overopladning vil afkorte akkuens levetid.
3. Oplad akkuen ved stuetemperatur ved 10 °C - 40 °C. Lad altid en varm akku få tid til at køle af, inden den oplades.
4. Når du ikke anvender akkuen, skal du fjerne den fra maskinen eller opladeren.
5. Oplad akkuen, hvis De ikke skal bruge den i længere tid (mere end seks måneder).

BESKRIVELSE AF DELENE

► Fig.4

1	Hastighedsindikator	2	ADT-indikator (ADT = Automatisk torque Drive Technology)	3	Advarselslampe	4	Hovedafbryderknap
5	Tilbage-knap	6	Akku	7	Aflåsehåndtag	8	Afbryderknap
9	Bøjle	10	Håndtag	11	Spærre (landespecifik)	12	Skærm
13	Skærmforlænger (til nylonskærehoved / plastikklinge)	14	Skuldersele	-	-	-	-

FUNKTIONSBESKRIVELSE

ADVARSEL: Sørg altid for, at der er slukket for maskinen, og at akkuen er fjernet, før der foretages justeringer eller kontrolleres funktioner på maskinen. Hvis maskinen ikke slås fra, og akkuen ikke fjernes, kan det forårsage alvorlig personskade på grund af utilsigtet start.

Isætning eller fjernelse af akkuen

FORSIGTIG: Sluk altid før værktøjet, før De monterer eller fjerner akkuen.

FORSIGTIG: Hold værktøjet og akkuen fast ved montering eller fjernelse af akkuen. Hvis De ikke holder værktøjet og akkuen fast, kan de glide ud af hænderne på Dem og forårsage beskadigelse af værktøjet og akkuen eller personskade.

► Fig.5: 1. Rød indikator 2. Knap 3. Akku

Akkuen fjernes ved, at De trækker den ud af værktøjet, idet De skyder knappen på forsiden af akkuen i stilling.

For at montere akkuen skal du justere tungen på akkuen med rillen i huset og skubbe den på plads. Indsæt den hele vejen, indtil den låses på plads med et lille klik. Hvis du kan se den røde indikator, som vist i figuren, er den ikke helt låst.

FORSIGTIG: Monter altid akkuen helt, indtil den røde indikator ikke længere er synlig. Hvis dette ikke gøres, kan den falde ud af værktøjet ved et uheld, hvorfed De selv eller personer i nærheden kan komme til skade.

FORSIGTIG: Brug ikke magt ved montering af akkuen. Hvis akkuen ikke glider på plads uden problemer, betyder det, at den ikke sættes i på korrekt vis.

Beskyttelsessystem til værktøj/batteri

Maskinen er forsynet med et beskyttelsessystem til maskine/batteri. Systemet afbryder automatisk strømmen til motoren for at forlænge maskinens og batteriets levetid. Maskinen stopper automatisk under brugen, hvis maskinen udsættes for et af følgende forhold:

Advarselslampe		Status
Farve	Tændt	Blinker
Grøn	●	Overbelastning
Rød	● (maskine) / ● (batteri)	Overophedning
Rød	●	Overafladning

Overbelastningsbeskyttelse

Hvis maskinen kommer i en af følgende situationer, stopper maskinen automatisk, og advarselslampen begynder at blinke grønt:

- Maskinen er overbelastet af sammenfiltret ukrudt eller andre rester.

- Skære værktøjet er låst eller slået tilbage.
- Hovedafbryderknappen er tændt, så længe der trykkes på afbryderknappen.
I denne situation skal du slippe afbryderknappen og fjerne sammenfiltret ukrudt eller rester om nødvendigt. Efter dette skal du trykke afbryderknappen ind igen for at genoptage betjening.

FORSIGTIG: Hvis du skal fjerne det sammenfiltrede ukrudt på maskinen eller løsne det låste skære værktøj, skal du sørge for at slukke for maskinen, før du starter.

Overophedningsbeskyttelse for maskine eller batteri

Hvis maskinen eller akkuen bliver overophedet, stopper maskinen automatisk. Når maskinen er overophedet, lyser advarselslampen rødt. Når akkuen er overophedet, blinker advarselslampen rødt. Lad maskinen og/eller batteriet køle ned, før der tændes for maskinen igen.

Beskyttelse mod overafladning

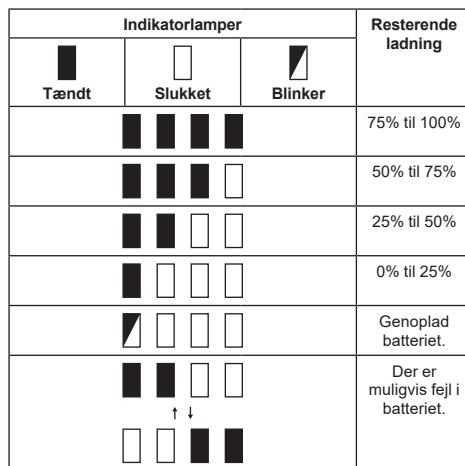
Hvis batteriladningen bliver lav, stopper maskinen automatisk, og advarselslampen begynder at blinke rødt.

Hvis maskinen ikke fungerer, selvom kontakterne betjenes, skal du fjerne akkuen fra maskinen og oplade den.

Indikation af den resterende batteriladning

Tryk på kontrolknappen på akkuen for at få vist den resterende batteriladning. Indikatorlamperne lyser i nogle sekunder.

► Fig.6: 1. Indikatorlamper 2. Kontrolknap



BEMÆRK: Afhængigt af brugsforholdene og den omgivende temperatur kan indikationen afvige en smule fra den faktiske ladning.

BEMÆRK: Den første indikatorlampe (længst mod venstre) vil blinke, når batteribeskyttelsessystemet aktiveres.

Hovedafbryder

Tryk på hovedafbryderknappen for at tænde for maskinen.

For at slukke maskinen skal du trykke og holde hovedafbryderknappen nede, indtil hastighedsindikatoren slukker.

► Fig.7: 1. Hastighedsindikator 2. Hovedafbryderknap

BEMÆRK: Maskinen slukker automatisk, hvis den ikke betjenes i en vis periode.

Afbryderbetjening

ADVARSEL: Af hensyn til din sikkerhed er maskinen forsynet med et låsehåndtag, der forhindrer, at maskinen starter ved et uheld. Brug ALDRIG maskinen, hvis den kører, når du trykker på afbryderknappen uden at trykke på låsehåndtaget. Indlever maskinen til vores autoriserede servicecenter til korrekt reparation, FØR den benyttes igen.

ADVARSEL: Brug ALDRIG tape til at fastgøre aflæsehåndtaget eller på anden måde omgå dets formål og funktion.

FORSIGTIG: Før du sætter akken ind i maskinen, skal du altid kontrollere, at afbryderknappen aktiveres korrekt og at den vender tilbage til "FRA"-positionen, når den slippes. Anvendelse af maskinen med en kontakt, der ikke aktiveres korrekt, kan medføre tab af kontrollen over maskinen og alvorlig personskade.

FORSIGTIG: Sæt aldrig fingeren på hovedafbryderknappen og afbryderknappen, når du bærer maskinen. Ellers kan maskinen starte ved et uheld og forårsage personskade.

BEMÆRKNING: Tryk ikke hårdt på afbryderknappen uden at trykke på aflæsehåndtaget. Dette kan forårsage afbryderbeskadigelse.

For at forhindre, at der trykkes på afbryderknappen ved et uheld, er den forsynet med et lås fra-håndtag. Maskinen startes ved at trykke lås fra-håndtaget ned og trykke på afbryderknappen. Maskinens hastighed øges ved at trykke hårdere på afbryderknappen. Slip afbryderknappen for at stoppe.

UR006G

► Fig.8: 1. Aflæsehåndtag 2. Afbryderknap

UR007G

► Fig.9: 1. Aflæsehåndtag 2. Afbryderknap

Justering af hastigheden

Du kan vælge maskinens hastighed ved at trykke på hovedafbryderknappen. Hver gang du trykker på hovedafbryderknappen, ændres hastighedsniveauet. Maskinen justerer automatisk omdrejningshastigheden ifølge skæreværktøjet fastgjort til maskinen.

► Fig.10: 1. Hastighedsindikator
2. Hovedafbryderknap

Hastigheds-indikator	Tilstand	Rotationshastighed	
		Skærende klinge Plastikklinger (305 mm)	Nylonskære-hoved Plastikklinger (255 mm)
3	Høj	0 - 7.000 min⁻¹	0 - 5.500 min⁻¹
2	Middel	0 - 5.500 min⁻¹	0 - 5.000 min⁻¹
1	Lav	0 - 4.600 min⁻¹	0 - 4.600 min⁻¹

Automatisk torque Drive Technology

Når du tænder for den automatiske torque Drive Technology (ADT), kører maskinen med optimal omdrejningshastighed og drejningsmoment i forhold til tilstanden af græsset, der skæres. Maskinen registrerer automatisk skæreværktøjet og vælger en passende rotationshastighed.

For at starte ADT skal du trykke på og holde tilbage-knappen nede, indtil ADT-indikatoren tændes.

For at stoppe ADT skal du trykke på og holde tilbage-knappen nede, indtil ADT-indikatoren slukker.

► Fig.11: 1. ADT-indikator 2. Tilbage-knap

Indikator	Tilstand	Skæreværktøj	Rotationshastighed
	ADT	Skærende klinge Plastikklinger (305 mm)	3.500 - 7.000 min⁻¹
		Nylonskære-hoved Plastikklinger (255 mm)	3.500 - 5.500 min⁻¹

Tilbage-knap til fjernelse af rester

ADVARSEL: Sluk for maskinen, og fjern akken, før du fjerner fastklemt ukrudt eller rester, som den baglæns rotationsfunktion ikke kan fjerne. Hvis maskinen ikke slås fra, og akken ikke fjernes, kan det forårsage alvorlig personskade på grund af utilsigtet start.

Denne maskine har en tilbage-knap til at vende rotationsretningen. Den er kun til at fjerne ukrudt og rester, der sidder fast i maskinen.

For at vende rotationen skal du trykke på tilbage-knappen og trække i afbryderknappen, mens du trykker ind på aflæsehåndtaget, når skæreværktøjet er stoppet. Hastighedsindikatorerne og ADT-indikatoren begynder at blinke, og skæreværktøjet roterer i omvendt retning, når du trækker i afbryderknappen.

For at vende tilbage til normal rotation skal du slippe afbryderen og vente, indtil skæreværktøjet stopper.

► Fig.12: 1. Hastighedsindikator 2. ADT-indikator
3. Tilbage-knap

BEMÆRK: Under omvendt rotation kører maskinen kun i kort tid, hvorefter den stopper automatisk.

BEMÆRK: Når maskinen er stoppet, vender rotationen tilbage til normal retning, når du starter maskinen igen.

BEMÆRK: Hvis du trykker på tilbage-knappen, mens skæreværktøjet stadig roterer, stopper maskinen og er klar til omvendt rotation.

Elektrisk bremse

Denne maskine er udstyret med en elektrisk bremse. Hvis maskinen konsekvent undlader at stoppe hurtigt efter at afbryderknappen slippes, skal der udføres service på maskinen på vores servicecenter.

AFORSIGTIG: Dette bremsesystem er ikke en erstattning for en skærm. Brug aldrig maskinen uden skærmen. Et ubeskyttet skæreværktøj kan medføre alvorlig personskade.

Elektronisk funktion

Konstant hastighedskontrol

Funktionen til hastighedskontrol sørger for konstant rotationshastighed uanset belastningsforholdene.

Funktion til blød start

Blød start med undertrykkelse af startchok.

SAMLING

ADVARSEL: Sørg altid for, at der er slukket for maskinen, og at akken er fjernet, før der foretages nogen form for arbejde på maskinen. Hvis maskinen ikke slås fra, og akken ikke fjernes, kan det forårsage alvorlig personskade på grund af utsigtet start.

ADVARSEL: Start aldrig maskinen, medmindre den er fuldstændigt samlet. Betjening af maskinen i delvis samlet tilstand kan forårsage alvorlig personskade på grund af utsigtet start.

Montering af håndtaget

Til UR006G

1. Sæt skaftet på håndtaget ind i grebet. Juster skruenhullet i grebet med hullet på skaftet. Stram skruen forsvarligt.

► Fig.13: 1. Greb 2. Skrue 3. Skaft

BEMÆRKNING: Bemærk grebets retning. Skruenhullerne vil ikke blive justeret, hvis grebet ikke er anbragt i den rigtige retning.

2. Juster håndtagets position, og tilspænd derefter knappen for at fastgøre håndtaget.

► Fig.14: 1. Knop

Til UR007G

1. Monter over- og underklemmerne på dæmperen.

2. Placer håndtaget på overklemmen og fastgør den med sekskantmuffebolt som vist.

► Fig.15: 1. Sekskantmuffebolt 2. Håndtag
3. Overklemme 4. Dæmper 5. Underklemme

Montering af spærren

Kun for modellen med bøjlehåndtag (landespecifik)

Hvis spærren følger med din model, skal du montere den på håndtaget ved hjælp af skruen på spærren.

► Fig.16: 1. Spærre 2. Skrue

AFORSIGTIG: Efter samling af spærren, må den ikke fjernes. Spærren er en sikkerhedsdel, som forhindrer dig i at komme utsigtet i kontakt med den skærende klinge.

Opbevaring af unbrakonøgle

AFORSIGTIG: Pas på ikke at lade unbrakonøglen sidde i maskinhovedet. Dette kan medføre personskade og/eller beskadigelse af maskinen.

Når unbrakonøglen ikke bruges, skal den opbevares som vist for at forhindre, at den bliver væk.

UR006G

► Fig.17: 1. Unbrakonøgle

UR007G

► Fig.18: 1. Unbrakonøgle

Korrekt kombination af skæreværktøjet og skærmen

AFORSIGTIG: Brug altid den rigtige kombination af skæreværktøj og skærmen. En forkert kombination kan ikke beskytte dig mod skæreværktøjet, flyvende rester og sten. Det kan også påvirke maskinens balance og medføre alvorlig personskade.

Skæreværktøj	Skærm
Skæreblade (2-tandsklinge, 3-tandsklinge, 4-tandsklinger)	
Nylonskærehoved	
Plastikklinge	

Montering af skærmen

ADVARSEL: Brug aldrig maskinen uden beskyttelsesskærm eller med beskyttelsesskærm forkert installeret. Hvis du ikke overholder dette, kan det forårsage alvorlig personskade.

BEMÆRK: Typen af skærm, der leveres som standard tilbehør, varierer afhængigt af landene.

Til skærende klinge

Fastgør skærmen til klemmen ved hjælp af bolte.

► Fig.19: 1. Klemme 2. Skærm

Til nylonskære hoved / plastikklinge

FORSIGTIG: Pas på ikke at komme til skade på skæreren til tilskæring af nylontråden.

Fastgør skærmen til klemmen ved hjælp af bolte. Installer derefter skærmforlængeren. Sæt skærmforlængeren på skærmen, og klik derefter klemmerne på. Sørg for, at tapperne på skærmforlængeren passer ind i åbningerne på skærmen.

► Fig.20: 1. Skærm 2. Klemme 3. Skærmforlænger 4. Skærer 5. Åbning 6. Tap

For at fjerne skærmforlængeren fra skærmen skal du løsne klemmerne ved at indsætte unbrakonøglen som vist.

► Fig.21: 1. Unbrakonøgle 2. Klemme

Montering af skæreværktøj

FORSIGTIG: Brug altid de medfølgende skruenøgler til at fjerne eller installere skæreværktøjet.

FORSIGTIG: Sørg for at fjerne unbrakonøgen indsat i maskinens hoved efter installation af skæreværktøjet.

BEMÆRK: Typen af skæreværktøj(er), der leveres som standard tilbehør, varierer afhængigt af landene. Skæreværktøjet er ikke inkluderet i nogle lande.

BEMÆRK: Vend maskinen med bunden i vejret, så du nemt kan udskifte skæreværktøjet.

Skærende klinge

FORSIGTIG: Ved håndtering af en skærende klinge skal du altid bære handsker og lægge klingedækslet på klingen.

FORSIGTIG: Den skærende klinge skal være velpoleret og fri for revner eller brud. Hvis den skærende klinge rammer en sten under brug, skal du stoppe maskinen og efterse den skærende klinge med det samme.

FORSIGTIG: Brug altid den skærende klinge med den diameter, som er beskrevet i afsnittet for specifikationer.

1. Sæt klingedækslet på den skærende klinge.

2-tandsklinge

► Fig.22

3-tandsklinge

► Fig.23

4-tandsklinge

► Fig.24

2. Indsæt unbrakonøglen gennem hullet i gearhuset for at låse spindlen. Drej spindlen, indtil unbrakonøglen er sat helt ind.

► Fig.25: 1. Møtrik 2. Kop 3. Klemmeskive
4. Skærende klinge 5. Spindel
6. Modtagespændeskive 7. Unbrakonøgle

3. Monter den skærende klinge på modtagespændeskiven, så pilene på den skærende klinge og skærmpeger i samme retning.

► Fig.26: 1. Pil

4. Sæt klemmeskiven og koppen på den skærende klinge, og stram derefter møtrikken forsvarligt med topnøglen.

► Fig.27: 1. Topnøgle 2. Unbrakonøgle 3. Løsn
4. Stram

BEMÆRK: Tilspændingsmoment: 20 - 30 N·m

5. Fjern unbrakonøglen fra gearhuset.

Følg monteringsproceduren i omvendt rækkefølge for at fjerne den skærende klinge.

Nylonskære hoved

BEMÆRKNING: Sørg for at bruge et ægte Makita nylonskære hoved.

► Fig.28: 1. Nylonskære hoved 2. Spindel
3. Sekskantnøgle 4. Løsn 5. Stram

1. Indsæt unbrakonøglen gennem hullet i gearhuset for at låse spindlen. Drej spindlen, indtil unbrakonøglen er sat helt ind.

2. Placer nylonskære hovedet på spindlen, og stram det forsvarligt med hånden.

3. Fjern unbrakonøglen fra gearhuset.

Følg monteringsproceduren i omvendt rækkefølge for at fjerne nylonskære hovedet.

Plastikklinge

BEMÆRKNING: Sørg for at bruge en ægte Makita plastikklinge.

► Fig.29: 1. Plastikklinge 2. Spindel 3. Unbrakonøgle
4. Løsn 5. Stram

1. Indsæt unbrakonøglen gennem hullet i gearhuset for at låse spindlen. Drej spindlen, indtil unbrakonøglen er sat helt ind.

2. Placer plastikklingen på spindlen og stram den forsvarligt med hånden.

3. Fjern unbrakonøglen fra gearhuset.

Følg monteringsproceduren i omvendt rækkefølge for at fjerne plastikklingen.

ANVENDELSE

Montering af skulderselen

ADVARSEL: Vær yderst omhyggelig med at bevare kontrollen over maskinen til enhver tid. Lad ikke maskinen blive slynget tilbage mod dig selv eller andre i arbejdsmrådet. Hvis du ikke bevarer kontrollen over maskinen, kan det forårsage alvorlig personskade til tilskueren og operatøren.

FORSIGTIG: Brug altid skulderselen monteret på maskinen. Juster skulderselen efter brugrens størrelse før anvendelsen for at forebygge træthed.

FORSIGTIG: Før brugen skal du kontrollere, at skulderselen er korrekt monteret på maskinens bøjle.

FORSIGTIG: Når du anvender værktøjet kombineret med en strømforsyning af rygsæktypen som fx en bærbar strømforsyning, skal du ikke anvende skulderselen, som er inkluderet i pakken med værktøjet, men anvende det hængende bånd anbefalet af Makita.

Hvis du anvender skulderselen inkluderet i pakken med værktøjet og skulderselen til strømforsyningen af rygsæktypen på samme tid, er det svært at fjerne værktøjet eller strømforsyningen af rygsæktypen i et nødstiflæde, og det kan muligvis forårsage en ulykke eller tilskadekomst. Bed et autoriseret Makita-servicecenter om det anbefalede hængende bånd.

Til UR006G

1. Sæt skulderselen på, og fastgør spændet.

► Fig.30

2. Hægt krogen på skulderselen til maskinens bøjle.

► Fig.31: 1. Krog 2. Bøjle

3. Juster skulderselen til en komfortabel position før brug.

► Fig.32

Skulderselen har en funktion til hurtig frigørelse. Du skal blot trykke på spændets sider, mens du holder maskinen for at frigøre den fra skulderselen.

► Fig.33: 1. Spænde

Til UR007G

1. Hægt krogen på skulderselen til maskinens ring og bøjle.

► Fig.34: 1. Ring 2. Krog 3. Bøjle

2. Placer skulderselen på din venstre skulder. Juster skulderselen til en komfortabel arbejdsposition.

► Fig.35

Skulderselen har en funktion til hurtig frigørelse. Du skal blot trykke på spændets sider, mens du holder maskinen for at frigøre den fra skulderselen.

► Fig.36: 1. Spænde

Justering af bøjlens position

Kun for UR006G

Hvis du vil have en mere bekvem håndtering af maskinen, kan du ændre bøjlens position.

1. Løsn sekskantmuffebolten på bøjlen, og skub bøjlen til en bekvem arbejdsposition.

► Fig.37: 1. Bøjle 2. Sekskantmuffebolt

2. Juster bøjlens position som vist på figuren, og stram derefter sekskantmuffebolten.

► Fig.38

1	Bøjlens position fra jorden
2	Skæreværktøjets position fra jorden
3	Den vandrette afstand mellem bøjlen og den ubeskyttede del af skæreværktøjet

Korrekt håndtering af maskinen

ADVARSEL: Placer altid maskinen i din højre side. Korrekt placering af maskinen giver maksimal kontrol og mindsker risikoen for alvorlig personskade på grund af tilbageslag.

ADVARSEL: Vær yderst omhyggelig med at bevare kontrollen over maskinen til enhver tid. Lad ikke maskinen blive slynget tilbage mod dig selv eller andre i arbejdsmrådet. Hvis du ikke bevarer kontrollen over maskinen, kan det forårsage alvorlig personskade til tilskueren og operatøren.

ADVARSEL: For at undgå ulykker skal der være en afstand på mere end 15 m mellem operatørerne, når to eller flere operatører arbejder i det samme område. Sørg også for, at en person holder øje med afstanden mellem operatørerne. Hvis en person eller et dyr kommer ind i arbejdsmrådet, skal du med det samme ophøre med brugen.

FORSIGTIG: Hvis skæreværktøjet rammer en sten eller en hård genstand ved et uheld under brug, skal du stoppe maskinen og inspicere den for eventuelle skader. Hvis skæreværktøjet er beskadiget, skal det udskiftes med det samme. Brug af et beskadiget skæreværktøj kan medføre alvorlig personskade.

FORSIGTIG: Fjern klingedækslet fra den skærende klinge når du klipper græsset.

Korrekt placering og håndtering giver optimal kontrol og mindsker risikoen for personskade forårsaget af tilbageslag.

UR006G

► Fig.39

UR007G

► Fig.40

Brug af et nylonskærehoved (bump- og fremføringsmekanisme)

Nylonskærehovedet er et dobbelt trådklippehoved, der er forsynet med en bump- og fremføringsmekanisme. Tryk skærehovedet mod jorden, mens det roterer, for at fremføre nylontråden.

► Fig.41: 1. Mest effektive skærområde

BEMÆRKNING: Bumpfremføreren fungerer ikke korrekt, hvis nylonskærehovedet ikke roterer.

BEMÆRK: Hvis nylontråden ikke føres ud, når hovedet trykkes ned, skal du tilbagespole/udskifte nylontråden ved at følge procedurerne i afsnittet for vedligeholdelse.

Udskiftning af plastikklingen

Udskift plastikklingen, hvis den er slidt eller knækket.

► Fig.43

Ved montering af plastikklingen skal du justere retningen af pilen på klingen i forhold til den på skærmen.

► Fig.44: 1. Pil på skærmen 2. Pil på klingen

VEDLIGEHOLDELSE

ADVARSEL: Sørg altid for, at der er slukket for maskinen, og at akkuen er fjernet, før du forsøger at udføre inspektion eller vedligeholdelse på maskinen. Hvis maskinen ikke slås fra, og akkuen ikke fjernes, kan det forårsage alvorlig personskade på grund af utilsigtet start.

BEMÆRKNING: Anvend aldrig benzin, rensebenzin, fortynder, alkohol og lignende. Det kan medføre misfarvning, deformering eller revner.

For at opretholde produktets SIKKERHED og PÅLIDELIGHED må reparation, vedligeholdelse eller justering kun udføres af et autoriseret Makita servicecenter eller fabriksservicecenter med anvendelse af Makita reservedele.

Rengøring af maskinen

Rengør maskinen ved at aftørre støv, snavs eller afskåret græs med en tør klud eller en klud, der er dypet i sæbenvand og vredet. For at undgå overophedning af maskinen skal du sørge for at fjerne afskåret græs eller affald, som sidder fast på maskinens udluftning.

Udskiftning af nylontråden

ADVARSEL: Brug kun nylontråd med en diameter angivet i denne brugsanvisning. Brug aldrig tungere snor, metaltråd, reb eller lignende. Hvis du ikke gøre dette, kan det forårsage beskadigelse af maskinen og resultere i alvorlig personskade.

ADVARSEL: Tag altid nylonskærehoved ud af maskinen, når du udskifter nylontråden.

ADVARSEL: Sørg for, at dækslet på nylonskærehovedet er fastgjort korrekt til huset som beskrevet i denne instruktionsvejledning. Hvis dækslet ikke er fastgjort forsvarligt, kan nylonskærehovedet flyve fra hinanden og forårsage alvorlig personskade.

Udskift nylontråden, hvis den ikke længere kan fremføres. Metoden til udskiftning af nylontråden varierer afhængigt af typen af nylonskærehovedet.

95-M10L

► Fig.42

FEJLFINDING

Udfør selv en inspektion, inden De anmoder om reparation. Hvis De opdager et problem, som ikke er forklaret i brugsanvisningen, må De ikke forsøge at adskille maskinen. Rådfør Dem i stedet med et autoriseret Makita Servicecenter, og brug altid originale Makita udskiftningsdele til reparationer.

Unormal tilstand	Sandsynlig årsag (fejl)	Afhjælpning
Motoren kører ikke.	Akkuen er ikke indsatt.	Indsæt akkuen.
	Problem med batteriet (for lav spænding)	Genoplad akkuen. Udskift akkuen, hvis genopladdingen ikke er effektiv.
	Drevsystemet fungerer ikke korrekt.	Kontakt det lokale autoriserede servicecenter for reparation.
Motoren holder op med at køre efter kort tids brug.	Batteriets opladningsniveau er for lavt.	Genoplad akkuen. Udskift akkuen, hvis genopladdingen ikke er effektiv.
	Overophedning.	Hold op med at bruge maskinen, så den kan køle ned.
Maskinen når ikke den maksimale omdrejningshastighed.	Akkuen er installeret forkert.	Indsæt akkuen som beskrevet i denne brugervejledning.
	Batteriladningen falder.	Genoplad akkuen. Udskift akkuen, hvis genopladdingen ikke er effektiv.
	Drevsystemet fungerer ikke korrekt.	Kontakt det lokale autoriserede servicecenter for reparation.
Skæreværktøjet roterer ikke: ⇒ Stop maskinen med det samme!	Et fremmedlegeme såsom en gren sidder fast mellem beskyttelsesskærmen og skæreværktøjet.	Fjern fremmedlegemet.
	Skæreværktøjet er løst monteret.	Spænd skæreværktøjet forsvarligt.
	Drevsystemet fungerer ikke korrekt.	Kontakt det lokale autoriserede servicecenter for reparation.
Unormal vibration: ⇒ Stop maskinen med det samme!	Knækket, bojet eller slidt skæreværktøj	Udskift skæreværktøjet.
	Skæreværktøjet er løst monteret.	Spænd skæreværktøjet forsvarligt.
	Drevsystemet fungerer ikke korrekt.	Kontakt det lokale autoriserede servicecenter for reparation.
Skæreværktøjet og motoren kan ikke stoppe: ⇒ Fjern batteriet med det samme!	Elektrisk eller elektronisk fejlfunktion.	Fjern akkuen og anmod dit lokale autoriserede servicecenter om en reparation.

EKSTRAUDSTYR

ADVARSEL: Brug kun det anbefaede tilbehør eller ekstraudstyr, som er angivet i denne manual. Anvendelse af andet tilbehør eller ekstraudstyr kan medføre alvorlig personskade.

FORSIGTIG: Det følgende tilbehør og ekstraudstyr er anbefalet til brug med Deres Makita maskine, der er beskrevet i denne brugsanvisning. Anvendelse af andet tilbehør eller ekstraudstyr kan udgøre en risiko for personskade. Anvend kun tilbehør og ekstraudstyr til det beskrevne formål.

Hvis De behøver hjælp ved valg af tilbehør eller ønsker yderligere informationer, bedes De kontakte Deres lokale Makita servicecenter.

- Skærende klinge
- Nylonskærehoved
- Nylontråd (skæreline)
- Plastikklinge
- Skærm
- Original Makita-akku og oplader

BEMÆRK: Nogle ting på denne liste kan være inkluderet i værktøjspakken som standardtilbehør. Det kan være forskellige fra land til land.

SPECIFIĀCIJAS

Modelis:	UR006G	UR007G
Roktura veids	Divriteņa veida rokturis	Cilpveida rokturis
Ātrums bez slodzes (katrā rotācijas ātruma pakāpē)	Griezējasmens Plastmasas asmens (305 mm)	3: 0–7 000 min ⁻¹ 2: 0–5 500 min ⁻¹ 1: 0–4 600 min ⁻¹
	Neilona griezējgalva Plastmasas asmens (255 mm)	3: 0–5 500 min ⁻¹ 2: 0–5 000 min ⁻¹ 1: 0–4 600 min ⁻¹
Kopējais garums (Bez griešanas instrumenta un akumulatora)	1 815 mm	
Neilona auklas diametrs	2,4 mm	
Izmantojamais griešanas instruments un griešanas diametrs	2 zobu asmens (P/N 198345-9)	255 mm
	3 zobu asmens (P/N 195299-1)	255 mm
	4 zobu asmens (P/N 196895-8)	255 mm
	Neilona griezējgalva (P/N 197993-1)	430 mm
	Plastmasas asmens (P/N 198383-1) (P/N 199868-0)	255 mm 305 mm
	Nominālais spriegums	
Tirsvars	5,7 - 6,3 kg	5,3 – 5,9 kg
Aizsardzības pakāpe	IPX4	

- Nepārtrauktās izpētes un izstrādes programmas dēļ šeit uzrādītās specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.
- Atkarībā no valsts specifikācijas var atšķirties.
- Svars var būt atšķirīgs atkarībā no papildierīces(-ēm), tostarp akumulatora kasetnes. Tabulā ir attēlota vieglākā un smagākā kombinācija atbilstoši EPTA procedūrai 01/2014.

Piemērotā akumulatora kasetne un lādētājs

Akumulatora kasetne	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Lādētājs	*: Ieteicamais akumulators DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Daži no iepriekš norādītajiem lādētājiem un akumulatora kasetnēm var nebūt pieejami atkarībā no jūsu mītnes reģiona.

ABRĪDINĀJUMS: Izmantojet vienīgi iepriekš norādītās akumulatora kasetnes un lādētājus. Cita tipa akumulatora kasetņu un lādētāju izmantošana var radīt traumu un/vai aizdegšanās risku.

Ieteicamais ar vadu savienojamais barošanas avots

Pārnēsājams barošanas bloks	PDC01 / PDC1200
<ul style="list-style-type: none"> Iepriekš norādītais(-ie) ar vadu savienojamais(-ie) barošanas avots(-i) var nebūt pieejams(-i) atkarībā no jūsu mītnes reģiona. Pirms izmantojat ar vadu savienojamo barošanas avotu, izlasiet instrukcijas un uz tā redzamos brīdinājumus. 	

Trokšņa līmenis

Modelis UR006G

Griešanas instruments	Skaņas spiediena līmenis (L_{pA}) dB(A)		Skaņas jaudas līmenis (L_{WA}) dB(A)		Piemērojamie standarti
	(L_{pA}) dB(A)	Nenoteiktība (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Nenoteiktība (K) dB(A)	
2 zobu asmens	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4 zobu asmens	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Neilona griezējgalva	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastmasas asmens	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Modelis UR007G

Griešanas instruments	Skaņas spiediena līmenis (L_{pA}) dB(A)		Skaņas jaudas līmenis (L_{WA}) dB(A)		Piemērojamie standarti
	(L_{pA}) dB(A)	Nenoteiktība (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Nenoteiktība (K) dB(A)	
2 zobu asmens	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4 zobu asmens	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Neilona griezējgalva	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastmasas asmens	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Pat ja norādītais skaņas spiediena līmenis ir 80 dB (A) vai mazāks, lietojot darbarīku, līmenis var pārsniegt 80 dB (A). Lietojiet ausu aizsargus.

PIEZĪME: Pazīnotā trokšņa emisijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Pazījoto trokšņa emisijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Lietojiet ausu aizsargus.

ABRĪDINĀJUMS: Trokšņa emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no pazīnotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (ņemot vērā visus ekspluatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

Vibrācija

Attiecīgais standarts : ISO22867(ISO11806-1)

Modelis UR006G

Griešanas instruments	Kreisā roka		Labā roka	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Nenoteiktība K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Nenoteiktība K (m/s ²)
2 zobi asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4 zobi asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Neilona griezējgalva	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastmasas asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Modelis UR007G

Griešanas instruments	Kreisā roka		Labā roka	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Nenoteiktība K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Nenoteiktība K (m/s ²)
2 zobi asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4 zobi asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Neilona griezējgalva	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastmasas asmens	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

PIEZĪME: Paziņotā kopējā vibrācijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Paziņoto kopējo vibrācijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Vibrācijas emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no paziņotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (nemot vērā visus eksploatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

Simboli

Tālāk ir attēloti simboli, kas var attiekties uz darbarīka lietošanu. Pirms darbarīka izmantošanas pārliecinieties, vai pareizi izprotat to nozīmi.



Eiset īpaši rūpīgs un uzmanīgs.



Izlasiet lietošanas rokasgrāmatu.



Ieturiet vismaz 15 m attālumu.



Bīstam! Sargieties no izsviestiem priekšķīsmiņiem.



Uzmanību – atsitiens



Izmantojiet kiveri, aizsargbrilles un ausu aizsargs.



Izmantojiet aizsargbrilles.



Lietojiet ausu aizsargs.



Lietojiet aizsargcimdus.



Valkājiet izturīgus apavus ar neslīdošām zolēm. Ieteicami apavi ar tērauda purngaiļiem.



Ni-MH
Li-ion

Tikai ES valstīm
Tā kā šajā aprīkojumā ir bīstamas sastādījās, elektroisko un elektronisko iekārtu, akumulatoru un bateriju atkritumi var negatīvi ietekmēt apkārtējo vidi un cilvēka veselību. Elektroierīces, elektroniskās ierīces un akumulatorus nedrīkst izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem!
Saskaņā ar Eiropas direktīvu par elektroisko un elektronisko iekārtu atkritumiem, akumulatoriem un baterijām, kā arī akumulatoru un bateriju atkritumiem un šīs direktīvas pielāgošanā valsts tiesību aktiem elektroisko un elektronisko iekārtu, bateriju un akumulatoru atkritumi ir jāglabā atsevišķi un jānogādā uz sadzīves atkritumu daļtās savākšanas vietā, ievērojot attiecīgos vides aizsardzības noteikumus.
Par to liecina uz iekārtas redzams simbols ar pārvītrojumu konteineru uz riteniem.

Garantētais skanas jaudas līmenis saskaņā ar ES Direktīvu par troksni ārpus telpām.

Skanas jaudas līmenis saskaņā ar Austrālijas NSW trokšņu kontroles noteikumiem



EK atbilstības deklarācija

Tikai Eiropas valstīm

EK atbilstības deklarācija šajā lietošanas rokasgrāmatā ir iekļauta kā A pielikums.

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

Vispārīgi elektrisko darbarīku drošības brīdinājumi

ABRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus, instrukcijas, apskatiet ilustrācijas un tehniskos datus, kas iekļauti mehanizētā darbarīka komplektācijā. Ja netiek ievēroti visi tālāk minētie noteikumi, var tikt izraisīta elektrotrauma, notikt aizdegšanās un/vai rasties smagas traumas.

Glabājiet visus brīdinājumus un norādījums, lai varētu tajos ieskatīties turpmāk.

Termiņs „elektrisks darbarīks” brīdinājumos attiecas uz tādu elektrisko darbarīku, ko darbina ar elektīri (ar vadu), vai tādu, ko darbina ar akumulatoru (bez vada).

Svarīgi drošības norādījumi par darbarīku

ABRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un visus norādījumus. Brīdinājumu un norādījumu neievērošanas gadījumā var rasties elektriskās strāvas trieciens, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

Glabājiet visus brīdinājumus un norādījumus, lai varētu tajos ieskatīties turpmāk.

Paredzētā lietošana

- Šis darbarīks ir paredzēts tikai zāles, nezālu, krūmu un krūmāju griešanai. To nedrīkst izmantot citiem mērķiem, piemēram, apstādījumu malu apgriešanai vai dzīvžogu cīršanai, jo tas var izraisīt savainojumus.

Vispārēji norādījumi

- Šo darbarīku nevar izmantot personas, kas nav iepazinušās ar šiem norādījumiem, personas (tai skaitā bērni) ar samazinātām fiziskām, uztveres vai psihiskām spējām, vai kam trūkst pieredei un zināšanas. Raugieties, lai bērni nerotaļotos ar darbarīku.
- Pirms darbarīka iedarbināšanas izlasiet šo instrukciju rokasgrāmatu, lai iegūtu visu vajadzīgo informāciju par darbarīka lietošanu.
- Neaizdodiet darbarīku personai, kurai nav pietiekamas pieredes vai zināšanu par krūmgrieža un zāles trimera izmantošanu.

- Aizdodot darbarīku, vienmēr pievienojiet šo instrukciju rokasgrāmatu.
- Rīkojieties ar darbarīku maksimāli uzmanīgi un rūpīgi.
- Neizmantojiet darbarīku pēc alkohola vai narokotu lietošanas vai, ja esat noguris(-usi) vai slims(-a).
- Nemēģiniet pārveidot darbarīku.
- Ievērojiet savas valsts noteikumus par krūmgrieža un zāles apgriezējmašīnas izmantošanu.

Individuālās aizsardzības līdzekļi

► Att.1

- Lietojiet aizsargķiveri, aizsargbrilles un aizsargcimdus, lai sevi pasargātu no lidojošiem grūžiem vai krītošiem priekšmetiem.
- Lai novērstu dzirdes bojājumus, lietojiet dzirdes aizsarglīdzekļus, piemēram, aizsargaustījus.
- Lai izmantošana būtu droša, valkājiet atbilstošu apģērbu un apavus, piemēram, slēgtus, stingrus, neslidošus apavus. Nevalkājiet brīvi kritošu apģērbu vai rotaslietas. Brīvi kritoši apģērbs, rotaslietas vai gari mati var ieķerties kustīgajās daļās.
- Pieskaroties griezējasmēnim, izmantojiet aizsargcimdus.** Griezējasmēni var smagi sagriezt kailas rokas.

Darba zonas drošība

- Izmantojiet darbarīku tikai labas redzamības apstākļos un dienas gaismā. Neizmantojiet darbarīku tumsā vai miglā.
- Nelietojiet darbarīku sprādzenbīstamā vidē, piemēram, uzziesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu tuvumā. Darbarīks rada dzirksteles, kas var aizdedzināt putekļus vai izgarojumu tvaikus.
- Izmantošanas laikā nekad nestāvēt uz nestabillas vai滑denas virsmas vai uz stāvas nogāzes. Aukstājā gadalaikā uzmanīties no ledus un sniega un vienmēr nodrošiniet stabili pamatu zem kājām.
- Izmantošanas laikā nodrošiniet, lai cilvēki vai dzīvnieki neatrastos tuvāk par 15 m no darbarīka. Izslēdziet darbarīku, tikišķīdā kāds tuvojas.
- Nekādā gadījumā nestrādājiet ar darbarīku, ja tuvumā ir cilvēki, jo īpaši bērni, vai dzīvnieki.
- Pirms izmantošanas pārbaudiet, vai darba zonā nav akmeņu vai citu cietu priekšmetu. Darba laikā tie var tikt aizķerti un uzvesti gaisā vai tie var izraisīt bīstamus atsīfēnus, radot smagus ievainojumus un/vai īpašuma bojājumus.

- ABRĪDINĀJUMS!** Šī izstrādājuma izmantošanas laikā var veidoties kīmiski putekļi, kas var izraisīt elpcēļu vai citas slimības. Dažas šīs kīmiskās vielas ir pesticīdu, insekticīdu, mākslīgā mēslojuma un herbicīdu sastāvā. Risks jūsu veselībai atkarīgs no tā, cik bieži veicat šāda veida darbu. Lai mazinātu šo kīmisko vielu iedarbību, strādājiet labi vēdinātā darba vietā un ar apstiprinātiem drošības piederumiem, piemēram, putekļu maskām, kas ir speciāli paredzētas mikroskopisku daļu filtrēšanai.

Elektrodrošība un akumulatora drošība

1. Sargiet darbarīku no lietus vai mitriem apstākļiem. Ja darbarīkā ieklūs ūdens, palielināsies elektriskā trieciena rašanās risks.
2. Nelietojiet darbarīku, ja to ar slēdzi nevar ne ieslēgt, ne izslēgt. Ja darbarīku nav iespējams kontrollēt ar slēžu palīdzību, tas ir bīstams un ir jāsalabo.
3. Izvairieties no nejaūšas iedarbināšanas. Pirms akumulatora ieviešanas, darbarīka pacelšanas vai nešanas pārbaudiet, vai slēdzis ir izslēgšanas pozīcijā. Darbarīka nešana ar pirkstu uz slēžu vai darbarīka pievienošana kontaktam, kad slēdzis ir izslēgšanas pozīcijā, palielinā negadījumu rašanās risku.
4. Neatbrīvojieties no akumulatora(-iem), to(-s) dedzinot. Var rasties eksplozija. Skatiet attiecīgos valsts noteikumus, lai uzzinātu īpašus norādījumus izmēšanai atritumos.
5. Akumulatoru(-s) nedrīkst atvērt vai sabojāt. Iztečjušais elektrolīts ir kodsīgs un var nodarīt kaitējumu acīm vai ādai. Norījt tas var būt toksisks.
6. Nelādējiet akumulatoru lietū vai mitrās vietās.
7. Izvairieties no bīstamas vides. Darbarīku neizmantojiet mitrās vai slapjās vietās vai lietū. Ja darbarīkā ieklūst ūdens, palielināsies elektriskā trieciena rašanās risks.
8. Nelādējiet akumulatoru ārpus telpām.
9. Neaiztieciet lādētāju, kā arī lādētāja spraudni vai spailes ar slapjām rokām.
10. Nemanīriet akumulatoru ar mitrām rokām.
11. Nemanīriet akumulatoru lietū.
12. Nesamitriniet akumulatora spailes ar šķidrumu, piemēram, ūdeni, vai neiegremdējiet akumulatoru. Neatstājiet akumulatoru lietū, kā arī nelādējiet, neizmantojiet vai neglabājet akumulatoru mitrā vai slapjā vietā. Ja izvads klūst mitrs vai akumulatora ieklūst šķidrumā, akumulatorā var rasties isslēgums un pastāv pārkarsanas, aizdegšanās vai sprādzienas risks.
13. Pēc akumulatora izņemšanas no darbarīka vai lādētāja piestipriniet akumulatora vāku akumulatoram un glabājet to sausā vietā.
14. Ja akumulatora kasetnē ieklūst ūdens, noteiniet ūdeni un izslaukiet kasetni ar sausu drānu. Pirms lietošanas pilnībā nozāvējiet akumulatora kasetni sausā vietā.
15. Izmantojot darbarīku dubļainā vietā, uz mitras slīpas virsma vai slidenā vietā, raugieties, lai kājām būtu stabils atbalsts.

Ekspluatācijas sākšana

1. Pirms darbarīka montāžas vai regulēšanas izņemiet akumulatora kasetni.
2. Pirms rīkošanās ar griezējasmeni, uzvelciet aizsargcimdus.
3. Pirms akumulatora kasetnes ieviešanas pārbaudiet, vai darbarīks nav bojāts, vai nav valīgi skrūvji/uzgriežņi un vai tas ir pareizi samontēts. Neasi griezējasmeni ir jāuzasina. Ja griezējasmens ir salieks vai bojāts, nomaiņiet to. Pārbaudiet, vai visas vadības svirvis un slēži darbojas viegli. Notīriet un nozāvējiet rokturus.

4. Nemēģiniet ieslēgt darbarīku, ja tas ir bojāts vai nav pilnībā samontēts. Pretējā gadījumā iespējamas smagas traumas.
5. Noregulējiet plecu siksnes un rokturi atbilstīgi operatora ķermeņa izmēram.
6. levietojot akumulatora kasetni, turiet darbarīku tā, lai griezējinstruments neskartos pie jūsu ķermeņa un ciemī objektīem, tostarp zemes. Pēc darbarīka iedarbināšanas tas var sākt kustēties, izraisot traumas vai darbarīka un/vai īpašuma bojājumus.
7. Pirms darbarīka ieslēgšanas noņemiet no tā visus regulēšanas instrumentus, uzgriežņatīslēgas un aizmens aizsargus. Ja darbarīka rotējošajai daļai paliiek piestiprināts piederums, rodas ievainojumu gūšanas risks.
8. Griešanas instruments ir jāaprīko ar aizsargu. Nelietojiet darbarīku ar bojātiem aizsargiem vai bez tiem!
9. Raugieties, lai tuvumā nav elektrības vadu, ūdens cauruļu, gāzes cauruļu vai citu infrastruktūras elementu, kas varētu radīt bīstamu situāciju, ja tos darba laikā sabojā ar šo darbarīku.

Ekspluatācija

1. Avārijas situācijā nekavējoties izslēdziet darbarīku.
2. Ja izmantošanas laikā ievērojat ko nepārastu (piem., troksni, vibrāciju), izslēdziet darbarīku un izņemiet akumulatora kasetni. Neizmantojiet darbarīku, kamēr nav konstatēts un novērts attiecīgais cēlonis.
3. Griezējinstruments turpina kustēties īsu brīdi pēc darbarīka izslēgšanas. Nesteidzieties pieskarties griezējinstrumentam.
4. Lietošanas laikā izmantojiet plecu siksnes. Cieši turiet darbarīku labajā pusē.
5. Nesniezdziestes pārāk tālu. Viennēr stingri stāviet uz piemērota atbalsta un saglabājiet līdzvaru. Lai nepakluptu, uzmanieties no slēptiem šķēršļiem, piemēram, celmiem, saknēm un bedrēm.
6. Strādājot nogāzē, nodrošiniet stabili kāju atbalstu.
7. Pārvietojieties staigājot, nekad neskrrieniet.
8. Lai nezaudētu kontroli, nekad nestrādājiet, atrodoties uz kāpnēm vai kokā.
9. Ja darbarīks ir saņēmis smagu triecienu vai kritis, pārbaudiet tā stāvokli, pirms turpināt darbu. Pārbaudiet, vai vadības un drošības ierīces darbojas bez kļūdām. Ja ir bojājumi vai rodas šaubas, vērsieties mūsu pilnvarotajā apkopes centrā, lai veiktu pārbaudi un remontu.
10. Nepieskarieties pārvada korpusam darbības laikā un tūlīt pēc darbarīka izmantošanas. Darbības laikā pārvada korpušs uzkarst un var izraisīt apdegumus.
11. Regulāri atpūtieties, lai noguruma dēļ nezaudētu kontroli. Mēs iesakām katru stundu atpūsties 10 līdz 20 minūtes.
12. Atstājot darbarīku pat uz īsu brīdi, vienmēr izņemiet akumulatora kasetni. Nepieskatītu ierīci ar ievietotu akumulatora kasetni var izmantot nepielvarota persona un izraisīt nopietnu negadījumu.

13. Ja starp griezējinstrumentu un aizsargu ieķeras zāle vai zari, pirms tīrišanas vienmēr izslēdziet darbarīku un izņemiet akumulatora kasetni. Cītādi griezējinstruments var nejauši sākt griezties un izraisīt smagas traumas.
14. **Nepieskarieties kustīgām bīstamām detaļām, kamēr šīs detaļas nav pilnībā apstājušās un akumulatora kasetne nav izņemta.**
15. Ja griezējinstruments saduras ar akmeniem vai ciemtiem cietiem priekšmetiem, nekavējoties izslēdziet darbarīku. Pēc tam izņemiet akumulatora kasetni un pārbaudiet griezējinstrumentu.
16. Ekspluatācijas laikā regulāri pārbaudiet, vai griezējinstrumentā nav plaisu vai bojājumu. Pirms pārbaudes izņemiet akumulatora kasetni un pagaidiet, līdz griezējinstruments pilnībā apstājas. Bojātu griezējinstrumentu nomainiet nekavējoties pat tad, ja tam ir tikai virsējas plaisas.
17. Nekad negrieziet augstāk par vidukļa augstumu.
18. Pirms griešanas sākšanas pagaidiet, kamēr griezējinstruments pēc darbarīka ieslēgšanas sasniedz nemainīgu ātrumu.
19. Izmantojot griešanas asmeņus, darbarīku vienmērīgi pārvietojiet pusapļi no labās puses uz kreiso pusī – līdzīgi kā izkapti.
20. Turiet darbarīku tikai aiz izolētājam satversanas virsmām, jo griezējasmens var skart apslēptus vadus. Ja griezējasmens saskarsies ar vadu, kurā ir strāva, visas darbarīka ārējās metāla virsmas vadis strāvu un radīs elektriskās strāvas trieciena risku.
21. Neiedarbiniet darbarīku, kad ap griešanas instrumentu ir aptinusies nogriezta zāle.
22. Pirms darbarīka iedarbināšanas pārliecinieties, ka griešanas instruments nesaškaras ar zemi vai ciemtiem šķēršļiem, piemēram, koku.
23. Strādājot vienmēr turiet darbarīku ar abām rokām. Strādājot nekādā gadījumā neturiet darbarīku ar vienu roku.
24. Nelietojet darbarīku sliktos apstākļos vai ja ir iespējams zibens.
25. Izmantojot darbarīku dublajinā vietā, uz mitras slīpas virsmas vai slidenā vietā, raugieties, lai kājām būtu stabils atbalsts.
26. Centties nestrādāt grūti apstrādājamā vidē, kur var ātri nogurt.
27. Neizmantojiet darbarīku sliktos laikapstākļos, kad ir ierobežota redzamība. Cītādi iespējams nokrišanas risks vai nepareiza ekspluatācija sliktas redzamības dēļ.
28. Negremdējiet darbarīku peļķē.
29. Lietus laikā neatstājiet darbarīku ārpus telpām bez uzraudzības.
30. Ja lietus dēļ pie sūšanas atveres (ventilācijas atveres) plēlip slapjas lapas vai dubļi, noņemiet tos.
31. Neizmantojiet darbarīku sniegā.

Griešanas instrumenti

1. Neizmantojiet neapstiprinātus griešanas instrumentus.

2. **Izmantojiet paredzētajam darbam piemērotu griezējinstrumentu.**
 - Neilona griezēgalvas (auklas apgrēzejmašinas galvas) un plastmasas asmeņi ir piemēroti mauriņa zāles griešanai.
 - Griešanas asmeņi ir piemēroti nezālu, garas zāles, krūmu, brikšņu, krūmāju, ataugu u. c. augu griešanai.
 - Nekad neizmantojiet citus asmeņus, tostarp vairāku posmu metāla kēdes un sprigula asmeņus. Šādi var gūt smagus ievainojumus.
3. **Izmantojiet tikai tādus griešanas instrumentus, kuri ir markēti ar ātrumu, kas ir vienāds vai lielāks par ātrumu, kas norādīts uz darbarīku.**
4. **Netuviniet rokas, seju un apģērbu griešanas instrumentam, kad tas griežas. Neievērojot šo norādījumu, ir iespējami savainojumi.**
5. **Vienmēr izmantojiet izmantotajam griezējinstrumentam piemērotu aizsargu.**
6. **Izmantojot griešanas asmeņus, izvairieties no situācijām, kas izraisa atsitiens, un vienmēr esiet gatavs nejaūšam atsitiens. Skatiet sadaļu par atsitiem.**
7. **Kad asmens netiek izmantots, uzlieciet tā pārsegu. Pirms darba sākšanas nonāmet pārsegu.**

Atsitiens (asmens grūdiens)

1. **Atsitiens (asmens grūdiens) ir pēkšņa reakcija uz iestregušu vai saliektu griezējasmens. Atsitiens brīdī darbarīks ar lielu spēku tiek "mests" sānišķi vai operatora virzienā, un tas var izraisīt smagus ievainojumus.**
 2. **Visbiežāk atsitiens rodas, ja asmens posmu, kas attēlā norādīts starp 12 un 2, izmanto, lai zāģētu cietu koksni vai krūmus un kokus, kuru diametrs ir 3 cm vai lielāks.**
- Att.2
3. **Lai izvairītos no atsitieniem, rīkojieties, kā norādīts tālāk.**
 1. Izmantojiet asmens posmu starp 8 un 11.
 2. Nekad neizmantojiet asmens posmu starp 12 un 2.
 3. Asmens posmu starp 11 un 12 un starp 2 un 5 var izmantot tikai tad, ja lietotājs ir pietiekami apmācīts un pieredzējis, kā arī pats uzņemas visu risku.
 4. Neizmantojiet griezējasmeni pārāk tuvu cietiem priekšmetiem, piemēram, žogiem, sienām, stumbriem un akmeniem.
 5. Nekad neizmantojiet griezējasmeni vertikāli, piemēram, malu apgrēšanai vai dzīvzogu cirpšanai.
- Att.3

Vibrācija

1. **Ja cilvēki ar vāju asinsriti ir pakļauti pārmērīgai vibrācijai, tem var rasties asinsvadu vai nervu sistēmas ievainojumi. Vibrācijairkstos, plaukstās vai plaukstu locītavās var radīt tālāk norādītos simptomus. „Iemigšanu” (nejutīgumu), tirpšanu, sāpes, dursīgas sajūtas, ādas krāsas vai ādas izmaiņas. Ja novērojami kādi no minētajiem simptomiem, apmeklējiet ārstu!**

- Lai samazinātu „balto pirkstu slimības” rašanās risku, ekspluatācijas laikā uzturiet rokas siltas un veiciet kārtīgu darbarīku un piedeरumu apkopi.

Transportēšana

- Pirms darbarīka transportēšanas vienmēr izslēdziet darbarīku un izņemiet akumulatora kasetni. Piestipriniet pārsegū griezējasmēnim.
- Pārvietojot darbarīku, nesiet to horizontālā stāvoklī, turot vārpstu.
- Transportējot transportlīdzeklī, pareizi nostipriniet darbarīku, lai novērstu tā apgāšanos. Cītādi var sabojāt darbarīku vai citu bagāžu.

Apkope

- Nododiet darbarīku apkopei pilnvarotā servisa centrā un vienmēr izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas. Nepareiza labošana un slikta apkope var sašināt darbarīka kalpošanas laiku un palielināt negadījumu risku.
- Pirms darbarīka apkopes, remonta vai tīršanas vienmēr izslēdziet darbarīku un izņemiet akumulatora kasetni.
- Strādājot ar griezējasmēni, vienmēr lietojiet aizsargcimdus.
- Vienmēr notiņiet no darbarīka putekļus un netīrumus. Šim mērķim neizmantojiet degvielu, benzīnu, atšķaidītāju, spiritu vai līdzīgus šķidrumus. Pretejā gadījumā plastmasas detaļas var mainīt krāsu, deformēties vai saplaisīt.
- Pēc katras lietošanas pievelciet visas skrūves un uzgriežņus.
- Neveiciet nekādus apkopes vai remonta darbus, kas nav norādīti instrukciju rokasgrāmatā. Šādus darbus uzticiet mūsu pilnvarotā apkopes centra speciālistiem.
- Vienmēr izmantojiet tikai mūsu oriģinālās rezerves daļas un piedeरumerus. Izmantojot trešo pušu nodrošinātās detaļas un piedeरumerus, iespējami darbarīka bojājumi, īpašuma bojājumi un/vai smagi ievainojumi.
- Regulāri pārbaudiet un apkopiet darbarīku pilnvarotā apkopes centrā.
- Vienmēr uzturiet darbarīku labā darba stāvoklī. Nepietiekama apkope var izraisīt neapmierinošu sniegumu un sašināt darbarīka darbmūžu.
- Uzturiet rokturus sausus un tīrus; gādājiet, lai uz tiem nebūtu eļļas un smērvielu. Raugieties, lai dzesēšanas gaisa iepilūdes atveres nebūtu bloķētas.
- Nemazgājiet darbarīku ar augstspiediena ūdens strūklu.
- Kad mazgājat darbarīku, raugieties, lai ūdens neiekļūtu elektromehānismu nodalījumos, piemēram, akumulatora, motora vai savienojumu nodalījumā.
- Novietojiet darbarīku glabāšanā, izvairieties no tiešiem saules stariem un lietus un novietojiet to vietā, kur nekļūst karsts vai mitrs.
- Pārbaudes un apkopes darbus veiciet vietā, kur var izvairīties no lietus.
- Pēc darbarīka lietošanas notiņiet netīrumus, pilnībā nožāvējiet darbarīku un tikai tad novietojiet to glabāšanā. Atkarībā no sezonas vai izmantošanas reģiona pastāv kļūdainas darbības risks sasalšanas dēļ.

Glabāšana

- Pirms darbarīka novietošanas glabāšanai veiciet visas tīršanas un apkopes procedūras. Izņemiet akumulatora kasetni. Piestipriniet pārsegu griezējasmēniem.
- Glabājiet darbarīku sausā un augstā vai aizslēgtā vietā, kas nav pieejama bērniem.
- Neatbalstiet darbarīku, piemēram, pret sienu. Tas var pēkšņi krist un izraisīt ievainojumus.

Pirmā palīdzība

- Vienmēr nodrošiniet, lai tuvumā būtu pirmās palīdzības komplekts. Nekavējoties papildiniet pirmās palīdzības komplektu, ja kaut kas no tā ir izņemts.
- Lūdzot palīdzību, vienmēr sniedziet šādu informāciju:
 - negadījuma vieta;
 - notikušā apraksts;
 - ievainoto personu skaits;
 - ievainojuma veids;
 - jūsu vārds.

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

ABRĪDINĀJUMS: NEPIELĀUJIET to, ka labu iemaņu vai izstrādājuma labas pārzināšanas (darbarīku atkārtoti ekspluatējot) rezultātā vairs stingri nievērojat šī izstrādājuma drošības noteikumus. NEPAREIZI LIETOJOT darbarīku vai nievērojot šajā instrukciju rokasgrāmatā minētos drošības noteikumus, var tikt gūtas smagas traumas.

Svarīgi drošības norādījumi par akumulatora kasetni

- Pirms akumulatora lietošanas izlasiet visus norādījumus un būrīdinājumus, kuri attiecas uz (1) akumulatora lādētāju, (2) akumulatoru un (3) ierīci, kurā tiek izmantots akumulators.
- Akumulatora kasetni nedrīkst ne pārveidot, ne izjaukt. Cītādi var tikt izraisīta aizdegšanās, pārmērīgs karstums vai sprādziens.
- Ja akumulatora darbības laiks kļuva ievērojami īsaks, nekavējoties pārtrauciet to izmanton. Cītādi, tas var izraisīt pārkarsējumu, uzliesmojumu vai pat sprādzienu.
- Ja elektroīlīts nonāk acīs, izskalojiet tās ar tīru ūdens un nekavējoties griezieties pie ārsta. Tas var izraisīt redzes zaudēšanu.
- Neradiet īssavienojumu akumulatora kasetnē:
 - (1) Nepieskarieties spailēm ar elektrību vadošiem materiāliem.
 - (2) Neuzglabājiet akumulatoru kasetni kopā ar ciemiem metāla priekšmetiem, tādiem kā naglas, monētas u. c.
 - (3) Nepakļaujiet akumulatora kasetni ūdens vai lietus iedarbībai.
 Akumulatora īssavienojums var radīt spēcīgu strāvas plūsmu, pārkaršanu, uzliesmojumu un pat sabojāt akumulatoru.

- Neglābājiet un neizmantojet darbarīku un akumulatora kasetni vietās, kur temperatūra var sasniegt vai pārsniegt 50 °C (122 °F).
- Nedēdziniet akumulatora kasetni, pat ja tā ir stipri bojāta vai pilnībā nolietota. Akumulatora kasetne uguvī var eksplodēt.
- Akumulatora kasetni nedrīkst naglot, griezt, saspiesēt, mest vai nomest, kā arī pa to nedrīkst sist ar cietu priekšmetu. Šādas darbības var izraisīt aizdegšanos, pārmērīgu karstumu vai sprādzienu.
- Neizmantojet bojātu akumulatoru.**
- Uz izmantotajiem litija jonu akumulatoriem attiecas likumdošanas prasības par bīstamiem izstrādājumiem.**
Komerciālā transportēšanā, ko veic, piemēram, trešās puses, transporta uzņēmumi, jāievēro uz iesaiņojuma un marķējuma norādītās īpašās prasības.
Lai izstrādājumu sagatavotu nosūtišanai, jāsaziņas ar bīstamo materiālu speciālistu. Ievērojiet arī citus attiecīnāmos valsts normatīvus.
Valējus kontaktus nosedziet ar līmlenti vai citādi pārklājiet, bet akumulatoru iesaiņojet tā, lai sainītas nevarētu izkustēties.
- Lai utilizētu akumulatora kasetni, izņemiet to no darbarīka un likvidējiet drošā vietā. Ievērojiet vietējos noteikumus par akumulatora likvidēšanu.
- Izmantojiet šos akumulatorus tikai ar izstrādājumiem, kurus norādījis Makita. Ievietojot šos akumulatorus nesaderīgos izstrādājumos, var rasties ugunsgrēks, pārmērīgs karstums, tie var uzsprāgt vai no tiem var iztecēt elektrolīts.
- Ja darbarīks netiks lietots ilgu laiku, no tā jāizņem akumulators.
- Lietošanas laikā vāi pēc tās akumulatora kasetne var uzkrāt siltumu, kas var izraisīt apdegumus vai zemas temperatūras apdegumus. Ar karstu akumulatora kasetni apejieties rūpīgi.
- Nepieskarieties darbarīka izvadam uzreiz pēc lietošanas, jo tas var būt sakarsis un izraisīt apdegumus.
- Neļaujiet akumulatora kasetnes izvadā, atverēs un rievās uzkrāties skaidām, putekļiem vai augsnei. Tādējādi darbarīks vai akumulatora kasetne var sākt darboties nekvalitatīvi vai tikt sabojāti.
- Neizmantojet akumulatora kasetni augstsprieguma līniju tuvumā, izņemot gadījumus, kad darbarīks ir piemērots lietošanai augstsprieguma līniju tuvumā.** Cītādi darbarīks vai akumulatora kasetne var sākt darboties nepareizi vai tikt sabojāti.
- Glabājiet akumulatoru bērniem nepieejamā vietā.

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

▲UZMANĪBU: Lietojet tikai oriģinālos Makita akumulatorus. Ja lietojat neoriģinālus Makita akumulatorus vai pārveidotus akumulatorus, tie var uzsprāgt un izraisīt aizdegšanos, traumas un materiālos zaudējumus. Tikšs anulēta arī Makita darbarīka un lādētāja garantija.

Ieteikumi akumulatora kalpošanas laika pagarināšanai

- Uzlādējiet akumulatora kasetni, pirms tā ir pilnībā izlādējusies. Vienmēr, kad ievērojat, ka darbarīka darba jauda zudusi, apturiet darbarīku un uzlādējiet akumulatora kasetni.
- Nekad neuzlādējiet pilnībā uzlādētu akumulatora kasetni. Pārmērīga uzlāde saīsina akumulatora kalpošanas laiku.
- Uzlādējiet akumulatora kasetni istabas temperatūrā 10 °C - 40 °C. Karstai akumulatora kasetnei pirms uzlādes ļaujiet atdzist.
- Kad akumulatora kasetne netiek izmantota, izņemiet to no darbarīka vai lādētāja.
- Uzlādējiet litija jonu akumulatora kasetni, ja to ilgstoši nelietos (vairāk nekā sešus mēnešus).

DETAĻU APRAKSTS

► Att.4

1	Ātruma indikators	2	ADT indikators (ADT = automātiskā griezes momenta piedziņas tehnoloģija)	3	Brīdinājuma lampiņa	4	Galvenā ieslēgšanas poga
5	Virzienmaiņas poga	6	Akumulatora kasetne	7	Atbloķēšanas svira	8	Slēža mēlīte
9	Cilpa	10	Rokturis	11	Barjera (atkaribā no valsts)	12	Aizsargs
13	Aizsarga paplašinājums (neilona griezējgalvas/ plastmasas asmens)	14	Plecu siksna	-	-	-	-

FUNKCIJU APRAKSTS

ABRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka regulēšanas vai tā darbības pārbaudes vienmēr pārliecinieties, ka darbarīks ir izslēgts un akumulatora kasetne ir izņemta. Ja darbarīku neizslēdz un neizņem akumulatora kasetni, tad nejaušas ieslēgšanas gadījumā kādu var smagi traumēt.

Akumulatora kasetnes uzstādīšana un izņemšana

UZMANĪBU: Vienmēr pirms akumulatora kasetnes uzstādīšanas vai noņemšanas izslēdziet darbarīku.

UZMANĪBU: Uzstādot vai izņemot akumulatora kasetni, darbarīku un akumulatora kasetni turiet cieši. Ja darbarīku un akumulatora kasetni netur cieši, tie var izkrist no rokām un radīt bojājumus darbarīkam un akumulatora kasetnei, kā arī izraisīt ievainojumus.

- Atļ.5: 1. Sarkanas krāsas indikators 2. Poga
3. Akumulatora kasetne

Lai izņemtu akumulatora kasetni, izvelciet to no darbarīka, pārīdot kasetnes priekšpusē esošo pogu.

Lai uzstādītu akumulatora kasetni, salāgojiet akumulatora kasetnes mēlīti ar rievu ietvarā un iebūdiet to vietā. Ievietojiet to līdz galam, līdz tā ar klikšķinofiksējas. Ja redzams attēla parādītais sarkanais krāsas indikators, tas nozīmē, ka tas nav pilnīginofiksēts.

UZMANĪBU: Vienmēr ievietojiet akumulatora kasetni tā, lai sarkanais indikators nebūtu redzams. Pretējā gadījumā tā var nejauši izkrist no darbarīka un izraisīt jums vai apkārtējiem traumas.

UZMANĪBU: Neievietojiet akumulatora kasetni ar spēku. Ja kasetne neslīd ietvarā viegli, tā nav pareizi ielikta.

Darbarīka/akumulatora aizsardzības sistēma

Darbarīks ir aprīkots ar darbarīka/akumulatora aizsardzības sistēmu. Šī sistēma automātiski izslēdz motora barošanu, lai pagarinātu darbarīka un akumulatora darbmūžu. Darbarīks lietošanas laikā automātiski pārstsās darboties, ja to pakļauš kādam no tālāk minētajiem apstākļiem.

Brīdinājuma lampiņa			Statuss
Krāsa	Deg	Mirgo	
Zaļa	○		Pārslodze
Sarkana	○ (darbarīks) / ○ (akumulators)		Pārkarsana
Sarkana	○		Pārmērīga izlāde

Aizsardzība pret pārslodzi

Ja darba laikā atgadās kāda no tālāk minētajām situācijām, darbarīks automātiski pārstāj darboties un brīdinājuma lampiņa sāk mirgot zaļā krāsā.

- Sapinušās nezāles vai citi priekšmeti rada darbarīka pārslodzi.
- Griešanas instruments ir nobloķēts vai radies atsitiens.
- Tieki nospiesta galvenā ieslēgšanas poga, kamēr ir nospiesta slēdža mēlīte.

Šādā gadījumā atlaidiet slēdža mēlīti un vajadzības gadījumā iztīriet ieķerušās nezāles vai netīrumus. Pēc tam vēlreiz nospiestiet slēdža mēlīti, lai atsāktu darbu.

UZMANĪBU: Ja ap darbarīku aptinušās nezāles vai vēlaties atbrīvot nobloķētu griešanas instrumentu, vispirms noteikti izslēdziet darbarīku.

Aizsardzība pret darbarīka vai akumulatora pārkarsu

Kad darbarīks vai akumulatora kasetne ir pārkarsusi, darbarīks automātiski pārstāj darboties. Kad darbarīks ir pārkarsis, brīdinājuma lampiņa iedegas sarkanā krāsā. Kad akumulatora kasetne ir pārkarsusi, brīdinājuma lampiņa mirgo sarkanā krāsā. Laijiet darbarīkam un/vai akumulatoram atdzist pirms atkārtotas darbarīka ieslēgšanas.

Aizsardzība pret akumulatora pārmērīgu izlādi

Ja akumulatora uzlādes līmenis ir zems, darbarīks automātiski pārstāj darboties un brīdinājuma lampiņa mirgo sarkanā krāsā.

Ja darbarīks nedarbojas, pat ieslēdzot slēdžus, izņemiet akumulatora kasetni un uzlādējiet to.

Atlikušās akumulatora jaudas indikators

Nospiediet akumulatora kasetnes pārbaudes pogu, lai pārbaudītu akumulatora atlikušo uzlādes līmeni. Indikatori iedegsies uz dažām sekundēm.

- Atļ.6: 1. Indikatora lampas 2. Pārbaudes poga

Indikatora lampas			Atlikuši jauda
lededzies	Izslēgts	Mirgo	
■	□	■	No 75% līdz 100%
■ ■ ■	□	■ ■ ■	No 50% līdz 75%
■ ■ ■	□ □	■ ■	No 25% līdz 50%
■ ■ ■	□ □	□ □	No 0% līdz 25%
■ ■ ■	□ □ □	□ □	Uzlādējiet akumulatoru.
■ ■ ■	□ □ □	↑ ↓	Iespējama akumulatora klūme.

PIEZĪME: Reālā jauda var nedaudz atšķirties no norādītās atkarībā no lietošanas apstākļiem un apkārtejās temperatūras.

PIEZĪME: Akumulatora aizsardzības sistēmas darbības laikā mirgo pirmsais (kreisais malējais) indikators.

Galvenais elektropadeves slēdzis

Pieskarieties galvenajai ieslēgšanas pogai, lai ieslēgtu darbarīku.

Lai darbarīku izslēgtu, turiet nospiestu galveno ieslēgšanas pogu, līdz izdzīst ātruma indikators.

► Att.7: 1. Ātruma indikators 2. Galvenā ieslēgšanas poga

PIEZĪME: Ja darbarīku noteiktu laiku nelieto, tas automātiski izslēdzas.

Slēdža darbība

ĀBRĪDINĀJUMS: Drošības apsvērumu dēļ šis darbarīks ir aprīkots ar atbloķēšanas sviru, kas nepieļauj darbarīka nejaušu iedarbināšanu. NEKAD neekspluatējiet darbarīku, ja tas darbojas, kad vienkārši pavelkat slēdža mēlīti, nenospiežot atbloķēšanas sviru. PIRMS turpmākās ekspluatācijas darbarīku nododiet atbilstošam remontam mūsu pilnvarotā apkopes centrā.

ĀBRĪDINĀJUMS: NEKAD nenovērtējiet par zemu un neignorējiet atbloķēšanas svirās mērķi un funkcijas.

AUZMANĪBU: Pirms akumulatora kasetnes uzstādīšanas darbarīkā, vienmēr pārbaudiet, vai slēdža mēlīte darbojas pareizi un pēc atlaišanas atgriežas pozicijā „OFF” (izslēgts). Lietojot darbarīku, kurš slēdzis nedarbojas pareizi, darbarīks var kļūt nevadāms un radīt nopietnas traumas.

AUZMANĪBU: Kad pārnēsājat darbarīku, nekad neturiet pirkstu uz galvenās ieslēgšanas pogas un slēdža mēlītes. Darbarīks var sākt darboties nejauši, radot traumas.

IEVĒRĪBAI: Nevelciet slēdža mēlīti ar spēku, nenospiežot atbloķēšanas sviru. Citādi var sabojāt slēdzi.

Lai novērstu slēdža mēlītes nejaušu nospiešanu, darbarīks ir aprīkots ar bloķēšanas sviru. Lai ieslēgtu darbarīku, nos piediet bloķēšanas sviru un slēdža mēlīti. Darbarīka darbības ātrums palielinās, stiprāk nospiežot slēdža mēlīti. Lai apturētu darbarīku, atlaidiet slēdža mēlīti.

UR006G

► Att.8: 1. Atbloķēšanas svira 2. Slēdža mēlīte

UR007G

► Att.9: 1. Atbloķēšanas svira 2. Slēdža mēlīte

Ātruma regulēšana

Darbarīka ātrumu var regulēt, pieskaroties galvenajai barošanas pogai. Katru reizi, pieskaroties galvenajai ieslēgšanas pogai, ātruma līmenis mainīsies. Darbarīks automātiski regulē griešanās ātrumu atkarībā no darbarīkam pievienotā griešanas instrumenta.

► Att.10: 1. Ātruma indikators 2. Galvenā ieslēgšanas poga

Ātruma indikators	Režīms	Griešanās ātrums	
		Griezējasmens Plastmasas asmens (305 mm)	Neilona griezējgalva Plastmasas asmens (255 mm)
3	Liels	0–7 000 min⁻¹	0–5 500 min⁻¹
2	Vidējs	0–5 500 min⁻¹	0–5 000 min⁻¹
1	Mazs	0–4 600 min⁻¹	0–4 600 min⁻¹

Automātiskā griezes momenta piedziņas tehnoloģija

Ja tiek aktivizēta automātiskā griezes momenta piedziņas tehnoloģija (ADT), darbarīks optimizē griešanās ātrumu un griezes momentu atkarībā no apstākļiem, kādos zāle tiek plauta. Darbarīks automātiski nosaka pievienotā griešanas instrumentu un iestata piemērotu griešanās ātrumu.

Lai aktivizētu ADT, turiet nospiestu virziena maiņas pogu, līdz izslēdzas ADT indikators.

Lai pārtrauktu ADT, turiet nospiestu virziena maiņas pogu, līdz izslēdzas ADT indikators.

► Att.11: 1. ADT indikators 2. Virziena maiņas poga

Indikators	Režīms	Griešanas instruments	Griešanās ātrums
	ADT	Griezējasmens Plastmasas asmens (305 mm)	3 500–7 000 min⁻¹
		Neilona griezējgalva Plastmasas asmens (255 mm)	3 500–5 500 min⁻¹

Virziena maiņas poga netīrumu izņemšanai

ABRĪDINĀJUMS: Pirms tādu nezāļu vai netīrumu izņemšanas, ko nevar izņemt ar darbarīka iedarbināšanu pretējā virzienā, vienmēr izslēdziet darbarīku un izņemiet akumulatora kasetni. Ja darbarīku neizslēdz un neizņem akumulatora kasetni, tad nejaušas ieslēgšanas gadījumā kādu var smagi traumēt.

Šis darbarīks ir aprīkots ar virziena mainas pogu, kas ļauj mainīt griešanās virzenu. Tā paredzēta tikai darbarīkā ieķērušos nezāļu vai netīrumu izņemšanai.

Lai mainītu griešanās virzenu, apstādiniet griešanas instrumentu, pieskarieties virziena maiņas pogai un vienlaikus turiet nospiestu atbloķēšanas sviru un nospiest slēdža mēlīti. Nospiežot slēdža mēlīti, sāk mirgot ātruma indikators un ADT indikators un griešanas instruments griežas pretējā virzienā.

Lai ieslēgtu parasto griešanās virzenu, atlaidiet slēdža mēlīti un gaidiet, līdz griešanas instruments pārstāj griezties.

- Att.12: 1. Ātruma indikators 2. ADT indikators 3. Virziena maiņas poga

PIEZĪME: Pretējā virzienā darbarīks darbojas tikai īslaičīgi un pēc tam automātiski pārstāj griezties.

PIEZĪME: Darbarīks pēc apstāšanās atkal griezīsies parastajā griešanās virzienā, tālāk to no jauna ieslēgs.

PIEZĪME: Ja virziena maiņas pogai pieskaršies, kamēr griešanas instruments joprojām griežas, darbarīks apstāsies un tad būs gatavs griezties pretējā virzienā.

Elektrobremze

Darbarīks ir aprīkots ar elektrobremzi. Ja darbarīks regulāri neapstājas uzreiz pēc slēdža mēlītes atlaišanas, nododiet darbarīku mūsu apkopes centrā, lai to salabotu.

AUZMANĪBU: Bremzes sistēma nav piemērota lietošanai ar aizsargu. Neizmantojet darbarīku, ja nav uzstādīts aizsargs. Griešanas instruments bez aizsarga var izraisīt smagas traumas.

Elektroniskā funkcija

Nemainīga ātruma vadība

Ātruma vadības funkcijas nodrošina nemainīgu griešanas ātrumu neatkarīgi no slodzes.

Laidenas ieslēgšanas funkcija

Laidena ieslēgšana startēšanas trieciena slāpēšanai.

MONTĀŽA

ABRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka regulēšanas vienmēr pārbaudiet, vai tas ir izslēgts un akumulatora kasetne izņemta. Ja darbarīku neizslēdz un neizņem akumulatora kasetni, tad nejaušas ieslēgšanas gadījumā kādu var smagi traumēt.

ABRĪDINĀJUMS: Neieslēdziet darbarīku, ja tas nav pilnībā salikts. Nejauši ieslēdzot daļēji saliktu darbarīku, var gūt smagas traumas.

Roktura uzstādīšana

Ierīcei UR006G

1. Ievietojiet roktura vārpstu rokturi. Savietojiet skrūves atveri rokturi ar skrūves atveri vārpstā. stingri pieskrūvējiet skrūvi.

- Att.13: 1. Rokturis 2. Skrūve 3. Vārpsta

IEVĒRĪBAI: Nemiet vērā roktura virzienu.

Skrūvju caurumi nesavietosies, ja rokturis netiks uzlikts pareizi.

2. Noregulējiet roktura novietojumu un tad pievelciet skrūvi, lai nofiksētu rokturi.

- Att.14: 1. Skrūve

Ierīcei UR007G

1. Pieštipriniet augšējo un apakšējo skavu vibrāciju slāpētājam.
2. Uzlieciet rokturi uz augšējās skavas un nostipriniet to ar sešķautņu galvas padzījinājuma bultskrūvēm, kā parādīts attēlā.

- Att.15: 1. Sešstūru galvas padzījinājuma bultskrūve
2. Rokturis 3. Augšējā skava 4. Buferis
5. Apakšējā skava

Barjeras piestiprināšana

Tikai modelim ar cilpveida rokturi (atkārīgs no valsts)

Ja barjera ir iekļauta jūsu modela komplektācijā, pieškrūvējiet to rokturim, izmantojot barjeras skrūvi.

- Att.16: 1. Barjera 2. Skrūve

AUZMANĪBU: Kad barjera ir pievienota, vairs nenonemiet to. Barjera ir daļa no drošības aprīkojuma, kas sargā jūs no nejaušas saskares ar griešanas asmeni.

Sešstūru uzgriežņu atslēgas uzglabāšana

AUZMANĪBU: Nekad neatstājiet sešstūru atslēgu ievietotu darbarīka galvā. Šādi var gūt traumas un/vai sabojāt darbarīku.

Kad nelietojat sešstūra atslēgu, glabājiet to, kā parādīts attēlā, lai tā nepazustu.

UR006G

- Att.17: 1. Sešstūru atslēga

UR007G

- Att.18: 1. Sešstūru atslēga

Pareiza griešanas instrumenta un aizsarga kombinācija

▲UZMANĪBU: Vienmēr lietojiet pareizu griešanas instrumenta un aizsarga kombināciju.

Nepareizi izvēlēta kombinācija var jūs nepasargāt no griešanas instrumentiem, lidojošiem gruziem un akmeniem. Tā var arī ieteikt darbarīka līdzsvarojumu un radīt traumu risku.

Griešanas instruments	Aizsargs
Griezējasmens (2 zobi, 3 zobi un 4 zobi asmeni)	
Neilona griezējgalva	
Plastmasas asmens	

Aizsarga uzstādīšana

▲ABRĪDINĀJUMS: Nelietojiet darbarīku, ja aizsargs nav uzstādīts vai tas ir uzstādīts nepareizi. Citādi var gūt nopietnas traumas.

PIEZĪME: Standarta komplektā iekļautā aizsarga veids dažādās valstīs atšķiras.

Griezējasmenim

Pieskrūvējiet aizsargu pie skavas ar skrūvēm.

► Att.19: 1. Skava 2. Aizsargs

Neilona griezējgalvai/plastmasas asmenim

▲UZMANĪBU: Sargieties, lai nesavainotos ar griezēju, kas paredzēts neilona auklas nogriešanai.

Pieskrūvējiet aizsargu pie skavas ar skrūvēm. Pēc tam uzstādīet aizsarga paplašinājumu. Ievietojiet aizsarga paplašinātāju aizsargā un iespiediet skavas. Raugieties, lai aizsarga paplašinātāja izcilni ievietotos aizsarga atverēs.

► Att.20: 1. Aizsargs 2. Skava 3. Aizsarga paplašinātājs 4. Frēze 5. Atvere 6. Izcilnis

Lai noņemtu aizsarga paplašinātāju, attaisiet skavas, ievietojot sešstūru atslēgu, kā parādīts attēlā, un tad izvelciet aizsarga paplašinātāju.

► Att.21: 1. Sešstūru atslēga 2. Skava

Griešanas instrumenta uzstādīšana

▲UZMANĪBU: Lai noņemtu vai uzliktu griešanas instrumentu, vienmēr izmantojiet komplektā iekļautās atslēgas.

▲UZMANĪBU: Pēc griešanas instrumenta uzstādīšanas neaizmirstiet no darbarīka galvas izņemt sešstūru atslēgu.

PIEZĪME: Standarta komplektā iekļautā(-o) griešanas instrumenta(-u) veids dažādās valstīs atšķiras. Dažās valstīs griešanas instruments komplektā nav iekļauts.

PIEZĪME: Lai viegli nomainītu griešanas instrumentu, apgrieziet darbarīku otrādi.

Griezējasmens

▲UZMANĪBU: Darbā ar griezējasmeni vienmēr izmantojiet cimdus un asmenim uzlieciet asmens pārsegū.

▲UZMANĪBU: Griezējasmenim jābūt slīpētam un bez plaisām vai plūsumiem. Ja darba laikā ar griezējasmeni trāpāt akmenim, nekavējoties apstādiniet darbarīku un pārbaudiet asmeni.

▲UZMANĪBU: Vienmēr izmantojiet griezējasmeni ar tādu diametru, kāds norādīts tehnisko datu sadaļā.

1. Uzstādīet griezējasmenim asmens aizsargu.

2 zobi asmens

► Att.22

3 zobi asmens

► Att.23

4 zobi asmens

► Att.24

2. Ievietojiet sešstūra atslēgu pārvada korpusa atverē, lai nofiksētu vārpstu. Grieziet vārpstu, līdz sešstūra atslēga ir pilnībā ievietota.

► Att.25: 1. Uzgrieznis 2. Vāciņš 3. Piespiedējblīve 4. Griezējasmens 5. Vārpsta 6. Uztverošā starplika 7. Sešstūru atslēga

3. Uzlieciet griezējasmeni uz uztverošās starplikas tā, lai griezējasmens un aizsarga bultīnas būtu vērstas vienā virzienā.

► Att.26: 1. Bultiņa

4. Uzlieciet pievelkošo starpliku un vāciņu uz griezējasmens un tad cieši pievelciet uzgriezni ar galatslēgu.

► Att.27: 1. Galatslēga 2. Sešstūru atslēga 3. Atskrūvēt 4. Pievilkts

PIEZĪME: Pievilkšanas griezes moments: 20 - 30 N•m

5. Izņemiet sešstūru atslēgu no pārvada korpusa.

Lai noņemtu griezējasmeni, izpildiet uzstādīšanas darbības pretējā secībā.

Neilona griezējgalva

IEVĒRĪBAI: Izmantojet oriģinālu Makita neilona griezējgalvu.

- Att.28: 1. Neilona griezējgalva 2. Vārpsta
3. Seššķautņu uzgriežņu atslēga
4. Atskrūvēt 5. Pievilkta

1. Ievietojet sešstūra atslēgu pārvada korpusa atverē, lai nofiksētu vārpstu. Grieziet vārpstu, līdz sešstūra atslēga ir pilnībā ievietota.

2. Neilona griezējgalvu uzlieciet uz vārpstas un pievelciet to ar rokām.

3. Izņemiet sešstūru atslēgu no pārvada korpusa.

Lai noņemtu neilona griezējgalvu, izpildiet uzstādīšanas darbības pretējā secībā.

Plastmasas asmens

IEVĒRĪBAI: Izmantojet oriģinālo Makita plastmasas asmeni.

- Att.29: 1. Plastmasas asmens 2. Vārpsta
3. Sešstūru atslēga 4. Atskrūvēt 5. Pievilkta

1. Ievietojet sešstūra atslēgu pārvada korpusa atverē, lai nofiksētu vārpstu. Grieziet vārpstu, līdz sešstūra atslēga ir pilnībā ievietota.

2. Plastmasas asmeni uzlieciet uz vārpstas un pievelciet to ar rokām.

3. Izņemiet sešstūru atslēgu no pārvada korpusa.

Lai noņemtu plastmasas asmeni, izpildiet uzstādīšanas darbības pretējā secībā.

EKSPLUATĀCIJA

Plecu siksnes piestiprināšana

ABRĪDINĀJUMS: Vienmēr strādājiet ļoti uzmanīgi, lai saglabātu darbarīka vadību. Neļaujiet darbarīkam atlēkt savā vai citu cilvēku, kas atrodas darba vietas tuvumā, virzienā. Zaudējot darbarīka vadību, smagas traumas var gūt gan lietotājs, gan tuvumā esošie cilvēki.

AUZMANĪBU: Vienmēr piestipriniet plecu siksnu pie darbarīka. Pirms darbarīka lietošanas plecu siksna jāpiemēri lietojāt augumam, lai mazinātu nogurumu.

AUZMANĪBU: Pirms darba sākšanas pārbaudiet, vai plecu siksna ir pareizi piestiprināta pie darbarīka āķa.

AUZMANĪBU: Ja izmantojat darbarīku kopā ar mugursumas tipa pārnēsājamu barošanas avotu, piemēram, pārnēsājamu barošanas bloku, izmantojiet nevis darbarīka komplektā iekļauto plecu siksnes sistēmu, bet gan Makita ieteikto piekaramo lenti.

Ja Valkājat plecu siksnu, kas iekļauta darbarīka komplektā, reizē ar mugursumas tipa pārnēsājamu barošanas avota plecu siksnu, ārkārtas situācijā ir apgrūtināti nonemt darbarīku vai mugursumas tipa pārnēsājamo barošanas avotu un var rasties negadījums vai traumas. Lai uzzinātu par ieteiktajām piekaramajām lentēm, sazinieties ar Makita pilnvarotiem apkopes centriem.

Ierīcei UR006G

1. Uzlieciet plecu siksnes un aiztaisiet sprādzi.

► Att.30

2. Ieāķejiet plecu siksnes āķi darbarīka cilpā.

► Att.31: 1. Āķis 2. Cilpa

3. Noregulējiet plecu siksnes, lai varētu ērti strādāt.

► Att.32

Plecus siksna ir aprīkota ar ātrās atbrīvošanas mehānismu. Turot darbarīku, saspiediet abas sprādzes puses, lai atvienotu darbarīku no plecu siksnes.

► Att.33: 1. Sprādze

Ierīcei UR007G

1. Ieāķejiet plecu siksnes āķi darbarīka gredzenā un cilpā.

► Att.34: 1. Gredzens 2. Āķis 3. Cilpa

2. Uzlieciet plecu siksnu uz kreisā pleca. Noregulējiet plecu siksnes, lai varētu ērti strādāt.

► Att.35

Plecus siksna ir aprīkota ar ātrās atbrīvošanas mehānismu. Turot darbarīku, saspiediet abas sprādzes puses, lai atvienotu darbarīku no plecu siksnes.

► Att.36: 1. Sprādze

Cilpas pozīcijas regulēšana

Tikai modelim UR006G

Lai ar darbarīku būtu ērtāk strādāt, jūs varat mainīt cilpas pozīciju.

1. Atskrūvējiet valīgāk cilpas sešstūru galvinas padziļinājuma skrūvi un tad bīdet cilpu ērtā pozīcijā.

► Att.37: 1. Cilpa 2. Sešstūru galvinas padziļinājuma skrūvei

2. Noregulējiet cilpas pozīciju, kā parādīts attēlā, un tad pievelciet sešstūru galvinas padziļinājuma skrūvi.

► Att.38

1	Cilpas augstums virs zemes
2	Griešanas instrumenta augstums virs zemes
3	Horizontālais attālums starp cilpu un griešanas instrumenta neaizsargāto daļu

Pareiza apiešanās ar darbarīku

ABRĪDINĀJUMS: Darbarīku vienmēr novietojiet labajā pusē. Darbarīka pareizs novietojums nodrošina maksimālu vadību un samazina atsitiena radītu smagu traumu bīstamību.

ABRĪDINĀJUMS: Vienmēr īpaši sekojiet, lai nodrošinātu darbarīka vadību. Neļaujiet darbarīkam atlēkt savā vai citu cilvēku virzienā darba vietas tuvumā. Ja zaudē kontroli pār darbarīku, smagas traumas var gūt gan operators, gan cilvēki tuvumā.

ABRĪDINĀJUMS: Lai izvairītos no negadījumiem, ieturiet vairāk nekā 15 m (50 pēdu) attālumu starp operatoriem, kad vienā teritorijā strādā divi vai vairāk operatoru. Norīkojiet arī atbildīgo personu par attāluma ieturēšanu starp operatoriem. Ja teritorijā iekļūst cilvēks vai dzīvnieks, nekavējoties pārtrauciet darbu.

⚠UZMANĪBU: Ja ekspluatācijas laikā griešanas instruments nejauši atsitas pret akmeni vai cietu priekšmetu, apturiet darbarīku un pārbaudiet, vai tam nav bojājumu. Ja griešanas instruments ir bojāts, tas nekavējoties jānomaina. Izmantojot bojātu griešanas instrumentu, var gūt smagas traumas.

⚠UZMANĪBU: Kad plaujat zāli, noņemiet asmens pārsegū no griezējasmens.

Pareiza turēšana un apiešanās ar ierīci uzlabo kontroli un ļauj mazināt traumu risku no atsitiem.

UR006G

► Att.39

UR007G

► Att.40

Izmantojot neilona griezējgalvu (auklas padeve ar piesitienu)

Neilona griezējgalva ir divu auklu apgriezējmašīnas galva, kas aprīkota ar piesitienu padeves mehānismu. Lai izbūdītu neilona auklu, griezējgalvu piesiet pie zemes, galvai griežoties.

► Att.41: 1. Efektīvākā griešanas zona

IEVĒRĪBAI: Padeve ar piesišanu nedarbosies pareizi, ja neilona griezējgalva negriežas.

PIEZĪME: Ja pēc piesitiena neilona aukla nepagarinās, attīniet/nomainiet neilona auklu, izpildot sadalā "Apkope" norādītās darbības.

APKOPE

⚠BRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka pārbaudes vai apkopes vienmēr pārbaudiet, vai tas ir izslēgts un akumulatora kasetne izņemta. Ja darbarīku neizslēdz un neizņem akumulatora kasetni, tad nejaušas ieslēgšanas gadījumā kādu var smagi traumēt.

IEVĒRĪBAI: Nekad neizmantojiet gazolīnu, benzīnu, atšķaidītāju, spiritu vai līdzīgus šķidrumus. Tas var radīt izbalēšanu, deformāciju vai plaisas.

Lai saglabātu izstrādājuma DROŠU un UZTICAMU darbību, remontdarbus, apkopi un regulēšanu uzticiet veikt tikai Makita pilnvarotam vai rūpniecīcas apkopes centram, un vienmēr izmantojiet tikai Makita rezerves daļas.

Darbarīka tīrišana

Tīriet darbarīku, noslaukot putekļus, netīrumus vai noplauto zāli ar sausu drānu vai drānu, kas samērcēta ziepju denī un pēc tam izgriezta. Lai novērstu darbarīka pārkāšanu, notīriet noplauto zāli vai netīrumus, kas pielipuši pie darbarīka atveres.

Neilona auklas maiņa

⚠BRĪDINĀJUMS: Izmantojiet neilona auklu, kuras diametrs atbilst šajā instrukciju rokasgrāmatā norādītajam. Nekādā gadījumā nelietojiet smagāku auklu, metāla stiepli, parastu auklu vai tamlīdzīgu piederumu. Tā var tikt bojāts darbarīks un rasties smagas traumas.

⚠BRĪDINĀJUMS: Kad maināt neilona auklu, vienmēr noņemiet neilona griezējgalvu no darbarīka.

⚠BRĪDINĀJUMS: Pārbaudiet, vai neilona griezējgalvas vāks korpusam piestiprināts pareizi, kā norādīts šajā rokasgrāmatā. Ja vāks nav pareizi piestiprināts, neilona griezējgalva var sadalīties, radot smagus ievainojumus.

Ja neilona auklu vairs nevar pagarināt, nomainiet to. Neilona auklas maiņas veids atkarīgs no neilona griezējgalvas veida.

95-M10L

► Att.42

Plastmasas asmens nomaiņa

Nomainiet plastmasas asmeni, ja tas ir nodilis vai bojāts.

► Att.43

Uzstādot plastmasas asmeni, pēc virziena savietojiet bultiņas, kas redzamas uz asmens un uz aizsargierīces.

► Att.44: 1. Bultiņa uz aizsargierīces 2. Bultiņa uz asmens

PROBLĒMU NOVĒRŠANA

Pirms nodošanas remontā vispirms veiciet pārbaudi pats. Ja konstatējat kļūmi, kas nav aprakstīta rokasgrāmatā, nemēģiniet darbarķu izjaukt. Dodieties uz Makita pilnvarotā apkopes centru un remontam vienmēr izmantojet tikai Makita rezerves daļas.

Neatbilstošas darbības stāvoklis	Iespējamais iemesls (kļūme)	Risinājums
Motors nedarbojas.	Nav ievietota akumulatora kasetne.	Ievietojet akumulatora kasetni.
	Akumulatora kļūme (zems spriegums)	Uzlādējiet akumulatora kasetni. Ja uzlāde nav efektīva, nomainiet akumulatora kasetni.
	Piedziņas sistēma nedarbojas pareizi.	Dodieties to remontēt vietējā pilnvarotā apkopes centrā.
Motors izslēdzas pēc neilgas darbināšanas.	Akumulatora uzlādes līmenis ir par zemu.	Uzlādējiet akumulatora kasetni. Ja uzlāde nav efektīva, nomainiet akumulatora kasetni.
	Darbarķs pārkarsis.	Apturiet darbarķu, lai tas atdzistu.
Darbarķs nesasniedz maksimālo apgriezienu skaitu minūlē.	Akumulatora kasetne nav uzstādīta pareizi.	Uzstādīet akumulatora kasetni, kā aprakstīts šajā rokasgrāmatā.
	Samazinās akumulatora jauda.	Uzlādējiet akumulatora kasetni. Ja uzlāde nav efektīva, nomainiet akumulatora kasetni.
	Piedziņas sistēma nedarbojas pareizi.	Dodieties to remontēt vietējā pilnvarotā apkopes centrā.
Griešanas instruments negriežas: ⇒ nekavējoties apturiet mašīnu!	Starp aizsargu un griešanas instrumentu iestādzīs svešķermenis, piemēram, zars.	Izņemiet svešķermenī.
	Griešanas instruments nav pilnībā pievilkts.	Pilnībā pievelciet griešanas instrumentu.
	Piedziņas sistēma nedarbojas pareizi.	Dodieties to remontēt vietējā pilnvarotā apkopes centrā.
Pārmērīga vibrācija: ⇒ nekavējoties apturiet mašīnu!	Salauzts, saliekts vai nodilis griešanas instruments	Nomainiet griešanas instrumentu.
	Griešanas instruments nav pilnībā pievilkts.	Pilnībā pievelciet griešanas instrumentu.
	Piedziņas sistēma nedarbojas pareizi.	Dodieties to remontēt vietējā pilnvarotā apkopes centrā.
Nevar apturēt griešanas instrumentu un motoru: ⇒ nekavējoties izņemiet akumulatoru!	Elektriska vai elektroniska kļūme.	Izņemiet akumulatora kasetni un sazinieties ar vietējo pilnvaroto apkopes centru, lai vienotos par remontu.

PAPILDU PIEDERUMI

ABRĪDINĀJUMS: Izmantojet tikai šajā rokasgrāmatā norādīto papildaprikojumu un piederumus. Jebkura cita papildaprikojuma vai piederuma izmantošana vai izraisīt nopietnus savainojumus.

AUZMANĪBU: Šādi piederumi un papildierīces tiek ieteikta lietošanai ar šajā rokasgrāmatā aprakstīto Makita darbarķu. Izmantojot citus piederumus vai papildierīces, var tikt radīta traumu gūšanas bīstamība. Piederumu vai papildierīci izmantojet tikai paredzētajam mērķim.

Ja jums vajadzīga palīdzība vai precīzāka informācija par šiem piederumiem, vērsieties savā tuvākajā Makita apkopes centrā.

- Griezējasmens
- Neilona griezējgalva
- Neilona aukla (griešanas aukla)
- Plastmasas asmens

- Aizsargs
- Makita oriģinālais akumulators un lādētājs

PIEZĪME: Daži sarakstā norādītie izstrādājumi var būt iekļauti instrumenta komplektācijā kā standarta piederusi. Tie dažādās valstīs var būt atšķirīgi.

SPECIFIKACIJOS

Modelis:	UR006G	UR007G
Rankenos tipas	Dviračio rankena	Kilpinė rankena
Greitis be apkrovos (iekviename su kimos greičio lygyje)	Pjoviklio ašmenys Plastikinis peilis (305 mm)	3: 0 – 7 000 min ⁻¹ 2: 0 – 5 500 min ⁻¹ 1: 0 – 4 600 min ⁻¹
	Nailoninė pjovimo galvutė Plastikinis peilis (255 mm)	3: 0 – 5 500 min ⁻¹ 2: 0 – 5 000 min ⁻¹ 1: 0 – 4 600 min ⁻¹
Bendras ilgis (be pjovimo įrankio ir akumulatoriaus)		1 815 mm
Nailoninės vielos skersmuo		2,4 mm
Taikomas pjovimo įrankis ir pjovimo skersmuo	2 dantų peilis (dalies Nr. 198345-9)	255 mm
	3 dantų peilis (dalies Nr. 195299-1)	255 mm
	4 dantų peilis (dalies Nr. 196895-8)	255 mm
	Nailoninė pjovimo galvutė (dalies Nr. 197993-1)	430 mm
	Plastikinis peilis (dalies Nr. 198383-1) (dalies Nr. 199868-0)	255 mm 305 mm
Vardinė įtampa	Nuolatinė 36 V – 40 V maks.	
Grynasis svoris	5,7 - 6,3 kg	5,3–5,9 kg
Apsaugos laipsnis	IPX4	

- Atliekame tėstinius tyrimus ir nuolatos tobuliname savo gaminius, todėl čia pateikiamos specifikacijos gali būti keičiamos be išpėjimo.
- Skirtingose šalyse specifikacijos gali skirtis.
- Svoris gali priklausti nuo priedo (-ų), išskaitant akumulatoriaus kasetę. Lengviausias ir sunkiausias deriniai pagal EPTA 2014 m. sausio mén. procedūrą yra parodyti lentelėje.

Tinkama akumulatoriaus kasetė ir (arba) įkroviklis

AKUMULATORIAUS KASETĖ	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
ĮKROVIKLIS	*: rekomenduojamas akumulatorius DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Atsižvelgiant į gyvenamosios vietas regioną, kai kurios pirmiau nurodytos akumulatoriaus kasetės ir įkrovikliai gali būti neprieinami.

⚠️ IŠPĖJIMAS: Naudokite tik akumulatoriaus kasetes ir įkroviklius, kurie nurodyti anksčiau. Naudojant bet kurias kitas akumulatoriaus kasetes ir įkroviklius, gali kilti sužeidimo ir gaisro pavojus.

Rekomenduojamas laidu prijungiamas maitinimo šaltinis

Nešiojamas maitinimo šaltinis	PDC01 / PDC1200
-------------------------------	-----------------

- Atsižvelgiant į gyvenamosios vietas regioną, pirmiau nurodytas (-i) laidu prijungiamas (-i) maitinimo šaltinis (-iai) gali būti neprieinamas (-i).
- Prieš naudodami laidu prijungiamą maitinimo šaltinį, perskaitykite instrukciją ir ant jų pateiktus perspėjimus.

Triukšmas

Modelis UR006G

Pjovimo įrankis	Garso slėgio lygis (L_{pA}) dB(A)		Garso galios lygis (L_{WA}) dB(A)		Taikomas standartas
	(L_{pA}) dB(A)	Paklaida (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Paklaida (K) dB(A)	
2 dantų peilis	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4 dantų peilis	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nailioninė pjovimo galvutė	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastikinis peilis	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Modelis UR007G

Pjovimo įrankis	Garso slėgio lygis (L_{pA}) dB(A)		Garso galios lygis (L_{WA}) dB(A)		Taikomas standartas
	(L_{pA}) dB(A)	Paklaida (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Paklaida (K) dB(A)	
2 dantų peilis	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4 dantų peilis	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nailioninė pjovimo galvutė	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastikinis peilis	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Net jei pirmiau nurodytas garso slėgio lygis yra 80 dB (A) ar mažesnis, darbo metu lygis gali viršyti 80 dB (A). Dėvėkite ausų apsaugą.

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir ji galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preliminariai įvertinti triukšmo poveikį.

ASPĖJIMAS: Dėvėkite ausų apsaugą.

ASPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamo triukšmo dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-u) reikšmės (-ių), priklausomai nuo būdų, kuriais yra naudojamas šis įrankis, ir ypač nuo to, koks tipo ruošinys apdirbamas.

ASPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibracijos poveikio įvertinimu esant faktiniems naudojimo sąlygoms (atsižvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartų jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

Vibracija

Taikomas standartas : ISO22867(ISO11806-1)

Modelis UR006G

Pjovimo įrankis	Kairė ranka		Dešinė ranka	
	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Paklaida K (m/s ²)	$a_{h,W}$ (m/s ²)	Paklaida K (m/s ²)
2 dantų peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4 dantų peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nailioninė pjovimo galvutė	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastikinis peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Pjovimo įrankis	Kairė ranka		Dešinė ranka	
	a _{h,W} (m/s ²)	Paklaida K (m/s ²)	a _{h,W} (m/s ²)	Paklaida K (m/s ²)
2 dantų peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4 dantų peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nailoninė pjovimo galvutė	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastikinis peilis	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir jų galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preli-minariai įvertinti vibracijos poveikį.

ISPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamos vibracijos dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-ų) reikšmės (-iu), priklausomai nuo būdų, kuriais yra naudojamas šis įrankis, ir ypač nuo to, koks tipo ruošinys apdirbamas.

ISPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibra-cijos poveikio įvertinimu esant faktinėms naudojimo sąlygoms (atsizvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartų jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

Simboliai

Toliau yra nurodyti simboliai, kurie gali būti naudojami įrangai. Prieš naudodami įsitikinkite, kad suprantate ju reikšmę.



Būkite itin atsargūs ir dėmesingi.



Perskaitykite instrukcijų vadovą.



Atstumas turi būti bent 15 m.



Pavojas; saugokite skrijejančių objektų.



Perspėjimas; atatranka



Naudokite šalmą, apsauginius akinius ir klausos apsaugines priemones.



Užsidėkite apsauginius akinius.



Naudokite ausų apsaugos priemones.



Užsidėkite apsaugines pirštines.



Avékitė tvirtus batus neslidžiais padais. Rekomenduojama avėti batus su plieno apsaugomis kojų pirštams.



Taikoma tik ES šalims

Kadangi įrangoje yra pavojingų komponentų, panaudota elektrinė ir elektroninė įranga, akumuliatoriai ir baterijos gali turėti neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai.

Nešalinkite elektros ir elektroninių prietaisų ar baterijų kartu su būtinėmis atliekomis! Pagal Europos direktyvą dėl elektros ir elektroninės įrangos atlieku bei akumuliatorių ir baterijų ir panaudotų akumuliatorių ir baterijų bei jos pri-taikymą nacionaliniams įstatymams, panaudota elektros ir elektroninė įranga, baterijos ir akumu-liatoriai turi būti surenkti atskirai ir pristatomi į atskirą būtinų atlieku surinkimo punktą, kuris veikia pagal aplinkos apsaugos taisyklės.

Tai rodo perbrauktas konteinerio ant ratukų simbolis, pateiktas ant įrangos.



Garantuojamas garso galios lygis pagal ES lauko triukšmo direktyvą.



Garso galios lygis pagal Australijos NSW triukšmo kontrolės reglamentą

EB atitikties deklaracija

Tik Europos šalims

EB atitikties deklaracija yra pridedama kaip šio instruk-cijų vadovo A priedas.

SAUGOS ISPĖJIMAI

Bendrieji įspėjimai dirbant elektriniais įrankiais

ISPĖJIMAS: Perskaitykite visus saugos įspėjimus, instrukcijas, iliustracijas ir techninius duomenis, pateiktus kartu su šiuo elektriniu įrankiu. Nesilaikant visų toliau išvardytų instrukcijų galima patirti elektros smūgį, gali kilti gaisras ir (arba) galima sunkiai susižaloti.

Išsaugokite visus įspėjimus ir instrukcijas, kad galėtumėte jas peržiūrėti ateityje.

Termimas „elektrinis įrankis“ pateiktuose įspėjimuose reiškia į maitinimo tinklą jungiamą (laidinį) elektrinį įrankį arba akumulatoriaus maitinamą (belaidį) elektrinį įrankį.

Svarbios saugumo instrukcijos dėl įrankio

▲ISPĖJIMAS: Perskaitykite visus saugos įspėjimus ir visą instrukciją. Nesilaikydami toliau pateiktų įspėjimų ir instrukcijų, galite patirti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) sunkiai susižaloti.

Išsaugokite visus įspėjimus ir instrukcijas, kad galėtumėte jas peržiūrėti ateityje.

Numatytoji naudojimo paskirtis

- Šis įrankis skirtas tik žolei, piktžolėms, krūmams ir atžalynams pjauti. Jis nėra skirtas jokiems kitiems tikslams, pavyzdžiu, dekoratyviniams augalamams ar gyvatvorėms karptyti, nes galima susižeisti.

Bendrieji nurodymai

- Niekada neleiskite, kad šį įrankį naudotu žmonės, kurie nėra perskaityę šios instrukcijos, žmonės (išskaitant vaikus) su fizine, jutimine ar psichine negalia arba stokojantys patirties ir žinių, kaip naudoti šį įrankį. Prižiūrėkite vaikus, kad jie nežaistų su įrankiu.
- Prieš įjungdami įrankį, perskaitykite šią naudojimo instrukciją, kad susipažintumėte su įrankio naudojimu.
- Neskolininkite įrankio žmogui, kuris neturi pakankamos darbo su krūmapjovėmis ir vieni- nėmio žoliapjovėmis patirties arba žinių.
- Skoliniams įrankį, visada pridėkite šią naudojimo instrukciją.
- Naudodamis įrankį, būkite labai atsargūs ir atidūs.
- Niekada nenaudokite įrankio, jeigu esate apsviaigę nuo alkoholio ar narkotikų arba jeigu jaučiatės pavargę ar sergate.
- Jokiu būdu neméginkite keisti įrankio konstrukcijos.
- Laikykiteis jūsų šalyje galiojančių teisės aktų dėl krūmapjovių ir vielinių žoliapjovių naudojimo.

Asmeninės apsaugos priemonės

► Pav.1

- Užsidėkite saugos šalmą, apsauginius akinius ir apsaugines pirštines, kad apsaugotumėte nuo skrendančių nuolaužų arba krentančių daiktų.
- Užsidėkite ausų apsaugas, pvz., ausines, apsaugančias klausą.

- Dėvėkite tinkamus drabužius ir avėkite saugiam darbui pritaikytą alyvynę, pvz., kombinezoną ir tvirtus, neslystančius batus. Nedėvėkite laisvų drabužių arba laisvai kabaničių papuošalių. Judančios dalys gali įtrauktis laisvus drabužius, papuošalus arba ilgus plaukus.
- Liesdami pjovimo peilių mūvėkite apsaugines pirštines. Pjovimo peiliai gali stipriai įpjauti neapsaugotas rankų vietas.

Darbo vietas sauga

- Naudokite įrankį tik esant geram matomumui ir tik dieną. Nenaudokite įrankio tamsoje arba esant rūkui.
- Įrankio nenaudokite sprogioje aplinkoje, pavyzdžiu, ten, kur yra degių skytių, dujuj arba dulkių. Įrankis kelia žiežbaras, kurios gali uždegti dulkes arba degius garus.
- Darbo metu niekada nestovėkite ant nestabilaus ar slidaus paviršiaus arba ant stataus šlaito. Šaltuoju metų laiku saugokite ledo ir sniego bei visada užtikrinkite saugią kojų atramą.
- Darbo metu aplinkiniai asmenys arba gyvūnai turi būti ne mažesniu kaip 15 m atstumu iki įrankio. Kam nors artėjant išjunkite įrankį.
- Niekuomet nenaudokite įrankio, jei netoliiese yra žmonių, ypač vaikų ar naminių gyvūnų.
- Prieš darbą apžiūrėkite darbo zoną, ar joje nėra akmenų ar kitų kietų objektų. Jie gali būti išvesti arba sukelti pavojingą atatranką ir sunkiai sužaloti ir (arba) sugadinti turta.
- ▲ISPĖJIMAS:** Naudojantis šiuo gaminiu gali susidaryti dulkės, kurių sudėtyje yra cheminių medžiagų, galinčių sukelti kvėpavimo takų ar kitas ligas. Taršių cheminių medžiagų gali būti pesticiduose, insekticiduose, trašose ir herbiciduose naudojamų mišinių. Kuo dažniau dirbate tokius darbus, tuo didesnis šių medžiagų keliamas pavojus. Norėdami sumažinti šių chemikalų poveikio galimybę, dirbkite gerai védinamose patalpose ir naudokite patvirtintas apsaugines priemones, pvz., kaukes, saugančias nuo dulkių ir specialiai sukurtais mikroskopinėms dalelėms sulaiakyti.

Elektros ir akumuliatoriaus sauga

- Saugokite įrankį nuo lietaus ir nenaudokite jo esant drėgnoms oro sąlygomis. Į įrankį patekęs vanduo padidina elektros smūgį pavojų.
- Sugedus jungikliui, elektros įrankiu naudotis negalima. Bet koks įrankis, kurio negalima valdyti jungikliu, kelia pavojų, jis būtina pataisyti.
- Būkite atsargūs, kad netyčia neįjungtumėte įrankio. Prieš įdėdami akumuliatorių, prieš paimdamis ar nešdami įrankį, visuomet patirkinkite, ar išjungtas jo jungiklis. Nešant įrankį uždėjus pirstą ant jo jungiklio arba įjungiant įrankį į elektros tinklą, kai jo jungiklis yra įjungtas, gali įvykti nelaiminges atsitikimas.
- Nemeskite akumuliatoriaus (-ių) į ugnį.** Akumuliatoriaus elementas gali sprogti. Pasitirkinkite, ar vietiniai įstatymai nenurodo speciaus išmetimo būdo.

- Neatidarykite ir neardykitė akumulatoriaus (-ių). Ištekėjės elektrolitas yra įsodinantių medžiaga, kuri gali pažeisti akis ar odą. Nurytas jis gali apnuoptyti.**
- Nenaudokite akumulatoriaus lyjant arba drėgnose vietose.**
- Nedirbkite pavojingomis sąlygomis.**
Nenaudokite šio įrankio drėgnoje arba šlapioje vietoje, saugokite ji nuo lietaus. I įrankį patekęs vanduo padidins elektros smūgio pavoju.
- Nekraukite akumulatoriaus lauke.**
- Neimkite įkroviklio, išskaitant įkroviklio kištuką ir gnybtus, drėgnomis rankomis.**
- Nekeiskite akumulatoriaus šlapiomis rankomis.**
- Nekeiskite akumulatoriaus lyjant.**
- Negalima šlapinti akumulatoriaus gnybto skystiui, pvz., vandeniu, arba panardinti akumulatoriaus. Nepalikite akumulatoriaus lietuje, nekraukite, nenaudokite ir nekeiskite akumulatoriaus šlapioje arba drėgnoje vietoje.**
Jei gnybtas sušlampa arba į akumulatoriaus vidų patenka skystiui, gali kilti trumpasis akumulatoriaus jungimas ir perkaitimo, gaisro arba sprogimo pavojus.
- Išémę akumulatorių iš įrankio arba įkroviklio, būtinai uždékite akumulatoriaus dangtelį ant akumulatoriaus ir laikykite ji sausoje vietoje.**
- Jeigu akumulatoriaus kasetė sudrėksta, pašalinkite vandenį iš vidaus ir tuomet išvalykite sausa šluoste. Prieš naudodamiesi, visiškai išdžiovinkite akumulatoriaus kasetę sausoje vietoje.**
- Kai naudojate įrankį ant purvino dirvos, drėgno nuolydžio ar slidžios vietas, atkreipkite dėmesį į pagrindą po kojomis.**

Paruošimas naudoti

- Prieš montuodamiesi arba reguliuodamiesi įrankį, išimkite akumulatoriaus kasetę.**
- Prieš naudodamiesi pioviklio ašmenis, užsidékite apsaugines prištines.**
- Prieš įdėdami akumulatoriaus kasetę, patirkrinkite, ar įrankis nesugadintas, ar nėra atsilaisvinusių varžtų (veržlių) arba ar jis tinkamai surinktas. Pagaląskite atspūsius pioviklio ašmenis. Jei pioviklio ašmenys yra sulinkę arba sugadinti, juos pakeiskite. Patirkrinkite, ar visos valdymo svyrlys ir jungikliai veikia be sutrikimų. Nuvalykite ir išdžiovinkite rankenas.**
- Niekada nebandykite įjungti įrankį, jeigu jis yra sugadintas arba neviškai surinktas. Antraip galima sunkiai susižeisti.**
- Sureguliuokite perpetinį diržą ir rankeną, kad jie atitiktų naudotojo ugį.**
- Įdėdami akumulatoriaus kasetę, laikykite piovimo priedą toliau nuo kūno ir bet kokio kito objekto, išskaitant žemę. Ijungus, jis gali pradėti sunkis ir sužaloti arba sugadinti įrankį ir (arba) turtą.**
- Prieš jungdamiesi įrankį, pašalinkite visus reguliavimo raktus, veržliarakčius ar apsauginius ašmenų gautbus. Palikę priedą ant besisukančios įrankio dalies rizikuojate susižeisti.**
- Piovimo įrankis turi būti su apsauginiu gaubtu. Niekada nenaudokite šio įrankio, jei apgađinti arba nuimti jo apsauginiai gaubtai!**
- Įsitikinkite, kad nėra jokių elektros laidų, vandeniekio vamzdžių, dujų vamzdžių ir pan., kuriuos pažeidus įrankiu gali kilti pavoju.**

Naudojimas

- Esant avarinei situacijai nedelsdami išjunkite įrankį.**
- Jei darbo metu pajuntate neįprastą veikimą (pvz., triukšmą, vibraciją), išjunkite įrankį ir ištraukite akumulatoriaus kasetę. Nenaudokite įrankio, kol nenustatysite priežasties ir jos nepašalininsite.**
- Išjungus įrankį, piovimo priedas dar kurį laiką sukas. Neskubėkite liesti piovimo priedo.**
- Dirbdami naudokite perpetinį diržą. Tvirtai laikykite įrankį dešinėje pusėje.**
- Nepersisverkite. Visuomet tvirtai stovėkite ant žemės, išlaikykite pusiasvyrą. Stebékite, ar nėra paslėptų kliūčių, pvz., kelmu, šaknų ir griovių, kad nesukluptumėte.**
- Dirbdami nuokalnėse, visada tvirtai stovėkite ant žemės.**
- Vaikščiokite, o ne bėgiokite.**
- Niekada nedirbkite stovédami ant kopėcių arba medyje, kad neprarastumėte kontrolės.**
- Jeigu įrankis patiria stiprų smūgį arba nukrenta, prieš dirbdami toliau, patirkrinkite jo būklę. Patirkrinkite, ar tinkamai veikia valdikliai ir saugos įtaisai. Jei yra pažeidimas arba kyla abejonių, kreipkites į mūsų igaliotaji techninės priežiūros centrą dėl patikrimimo ir remonto.**
- Dirbdami ir iškart po darbo nelieskite pavaru dėžės. Dirbant pavaru dėžė įkaista ir gali sukelti nudegimus.**
- Pailsėkite, kad dėl nuovargio neprarastumėte gebėjimo valdyti įrankio. Rekomenduojame kas valandą pailsėti 10–20 minučių.**
- Kai paliekate įrankį, net trumpam, visada išimkite akumulatoriaus kasetę. Be priežiūros paliktu įrankiu su įdėta akumulatoriaus kasete gali pasinaudoti neigaliotasis asmuo ir sukelti skaudžią nelaimingą atsitikimą.**
- Jeigu tarp piovimo priedo ir apsauginio gaubto įstirgutų žolės arba šakų, prieš jas šalindamis, visada išjunkite įrankį ir išimkite akumulatoriaus kasetę. Antrapas piovimo priedas gali netikėtai pradėti sunkis ir sunkiai jus sužaloti.**
- Niekada nelieskite pavoju keliančių judančių dalių, kol jos visiškai nesustoję ir neišémėte akumulatoriaus kasetės.**
- Jei piovimo priedas atsitenktų į akmenį ar kokį nors kitą kietą daiktą, tuo pat išjunkite įrankį. Tada išimkite akumulatoriaus kasetę ir patirkrinkite piovimo priedą.**
- Dirbdami dažnai tikrinkite, ar piovimo priedas neįtrūkš arba nepažeistas. Prieš tikrindami, išimkite akumulatoriaus kasetę ir palaukite, kol piovimo priedas visiškai sustos. Nedelsdami pakeiskite pažeistą piovimo priedą, net ir tuomet, jeigu tame yra tik nežymiu ištrūkimu.**

17. Niekada nepjaukite aukščiau savo juosmens.
18. Ijungę įrankį, prieš pradėdami pjauti, palaukite, kol pjovimo pieduo greitis taps stabilus.
19. Jeigu naudojate pjovimo ašmenis, mojuokite įrankiu pusračiais iš dešinės į kairę, lyg pjautumė žolę daugiau.
20. Laikykite įrankį tik už izoliuotų, suimiti skirtų paviršių, nes pjoviklio ašmenys gali kliudyti nematomą laidą. Pjoviklio ašmenims prisilietus prie laido, kuriuo teka srovė, neizoliuotos metalinės įrankio dalys gali sukelti elektros smūgi ir nutrenkti naudotoją.
21. Nepaleiskite įrankio, kai pjovimo įrankis įsipainioja į nupjautą žolę.
22. Prieš paleisdami pjovimo įrankį įsitikinkite, kad jis neliečia žemės paviršiaus ir kitų kliūčių, tokiių kaip medis.
23. Dirbdami visuomet tvirtai laikykite įrankį abiem rankomis. Naudodami įrankį, niekuomet nevaldykite jo viena ranga.
24. Nenaudokite įrankio, kai prastas oras arba yra žaibavimo pavojas.
25. Kai naudojate įrankį ant purvino dirvos, drėgno nuolydžio ar slidžios vietos, atkreipkite dėmesį į pagrindą po kojomis.
26. Venkite dirbti netinkamoje aplinkoje, kurioje tikėtina, kad naudotojas labiau pavargs.
27. Nenaudokite įrankio prastu oru, kai matomas ribotas. To nepadarius, dėl silpno matomo galite apversti mašiną arba ji gali netinkamai veikti.
28. Nepanardinkite įrankio į balą.
29. Nepalikite įrankio lauke lyjant.
30. Jei lyjant prie siurbimo angos (ventiliacijos langelio) prilipo drėgnyas lapas ar purvas, pašalinkite juos.
31. Nenaudokite įrankio ant sniego.

Pjovimo įrankiai

1. Nenaudokite pjovimo įrankio, kurio mes nerekomendavome.
2. Naudokite tik darbui tinkamą pjovimo piedą.
 - Nailoninės pjovimo galvutės (vieliniai žolia-pjoviu galvutės) ir plastikiniai peiliai tinka veju žolei pjauti.
 - Pjovimo peiliai tinka piktolėms, aukštai žolei, krūmams, krūmokšniams, krūmynams, atžalynams, sąžalynams ir pan. pjauti.
 - Niekada nenaudokite kitų peilių, išskaitant metalines, iš daug grandžių sudarytas besi-sukančias grandines ir spragilių tipo peilius. Antraip galima sunkiai susižeisti.
3. Naudokite tik pjovimo įrankį, ant kurio nurodytas sukimosi greitis prilygsta arba viršija ant įrankio nurodytą sukimosi greitį.
4. Visada rankas, veidą ir drabužius saugokite nuo besišukančio pjovimo įrankio. Kitaip galite susižeisti.
5. Visada tinkamai naudokite pjovimo piedeo apsauginį gaubtą, pritaikytą naudojamam pjovimo piedui.

6. Naudodami pjovimo ašmenis, venkite atatrankos ir visada būkite pasiruošę atsikiltinei atatrankai. Žr. skyrių „Atatranka“.
7. Kai nenaudojate, pritvirtinkite ašmenų gaubtą prie ašmenų. Prieš darbą nuimkite gaubtą.

Atatranka (ašmenų sviedimas)

1. Atatranka (ašmenų sviedimas) – tai staigi reakcija į pjovimo ašmenų įstrigimą arba užkliuivimą. Ivykus atatrankai, įrankis didele jėga sviedžiamas į šoną arba operatoriaus link ir gali sunkiai sužeisti.
2. Atatranka dažniausiai ivyksta tada, kai ašmenys kietas medžiagas, krūmus ir 3 cm arba didesnio skersmens medžius pjauna dalimi, atitinkančia laikrodžio ciferblato dalį tarp 12 ir 2 valandos.

► Pav.2

3. Norédami išvengti atatrankos:
 1. pjaukite dalimi, atitinkančia laikrodžio ciferblato dalį nuo 8 iki 11 valandos.
 2. Niekada nepjaukite dalimi, atitinkančia laikrodžio ciferblato dalį nuo 12 iki 2 valandos.
 3. Niekada nepjaukite ta dalimi, kuri atitinka laikrodžio ciferblato dalį nuo 11 iki 12 valandos ir nuo 2 iki 5 valandos, nebent būtumėte kvalifikuoti bei patyrę operatoriai ir tai darytumėte savo pačių rizika.
 4. Niekada nenaudokite pjovimo ašmenų arti kietų medžiagų, pavyzdžiui, tvorų, sienų, medžių kamienų ir akmenų.
 5. Niekada nelaikykite pjovimo peilių vertikalai, atlikdami tokius darbus kaip gyvatvorių formavimas ir karpymas.

► Pav.3

Vibracija

1. Per didelę vibraciją patiriantys žmonės, kurių prasta krauso aptaka, gali susižeisti kraujagysles arba nervų sistemą. Dėl vibracijos pirštuose, rankose ar iešuose gali atsirasti tokius simptomus: „Nejautumas“ (nutripimas), dilglojimas, skausmas, dūrimo pojūtis, odos spalvos ar odos pasikeitimai. Pajutę bet kurį iš šių požymių, kreipkitės į gydytoją!
2. Siekdami sumažinti pavoju susirgti „pirštų balimo liga“, dirbdami rankas laikykite šiltai ir tinkamai techniškai prižiūrėkite įrankį bei piedus.

Gabenimas

1. Prieš gabendami įrankį, išjunkite jį ir išimkite akumuliatoriaus kasetę. Uždékite gaubtą ant pjovimo ašmenų.
2. Gabendami įrankį, padėkite jį horizontaliai, užblokuodami veleną.
3. Gabendami įrankį automobiliu, tinkamai jį pritvirtinkite, kad neapvirstų. Priešingu atveju gali būti sugadintas įrankis arba kitas bagažas.

Priežiūra

1. Jrankio techninė priežiūra privalo būti atliekama mūsų **igaliotuosisuoje techninės priežiūroscentro**, visada naudojant tik originalias **keičiamasias dalis**. Netinkamas remontas ir prasta techninė priežiūra gali sutrumpinti jrankio naudojimo laiką ir padidinti nelaimingų atsitikimų pavojų.
2. Prieš atlikdami bet kokius techninės priežiūros arba remonto darbus bei prieš valydami jrankį, visada ji išjunkite ir išmikite akumulatoriaus kasetę.
3. Dirbdami su pjovimo ašmenimis visada mūvėkite apsaugines pirštines.
4. Visada nušluostykite nuo jrankio dulkes ir nevarumus. Niekada to nedarykite naudodami gazoliną, benzina, tirpiklį, spirito arba panašias medžiagas. Gali išblukti spalva, deformuotis arba iatrūkti plastinių dalys.
5. Po kiekvieno naudojimo priveržkite visus varžtus ir veržles.
6. Nebandykite atlikti jokių naudojimo instrukcijoje neaprašytų techninės priežiūros arba remonto darbų. Dėl šių darbų atlikimo kreipkitės į mūsų **igaliotaji techninės priežiūros centrą**.
7. Visada naudokite tik originalias mūsus **atsargines dalis** ir priedus. Naudojant trečiosios šales tiekiamas dalis arba priedus jrankis gali sugesti, gali būti sugadintas turtas ir (arba) galima patirti sunkų sužalojimą.
8. Kreipkitės į mūsus **igaliotą techninės priežiūros centrą**, kad jis reguliarai tikrintų jrankį ir atliktų jo techninę priežiūrą.
9. Visada palaiykite jrankį tinkamos darbu būklės. Dėl prastai atliekamos priežiūros gali pablogėti jrankio veikimas ir sutrumpėti jo naudojimo laikas.
10. Rankenos turi būti sausos, švarios ir neišteptos tepalu. Pasirūpinkite, kad visose vésinimo oro įtraukimo angose nebūtų šiukslių.
11. Neplaukite jrankio aukšto sléglio vandeniu.
12. Kai plauinate jrankį, saugokite, kad vanduo nepatektų į elektrinės dalis, t. y. akumulatorių, variklį ir gnybtus.
13. Jrankio laikymo vietas neturėtų pasiekti tiesoginiai Saulės spinduliai ir lietus; laikykite ten, kur jis nesušlaps ir nejekais.
14. Atlikite patikrinimą ar techninę priežiūrą ten, kur galima išvengti lietaus.
15. Baigę naudoti jrankį, prieš statydami ji sandėliuoti, pašalinkite prikibusius nevarumus ir visiškai išdziovinkite jrankį. Priklasomai nuo sezono arba regiono, dėl užšalimo mašina gali sugesti.

Sandėliavimas

1. Prieš sandėliuodami jrankį, atlikite visus jo valymo ir techninės priežiūros darbus. Ištraukite akumulatoriaus kasetę. Uždékite gaubtą ant pjovimo ašmenu.
2. Laikykite jrankį sausoje ir aukštoje arba rakinamoje, vaikams nepriehiamoje vietoje.
3. Neatremkite jrankio į ką nors, pvz., į sieną. Priešingu atveju jis gali staiga nukristi ir sužaloti.

Pirmaoji pagalba

1. Visada laikykite pirmosios pagalbos reikmenų rinkinį netoli ese. Jei panaudojote kokias nors pirmosios pagalbos priemones, tuo pat papildykite rinkinį.
2. Kreipdamiesi pagalbos, pateikite šią informaciją:
 - nelaimingo atsitikimo vietą;
 - kas atsitiko;
 - sužeistųjų skaičių;
 - sužalojimo pobūdį;
 - savo vardą ir pavardę.

SAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.

ASPĖJIMAS: NELEISKITE, kad patogumas ir gaminio pažinimas (igyjamas pakartotinai naudojant) susilpnintų griežtą saugos taisykių, tai-kytinų šiam gaminui, laikymąsi. Dėl NETINKAMO NAUDOJIMO arba saugos taisykių, kurios pateiktos šioje instrukcijoje, nesilaikymo galima rimtai susižeisti.

Svarbios saugos instrukcijos, taikomos akumulatoriaus kasetei

1. Prieš naudodami akumulatoriaus kasetę, perskaitykite visas instrukcijas ir perspėjimus ant (1) akumulatorių ikroviklio, (2) akumulatorių ir (3) akumulatorių naudojančio gaminio.
2. Neardykite ir negadinkite akumulatoriaus kasetės. Dėl to jis gali užsidegti, per daug įkaisti arba sprogti.
3. Jei jrankio darbo laikas žymiai sutrumpėjo, nedelsdami nutraukite darbą su jrankiu. Tai gali kelti perkaitimo, nudegimų ar net sprogimo pavojų.
4. Jei elektrolitas pateko į akis, plaukite jas tyru vandeniu ir nedelsdami kreipkitės į gydytoją. Galii kilti regėjimo praradimo pavojus.
5. Neužtrumpinkite akumulatoriaus kasetės:
 - (1) Nelieskite kontaktų degiomis medžiagomis.
 - (2) Venkite laikyti akumulatoriaus kasetę kartu su kitais metaliniais daiktais, pavyzdžiu, vinimis, monetomis ir pan.
 - (3) Saugokite akumulatoriaus kasetę nuo vandens ir lietaus.Trumpasis jungimas akumulatoriuje gali sukelti stiprią srovę, perkaitimą, galimus nudegimus ar net akumulatoriaus gedimą.
6. Nelaikykite ir nenaudokite jrankio ir akumulatoriaus kasetės vietose, kur temperatūra gali pasiekti ar viršyti 50 °C (122 °F).
7. Nedeginkite akumulatoriaus kasetės, net jei yra stipriai pažeista ar visiškai susidėvėjusi. Ugnyje akumulatoriaus kasetė gali sprogti.
8. Akumulatoriaus kasetės nekalkite, nepajautykite ir nemėtykite ir taip pat ją ne trankykite kietu daiktu. Taip elgiantis, jis gali užsidegti, per daug įkaisti arba sprogti.
9. Nenaudokite pažeisto akumulatoriaus.

- Idėtoms ličio jonų akumuliatoriams taikomi Pavojingų prekių teisės aktu reikalavimai.**
Komercinis transportas, pvz., trečiųjų šalių, prekių vežimo atstovų, turi laikytis specialaus reikalavimo ant pakuočių ir ženklinimo.
Norėdami paruošti siūstinę prekę, pasitarkite su pavojingų medžiagų specialistu. Be to, laikykite galimai išsamesnių nacionalinių reglamentų. Užklijuokite juosta arba padenkite atvirus kontaktus ir supakuokite akumuliatorių taip, kad jis pakuočėje nejudėtų.
- Kai išmetate akumuliatoriaus kasetę, išimkite ją iš įrankio ir išmeskite saugioje vietoje.**
Vadovaukite vietos reglamentais dėl akumuliatorių išmetimo.
- Baterijas naudokite tik su „Makita“ nurodytais gaminiais.** Baterijas idėjus į netinkamus gaminius gali kilti gaisras, gaminys pernelyg kaisti, kilti sprogimas arba pratekėti elektrolitas.
- Jei įrankis bus ilgą laiką nenaudojamas, akumuliatorių būtina išimti iš įrankio.**
- Darbo metu ir po akumuliatoriaus kasetė gali būti įkaitusi ir dėl to nudeginti.** Imdami akumuliatoriaus kasetes, būkite atsargūs.
- Tuoju pat po naudojimo nelieskite įrankio gnybtų, nes jie gali būti įkaitę tiek, kad nudegins.**
- Neleiskite, kad į akumuliatoriaus kasetės gnybtus, angas ir griovelius patektų drožlių, dulkių ar žemėlių.** Dėl to įrankis ar akumuliatoriaus kasetė gali imti prastai veikti ar sugesti.
- Jeigu įrankis néra pritaikytas naudoti šalia aukštos įtampos elektros linijų, akumuliatoriaus kasetės nenaudokite šalia aukštos įtampos elektros linijų.** Dėl to gali sutrikiti įrankio ar akumuliatoriaus kasetės veikimas arba jie gali sugesti.
- Laikykite akumuliatorių vaikams nepasiekiajamoje vietoje.**

SAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.

▲PERSPĖJIMAS: Naudokite tik originalų „Makita“ akumuliatorių. Neoriginalaus „Makita“ arba pakeisto akumuliatoriaus naudojimas gali nulėmti gaisrą, asmens sužalojimą ir pažeidimą. Tai taip pat panaikina „Makita“ suteikiamą „Makita“ įrankio ir įkroviklio garantiją.

Patarimai, ką daryti, kad akumuliatorius veiktu kuo ilgiau

- Pakraukite akumuliatoriaus kasetę prieš jai visiškai išsikraunant.** Visuomet nustokite naudotį įrankį ir pakraukite akumuliatoriaus kasetę, kai pastebite, kad įrankio galia sumažėjo.
- Niekada nekraukite iki galo įkrautos akumuliatoriaus kasetės.** Perkraunant trumpėja akumuliatoriaus eksploatacijos laikas.
- Akumuliatoriaus kasetę kraukite esant kambario temperatūrai 10 - 40 °C.** Prieš pradėdam i Krauti, leiskite įkaitusiai akumuliatoriaus kasetei atvėsti.
- Kai akumuliatoriaus kasetės nenaudojate, ją išimkite iš įrankio ar įkroviklio.**
- Įkraukite akumuliatoriaus kasetę, jei jos nenaudojate ilgą laiką (ilgiau nei šešis mėnesius).**

DALIŲ APRAŠYMAS

► Pav.4

1	Greičio indikatorius	2	ADT indikatorius (ADT = automatinė sukimimo momento perda-vimo technologija)	3	Perspėjimo lemputė	4	Pagrindinis įjungimo mygtukas
5	Atbulinės eigos mygtukas	6	Akumuliatoriaus kasetė	7	Atlaisvinimo svirtis	8	Gaidukas
9	Kilpelė	10	Rankena	11	Užtvara (priekaluso nuo šalies)	12	Apsauginis gaubtas
13	Apsauginio gaubto pailginimas (nailoninei pjovimo galvutei / plastikiniui peiliui)	14	Perpetinis diržas	-	-	-	-

VEIKIMO APRAŠYMAS

⚠ASPĖJIMAS: Prieš pradėdami reguliuoti arba tikrinti įrankio veikimą, visuomet būtinai išjunkite įrankį ir išmikite akumulatoriaus kasetę. Neišjungus ir neišėmus akumulatoriaus kasetės, netyčia įjungus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

Akumulatoriaus kasetės uždėjimas ir nuėmimas

⚠PERSPĖJIMAS: Prieš įdėdami arba išimdami akumulatoriaus kasetę, visada išjunkite įrankį.

⚠PERSPĖJIMAS: Iđėdami arba išimdami akumulatoriaus kasetę, tvirtai laikykite įrankį ir akumulatoriaus kasetę. Jeigu įrankį ir akumulatoriaus kasetę laikysite netvirtai, jie gali išslyti iš jūsų rankų, todėl įrankis ir akumulatoriaus kasetė gali būti sugadinti, o naudotojas sužalotas.

- **Pav.5:** 1. Raudonas sandariklis (indikatorius)
2. Mygtukas 3. Akumulatoriaus kasetė

Jei norite išimti akumulatoriaus kasetę, ištraukite ją iš įrankio, stumdamis mygtuką, esančią kasetės priekyje.

Jei norite iđeti akumulatoriaus kasetę, ant akumulatoriaus kasetės esančių liežuvėlių sutapdinkite su korpuse esančiu grioveliu ir įstumkite į jai skirtą vietą. Įstatykite iki pat galo, kad spragtelėdama užsifiksotų. Jeigu matote raudoną sandariklį (indikatorių), kaip parodyta paveikslėlyje, ji nėra visiškai užsiskuota.

⚠PERSPĖJIMAS: Akumulatoriaus kasetę visada įkiškite iki galo, kol nebematysite raudono sandariklio (indikatoriaus). Priešingu atveju jí gali atsitiktinai iškristi iš įrankio ir sužeisti jus arba aplinkinius.

⚠PERSPĖJIMAS: Nekiškite akumulatoriaus kasetės jéga. Jeigu kasetė sunkiai lenda, ją kišate netinkamai.

Įrankio / akumulatoriaus apsaugos sistema

Įrankyje įrengta įrankio / akumulatoriaus apsaugos sistema. Ši sistema automatiškai atjungia variklio maitinimą, kad įrankis ir akumulatorius ilgiau veiktu. Įrankis automatiškai išsijungs darbo metu esant vienai iš toliau nurodytų sąlygų.

Perspėjimo lemputė			Būsena
Spalva	Šviečia	Mirksi	
Žalia	●		Perkrova
Raudona	● (įrankis) / ● (akumulatorius)		Perkaitimas
Raudona	●		Per didelis išsikrovimas

Apsauga nuo perkrovos

Jeigu įrankis patenka į vieną šiu situacijų, jis automatiškai išsijungia, o perspėjimo lemputė pradeda mirksėti žallai:

- Įrankis yra perkrautas dėl prikibusių piktžolių arba kitų nuolaužų.
- Pjovimo įrankis užsifiksavo arba atatrankos buvo atmestas atgal.
- Pagrindinis maitinimo mygtukas yra įjungtas, kai spaudžiamas gaidukas.

Tokiu atveju atleiskite gaiduką ir pašalinkite prikibusias piktžoles ar nuolaužas (jei reikia). Tada spauskite gaiduką dar kartą, kad galėtumėte testi.

⚠PERSPĖJIMAS: Jeigu reikia nuo įrankio pašalinti prikibusias piktžoles arba atlaisvinti užblokuotą pjovimo įrankį, prieš pradėdami darbus būtinai išjunkite įrankį.

Įrankio arba akumulatoriaus apsauga nuo perkaitimo

Kai įrankis arba akumulatoriaus kasetę perkaita, įrankis automatiškai išsijungia. Kai įrankis perkaito, raudonai užsiidega perspėjimo lemputė. Kai akumulatoriaus kasetę perkaito, perspėjimo lemputė mirksi raudonai. Prieš vėl jungdamis įrankį, leiskite įrankui ir (arba) akumulatoriui atvesti.

Apsauga nuo visiško išeikvojimo

Jeigu likusios akumulatoriaus galios nepakanka, įrankis automatiškai išsijungia, o perspėjimo lemputė pradeda mirksėti raudona spalva.

Jeigu įrankis neveikia net ir spaudžiant jungiklius, išimkite akumulatoriaus kasetę iš įrankio ir įkraukite.

Likusios akumulatoriaus galios rodomas

Pauskite akumulatoriaus kasetės tikrinimo mygtuką, kad būtų rodoma likusi akumulatoriaus energija. Maždaug trims sekundėms užsidegs indikatorių lemputės.

- **Pav.6:** 1. Indikatorių lemputės 2. Tikrinimo mygtukas

Indikatorių lemputės	Likusi galia
Šviečia	
Nešviečia	
Blyksi	
	75 - 100 %
	50 - 75 %
	25 - 50 %
	0 - 25 %
	Įkraukite akumulatorių.
	Galimai įvyko akumulatoriaus veikimo triktis.

PASTABA: Rodmuo gali šiek tiek skirtis nuo faktinės energijos lygio – tai priklauso nuo naudojimo sąlygų ir aplinkos temperatūros.

PASTABA: Veikiant akumulatoriaus apsaugos sistemos imas mirksėti pirmoji (toliausiai kairėje) indikatoriaus lemputė.

Pagrindinis maitinimo jungiklis

Norédami i Jungti įrankį, paspauskite pagrindinį i Jungimo mygtuką.

Norédami įrankį išjungti, paspauskite ir palaikykite pagrindinį i Jungimo mygtuką, kol išsijungs greičio indikatorius.

► Pav.7: 1. Greičio indikatorius 2. Pagrindinis i Jungimo mygtukas

PASTABA: Įrankis automatiškai išsijungs, jeigu tam tikra laikotarpij niekas nebus su juo daroma.

Jungiklio veikimas

ASPĖJIMAS: Jūsų pačių saugumui šiam įrankyje iengta atlaisvinimo svirtelė, kuri neleidžia netycia i Jungti įrankio. NIEKADA nenaudokite veikiančio įrankio, jeigu nuspaudėte tik gaiduką, nenuspaudę atlaisvinimo svirtelės. PRIEŠ pradėdami vėl naudoti įrankį, atiduokite jį tinkamai suremontuoti į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.

ASPĖJIMAS: NIEKADA neužklijuokite lipnia juosteles ir nepanaikinkite atlaisvinimo svirtelės paskirties bei funkcijos.

PERSPĖJIMAS: Prieš ijdėdami akumulatoriaus kasetę į įrankį, visuomet patikrinkite, ar gaidukas gerai veikia, o atleistas gržta į išjungimo padėtį „OFF“. Naudojant įrankį, kurio gaidukas netinkamai veikia, galima jo nesuvaldyti ir sunkiai susižaloti.

PERSPĖJIMAS: Kai nebate įrankį, niekada nedėkite piršto ant pagrindinio maitinimo mygtuko ir gaiduko. Įrankis gali netycia ijsiungti ir sužaloti.

PASTABA: Negalima stipriai spausti gaiduko, nenuspaudus atlaisvinimo svirtelės. Taip galima sugadinti jungiklį.

Yra iengta atlaisvinimo svirtis, kad gaidukas nebūtų atsitiktinai nuspauistas. Jei norite i Jungti įrankį, paspauskite atlaisvinimo svirtį ir patraukite gaiduką. Įrankio greitis didėja stipriau spaudžiant svirtinį jungiklį. Atleiskite gaiduką, jeigu norite sustabdyti įrankį.

UR006G

► Pav.8: 1. Atlaisvinimo svirtelė 2. Gaidukas

UR007G

► Pav.9: 1. Atlaisvinimo svirtelė 2. Gaidukas

Greičio reguliavimas

Įrankio greitį galima pasirinkti spaudant pagrindinį i Jungimo mygtuką. Kaskart spustelėjus pagrindinį i Jungimo mygtuką, pakeičiamas galios lygis. Įrankis automatiškai sureguliuoja sukimosi greitį pagal prijungtą pjovimo įrankį.

► Pav.10: 1. Greičio indikatorius 2. Pagrindinis i Jungimo mygtukas

Greičio indikatorius	Režimas	Sukimosi greitis	
		Pjoviklio ašmenys Plastikinis peilis (305 mm)	Nailoninė pjovimo galvutė Plastikinis peilis (255 mm)
3	Didelis	0 – 7 000 min⁻¹	0 – 5 500 min⁻¹
2			
1			
3	Vidutinis	0 – 5 500 min⁻¹	0 – 5 000 min⁻¹
2			
1			
3	Mažas	0 – 4 600 min⁻¹	0 – 4 600 min⁻¹
2			
1			

Automatinė sukimo momento perdavimo technologija

Kai i Jungiate automatinę sukimo momento perdavimo technologiją (ADT), įrankis veikia pjaunamai žolei optimaliu sukimosi greičiu ir sukimosi momentu. Įrankis automatiškai nustato prijungtą pjovimo įrankį ir parenka tinkamai sukimosi greitį.

Norédami paleisti ADT, paspauskite ir palaikykite atbulinės eigos mygtuką, kol išsijungs ADT indikatorius.

Norédami išjungti ADT, paspauskite ir palaikykite atbulinės eigos mygtuką, kol išsijungs ADT indikatorius.

► Pav.11: 1. ADT indikatorius 2. Atbulinės eigos mygtukas

Indikatorius	Režimas	Pjovimo įrankis	Sukimosi greitis
	ADT	Pjoviklio ašmenys Plastikinis peilis (305 mm)	3 500 – 7 000 min⁻¹
		Nailoninė pjovimo galvutė Plastikinis peilis (255 mm)	3 500 – 5 500 min⁻¹

Atbulinės eigos mygtukas šiukslėms šalinti

▲ISPĖJIMAS: Išjunkite įrankį ir išimkite akumuliatoriaus kasetę, prieš pradėdami šalinti piktžoles arba nuopojavas, kurių naudojant atbulinės eigos funkciją pašalinti nepavyko. Neišjungus ir neišėmus akumuliatoriaus kasetės, netycia i Jungus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

Šis įrankis turi atbulinės eigos mygtuką sukimosi kryptimai keisti. Jis naudojamas tik aplink įrankį apsisukusioms piktžolėms ir šiukslėms šalinti.

Norédami pakeisti sukimosi kryptį, spustelėkite atbulinės eigos mygtuką ir, kai pjovimo įrankis išsijungs, laikydami blokavimo svirtelę nuspauštą, patraukite gaiduką. Pradės mîrshtai greičio indikatorius ir ADT indikatorius, o pjovimo įrankis suksis atvirkščia kryptimi, kai paspausite gaiduką.

Norédami sugrižti prie iprastos krypties, atleiskite gaiduką ir palaukite, kol pjovimo įrankis sustos.

► **Pav.12:** 1. Greičio indikatorius 2. ADT indikatorius
3. Atbulinės eigos mygtukas

PASTABA: Galvutei sukantis atbuline kryptimi, įrankis tik trumpai paveikia ir automatiškai išsijungia.

PASTABA: Kai įrankis išsijungia, vél ji i Jungus, jo galvutė vél sukas iprasta kryptimi.

PASTABA: Jeigu atbulinės eigos mygtuką paspausite tada, kai pjovimo įrankis vis dar sukas, įrankis sustos ir bus pasirengęs atbulinei sukimosi krypčiai.

Elektrinis stabdiklis

Šiame įrankyje įrengtas elektrinis stabdiklis. Jeigu atleidus gaiduką įrankis nuolatos greitai nesustabdomas, pristatykite ji į mūsų techninės priežiūros centrą, kad jí techniškai apžiūrėtų.

▲PERSPĖJIMAS: Stabdiklio sistema nérā apsauginio gaubto pakaitalas. Niekada nenau-
dokite įrankio be apsauginio gaubto. Naudojant pjovimo įrankį be apsauginio gaubto, galima sunkiai susižaloti.

Elektroninė funkcija

Nuolatinis greičio reguliavimas

Greičio kontrolės funkcija užtikrina pastovų sukimosi greitį, nepriklausomai nuo apkrovos.

Tolygaus i Jungimo funkcija

Tolygus i Jungimas dėl nuslopinto i Jungimo smūgio.

SURINKIMAS

▲ISPĖJIMAS: Prieš pradédami bet kokius įrankio taisymo, priežiūros, reguliavimo ar valymo darbus, visuomet būtinai išjunkite įrankį ir išimkite akumuliatoriaus kasetę. Neišjungus ir neišėmus akumuliatoriaus kasetės, netycia i Jungus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

▲ISPĖJIMAS: Niekada nepaleiskite įrankio, kol jis nebus visiškai sumontuotas. Naudojant iš dalies sumontuotą įrankį, jis gali netycia pasileisti ir sunkiai sužeisti.

Rankenos sumontavimas

Informacija dėl UR006G

1. Ikiškite rankenos veleną į rankeną. Supadinkite rankenoje esančią varžto skylę su veleno esančia skyle. Atsargiai užveržkite varžtą.

► **Pav.13:** 1. Rankena 2. Varžtas 3. Velenas

PASTABA: Pasižymėkite rankenos kryptį. Jei rankeną idésite netinkama kryptimi, varžtu skylės nesutaps.

2. Sureguliuokite rankenos padėtį ir tada priveržkite rankenę, kad pritrūktumėte rankeną.

► **Pav.14:** 1. Rankenėlė

Informacija dėl UR007G

1. Pritvirtinkite viršutinį ir apatinį spaustuvus ant slopintuvo.
2. Uždékite rankeną ant viršutinio spaustuvo ir užfiksuo-
kite ji varžtais šešiakampe lizdine galvute, kaip parodyta.

► **Pav.15:** 1. Varžtas šešiakampe lizdine galvute
2. Rankena 3. Viršutinis spaustuvas
4. Slopinthus 5. Apatinis spaustuvas

Užtvaros tvirtinimas

Informacija tik dėl kilpinės rankenos modelio (pri- klauso nuo šalies)

Jei su jūsų modeliu pateikta užtvara, pritrūktinkite ją prie rankenos, naudodami ant užtvaros esančią varžą.

► **Pav.16:** 1. Užtvara 2. Varžtas

▲PERSPĖJIMAS: Kai užtvarą surinksite, jos nenuimkite. Užtvara yra saugos elementas, neleidžiantis jums netycia paliesti pjovimo ašmenų.

Šešiabriaunio veržliarakčio laikymas

▲PERSPĖJIMAS: Bûkite atsargūs, kad nepa-
likumėte šešiabriaunio veržliarakčio įrankio
galvutęje. Jis gali sužaloti ir (arba) sugadinti įrankį.

Jeigu nenaudojate, padékite šešiabriaunių veržliaraktį į vietą, kaip parodyta paveikslėlyje, kad jis nepasimestų.

UR006G

► **Pav.17:** 1. Šešiabriaunis veržliaraktis

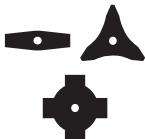
UR007G

► **Pav.18:** 1. Šešiabriaunis veržliaraktis

Tinkamas pjovimo įrankio ir apsauginio gaubto derinys

APERSPĖJIMAS: Visada naudokite tinkamą pjovimo įrankio ir apsauginio gaubto derinį.

Netinkamas derinys gali neapsaugoti jūsų nuo pjovimo įrankio, skriejančių nuolaužų ir akmenų. Tai taip pat gali turėti įtakos įrankio pusiausvyrai, todėl galite susižaloti.

Pjovimo įrankis	Apsauginis gaubtas
Pjoviklio ašmenys (2, 3 ir 4 dantų ašmenys)	
Nailoninė pjovimo galvutė	
Plastikinis peilis	

Apsauginio gaubto montavimas

APSPĖJIMAS: Niekada nenaudokite įrankio be apsauginio gaubto arba netinkamai uždėjė apsauginį gaubtą. Kitaip galite sunkiai susižeisti.

PASTABA: Kaip standartinio priedo tiekiamo apsauginio gaubto tipas skiriasi, priklausomai nuo šalies.

Pjoviklio ašmenims

Varžtais pritvirtinkite apsauginį gaubtą prie veržtuvo.

► Pav.19: 1. Veržtuvas 2. Apsauginis gaubtas

Niloninei pjovimo galvutei / plastikiniams peiliui

APERSPĖJIMAS: Būkite atsargūs, kad nesužiešumėte į pjoviklį, skirtą nailoninei vielai nupjauti.

Varžtais pritvirtinkite apsauginį gaubtą prie veržtuvo. Po to uždėkite apsauginio gaubto ilginamają dalį. Jkiškite apsauginio gaubto ilginamają dalį į apsauginį gaubtą, tada užkabinkite spaustukus. Išsitinkite, kad ant apsauginio gaubto ilginamosios dalies esančios ausėlės įsistatyti į apsauginiame gaubte esančias angas.

► Pav.20: 1. Apsauginis gaubtas 2. Spaustukas
3. Apsauginio gaubto ilginamoji dalis
4. Pjaustytuvas 5. Anga 6. Auselė

Norédami išimti apsauginio gaubto ilginamają dalį iš apsauginio gaubto, atlaisvinkite spaustukus šešiabriauniu veržliaraktiui kaip parodyta.

► Pav.21: 1. Šešiabriaunis veržliaraktis 2. Spaustukas

Pjovimo įrankio montavimas

APERSPĖJIMAS: Pjovimo įrankiui nuimti arba uždėti visada naudokite pridėtus veržliarakčius.

APERSPĖJIMAS: Kai pritvirtinsite pjovimo įrankį, būtinai išimkite į ranką įdėtą šešiabriauniu veržliarakti.

PASTABA: Kaip standartinio priedo tiekiamo pjovimo įrankio (-ių) tipas skiriasi, priklausomai nuo šalies. Kai kuriose šalyse pjovimo įrankis nepridedamas.

PASTABA: Apverskite įrankį aukštyn kojomis ir galėsite lengvai pakeisti pjovimo įrankį.

Pjoviklio ašmenys

APERSPĖJIMAS: Naudodamai pjoviklio ašmenis, visuomet mūvėkite pirštines ir uždékite gaubtą ant ašmenų.

APERSPĖJIMAS: Pjoviklio ašmenys turi būti aštrūs ir be jokių ištrūkimų ar įskilimų. Jei naudojimo metu pjoviklio ašmenys atsirenka į akmenį, sustabdykite variklį ir nedelsdami patirkrinkite pjoviklio ašmenis.

APERSPĖJIMAS: Visada naudokite pjoviklio ašmenis, kurių skersmuo atitinka nurodytus techninių salygų skyriuje.

1. Uždékite ašmenų gaubtą ant pjoviklio ašmenų.

2 dantų peilis

► Pav.22

3 dantų peilis

► Pav.23

4 dantų peilis

► Pav.24

2. Jkiškite šešiakampį veržliaraktį į angą pavarų dézėje, kad užrakintume veleną. Sukite veleną, kol šešiakampis veržliaraktis bus visiškai įkištasis.

► Pav.25: 1. Veržlė 2. Dangtelis 3. Veržtuvo poveržlė
4. Pjoviklio ašmenys 5. Velenas 6. Imltuvu poveržlė 7. Šešiabriaunis veržliaraktis

3. Uždékite pjoviklio ašmenis ant poveržlés taip, kad ant pjoviklio ašmenų ir apsauginio gaubto esančios rodyklės būtų nukreiptos ta pačia kryptimi.

► Pav.26: 1. Rodyklė

4. Uždékite spaustuvu poveržlę ir dangtelį ant pjoviklio ašmenų, tada patikimai galiniu veržliaraktiui užveržkite veržlę.

► Pav.27: 1. Galinis veržliaraktis 2. Šešiabriaunis veržliaraktis 3. Atlaisvinti 4. Priveržti

PASTABA: Tvirtinimo sukimimo momentas: 20 - 30 N·m

5. Išimkite šešiabriaunį veržliaraktį iš pavarų dézės. Išimdami pjoviklio ašmenis, atlikite tuos pačius veiksmus atvirkštine tvarka.

Nailoninė pjovimo galvutė

PASTABA: Būtinai naudokite tik originalią „Makita“ nailoninę pjovimo galvutę.

- **Pav.28:** 1. Nailoninė pjovimo galvutė 2. Velenas 3. Šesiakampis veržliaraktis 4. Atlaisvinti 5. Priveržti

1. Jkiškite šesiakampį veržliaraktį į angą pavarų dėžėje, kad užrakintumėte veleną. Sukite veleną, kol šesiakampis veržliaraktis bus visiškai įkištasis.

2. Sumontuokite nailoninę pjovimo galvutę ant veleno ir ją tvirtai priveržkite rankomis.
3. Išimkite šešiabriaunį veržliaraktį iš pavarų dėžės. Išimdami nailoninę pjovimo galvutę, atlikite tuos pačius veiksmus atvirkštine tvarka.

Plastikinis peilis

PASTABA: Būtinai naudokite originalų „Makita“ plastikinių peilių.

- **Pav.29:** 1. Plastikinis peilis 2. Velenas 3. Šešiabriaunis veržliaraktis 4. Atlaisvinti 5. Priveržti

1. Jkiškite šesiakampį veržliaraktį į angą pavarų dėžėje, kad užrakintumėte veleną. Sukite veleną, kol šesiakampis veržliaraktis bus visiškai įkištasis.

2. Uždėkite plastikinį peilį ant veleno ir jį tvirtai priveržkite rankomis.
3. Išimkite šešiabriaunį veržliaraktį iš pavarų dėžės.

Išimdami plastikinį peilių, atlikite tuos pačius veiksmus atvirkštine tvarka.

NAUDOJIMAS

Perpetinio diržo tvirtinimas

ASPÉJIMAS: Tuo metu būkite labai atsargūs, kad suvaldytumėte įrankį. Neleiskite, kad įrankis būtų nukreiptas jūsų arba kito, šalia darbo vienos esančio žmogaus, link. Nesuvaldžius įrankio, galima sunkiai susižeisti arba sužeisti šalia esančius žmones ir operatorių.

PERSPÉJIMAS: Visada naudokite priekinį pritvirtintą perpetinį diržą. Prieš darbą sureguliuokite perpetinį diržą pagal naudotoją, tai padės išvengti nuovargio.

PERSPÉJIMAS: Prieš darbą įsitikinkite, kad perpetinis diržas tinkamai pritvirtintas priekinio pakabos.

PERSPÉJIMAS: Kai įrankį naudojate kartu su ant nugaros nešiojamu maitinimo šaltiniu, pavyzdžiu, nešiojamuoju maitinimo šaltiniu, nenaudokite perpetinės diržų iš įrankio pakuotės – naudokite „Makita“ rekomenduojamą kabančiąją juostą.

Jeigu tuo pačiu metu užsidėsite perpetinės diržus iš įrankio pakuotės ir ant nugaros nešiojamo maitinimo šaltinio perpetinės diržus, kritiniu atveju bus sunku nuimti įrankį arba ant nugaros nešiojamą maitinimo šaltinį ir gali įvykti nelaimingas atsitikimas arba galima susižaloti. Dėl rekomenduojamos kabančiosios juostos teiraukitės „Makita“ įgaliojų techninės priežiūros centrų.

Informacija dėl UR006G

1. Užsidékite perpetinį diržą ir užsekite sagti.

► **Pav.30**

2. Prikabinkite kabliuką ant perpetinio diržo prie įrankio pakabos.

► **Pav.31:** 1. Kabliukas 2. Pakaba

3. Sureguliuokite perpetinį diržą į patogią darbinę padėtį.

► **Pav.32**

Perpetinį diržą galima greitai atsegti. Laikydami įrankį, papraščiausiai suspauskite sagties šonus ir atsekitė įrankį nuo perpetės diržo.

► **Pav.33:** 1. Sagtis

Informacija dėl UR007G

1. Prikabinkite kabliuką ant perpetinio diržo prie įrankio žiedo ir pakabos.

► **Pav.34:** 1. Žiedas 2. Kabliukas 3. Pakaba

2. Perpetinį diržą užsidékite ant kairiojo peties. Perpetinį diržą nustatykite į patogią darbui padėtį.

► **Pav.35**

Perpetinį diržą galima greitai atsegti. Laikydami įrankį, papraščiausiai suspauskite sagties šonus ir atsekitė įrankį nuo perpetės diržo.

► **Pav.36:** 1. Sagtis

Pakabos padėties reguliavimas

Informacija tik dėl UR006G

Jūs galite pakeisti pakabos padėtį, kad įrankį būtų patogiau naudoti.

1. Atlaisvinkite pakabos varžtą šesiakampe lizdine galvute ir pastumkite pakabą į patogią dirbtį padėtį.

► **Pav.37:** 1. Pakaba 2. Varžtas šesiakampe lizdine galvute

2. Sureguliuokite pakabos padėtį, kaip parodyta paveikslėlyje, tuomet priveržkite šesiakampį lizdinės galvutės varžtą.

► **Pav.38**

1	Pakabos padėtis nuo žemės
2	Pjovimo įrankio padėtis nuo žemės
3	Išilginis atstumas tarp pakabos ir neapsaugotos pjovimo įrankio dalies

Tinkamas įrankio nešimas

▲ISPĖJIMAS: Įrankį visada laikykite dešinėje pusėje. Tinkamai laikant įrankį, jį galima maksimaliai kontroliuoti ir sumažinti susižeidimo pavoju, kurį sukelia atatranka.

▲ISPĖJIMAS: Tuo metu būkite labai atsargūs, kad suvaldytumėte įrankį. Neleiskite, kad įrankis būtų nukreiptas jūsų arba kito, šalia darbo vienos esančio žmogaus, link. Nesuvaldžius įrankio, galima sunkiai susižeisti arba sužeisti šalia esančius žmones ir operatorių.

▲ISPĖJIMAS: Kai toje pačioje vietoje dirba du arba daugiau operatorių, tarp jų turi būti išlaikomas didesnis nei 15 m (50 pėdų) atstumas, kad būtų išvengta nelaimingo atsitikimo. Taip pat reikia paskirti asmenį, kuris stebėtų atstumą tarp operatorių. Jei žmogus arba gyvūnas įžengia į darbinę sritį, nedelsdami nutraukite darbą.

▲PERSPĖJIMAS: Jeigu dirbant įrankis netyciai atsitenktų į akmenį arba kitą kietą objektą, išjunkite įrankį ir apžiūrėkite, ar jis neapgadintas. Jeigu pjovimo įrankis apgadintas, tuo pat pakeiskite jį nauju. Naudojant apgadintą pjovimo įrankį, galima sunkiai susižaloti.

▲PERSPĖJIMAS: Kai pjaunate žolę, nuimkite ašmenų gaubtą nuo pjoviklio ašmenų.

Tinkamai nustaciūs ir laikant įrankį, jį galima maksimaliai kontroliuoti ir sumažinti susižeidimo pavoju, kurį sukelia atatranka.

UR006G

► Pav.39

UR007G

► Pav.40

Naudojant nailoninę pjovimo galvutę (tiekimo stuktelėjus tipo)

Nailoninė pjovimo galvutė yra dviguba vielinės žoliapjovės galvutė su paleidimo ir tiekimo mechanizmu (paleidžiamu stuktelėjus).

Norint, kad nailoninė viela būtų tiekama, varikliui veikiant stuktelėkite nailoninę pjovimo galvutę į žemę.

► Pav.41: 1. Našiausia pjovimo sritis

PASTABA: Tiekimo stuktelint funkcija tinkamai neveiks, jeigu nailoninė pjovimo galvutė nesiuks.

PASTABA: Jeigu stuktelėjus galvutę nailoninė viela netiekama, atsukite / pakeiskite nailoninę vielą, atlikdami veiksmus, aprašytus techninės priežiūros skyriuje.

TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

▲ISPĖJIMAS: Prieš bandydamai atlikti įrankio tikrinimo arba techninės priežiūros darbus, visuomet būtinai išjunkite įrankį ir išimkite akumulatoriaus kasetę. Neišjungus ir neišėmus akumulatoriaus kasetę, netyciai įjungus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

PASTABA: Niekada nenaudokite gazolino, benzino, tirpiklio, spirito arba panašių medžiagų. Gali atsirasti išblukimų, deformacijų arba įtrūkimų.

Kad gaminys būtų SAUGUS ir PATIKIMAS, jį taisyti, apžiūrėti ar vykdysti bet kokią kitą priežiūrą ar derinimą turi įgaliotasis kompanijos „Makita“ techninės priežiūros centras; reikia naudoti tik kompanijos „Makita“ pagamintas atsarginės dalis.

Įrankio valymas

Nuvalykite nuo įrankio dulkes, nešvarumus arba nupjautą žolę sausū ar muilinu vandeniu sumirkytu ir nugrėžtu skuduru. Kad įrankis neperkaistų, būtinai ir nuo įrankio ventiliacijos angos pašalinkite prikibusią nupjautą žolę arba nuolaužas.

Nailoninės vielos keitimasis

▲ISPĖJIMAS: Naudokite tik šioje naudojimo instrukcijoje nurodyto skersmens nailoninę vielą. Niekada nenaudokite sunkesnės, metalinės vielos, lyno ar pan. Kitaip įrankis gali būti sugadintas, todėl žmonės gali būti smarkiai sužaloti.

▲ISPĖJIMAS: Kai keičiate nailoninę vielą, visada nuimkite nailoninę pjovimo galvutę nuo įrankio.

▲ISPĖJIMAS: Nailoninės pjovimo galvutės apsauginį gaubtą būtinai reikia tinkamai pritvirtinti prie korpuso, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje. Tinkamai nepritvirtinus apsauginio gaubto, nailoninė pjovimo galvutė gali nuskristi ir sunkiai sužeisti.

Pakeiskite nailoninę vielą, jeigu ji nebetiekama. Nailoninės pjovimo galvutės keitimo būdas skiriasi priklausomai nuo galvutės tipo.

95-M10L

► Pav.42

Plastikinio peilio pakeitimas

Pakeiskite plastikinį peiliį, jeigu jis nusidėvėjo arba sulūžo.

► Pav.43

Montuojant plastikinį peiliį, ant peilio esančios rodyklės kryptis turi sutapti su ant apsauginio gaubto esančios rodyklės kryptimi.

► Pav.44: 1. Rodyklė ant apsauginio gaubto
2. Rodyklė ant peilio

GEDIMU ŠALINIMAS

Prieš kreipdamiesi dėl remonto darbų, pirmiausia patikrinkite gedimus patys. Kilus problemų, apie kurias nepaiškinta vartotojo vadove, neméginkite ardyti įrankio. Kreipkitės į įgaliotuosius „Makita“ techninės priežiūros centrus, kuriuose remontui visuomet naudojamos originalios „Makita“ keičiamosios dalys.

Nejprasta būklė	Tikétina priežastis (triktis)	Ištaisomoji priemonė
Neveikia variklis.	Nejdėta akumulatorius kasetė.	Įdékite akumulatorius kasetę.
	Akumulatorius problema (per maža įtampos)	Pakartotinai įkraukite akumulatorius kasetę. Jei įkrauti nepavyksta, akumulatorius kasetę pakeiskite.
	Netinkamai veikia pavaros sistema.	Dėl remonto kreipkitės į vietinį įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
Po trumpo naudojimo laikotarpio variklis nustoja veikęs.	Mažas akumulatorius įkrovos lygis.	Pakartotinai įkraukite akumulatorius kasetę. Jei įkrauti nepavyksta, akumulatorius kasetę pakeiskite.
	Perkaitimas.	Nesinaudokite įrankiu ir leiskite jam atvėsti.
	Įrankis nepasiekia didžiausią apsisukimą per minutę.	Netinkamai jėdāta akumulatorius kasetė.
Pjovimo įrankis nesisuka: ⇒ nedelsdami sustabdykite įrengini!	Mažėja akumulatorius galia.	Pakartotinai įkraukite akumulatorius kasetę. Jei įkrauti nepavyksta, akumulatorius kasetę pakeiskite.
	Netinkamai veikia pavaros sistema.	Dėl remonto kreipkitės į vietinį įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
	Tarp apsauginio įtaiso ir pjovimo įrankio įstrigo pašalinė medžiaga, pvz., šaka.	Pašalinkite pašalinę medžiagą.
Nejprasta vibracija: ⇒ nedelsdami sustabdykite įrengini!	Pjovimo įrankis atsilaisvinės.	Tvirtai priveržkite pjovimo įrankį.
	Netinkamai veikia pavaros sistema.	Dėl remonto kreipkitės į vietinį įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
	Sugedės, sulenktais arba susidėvėjės pjovimo įrankis	Pakeiskite pjovimo įrankį.
Pjovimo įrankis ir variklis nesustoja: ⇒ nedelsdami išimkite akumulatorių!	Pjovimo įrankis atsilaisvinės.	Tvirtai priveržkite pjovimo įrankį.
	Netinkamai veikia pavaros sistema.	Dėl remonto kreipkitės į vietinį įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
	Elektros ar elektronikos sistemos gedimas.	Išimkite akumulatorius kasetę ir susisiekite su vietiniu įgaliotuoju techninės priežiūros centru dėl remonto.

PASIRENKAMI PRIEDAI

ASPĖJIMAS: Naudokite tik rekomenduojamus priodus arba įtaisus, nurodytus šiame vadove. Naudojant bet kokį kitą priodą arba įtaisą, galima sunkiai susižeisti.

PERSPĒJIMAS: Šiuos papildomus priodus arba įtaisus rekomenduojama naudoti su šioje instrukcijoje nurodytu „Makita“ bendrovės įrankiu. Naudojant bet kokius kitus papildomus priodus arba įtaisus, gali kilti pavojus sužeisti žmones. Naudokite tik nurodytam tikslui skirtus papildomus priodus arba įtaisus.

PASTABA: Kai kurie sąraše esantys priedai gali būti pateikti įrankio pakuočėje kaip standartiniai priedai. Jie įvairiose šalyse gali skirtis.

Jeigu norite daugiau sužinoti apie tuos priedus, kreipkitės į artimiausią „Makita“ techninės priežiūros centrą.

- Pjoviklio ašmenys
- Nailoninė pjovimo galvutė
- Nailoninė viela (pjovimo viela)
- Plastikinis peilis
- Apsauginis gaubtas
- Originalus „Makita“ akumulatorius ir įkroviklis

TEHNILISED ANDMED

Mudel:		UR006G	UR007G
Käepideme tüüp		Jalgratta käepide	Aaspide
	Löiketera Plastist löiketera (305 mm)	3: 0 – 7 000 min ⁻¹ 2: 0 – 5 500 min ⁻¹ 1: 0 – 4 600 min ⁻¹	
	Nailonist löikepea Plastist löiketera (255 mm)	3: 0 – 5 500 min ⁻¹ 2: 0 – 5 000 min ⁻¹ 1: 0 – 4 600 min ⁻¹	
Üldpikkus (löikeriista ja akuta)		1 815 mm	
Nailontamili läbimõõt		2,4 mm	
Kasutatav löikeseade ja löikelabimõõt	2-hambaline tera (P/N 198345-9)	255 mm	
	3-hambaline tera (P/N 195299-1)	255 mm	
	4-hambaline tera (P/N 196895-8)	255 mm	
	Nailonist löikepea (P/N 197993-1)	430 mm	
	Plastist löiketera (P/N 198383-1) (P/N 199868-0)	255 mm 305 mm	
Nimipinge		Alalisvool 36 V – 40 V max	
Netokaal	5,7 - 6,3 kg	5,3 – 5,9 kg	
Kaitseste		IPX4	

- Meie pideva uuringu- ja arendusprogrammi tööt võidakse tehnilisi andmeid muuta ilma sellest ette teatamatähta.
- Tehnilised andmed võivad riigiti erineda.
- Kaal võib erineda olenevalt lisaseadistest, kaasa arvatum akukassetist. Kergeim ja raskeim kombinatsioon EPTA-protseduuri 01/2014 kohaselt on toodud tabelis.

Sobiv akukassett ja laadija

Akukassett	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Laadija	*: Soovituslik aku DC40RA / DC40RB / DC40RC

- Mõned eespool loetletud akukassetid ja -laadijad ei pruugi olla teie riigis saadaval.

AHOIATUS: Kasutage ainult ülalpool loetletud akukassette ja laadureid. Muude akukassettide ja laadurite kasutamine võib tekitada vigastusi ja/või tulekahju.

Soovitatud juhtmega ühendatav toiteallikas

Portatiivne akukomplekt	PDC01 / PDC1200
-------------------------	-----------------

- Eespool loetletud juhtmega ühendatavad toiteallikad ei pruugi olla teie riigis saadaval.
- Enne juhtmega ühendatava toiteallika kasutamist lugege neil olevalt juhiseid ja ettevaatusabinõusid.

Müra

Mudel UR006G

Löikerist	Heliröhu tase (L_{PA}) dB(A)		Helivõimsuse tase (L_{WA}) dB(A)		Kohaldatav standard
	(L_{PA}) dB(A)	Köiku-mine (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Köiku-mine (K) dB(A)	
2-hambaline tera	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-hambaline tera	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nailonist löikepea	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastist lõiketera	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Mudel UR007G

Löikerist	Heliröhu tase (L_{PA}) dB(A)		Helivõimsuse tase (L_{WA}) dB(A)		Kohaldatav standard
	(L_{PA}) dB(A)	Köiku-mine (K) dB(A)	(L_{WA}) dB(A)	Köiku-mine (K) dB(A)	
2-hambaline tera	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-hambaline tera	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Nailonist löikepea	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Plastist lõiketera	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Isegi kui loetletud heliröhutase on 80 dB (A) või väiksem, võib töötamisel tekkiv tase olla suurem kui 80 dB (A). Kasutage kõrvakaitsemeid.

MÄRKUS: Deklareritud müra väärust (väärtsuseid) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareritud müra väärust (väärtsuseid) võib kasutada ka mürataseme esmaseks hindamiseks.

AHOIATUS: Kasutage kõrvakaitsemeid.

AHOIATUS: Müratase võib elektritööriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärust(t) est olenevalt tööriista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

AHOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis põhinevad hinangulisel müratasemel tegelikus töösituatsioonis (võttes arvesse tööperioodi kõiki osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

Vibratsioon

Kohaldatav standard : ISO22867(ISO11806-1)

Mudel UR006G

Löikerist	Vasak käsi		Parem käsi	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Köikumine K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Köikumine K (m/s ²)
2-hambaline tera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-hambaline tera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nailonist löikepea	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastist lõiketera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

Löikerist	Vasak käsi		Parem käsi	
	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Kõikumine K (m/s ²)	$a_{h,w}$ (m/s ²)	Kõikumine K (m/s ²)
2-hambaline tera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
4-hambaline tera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Nailonist löikepea	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5
Plastist löiketera	≤ 2,5	1,5	≤ 2,5	1,5

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärtust (-väärtuseid) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärtust (-väärtuseid) võib kasutada ka mürataseme esmaseks hindamiseks.

AHOIATUS: Vibratsioonitase võib elektritööriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärtus(t)est olenevalt tööriista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

AHOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis pöhinevad hinnangulisel müratasemel tegelikus töösitusatSIONIS (võttes arvesse tööperioodi kõiki osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

Sümbolid

Alljärgnevalt kirjeldatakse tingmärke, mida võidakse seadmetel kasutada. Enne seadme kasutamist tehke endale selgeks nende tähdendus.



Olge äärmiselt ettevaatlik ja tähelepanelik.



Lugege juhendit.



Hoidke vähemalt 15 m vahekaugust.



Ohtlik; pidage silmas õhkupaiskuvaid objekte.



Ettevaatust – tagasilöök



Kandke kiivrit, kaitseprille ja kõrvakaitsmeid.



Kandke kaitseprille.



Kasutage kõrvakaitsmeid.



Kandke kaitsekindaid.



Kandke tugevaid libisemiskindla tallaga jalateid. Soovitatavalt kandke terastest ninakapiga kaitsejalateid.



Ni-MH
Li-Ion

Ainult EL-i riikide puhul

Seadmes sisalduvate ootlike osade töttu võivad elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed, akud ja patareid avaldada negatiivset mõju keskkonnale ja inimestele tervisele. Elektri- ja elektroonikaseadmete ega akusid ei tohi körvaldaada koos olmejäätmeteega! Euroopa elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete, akude ja patareide ning nende jäätmete direktiivi ja riiklike õigusesse ülevõtmise kohaselt tuleb elektri- ja elektroonikaseadmete, akude ja patareide jäätmed koguda eraldi ning viia eraldiseisvasse olmejäätmete kogumispunkti, mis tegutseb kooskõlas keskkonnakaite eeskirjadega. Sellele osutab seadmele paigaldatud läbikriipsutatud ratastega prügikasti sümbol.



L_Na

Garanteeritud heliõimsustase ELi välis-tingimustes kasutatavate seadmete müradirektiivi kohasel.



L_Na

Heliõimsustase Austraalia NSW mürakkontrolli määrase kohasel

Ü Ü vastavusdeklaratsioon

Ainult Euroopa riikide puhul

Ü Ü vastavusdeklaratsioon sisaldub käesoleva juhendi Lisas A.

OHUTUSHOIATUSED

Üldised elektritööriistade ohutushoiatused

AHOIATUS: Lugege läbi kõik selle elektritööriista kaasas olevad ohutushoiatused, juhised, joonised ja tehnilised andmed. Järgnevate juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, süttimise ja/või raske kehavigastuse.

Hoidke edaspidisteks viide-teks alles kõik hoiatused ja juhtnöörid.

Hoiatustes kasutatud termini „elektritööriist“ all peetakse silmas elektriga töötavaid (juhtmega) elektritööriisti või akuga töötavaid (juhtmeta) elektritööriisti.

Seadmega seotud olulised ohutusjuhised

AHOIATUS: Lugege läbi kõik ohutushoiatused ja juhtnöörid. Hoiatuste ja juhtnööride mittejärgmine võib põhjustada elektrišokki, tulekahju ja/või tõsiseid vigastusi.

Hoidke edaspidisteks viide-teks alles kõik hoiatused ja juhtnöörid.

Kavandatud kasutus

1. Seade on mõeldud ainult rohu, umbrohu, põõsaste ja alustaimestiku lõikamiseks. Seda ei tohi kasutada mitte mingil muul eesmärgil, nagu näiteks servade piiramine või heki pügamine, sest see võib põhjustada vigastusi.

Üldjuhised

1. Ärge kunagi laske seadet kasutada isikutel, kes ei ole tutvunud nende juhistega, samuti piiratud füüsилiste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikutel (k.a lapsed) või neil, kellega puuduvad seadme kasutamiseks piisavad kogemused ja teadmised. Jälgitage, et lapsed ei mängiks seadmega.
2. Enne seadme käivitamist lugege läbi kasutusjuhend ning tehke endale selgeks seadme käsitsimise.
3. Ärge andke seadet isikutele, kellega ei ole võsalõikur ja jõhvtrimmerite käsitsimiseks piisavaid kogemusi või teadmisi.
4. Seadme laenamisel andke sellega alati kaasa käesolev juhend.
5. Seadme käsitsimisel tuleb olla ülimalt ettevaatlik ja tähelepanelik.
6. Ärge kunagi kasutage seadet siis, kui olete tarvitannud alkoholi või ravimeid või kui tunnete ennast väsinuna või olete haige.
7. Ärge kunagi püüdke seadet muuta.
8. Järgige teie riigis kehtivaid võsalõikurite ja jõhvtrimmerite käsitsimist reguleerivaid määrusi.

Isikukaitsevahendid

► Joon.1

1. Kandke kaitsekiivrit, -prille ja -kindaid, et kaitsta ennast lendava prahi või kukkuvate esemetate eest.
2. Kandke kuulmiskaitsevahendeid, näiteks körvatroppe, et vältida kuulmiskadu.

3. Kandke ohutuks tööks sobivaid rõivaid ja jalānousid, näiteks töökombinesooni ja tugevaid libisemiskindlaid jalatseid. Ärge kandke avaraid rõivaid ega ehteid. Avarad riideesemed, ehted või pikad juuksed võivad liikuvate osade vahele takerda.
4. Kandke lõiketera puudutamisel alati kaitsekaid. Lõiketerad võivad teha kaitsmata kätesesse sügavaid sisselöikeid.

Tööpiirkonna ohutus

1. Kasutage seadet ainult hea nähtavuse korral ja päevalvalges. Ärge kasutage seadet pimedas ega udus.
2. Ärge kasutage tööriista plahvatusohtlikus keskkonnas, nagu tuleohతlike vedelike, gaaside või tolmu läheduses. Seade tekibat säädeid, mis võivad tolmu või aurud süüdata.
3. Ärge kunagi seiske töö ajal ebastabiilsel või libedal pinnal ega järsul nõlvakul. Talvisel ajal arvestage jää ja lumega ning veenduge alati, et jalgaladel oleks kindel toetuspind.
4. Jälgitage, et kõrvalised isikud ja loomad jääksid töötamise ajal seadimest vähemalt 15 m kaugusele. Seiske seade kohe, kui keegi teile läheneb.
5. Ärge kunagi kasutage tööriista siis, kui läheades viibivad inimesed (eriti lapsed) või lemmikloomad.
6. Enne töö alustamist uurige, kas tööpiirkonnas leidub kive või muid kövasid esemeid. Need võidakse öhku paisata või nende möjul võivad tekkida ohtlikud tagasilöögid, mille tagajärg on rasked vigastused ja/või varaline kahju.

7. **AHOIATUS!** Selle toote kasutamine võib tekidata kemikaale sisaldavat tolmu, mis võib põhjustada hingamisteede või muid haigusi. Sellised kemikaalid võivad olla näiteks pestitsiidides, insektitsiidides, väetistes ja herbitsiidides sisalduvad ühendid. Olenevalt sellest, kui sageli te seda tüüpil tööga kokku puutute, varieerub ka riski suurus haigestuda eespool nimetatud haigustesse, mida nende ainetel möjus all viibimine võib põhjustada. Nimetatud kemikaalidega kokkupuute vähendamiseks töötage hea õuhuvahetusega kohas ja kasutage heaksidetud kaitsevahendeid, näiteks spetsiaalselt mikrosakeste filtreerimiseks mõeldud tolummumaske.

Elektriohutus ja aku ohutu talitus

1. Seadet ei tohi jäätta vihma kätte ega märga keskkonda. Seadmesse sisse sattunud vesi suurendab elektrilögiohu.
2. Ärge kasutage seadet, kui seda ei saa lülitist sisse ega välja lülitada. Iga seade on ohtlik, kui seda ei saa lülitist juhtida, ning see tuleb parandada.
3. Vältige juhukäivitust. Enne akukasseti paigaldamist, seadme kätevõtmist või kandmist veenduge, et lülitil oleks väljalülitud asendis. Kui hoiata seadet kandes sõrme lülitil või ühenude seadme vooluvõrku sel ajal, kui lülitil on siselülitud asendis, võite põhjustada önnetuse.

- Ärge visake kasutatud akut (akusid) tulle. Element võib plahvatada. Kasutatud akude käitlemise võimalikud erinõuded leiate kohalikest eeskirjadest.
- Akut (akusid) ei tohi avada ega kahjustada.** Väljavalgunud elektrolüüt on sõõrvitava toimega ning võib kahjustada silmi ja nahka. See võib osutuda allaneelamisel mürgiseks.
- Ärge laadige akut vihma käes ega märjas keskkonnas.
- Vältige ohtlikku keskkonda. Ärge kasutage seadet niisketes või märgades kohtades ega jätké seda vihma käte. Seadme sisse sattunud vesi suurendab elektrilöögihoitu.
- Ärge laadige akut välistingimustes.
- Ärge käsitsi sega laadurit, sh laaduri pistikut ja laadimisterminale märgade kätega.
- Ärge vahetage akut märgade kätega.
- Ärge vahetage akut vihma käes.
- Ärge tehe aku kontaktate vee vm vedelikuga märgaks ega pange akut vee alla. Ärge jätké akut vihma käte, samuti ärge laadige, kasutage ega hoiumage akut niiskes või märjas kohas. Kuiaku kontakt saab märgaks või vedelik tungib aku sisse, võib aku lühistuda ning tekkida ülekuumenemise, süttimise või plahvatuse oht.
- Pärast tööriistast või laadijast aku eemaldamist kinnitage akukate kindlasti akule ja hoidke akut kuivas kohas.
- Kui akukassett saab märgaks, laske vesi välja ja pühkige seda kuiva lapiga. Enne kasutamist kuivatage akukassett täielikult kuivas kohas.
- Tööriista kasutamisel porisel ja libedal maa-pinnal või märgjal kallakul, pöörake tähelepanu kindlale jalgealusele.

Kasutusele võtmine

- Enne seadme monteerimist või reguleerimist eemaldage akukassett.
- Enne lõiketera käsitsemist pange käte kaitsekindad.
- Enne akukassetti paigaldamist kontrollige, et seadmel ei oleks vigastusi, lahtisi polte/ mutredit või valesti monteeritud osi. Teritage nüri lõiketera. Kui lõiketera on paindunud või vigastatud, vahetage see välja. Kontrollige, kas köik juhthooavad ja lülitid liiguvad vabalt. Puhastage ja kuivatage käepidemed.
- Ärge kunagi proovige seadet sisse lülitada, kui see on kahjustunud või ei ole täielikult monteeritud. Muidu võib tekkida tösine vigastus.
- Reguleerige kandevööd ja pidet kasutaja kehamõõte arvesse võttes.
- Akukassetti sisestamise ajal hoidke lõikeriista oma kehast ja teitest objektidest, kaasa arvatud maapinnast eemal. Käivitamise ajal võib see pöörlema hakata ning põhjustada kehavigastusi või tekitada kahju seadmele ja/või varale.
- Eemaldage reguleerimis- ja mutrivõti või terakate enne seadme käivitamist. Tarvik, mis on jäetud seadme pöörleva osa külge, võib põhjustada kehavigastuse.
- Lõikeriistal peab olema kaitse. Ärge kunagi kasutage seadet, mille kaitsmen on kahjustatud või millel ei ole kaitsmeid!

- Veenduge, et tööriista kasutamisel ei oleks läheduses elektrijuhtmeid, veetorusid, gaa-sitorusid jne, mis võivad kahjustamisel põhjustada ohtu.

Kasutamine

- Hädaolukorras lülitage seade viivitamatult välja.
- Kui tajute töö ajal midagi ebatalalist (nt müra, vibratsioon), lülitage seade välja ja eemaldage akukassett. Ärge kasutage seadet enne, kui põhjus on kindlaks tehtud ja kõrvvaldatud.
- Lõikerist jätkab pärast seadme väljalülitamist lühikest aega põörlemist. Ärge kiirustage lõikeriista puudutamisega.
- Kasutage töötamise ajal olarakmeid. Hoidke seadet kindlalt oma paremal küljel.
- Ärge küünitage liiga kaugele ette. Hoidke kogu aeg jalad kindlalt maas ning hoidke tasakaalu. Komistamise vältimiseks olige tähelepanelik varjatud takistuste, nt kändude, puujuurte ja kraavide suhtes.
- Jälgitage kallakutel alati, et teil oleks kindel jalgealune.
- Köndige, ärge kunagi jookske.
- Kontrolli kaotamise vältimiseks ärge kunagi töötage redelil või puu otsas.
- Kui seade saab tugeva löögi või kukub maha, kontrollige enne töö jätkamist selle seisukohta. Kontrollige, kas juht- ja kaitseseadised on töökorras. Kahjustuste või kahtluste korral laske volitatud hoolduskeskusel seadet kontrollida ja parandada.
- Ärge puudutage ülekande korpust töö ajal ja vahetult pärast töö tegemist. Ülekande korpus kuumeneb töö ajal ja võib põhjustada põletushaavu.
- Tehke väsimusest tingitud kontrollikaotuse vältimiseks puhkepause. Soovitame puhata igas tunnis 10–20 minutit.
- Kui lahkute seadme juurest kas või lühikeseks ajaks, eemaldage alati akukassett. Järelevalveta jäetud seadet, millesse on paigaldatud akukassett, võivad kasutada kõrvalised isikud, kes võivad põhjustada raskeid önnetusi.
- Kui rohi või oksad takerduvad lõikeriista ja kaitsekatte vahele, siis lülitage alati seade välja ja eemaldage akukassett enne, kui hakatakse seadet puhastama. Muidu võib lõikeriist ootamatult põörlema hakata ja põhjustada tösise kehavigastuse.
- Ärge kunagi puudutage liikuvaid ohtlike osi enne, kui need on täielikult peatunud ja akukassett on eemaldatud.
- Kui lõikeriist tabab kive või muid kövasid esemeid, siis lülitage seade viivitamatult välja. Seejärel eemaldage akukassett ja kontrollige lõikeriista.
- Kontrollige töötamise ajal sageli, et lõikeriist ei oleks pragusid ega muid kahjustusi. Enne kontrollimist eemaldage akukassett ja oodake, kuni lõikeriist on täielikult seiskunud. Vahetage kahjustunud lõikeriist kohe välja, ka siis, kui sellel on ainult pindmised praod.

17. Ärge lõigake kunagi oma vöökohast körgemalt.
18. Pärast seadme sisselülitamist ärge alustage lõikamist enne, kui lõikeristi on saavutanud ühtlase kiiruse.
19. Lõiketerade kasutamisel liigutage seadet ühtlaselt poolkaares paremalt vasakule, nagu vikatikas kasutades.
20. Hoidke tööriista ainult isoleeritud haarde-pindadest, sest lõiketera võit sattuda varjatud juhtmetega kokkupuutesse. Pingestatud juht-mega kokkupuutesse sattunud lõiketerad võivad pingestada tööriista metallos, mille tagajärjel võib tööriista kasutaja saada elektrilöögi.
21. Ärge käivitage tööriista, kui lõikeristi külge on takerdunud lõigatud muru.
22. Enne tööriista käivitamist veenduge, et lõike-riisti ei puutuks maapinni ega muude takis-tuste, näiteks puu vastu.
23. Kasutamise ajal hoidke tööriista alati kahe käega. Tööriistaga töötamisel ärge hoidke seda ainult ühe käega.
24. Vältige tööriista kasutamist halbade ilmaolude korral või kui valitseb äikeseoht.
25. Tööriista kasutamisel porisel ja libedal maa-pinnal või märgjal kallakul, pöörake tähelepanu kindlale jalgealusele.
26. Vältige töötamist halvas keskkonnas, kus kasutaja suurem väsimine on võimalik.
27. Ärge kasutage tööriista halva ilma korral, kui nähtavus on piiratud. Muidu võib halb nähtavus põhjustada kukkumise või vale tegevuse.
28. Ärge ajage tööriista sügavale auku.
29. Ärge jätkte tööriista järelevalvet vihma kätte.
30. Kui märgjad lehed või prahh jäavad vihma töttu imia-vasse (tuulutusaken) kinni, siis eemaldage need.
31. Ärge kasutage tööriista lumes.

Lõikeriistad

1. Ärge kasutage lõikerista, mida me ei ole soovitanud.
2. Kasutage käsiloleva töö jaoks ettenähtud lõikerista.
 - Nailonist lõikepead (jõhviga trimmeripead) ja plastist lõiketerad sobivad muru kärpimiseks.
 - Lõiketerad sobivad umbrohu, kõrge rohu, põosaste, puhmaste, alusmetsa, tihniku jms lõikamiseks.
 - Ärge kasutage teisi terasid, sh metallist mitmeosalisi pöörlevaid kette ega vasarnu-gasid. See võib põhjustada raske vigastuse.
3. Kasutage ainult sellist lõikerista, millele mär-gitud kiirus on võrdne tööriistale märgitud kiirusega või sellest suurem.
4. Hoidke käed, nägu ja riided alati pöörlevast lõikeriistast eemal. Selle eiramise tagajärg võib olla kehavigastus.
5. Lõikerista kaitsekate peab alati sobima kasutatava lõikeriistaga.
6. Lõiketerade kasutamisel vältige tagasilööki ning olge alati valmis ootamatuks tagasilöögiiks. Vt alapunkti „Tagasilöök“.
7. Kui ei kasutata, kinnitage terale terakate. Enne kasutamist tuleb terakate eemaldada.

Tagasilöök (lõiketera vastusurve)

1. Tagasilöök (lõiketera vastusurve) on äzikilne reaktsioon takerdunud või kinni jääenud lõi-keterale. Selle esinemisel paisatakse seade suure jõuga küljele või operaatori poole ning see võib põhjustada raske kehavigastuse.
 2. Tagasilöök esineb eelkõige siis, kui tera sektor, mis jäab kellaplaadil 12 ja 2 vaheline, puutub vastu kõvasid esemeid, põosaid ja puid, mille läbimõõt ületab 3 cm.
- Joon.2
3. Tagasilöögi vältimeks:
 1. alustage lõikamist sektoriga, mis jäab kellaplaadil 8 ja 11 vaheline.
 2. Ärge kunagi alustage lõikamist sektoriga, mis jäab kellaplaadil 12 ja 2 vaheline.
 3. Ärge alustage lõikamist sektoritega, mis jäavad kellaplaadil 11 ja 12 ning 2 ja 5 vaheline, välja arvatud juhul, kui operaator on saanud korraliku väljaöpppe, tal on vajalikud kogemused ning ta teeb seda enda vastutuse.
 4. Ärge kasutage lõiketerasid kõvade ese-mete, nagu tarade, seinte, puutüvede ja kivid läheduses.
 5. Ärge kasutage lõiketerasid vertikaalsuu-nas selliste tööde puhul, nagu servade piiramine ja heki kärpimine.
- Joon.3

Vibratsioon

1. Vereringehäiretega isikutel, kes on jäänenud liigse vibratsiooni möju alla, võib esineda veresoon-konna või närvsiststeemi kahjustus. Vibratsioon võib põhjustada sõrmedes, kätes või randmetes järgmisi sümpтомeid: „ärasuremine“ (tuimus/tun-detus), kihelmine, valu, torkava valu aisting, naha värvuse või nahha muutused. Kui teil esineb mõni nimetatud sümpтомitest, siis pöörduge arsti poole!
2. „Valge sõrme sündroomi“ ohu vähendamiseks hoidke käed töötamise ajal soojas ning hool-dage korralikult seadet ja tarvikuid.

Transportimine

1. Enne seadme transportimist lülitage see välja ja eemaldage akukassett. Paigaldage lõiketera kate.
2. Seadme transportimisel kandke seda varrest hoides horisontaalses asendis.
3. Kui transpordite seadet sõidukis, kinnitage seade nii, et see ei saaks ümber minna. Muidu võib seade või muu pagas kahjustuda.

Hooldus

1. Laske seadet hooldada volitatud hooldus-keskusele. Kasutage alati ainult originaalseid varuosi. Oskamatult tehtud parandus võib nõuetele mittevastav hooldus võivad seadme kasutusiga lühendada ning põhjustada önnetusjuhtumeid.
2. Enne seadme hoidlamist, parandamist või puhastamist lülitage see alati välja ja eemal-dage akukassett.
3. Lõiketera käsitsemise ajal kandke alati kaitsekindaid.

- Puhastage seade alati tolmust ja mustusest. Ärge kunagi kasutage puhastamiseks bensiini, vedeldit, alkoholi ega muid sarnaseid aineid. See võib põhjustada plastosade värvuse muutumist, deformeerumist või pragunemist.
- Pärast igakordset kasutamist keerake kõik mutrid ja poldid tugevamini kinni.
- Ärge proovige seadet hooldada ega parandada viisil, mida kasutusjuhendis pole kirjeldatud. Pöörduge selliste tööde tegemiseks meie volitatud hoiundamisele.
- Kasutage alati ainult meie originaalvaruosi ja tarvikuid. Teiste tootjate osade või tarvikute kasutamine võib kaasa tuua seadme rikkne, varalise kahju ja/või raske vigastuse.
- Laske meie volitatud hoiundamisele seadet regulaarselt kontrollida ja hooldada.
- Hoidke tööriista alati heas töökorras. Halb hoiundus võib põhjustada töötamise halvenemist ja töoea lühinemist.
- Hoidke käed kuivad, puhtad ning öli- ja rasvabad. Hoidke kõik jahutusõhu avad prahist puhtad.
- Ärge peske tööriista körgsurvepesuriga.
- Tööriista pesemisel ärge laske veel siseneda elektrimehanismi, nagu aku, mooter ja klemmid.
- Tööriista hoiundamisel vältige otsest pääkesevalgust ja vihma ning hoiukohti ei tohiks muutuda liiga kuumaks ega niiskeks.
- Kontrollige ja hooldage tööriista vihma eest kaitstud kohas.
- Pärast tööriista kasutamist eemaldage kindluseinud mustus ja kuivatage töörist enne hoiundamist täielikult. Aastajast või piirkonnast olenevalt võib külmumine törkeid põhjustada.

Hoiundamine

- Enne seadme hoiulepanekut tehke sellele täielik puhastus ja hooldus. Eemaldage akukassett. Paigaldage lõiketera kate.
- Hoidke seadet kuivas kohas, lastele kättesaadatult kõrgel riilul või luku taga.
- Ärge toetage seadet millegi, näiteks seina vastu. Seade võib ootamatult ümber kukkuda ja vigastusi põhjustada.

Esmaabi

- Esmaabikomplekt peab olema alati käepärast.** Asendage kohe kõik vahendid, mille olete esmaabikomplektist ära tarvitane.
- Kui kutsute abi, teatage järgmised andmed:**
 - önnetuse toimumise koht;
 - önnetuse kirjeldus;
 - vigastatud isikute arv;
 - vigastuste iseloom;
 - oma nimi.

HOIDKE JUHEND ALLES.

HOIATUS: ÄRGE UNUSTAGE järgida toote ohutusnöudeid mugavuse või toote (korduskasutamisega saavutatud) hea tundmisse töötu. VALE KASUTUS või kasutusjuhendi ohutuseeskirjade eiramine võib põhjustada tervisekahjustusi.

Akukassetiga seotud olulised ohutusjuhised

- Enne akukasseti kasutamist lugege (1) akulaadijal, (2) akul ja (3) seadmel olevad juhtnöörid ja hoiatused läbi.
- Ärge võtke akukassetti lahti ega muutke seda. See võib põhjustada tulekahju, liigset kuumust või plahvatuse.
- Kui tööaeg järsult lüheneb, siis lõpetage kohe kasutamise. Edasise kasutamise tulemuseks võib olla ülekuumenemisoht, võimalikud põletused või isegi plahvatus.
- Kui elektrolüüti satub silma, siis loputage silma puhta veega ja pöörduge koheselt arsti poole. Selline önnetus võib põhjustada pimedaksjäämist.
- Ärge tekitage akukassetis lühist:
 - Ärge puutuge klemme elektrijuhtidega.
 - Ärge hoidke akukassetti tööriistakastis koos metallsemetega, nagu naelad, mündid jne.
 - Ärge tehke akukassetti märjaks ega jätké seda vihma kätte.
 Aku lühis võib põhjustada tugevat elektrivoolu, ülekuumenemist, põletusi ning ka seadet tösiselt kahjustada.
- Ärge hoidke ega kasutage tööriista ja akukassetti kohtades, kus temperatuur võib tõusta üle 50 °C (122 °F).
- Ärge põletage akukassetti isegi siis, kui see on saanud tösiselt vigastada või on täiesti kulumud. Akukassett võib tules plahvatada.
- Ärge naelutage, lõigake, muljuge, visake akukassetti ega laske sel kukkuda, samuti ärge lõoge selle pihta kõva esemeega. Selline tegevus võib põhjustada tulekahju, liigset kuumust või plahvatuse.
- Ärge kasutage kahjustatud akut.
- Sisalduvatele liitium-ionakudele võivad kohalduva ohtlike kaupade õigusaktide nõuded. Kaubanduslikul transpordimisel, näiteks kolmandate poolte või transpordiettevõtete poolt, tuleb järgida pakendil ja siltidel toodud erinõudeid. Transpormiseks ettevalmistamisel on vaja likpidada nõu ohtliku materjali eksperdigiga. Samuti tuleb järgida võimalike riiklike regulatsioonide üksikasjalikumaid nõudeid. Katke teibiga või varjake avatud kontaktid ja pakennageaku selliselt, et see ei saaks pakendis liukuda.
- Kasutuskõlbmatuks muutunud akukasseti kõrvaldamiseks eemaldage see tööriistast ja viige selleks ette nähtud kohta. Järgige kasutuskõlbmatuks muutunud aku kõrvaldamisel kohalikke eeskirju.**
- Kasutage akusid ainult Makita heaks kiidetud toodetega.** Akude paigaldamine selleks mitte ettenähtud toodetele võib põhjustada süttimist, ülemäärase kuumust, plahvatamist või elektrolüüdi lekkimist.
- Kui tööriista ei kasutata pika ajaperioodi jooksul, tuleb abu tööriistast eemaldada.**
- Kasutamise ajal ja pärast kasutamist võib akukassett kuumeneda, mis võib põhjustada põletusi või madala temperatuuri põletusi.** Olge kuumaa akukasseti kandmisel ettevaatlik.

- Ärge puudutage tööriista klemmi kohe pärast kasutamist, sest see võib olla kuum ja põhjustada põletust.
- Hoidke akukasseti klemmid, avad ja sooneid tükikestest, tolmust ja mullast puntad. Muidu võib tööriist vahi akukassett halvasti töötada vahi puruneda.
- Kui tööriist ei kannata kasutamist körgepingeliiniide lähedal, ärge kasutage akukassetti körgepingeliiniide lähedal. Muidu võib tööriist vahi akukassett puruneda vahi sellel tõrge tekkida.
- Hoidke akut lastele kätesaamatult.

HOIDKE JUHEND ALLES.

ETTEVAATUST: Kasutage ainult Makita originaalakusid. Mitte Makita originaalakude vahi muudetud akude kasutamine võib põhjustada akude süttimise, kehavigastuse ja kahjustuse. Samuti muudab see kehtetuks Makita tööriista ja laadija Makita garantii.

Vihjeidaku maksimaalse kasutusaiga tagamise kohta

- Laadige akukassetti enne selle täielikku tühjenemist. Kui märkate, et tööriist töötab väiksema võimsusega, peatage töö ja laadige akukassetti.
- Ärge laadige täielikult laetud akukassetti. Ülelaadimine lühendab akude kasutusiga.
- Laadige akukassetti toatemperatuuril 10 °C - 40 °C. Enne laadimist laske kuumenenud akukassettil maha jahtuda.
- Kui te ei kasuta parajasti akukassetti, eemaldaage see tööriistast vahi laadurist.
- Kui te ei kasuta akukassetti kauem kui kuus kuud, laadige see.

OSADE KIRJELDUS

► Joon.4

1	Kiirusnäidik	2	Automaatse pöördemommendi ajamitehnoloogia märgutuli	3	Märgutuli	4	Toitenupp
5	Suunamuutmisnupp	6	Akukassett	7	Lahtilukustuse hoob	8	Lülitili päästik
9	Riputi	10	Käepide	11	Töke (riigikohane)	12	Kaitsekate
13	Kaitsekatte pikendus (nailonist löikepea / plastist löiketera jaoks)	14	Kandevöö	-	-	-	-

FUNKTIONAALNE KIRJELDUS

AHOIATUS: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne reguleerimist ja kontrollimist välja lülitatud ja akukassett eemaldatud. Kui jäätta tööriist välja lülitatuna ja akukassett eemaldamata, võib tööriista juhuslik käivitumine põhjustada raske kehavigastuse.

Akukasseti paigaldamine vahi eemaldamine

ETTEVAATUST: Lülitage tööriist alati enne akukasseti paigaldamist vahi eemaldamist välja.

ETTEVAATUST: Akukasseti paigaldamisel vahi eemaldamisel tuleb tööriista ja akukassetti kindlast paigal hoida. Kui tööriista ja akukassetti ei hoita kindlast paigal, võivad need kääest libiseda ning kahjustada tööriista ja akukasseti vahi põhjustada kehavigastusi.

► Joon.5: 1. Punane näidik 2. Nupp 3. Akukassett

Akukasseti eemaldamiseks libistage see tööriista küljesta lahti, vajutades kasseti esiküljel paiknevate nuppu alla.

Akukasseti paigaldamiseks joondage akukasseti keel korpuse soonega ja libistage kassett oma kohale. Sisestage see tervenisti, kuni see lukustub klöpsuga oma kohale. Kui näete joonisel näidatud punast näidikut, pole see täielikult lukustunud.

ETTEVAATUST: Paigaldage akukassett alati täies ulatuses nii, et punast osa ei jäeks näha. Muidu võib adapter juhuslikult tööriistast välja kukkuda ning põhjustada teile vahi läheduses viibivatele isikutele vigastusi.

ETTEVAATUST: Ärge rakendage akukasseti paigaldamisel jõudu. Kui kassett ei lähe kergesti sisesse, pole see õigesti paigaldatud.

Tööriista/aku kaitsesüsteem

Tööriistal on tööriista/aku kaitsesüsteem. Süsteem lülitab mootori automaatselt välja, et pikendada tööriista ja aku tööiga. Tööriist seisub kaittamise ajal automaatselt järgmistel tingimustel.

Värv	Märgutuli		Olek
	Pöleb	Vilgub	
Roheline	●	○	Ülekoormus
Punane	● (tööriist) / ○ (aku)	○	Ülekummenemine
Punane	○	●	Ületühjenemine

Ülekoormuskaitse

Kui tööriistal tekib üks järgmistes olukordadest, peatub see automaatselt ja märgutuli hakkab roheliselt vilkuma:

- tööriist on ülekoormatud kas takerdunud umbrohu või muu prahi töttu;
- Lõikeriist on lukustunud või andnud tagasilöögi.
- toitenupp on lülitit päästiku tömbamise ajal sisse lülitud.

Sellises olukorras vabastage lülitit päästik ja eemaldage vajaduse korral takerdunud umbrohi või prahit. Seejärel vajutage jätkamiseks uesti lülitit päästikut.

ÄETTEVAATUST: Kui peate takerdunud umbrohu tööriistast eemaldama või vabastama lukustunud lõikerista, lülitage tööriist enne alustamist kindlasti välja.

Tööriista/aku ülekuumenenemiskaitse

Kui tööriist või akukassett on üle kuumenenud, seisub tööriist automaatselt. Kui tööriist on üle kuumenenud, süttib märgutuli punaselt. Kui akukassett on üle kuumenenud, vilgub märgutuli punaselt. Laske tööriistal ja/või akul maha jahtuda, enne kui tööriista uesti sisse lülitage.

Ülelaadimiskaitse

Kui aku saab tühjaks, seisub tööriist automaatselt ja toite märgutuli hakkab punaselt vilkuma.

Kui tööriist ei hakka tööle ka lülitite kasutamisel, eemaldage tööriistast tühjenenud akukassett ja laadige seda.

Aku jääkmahutavuse näit

Akukassetti järelejäänud mahutavuse kontrollimiseks vajutage kontrollimise nuppu. Märgulambid süttivad mõnes sekundiks.

► Joon.6: 1. Märgulambid 2. Kontrollimise nupp

Märgulambid			Jääkmahutavus
Põleb	Ei põle	Vilgub	
■ ■ ■ ■			75 - 100%
■ ■ ■ ■	■		50 - 75%
■ ■ ■ ■	■ ■		25 - 50%
■ ■ ■ ■	■ ■ ■		0 - 25%
■ ■ ■ ■	■ ■ ■ ■		Laadige akut.
■ ■ ■ ■	■ ■ ■ ■	↑ ↓	Akul võib olla tõrge.
■ ■ ■ ■	■ ■ ■ ■		

MÄRKUS: Näidatud mahutavus võib veidi erineda tegelikust mahutavusest olenevalt kasutustingimustest ja ümbritseva keskkonna temperatuurist.

MÄRKUS: Esimene (taga vasakul asuv) märgutuli vilgub, kui akukaitsesüsteem töötab.

Toitelülitit

Tööriista sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.

Tööriista väljalülitamiseks hoidke toitenuppu all, kuni kiiruse märgutuli kustub.

► Joon.7: 1. Kiirusnäidik 2. Toitenupp

MÄRKUS: Seade lülitub automaatselt välja, kui seda mingi aja jooksul ei kasutata.

Lülitit funktsioneerimine

ÄHOIATUS: Ohutuse huvides on sellel tööriistal lukust avamise hoob, mis hoiab ära tööriista ootamatu käivitumise. ÄRGE KUNAGI kasutage tööriista, kui see hakkab tööle lihtsalt lülitit päästiku tömbamisel, lukust avamise hooba vajutamata. ENNE edasist kasutamist viige masin parandamiseks volitatud teeninduskeskusesse.

ÄHOIATUS: ÄRGE KUNAGI teipige lahtilukustuse hooba kinni ega üritage selle funktsiooni blokeerida.

ÄETTEVAATUST: Kontrollige alati enne akukasseti tööriista külge paigaldamist, kas lülitit päästiku funktsioneerib nõuetekohaselt ja liigub lahtilaskmisi tagasi väljalülitatud asendisse. Tööriista juhtimine lülitit abil, mis ei toimi korralikult, võib kaasa tuua kontrolli kaotamise sae üle ja põhjustada tösiside vigastusi.

ÄETTEVAATUST: Ärge kunagi hoidke sörme tööriista kandmise ajal toitenupul ja lülitit päästikul. Tööriist võib soovimatult käivituda ja põhjustada kehavigastusi.

TÄHELEPANU: Ärge tömmake lülitit päästikut jäoga ilma lahtilukustuse hooba vajutamata. See võib põhjustada lülitit purunemise.

Lülitit päästiku juhusliku vajutamiseks on tööriistal lukust avamise hoob. Tööriista käivitamiseks vajutage alla lukust avamise hoob ja vajutage lülitit päästikut. Tööriista kiirus kasvab, kui suurendate survet lülitit päästikule. Seiskamiseks vabastage lülitit päästik.

UR006G

► Joon.8: 1. Vabastushoob 2. Lülitit päästik

UR007G

► Joon.9: 1. Vabastushoob 2. Lülitit päästik

Kiiruse reguleerimine

Tööriista kiiruse valimiseks tuleb puudutada kergelt toitenuppu. Iga kord, kui koputate peatoitenuppu, muutub kiiruse tase. Tööriist kohandab pöörlemiskiirust automaatselt tööriista külge kinnitatud lõikerista järgi.

► Joon.10: 1. Kiirusnäidik 2. Toitenupp

Kirusnäidik	Režim	Pöörlemiskiirus	
		Löiketera Plastist löiketera (305 mm)	Nailonist lõikepea Plastist lõike- tera (255 mm)
3	Kiire	0 – 7 000 min ⁻¹	0 – 5 500 min ⁻¹
2			
1			
3	Keskmine	0 – 5 500 min ⁻¹	0 – 5 000 min ⁻¹
2			
1			
3	Aeglane	0 – 4 600 min ⁻¹	0 – 4 600 min ⁻¹
2			
1			

Automaatne pöördemomendi ajamitehnoloogia

ADT sisselülitamisel töötab tööriist niitmise ajal optimaalsel pöörlemiskiirusel ja pöördemomendil. Tööriist tuvastab automaatselt kinnitatud lõikeriista ja valib sobiva pöörlemiskiiruse.

Automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia kasutamiseks vajutage ja hoidke all suunamuutmisnuppu, kuni süttib automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia märgutuli. Automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia peatamiseks vajutage ja hoidke all suunamuutmisnuppu, kuni kustub automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia märgutuli.

► Joon.11: 1. Automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia märgutuli 2. Suunamuutmisnupp

Näidik	Režim	Lõikeriist	Pöörlemiskiirus
	Automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia	Löiketera Plastist löike- tera (305 mm)	3 500 – 7 000 min ⁻¹
		Nailonist lõikepea Plastist lõike- tera (255 mm)	3 500 – 5 500 min ⁻¹

Suunamuutmisnupp prahi eemaldamiseks

ÄHOIATUS: Lülitage tööriist välja ja eemaldage akukassett enne, kui hakkate eemaldama tööriista külge takerdunud umbrohtu või muud prahti, mida tagurpidi pöörlemise funktsioon ei suuda eemaldada. Kui jäta tööriist välja lülitamata ja akukassett eemaldamata, võib tööriista juhuslik käivitumine pöhjastada raske kehavigastuse.

Sellel tööristal on suunamuutmisnupp, millega saab muuta pöörlemise suunda. See on ette nähtud ainult tööriista külge takerdunud umbrohtude ja prahide eemaldamiseks.

Pöörlemissuuna muutmiseks puudutage suunamuutmisnuppu ja vajutage samal ajal lülitüüpiikut ja lukustushooaba, kui lõikeriist on seiskunud. Lülitüüpiikut vajutamisel hakkavad kiirusnäidukud ja ADT märgutuli vilkuma ning lõikeriist pöörleb vastupidises suunas.

Tavalise pöörlemise taastamiseks vabastage päästik ja oodake, kuni lõikeriist on seiskunud.

► Joon.12: 1. Kiirusnäidik 2. Automaatse pöördemomendi ajamitehnoloogia märgutuli 3. Suunamuutmisnupp

MÄRKUS: Tööriist töötab vastupidises suunas ainult lühikest aega ja lülitub seejärel automaatselt välja.

MÄRKUS: Kui käivitate tööriista pärast seiskumist uesti, hakkab see pöölema tavases suunas.

MÄRKUS: Kui vajutate suunamuutmisnuppu ajal, kui lõikeriist veel pöörleb, siis tööriist seiskub ja on seejärel valmis pöörlemiseks vastupidises suunas.

Elektriline pidur

Tööristal on elektriline pidur. Kui tööriist ei peatu järjepidevalt kohe pärast lülitüüpiiku hoova vabastamist, viige see hoolduseks meie teeninduskeskusesse.

ÄETTEVAATUST: See pidurdussüsteem ei asenda tera kaitsekate. Ärge kunagi kasutage tööriista ilma kaitsekatteta. Kaitsekatteta lõikeriista kasutamine võib pöhjastada raskeid kehavigastusi.

Elektrooniline funktsioon

Püsikiiruse juhtimine

Kiiruse juhtimise funktsioon tagab koormusest olenevata püsiva pöörlemiskiiruse.

Sujuvkäivituse funktsioon

Sujuva käivituse tagab summutatud algtöuge.

KOKKUPANEK

ÄHOIATUS: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne selle reguleerimist välja lülititud ning akukassett eemaldatud. Kui jäätta tööriist välja lülitamata ja akukassett eemaldamata, võib tööriista juhuslik käivitumine pöhjastada raske kehavigastuse.

ÄHOIATUS: Ärge käivitage kunagi tööriista, kui see pole täielikult monteeritud. Osaliselt monteeritud tööriista juhuslik käivitumine võib pöhjastada tõsiseid kehavigastusi.

Juhtraua paigaldamine

Model UR006G

1. Paigaldage käepideme vars pidemesse. Seadke pidimes olev kruvi auks kohakuti varres oleva kruvi auguga. Keerake kruvi tugevasti kinni.

► Joon.13: 1. Käepide 2. Kruvi 3. Völl

TÄHELEPANU: Pange tähele käepideme suunda. Kruviaugud ei ole joondatud, kui käepide ei ole sisestatud õiges suunas.

2. Reguleerige käepideme asendit ja pingutage käepideme fikseerimiseks nuppu.

► Joon.14: 1. Nupp

Mudel UR007G

- Kinnitage klapi ülemine ja alumine klamber.
 - Pange käepide ülemisele klambrile ja kinnitage see kuuskant-pesapeapoldiga, nagu on joonisel näidatud.
- Joon.15: 1. Kuuskant-pesapeapolt 2. Käepide 3. Ülemine klamber 4. Summuti 5. Alumine klamber

Tökke kinnitamine

Ainult silmuskäepidemega mudelile (riigikohane)

Kui mudelil on töke, kinnitage see tökkel asuva kruviga käepidemele.

- Joon.16: 1. Töke 2. Krugi

ETTEVAATUST: Pärast tökke paigaldamist ärge seda eemalda. Töke toimib ohutusseadmena, et takistada teie kokkupuudet lõiketeraga.

Kuuskantvõtme hoiulepanek

ETTEVAATUST: Olge ettevaatlik, et mitte jäätka kuuskantvõtit tööriista peaosa sisse. See võib tekitada kehavigastusi ja/või tööriista kahjustada.

Kui kuuskantvõtit ei kasutata, siis pange see hoiale, et vältida selle ära kadumist.

UR006G

- Joon.17: 1. Kuuskantvõti

UR007G

- Joon.18: 1. Kuuskantvõti

Lõikeriista ja kaitsekatte õige kombinatsioon

ETTEVAATUST: Kasutage alati õiget lõikeriista ja kaitsekatte kombinatsiooni. Vale kombinatsioon ei pruugi teid lõikeriista, lendava prahi ja kivide eest kaitsta. Samuti võib see mõjutada tööriista tasakaalu ja pöhjustada kehavigastuse.

Lõikeriist	Kaitsekate
Lõiketera (2-, 3-, 4-hambalised terad)	
Nailonist lõikepea	
Plastist lõiketera	

Kaitsekatte paigaldamine

HOIATUS: Ärge kunagi kasutage kaitsekatteta tööriista või tööriista kaitsekattega, mis ei ole korralikult paigaldatud. Selle nõude eiramine võib pöhjustada raske kehavigastuse.

MÄRKUS: Põhitarvikuna taritud kaitsekatte tüüp varieerub olenevalt riikidest.

Lõiketera korral

Kinnitage kaitsekate poltidega klambrile.

- Joon.19: 1. Klamber 2. Kaitsekate

Nailonist lõikepea / plastist lõiketera korral

ETTEVAATUST: Olge ettevaatlik, et te ei vigastaks end nailonjõhvki lõikamise teraga.

Kinnitage kaitsekate poltidega klambrile. Seejärel paigaldage kaitsekatte pikendus. Sisestage kaitsekatte pikendus kaitsekattesse ja lukustage seejärel klambrid. Veenduge, et kaitssakate pikenduse sakid sobiksid kaitsekatte pesadesse.

- Joon.20: 1. Kaitsekate 2. Klamber 3. Kaitsekatte pikendus 4. Lõikur 5. Pesa 6. Sakk

Kaitssakate pikenduse eemaldamiseks kaitsekattelt vabastage klambrid, kuuskantvõtmega, nagu on joonisel näidatud.

- Joon.21: 1. Kuuskantvõti 2. Klamber

Lõikeriista paigaldamine

ETTEVAATUST: Kasutage lõikeriista eemaldamiseks või paigaldamiseks alati komplekti kuuluvaid mutrivõtteid.

ETTEVAATUST: Pärast lõikeriista paigaldamist eemaldage kindlasti tööriista peasse sisestatud kuuskantvõti.

MÄRKUS: Põhitarvikuna taritud lõikeriista(de) tüüp varieerub olenevalt riikidest. Mõnes riigis ei ole lõikeriist lisatud.

MÄRKUS: Keerake tööriist tagurpidi, et saaksite lõikeriista lihtsamalt vahetada.

Lõiketera

ETTEVAATUST: Lõiketera käsitsemisel kandke alati kindaid ja pange terale kaitsekate.

ETTEVAATUST: Lõiketera peab olema hästi lihvitud ja sellel ei tohi olla prausid ega murdumiskohi. Kui lõiketera pörkub töötamise ajal vastu kivi, jätke tööriist kohe seisma ja kontrollige lõiketera.

ETTEVAATUST: Kasutage alati tehniliste andmete jaotises kirjeldatud läbimööduga lõiketera.

1. Paigaldage lõiketera kate lõiketereale.

2-hambaline tera

► Joon.22

3-hambaline tera

► Joon.23

4-hambaline tera

► Joon.24

2. Sisestage kuuskantvöti völli lukustamiseks läbi reduktoris asuva ava. Pöörake völli, kuni kuuskantvöti on löpuni sisestatud.

► Joon.25: 1. Mutter 2. Kate 3. Klamberseib
4. Lõiketera 5. Völl 6. Vaheseib
7. Kuuskantvöti

3. Paigaldage lõiketera vaheseibile nii, lõiketeral ja kaitsekattel olevad nooled oleks samas suunas.

► Joon.26: 1. Nool

4. Pange klambriseib ja kate lõiketereale ning pingutage mutrit korralikult otsvõtmega.

► Joon.27: 1. Otsvöti 2. Kuuskantvöti
3. Lövdendamine 4. Pingutamine

MÄRKUS: Pingutusmoment: 20 - 30 N•m

5. Eemaldage kuuskantvöti reduktorist.

Lõiketera eemaldamiseks järgige paigaldamise protseduuri vastupidises järjekorras.

Nailonist lõikepea

TÄHELEPANU: Kasutage kindlasti originaalsest Makita nailonist lõikepead.

► Joon.28: 1. Nailonist lõikepea 2. Völl
3. Kuuskantvöti 4. Lövdendamine
5. Pingutamine

1. Sisestage kuuskantvöti völli lukustamiseks läbi reduktoris asuva ava. Pöörake völli, kuni kuuskantvöti on löpuni sisestatud.

2. Paigaldage nailonist lõikepea otse völliile ja kinnitamiseks pingutage seda käsitsi.

3. Eemaldage kuuskantvöti reduktorist.

Nailonist lõikepea eemaldamiseks järgige paigaldamise protseduuri vastupidises järjekorras.

Plastist lõiketera

TÄHELEPANU: Kasutage kindlasti originaalsest Makita plastist lõiketera.

► Joon.29: 1. Plastist lõiketera 2. Völl 3. Kuuskantvöti
4. Lövdendamine 5. Pingutamine

1. Sisestage kuuskantvöti völli lukustamiseks läbi reduktoris asuva ava. Pöörake völli, kuni kuuskantvöti on löpuni sisestatud.

2. Paigaldage plastist lõiketera otse völliile ja kinnitamiseks pingutage seda käsitsi.

3. Eemaldage kuuskantvöti reduktorist.

Plastist lõiketera eemaldamiseks järgige paigaldamise protseduuri vastupidises järjekorras.

TÖÖRIISTA KASUTAMINE

Kandevöö kinnitamine

HOIATUS: Olge äärmiselt ettevaatlik ja tagage tööriista üle alati kontroll. Ärge laske tööriistal kallduda enda ega kellegi teise läheduses viibiva isiku poolle. Kontrolli kaotamine tööriista üle võib põhjustada kõrvalseisjale ja operaatorile tõsise kehavigastuse.

ETTEVAATUST: Kasutage alati seadme külge kinnitatud kandevööd. Väsimuse välimiseks reguleerige kandevööd enne töötamise algust.

ETTEVAATUST: Enne kasutamist veenduge, et kandevöö oleks tööriista riputi külge õigesti kinnitatud.

ETTEVAATUST: Kui kasutate tööriista koos seljakoti tüüpi voolavarustusega, nagu portatiivne akukomplekt, ärge kasutage tööriista komplektis kaasas olevat ölärihma, vaid Makita soovitatud riputusrühma.

Kui kasutate samal ajal tööriista komplektis kaasas olevat ölärihma ja seljakoti tüüpi voolavarustuse ölärihma, on masina või seljakoti tüüpi voolavarustuse hädaolukorras eemaldamine raskendatud ning see võib põhjustada önnetuse või vigastuse. Soovitatud riputusrühmade kohta küsige Makita volitatud hoolduskeskustest.

Modul UR006G

1. Pange rakmed endale selga ja kinnitage pannal.
► Joon.30

2. Kinnitage ölarakme haak tööriista riputi külge.
► Joon.31: 1. Konks 2. Riputi

3. Reguleerige rakmed mugavasse tööasendisse.
► Joon.32

Kandevöö on kiirvabastusmehhanism. Tööriista vabastamiseks kandevöö küljest pigistage lihtsalt tööriista hoides pandla külgi.

► Joon.33: 1. Pannal

Modul UR007G

1. Kinnitage kandevöö haak tööriista röngja ja riputi külge.
► Joon.34: 1. Röngas 2. Haak 3. Riputi

2. Pange kandevöö oma vasakule öale. Reguleerige kandevöö mugavasse tööasendisse.
► Joon.35

Kandevöö on kiirvabastusmehhanism. Tööriista vabastamiseks kandevöö küljest pigistage lihtsalt tööriista hoides pandla külgi.

► Joon.36: 1. Pannal

Riputi asendi reguleerimine

Ainult UR006G jaoks

Tööriista mugavamaks käsitsemiseks saate muuta riputi asendit.

1. Lövdendage riputil asuv kuuskant-pesapeapolt ja libistage riputi mugavasse tööasendisse.
► Joon.37: 1. Riputi 2. Kuuskant-pesapeapolt

2. Reguleerige riputi asendit joonisel näidatud viisil ja kinnitage kuuskant-pesapeapolt.

► Joon.38

1	Riputi asend maapinnast
2	Lõikerista asend maapinnast
3	Horisontaalne kaugus riputi ja lõikeriista kaitsmata osa vahel

Tööriista õige käsitlemine

AHOIATUS: Hoidke tööriista alati oma parempoolsel küljel. Tööriista õige asend võimaldab seda maksimaalselt kontrollida ja vähendab tagasilöögi korral raske kehalise vigastuse ohtu.

AHOIATUS: Olge äärmiselt ettevaatlik ja tagage tööriista üle alati kontroll. Ärge laske tööriistal kalduda enda ega kellegi teise läheades viibiva isiku poole. Kontrolli kaotamine tööriista üle võib põhjustada kõrvalseisjale ja operaatorile tõsise kehavigastuse.

AHOIATUS: Önnestute välitmiseks jätke operaatorite vahele vähemalt 15 m (50 jalad) vaba ruumi, kui samas piirkonnas töötavad korraga kaks või mitu operaatorit. Samuti laske ühel isikul jälgida kõrvalt operaatorite vahelisest kaugusest kinnipidamist. Kui keegi või mõni loom siseneb tööpiirkonda, lõpetage kohe töötamine.

ETTEVAATUST: Kui lõikeriist põrkab töötamise ajal vastu kivi või muud kõva eset, siis seisake tööriist ja kontrollige seda võimalike vigastuste suhtes. Kui lõikeriist on kahjustunud, siis vahetage see kohe välja. Kahjustunud lõikeriista kasutamine võib põhjustada raskeid kehavigastusi.

ETTEVAATUST: Niitmisel eemaldage lõiketera terakate.

Tööriista õige asend ja käsitlemine võimaldavad seda maksimaalselt kontrollida ning vähendavad tagasilöögi korral kehalise vigastuse ohtu.

UR006G

► Joon.39

UR007G

► Joon.40

Nailonist lõikepea kasutamine (tõuke- ja etteandetüüp)

Nailonist lõikepea on kahe jõhviga trimmeripea, millel on tõuke- ja etteandemehhanism.

Nailonjõhvi etteandmiseskoputage lõikepead vastu maad, lastes sellel samal ajal pöörelda.

► Joon.41: 1. Köige efektiivsem lõikepiirkond

TÄHELEPANU: Tõuke- ja etteandemehhanism ei tööta korralikult, kui nailonist lõikepea ei pöörle.

MÄRKUS: Kui nailonjõhvi ei õnnestu pea koputamisega välja kerida, siis kerige nailonjõhvi tagasi / asendage nailonjõhvi nii, nagu on kirjeldatud peatükis „Hooldus“.

HOOLDUS

AHOIATUS: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne selle kontrollimist või hooldust välja lülitatud ja akukassett eemaldatud. Kui jättää tööriist välja lülitatama ja akukassett eemaldamata, võib tööriista juhuslik kävitumine põhjustada raske kehavigastuse.

TÄHELEPANU: Ärge kunagi kasutage bensiini, vedeldit, alkoholi ega midagi muud sarnast. Selle tulemuseks võib olla luitumine, deformatsioon või pragunemine.

Toote OHUTUSE ja TÖÖKINDLUSE tagamiseks tuleb vajalikud remonttööd ning muud hooldus- ja reguleerimistööd lasta teha Makita volitatud teeninduskeskustes või tehase teeninduskeskustes. Alati tuleb kasutada Makita varuosi.

Tööriista puhastamine

Tööriista puhastamiseks pühkige sellelt kuiva või seebivette kastetud ja välja väänatud lapiga tolm, mustus või lõigatud rohi. Tööriista ülekuumenemise välitmiseks eemaldage kindlasti tööriista külge jäänud lõigatud muru või ventilaatori külge kinnitunud mustus.

Nailonjõhvi asendamine

AHOIATUS: Kasutage ainult kasutusjuhendis kirjeldatud läbimööduga nailonjõhvi. Ärge kunagi kasutage metallist traati, trossi ega midagi muud sarnast. Selle nööde eiramise tagajärg võib olla seadme kahjustamine, mis võib põhjustada tõsiseid kehavigastusi.

AHOIATUS: Nailonjõhvi asendamisel eemaldage alati nailonist lõikepea tööriista küljest.

AHOIATUS: Veenduge, et nailonist lõikepea kate oleks kere külge õigesti kinnitatud, nagu on kasutusjuhendis kirjeldatud. Nöuetekohaselt kinnitamata kate võib põhjustada nailonist lõikepea vallandumise seadme küljest ja eemalepaiskumise, mille tagajärjeks võib olla tõsine kehavigastus.

Kui jõhvi enam ette ei anta, pange seadmesse uus nailonjõhvi. Nailonjõhvi asendamise meetod oleneb nailonist lõikepea tüübist.

95-M10L

► Joon.42

Plastist lõiketera vahetamine

Vahetage plastist lõiketera välja, kui see on kulunud või purunenud.

► Joon.43

Plastist lõiketera paigaldamisel joondage noole suund lõiketeral kaitsega.

► Joon.44: 1. Kaitsmel olev nool 2. Lõiketeral olev nool

VEAOTSING

Enne remonditöökotta pöördumist kontrollige niidukit ise. Ärge üritage niidukit lahti võtta, kui leiate probleemi, mida kasutusjuhendis ei kirjeldata. Selle asemel pöörduge Makita volitatud teeninduskeskusesse, kus kasutatakse remontimisel alati Makita tagavaraoosi.

Tõrg	Võimalik põhjus (rike)	Lahendus
Mootor ei tööta.	Akukassett ei ole paigaldatud.	Paigaldage akukassett.
	Akuga seotud probleem (alapinge)	Laadige akukassett. Kui laadimine ei anna tulemust, vahetage akukassett välja.
	Veosüsteem ei tööta korralikult.	Paluge volitatud teeninduskeskuses teha parandustööd.
Mootor seisub pärast lühiajalist töötamist.	Aku laetustase on madal.	Laadige akukassett. Kui laadimine ei anna tulemust, vahetage akukassett välja.
	Ülekuumenemine.	Löpetage tööriista kasutamine ja laske sel maha jahtuda.
Tööriist ei saavuta maksimaalset pöörlemiskiirst.	Akukassett ei ole õigesti paigaldatud.	Paigaldage akukassett juhendis kirjeldatud viisil.
	Aku võimsus langeb.	Laadige akukassett. Kui laadimine ei anna tulemust, vahetage akukassett välja.
	Veosüsteem ei tööta korralikult.	Paluge volitatud teeninduskeskuses teha parandustööd.
Löikeseade ei pöörle: ⇒ seisake masin viivitamatult!	Oks vms kõrvaline ese on kaitse ja löikerista vahel kinni jäändub.	Eemaldage kõrvaline ese.
	Löikeristi on liiga lödvalt kinnitatud.	Kinnitage löikeristi korralikult.
	Veosüsteem ei tööta korralikult.	Paluge volitatud teeninduskeskuses teha parandustööd.
Ebatavaline vibratsioon: ⇒ seisake masin viivitamatult!	Löikeristi on purunenud, paindunud või kulunud.	Vahetage löikeristi.
	Löikeristi on liiga lödvalt kinnitatud.	Kinnitage löikeristi korralikult.
	Veosüsteem ei tööta korralikult.	Paluge volitatud teeninduskeskuses teha parandustööd.
Löikeriist ja mootor ei seisku: ⇒ eemaldage viivitamatultaku!	Elektri- või elektroonikariike.	Eemaldage akukassett ja paluge kohalikul teeninduskeskusest tööriist remontida.

VALIKULISED TARVIKUD

▲HOIATUS: Kasutage ainult juhendis nimetatud soovitatud tarvikuid või lisaseadmeid. Muude tarvikute või lisaseadmete kasutamine võib lõppeda tõsise vigastusega.

▲ETTEVAATUST: Neid tarvikuid ja lisaseadiseid on soovitatav kasutada koos Makita tööriistaga, mille kasutamist selles kasutusjuhendis kirjeldatakse. Muude tarvikute ja lisaseadiste kasutamisega kaasneb vigastada saamise oht. Kasutage tarvikuid ja lisaseadiseid ainult otstarbekohaselt.

Saate vajaduse korral kohalikust Makita teeninduskeskusest lisateavet nende tarvikute kohta.

- Lõiketera
- Nailonist lõikepea
- Nailonjõhv (lõikejõhv)
- Plastist lõiketera
- Kaitsekate
- Makita algupärane aku ja laadija

MÄRKUS: Mõned nimekirjas loetletud tarvikud võivad kuuluda standardvarustusse ning need on lisatud tööriista pakendisse. Need võivad riigiti erineda.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	UR006G	UR007G
Тип рукоятки	Дугообразная рукоятка	Петлеобразная рукоятка
Частота вращения без нагрузки (для каждого уровня рабочей частоты)	Режущий диск Пластмассовый нож (305 мм) Нейлоновая режущая головка Пластмассовый нож (255 мм)	3: 0–7 000 мин ⁻¹ 2: 0–5 500 мин ⁻¹ 1: 0–4 600 мин ⁻¹ 3: 0–5 500 мин ⁻¹ 2: 0–5 000 мин ⁻¹ 1: 0–4 600 мин ⁻¹
Общая длина (без режущего узла и аккумулятора)		1 815 мм
Диаметр нейлонового шнура		2,4 мм
Применяемый режущий узел и диаметр резания	2-зубый нож (номер изделия 198345-9) 3-зубый нож (номер изделия 195299-1) 4-зубый нож (номер изделия 196895-8) Нейлоновая режущая головка (номер изделия 197993-1) Пластмассовый нож (номер изделия 198383-1) (номер изделия 199868-0)	255 мм 255 мм 255 мм 430 мм 255 мм 305 мм
Номинальное напряжение	36 В – 40 В пост. тока макс.	
Масса нетто	5,7 - 6,3 кг	5,3 – 5,9 кг
Степень защиты	IPX4	

- Благодаря нашей постоянно действующей программе исследований и разработок указанные здесь технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.
- Технические характеристики могут различаться в зависимости от страны.
- Масса может отличаться в зависимости от дополнительного оборудования. Обратите внимание, что блок аккумулятора также считается дополнительным оборудованием. В таблице представлены комбинации с наибольшим и наименьшим весом в соответствии с процедурой EPTA 01/2014.

Подходящий блок аккумулятора и зарядное устройство

Блок аккумулятора	BL4020 / BL4025* / BL4040* / BL4050F*
Зарядное устройство	*: рекомендуемый аккумулятор DC40RA / DC40RB / DC40RC

- В зависимости от региона проживания некоторые блоки аккумуляторов и зарядные устройства, перечисленные выше, могут быть недоступны.

ОСТОРОЖНО: Используйте только перечисленные выше блоки аккумуляторов и зарядные устройства. Использование других блоков аккумуляторов и зарядных устройств может привести к травме и/или пожару.

Рекомендованный источник электропитания с проводным подключением

Портативный блок питания	PDC01 / PDC1200
--------------------------	-----------------

- В некоторых регионах определенные модели перечисленных выше источников электропитания с проводным подключением могут быть недоступны.
- Перед началом использования источника электропитания с проводным подключением изучите инструкцию и предупреждающие надписи на нем.

Шум

Модель UR006G

Режущий узел	Уровень звукового давления (L_{pA}) дБ(А)		Уровень звуковой мощности (L_{WA}) дБ(А)		Применимый стандарт
	L_{pA} дБ(А)	Погрешность (К) дБ(А)	L_{WA} дБ(А)	Погрешность (К) дБ(А)	
2-зубый нож	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-зубый нож	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Нейлоновая режущая головка	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Пластмассовый нож	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

Модель UR007G

Режущий узел	Уровень звукового давления (L_{pA}) дБ(А)		Уровень звуковой мощности (L_{WA}) дБ(А)		Применимый стандарт
	L_{pA} дБ(А)	Погрешность (К) дБ(А)	L_{WA} дБ(А)	Погрешность (К) дБ(А)	
2-зубый нож	80,8	1,0	95,4	0,8	ISO22868 (ISO11806-1)
4-зубый нож	82,9	0,8	99,2	0,5	ISO22868 (ISO11806-1)
Нейлоновая режущая головка	81,7	0,9	92,7	1,6	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91
Пластмассовый нож	77,0	2,3	88,4	2,4	ISO22868 (ISO11806-1)/ EN50636-2-91

- Даже если указанный уровень звукового давления составляет 80 дБ(А) или менее, уровень шума при выполнении работ может превышать 80 дБ (А). Используйте средства защиты слуха.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Используйте средства защиты слуха.

ОСТОРОЖНО: Распространение шума во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенности от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

Вибрация

Применимый стандарт : ISO22867(ISO11806-1)

Модель UR006G

Режущий узел	Левосторонний		Правосторонний	
	$a_{h,W}$ ($\text{м}/\text{с}^2$)	Погрешность, K ($\text{м}/\text{с}^2$)	$a_{h,W}$ ($\text{м}/\text{с}^2$)	Погрешность, K ($\text{м}/\text{с}^2$)
2-зубый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
4-зубый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
Нейлоновая режущая головка	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
Пластмассовый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5

Модель UR007G

Режущий узел	Левосторонний		Правосторонний	
	$a_{h,W}$ ($\text{м}/\text{с}^2$)	Погрешность, K ($\text{м}/\text{с}^2$)	$a_{h,W}$ ($\text{м}/\text{с}^2$)	Погрешность, K ($\text{м}/\text{с}^2$)
2-зубый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
4-зубый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
Нейлоновая режущая головка	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5
Пластмассовый нож	$\leq 2,5$	1,5	$\leq 2,5$	1,5

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Распространение вибрации во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенности от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

СИМВОЛЫ

Ниже приведены символы, которые могут использоваться для обозначения оборудования. Перед использованием убедитесь в том, что вы понимаете их значение.



Обратите особое внимание.



Прочтайте руководство по эксплуатации.



Соблюдайте дистанцию не менее 15 м.



Опасность! Возможен разлет твердых предметов.



Внимание, отдача!



Надевайте каску, защитные очки и используйте средства защиты слуха.



Надевайте защитные очки.

Используйте средства защиты слуха.



Использовать защитные перчатки.



Обувайтте прочные ботинки с нескользящими подошвами. Рекомендуется использовать защитную обувь со стальными подносками.



Только для стран ЕС
В связи с наличием в оборудовании опасных компонентов отходы электрического и электронного оборудования, аккумуляторы и батареи могут оказывать негативное влияние на окружающую среду и здоровье человека.
Не выбрасывайте электрические и электронные устройства или батареи вместе с бытовыми отходами!
В соответствии с директивой ЕС по отходам электрического и электронного оборудования, по аккумуляторам, батареям и отходам аккумуляторов и батареяй, а также в соответствии с ее адаптацией к национальному законодательству, отходы электрического оборудования, батареи и аккумуляторы следует хранить отдельно и доставлять на пункт раздельного сбора коммунальных отходов, работающий с соблюдением правил охраны окружающей среды.
Это обозначено символом в виде перечеркнутого мусорного контейнера на колесах, нанесенным на оборудование.



Гарантированный уровень звуковой мощности в соответствии с Директивой ЕС по шумам вне помещений.



Уровень звуковой мощности в соответствии с Регламентом Австралии (Новый Южный Уэльс) по контролю за шумом

Декларация о соответствии ЕС

Только для европейских стран

Декларация о соответствии ЕС включена в руководство по эксплуатации (Приложение А).

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Общие рекомендации по технике безопасности для электроинструментов

ОСТОРОЖНО: Ознакомьтесь со всеми представленными инструкциями по технике безопасности, указаниями, иллюстрациями и техническими характеристиками, прилагаемыми к данному электроинструменту.
Несоблюдение каких-либо инструкций, указанных ниже, может привести к поражению электрическим током, пожару и/или серьезной травме.

Сохраните брошюру с инструкциями и рекомендациями для дальнейшего использования.

Термин "электроинструмент" в предупреждениях относится ко всему инструменту, работающему от сети (с проводом) или на аккумуляторах (без провода).

Важные правила техники безопасности при работе с инструментом

ОСТОРОЖНО: Ознакомьтесь со всеми инструкциями и рекомендациями по технике безопасности. Невыполнение инструкций и рекомендаций может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

Сохраните брошюру с инструкциями и рекомендациями для дальнейшего использования.

Назначение

1. Этот инструмент предназначен только для скашивания травы, сорняков, обрезки кустов и поросли. Запрещено использовать инструмент для других целей, например для обрезки краев и подрезания живой изгороди, поскольку это может привести к травме.

Общие указания

1. Не допускайте использования этого инструмента лицами, не ознакомленными с этими инструкциями, лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также не имеющими надлежащего опыта и знаний. Не допускайте использования этого инструмента маленькими детьми в качестве игрушки.
2. Перед началом работы прочтите это руководство по эксплуатации для ознакомления с порядком работы с инструментом.
3. Не передавайте инструмент во временное пользование лицам с недостаточным опытом или знаниями в отношении работы с кусторезами и электрокосами.
4. Обязательно передавайте вместе с инструментом и руководство по эксплуатации.
5. При обращении с инструментом будьте предельно осторожны и внимательны.
6. Запрещено использовать инструмент в состоянии алкогольного или наркотического опьянения, в случае усталости или болезни.
7. Запрещено вносить изменения в конструкцию инструмента.
8. При работе с кусторезами и электрокосами соблюдайте требования нормативов, действующих в вашей стране.

Индивидуальные средства защиты

► Рис.1

1. Для защиты от разлетающихся частиц и падающих предметов надевайте шлем, защитные очки и перчатки.

- Используйте средства защиты органов слуха (например, наушники) во избежание потери слуха.
- Для обеспечения безопасности работы надевайте соответствующую одежду и обувь (например, рабочий комбинезон и прочные ботинки с нескользящей подошвой). Не надевайте свободную одежду или украшения. Свободная одежда, украшения или длинные волосы могут попасть в движущиеся детали устройства.
- При манипуляциях с режущим элементом надевайте защитные перчатки. Режущие элементы могут сильно поранить незащищенные руки.

Безопасность на рабочем месте

- Используйте инструмент только в условиях хорошей видимости и естественного дневного освещения. Не используйте инструмент в темное время суток или в условиях тумана.
- Не пользуйтесь инструментом во взрывоопасной атмосфере, например при наличии легковоспламеняющихся жидкостей, газов или пыли. При работе инструмента возникают искры, которые могут привести к воспламенению пыли или газов.
- Во время работы с инструментом не стойте на неустойчивой или скользкой поверхности или круtyх склонах. В холодное время года учитывайте наличие льда и снега и обеспечьте устойчивое положение.
- Люди и животные не должны находиться в радиусе 15 м от работающего инструмента. Остановите инструмент, как только увидите, что кто-то подошел ближе.
- Запрещено эксплуатировать устройство, если поблизости находятся люди (в особенности дети) или животные.
- Перед началом работ убедитесь в отсутствии на рабочем участке камней или других твердых предметов. Они могут отлететь или привести к отдаче, что может стать причиной тяжелой травмы и/или повреждения имущества.
- ОСТОРОЖНО!** При использовании этого изделия может образовываться пыль, содержащая химические вещества. Она может вызвать раздражение дыхательных путей или прочие заболевания. Примером подобных химических веществ являются соединения, которые входят в состав пестицидов, инсектицидов, удобрений и гербицидов. Степень ущерба, наносимого вашему здоровью этими веществами, зависит от частоты выполнения такой работы. Для снижения воздействия таких химических веществ на ваш организм работайте в хорошо проветриваемом месте с использованием соответствующего защитного оборудования, такого как пылезащитные маски, которые могут задерживать микроскопические частицы.

Электробезопасность

- Не подвергайте инструмент воздействию дождя или влаги. Попавшая в инструмент вода повышает опасность поражения электрическим током.
- Не используйте инструмент с неисправным выключателем. Инструмент с неисправным выключателем представляет опасность и подлежит ремонту.
- Не допускайте случайного запуска. Прежде чем вставлять блок аккумулятора, поднимать или переносить инструмент, убедитесь в том, что переключатель находится в выключенном положении. Если при перевозке инструмента палец пользователя находится на выключателе или питание подается на инструмент с включенным выключателем, это может привести к несчастному случаю.
- Не бросайте аккумуляторные блоки в огонь. Они могут взорваться. Уточните местные правила утилизации аккумуляторов.
- Не вскрывайте и не разбивайте аккумуляторы. Содержащийся в них электролит очень едкий, вы можете повредить глаза или кожу. При проглатывании это вещество может вызвать отравление.
- Не заряжайте аккумулятор под дождем или в местах с повышенной влажностью.
- Избегайте опасных сред. Не используйте инструмент в местах с повышенной влажностью и под дождем. Попавшая в инструмент вода повышает опасность поражения электрическим током.
- Не заряжайте аккумулятор на улице.
- Не касайтесь зарядного устройства, а также штекера и контактов зарядного устройства влажными руками.
- Запрещается выполнять замену аккумулятора мокрыми руками.
- Запрещается заменять аккумулятор под дождем.
- Избегайте смачивания клемм аккумулятора жидкостью, например водой, и не допускайте погружения аккумулятора в жидкость. Запрещается оставлять аккумулятор под дождем, заряжать, использовать или хранить аккумулятор в местах с повышенной влажностью. Мокрые клеммы или попадание жидкости внутрь аккумулятора могут привести к короткому замыканию аккумулятора, его перегреву, возгоранию или взрыву.
- После извлечения аккумулятора из инструмента или зарядного устройства обязательно присоедините к аккумулятору крышку отсека аккумулятора и поместите его в сухое место.
- В случае попадания воды на блок аккумулятора выпейте воду из блока и проприте его сухой тканью. Прежде чем использовать блок аккумулятора, дайте ему полностью высохнуть в сухом месте.
- При использовании инструмента в грязи, на влажном склоне или на скользкой поверхности будьте осторожны, чтобы не поскользнуться.

Начало работы

1. Перед сборкой или регулировкой инструмента извлеките блок аккумулятора.
2. Перед манипуляциями с режущим элементом надевайте защитные перчатки.
3. Перед установкой блока аккумулятора убедитесь в отсутствии на инструменте повреждений, ослабленных винтов/гаек или неправильно установленных деталей. Заточите затупившийся режущий диск. Если режущий диск изогнут или поврежден, замените его. Проверьте плавность работы всех рычагов управления и переключателей. Очистите и проприте насухо рукоятки.
4. Категорически запрещается включать поврежденный или не полностью собранный инструмент. Несоблюдение этой рекомендации может привести к тяжелой травме.
5. Отрегулируйте плечевой ремень и ручку в соответствии с ростом и комплекцией оператора.
6. При установке блока аккумулятора следите за тем, чтобы режущий узел не касался земли, вашего тела и других объектов. Он может повернуться при запуске и привести к травме или повреждению инструмента и/или имущества.
7. Перед включением инструмента удалите регулировочный инструмент, ключ или защитный чехол режущего элемента. При надежность, оставшаяся на вращающейся детали, может привести к травме.
8. Режущий узел должен быть оснащен защитным кожухом. Запрещено включать инструмент, если кожух поврежден или отсутствует!
9. Убедитесь в отсутствии поблизости электрических проводов, водопроводных и газовых труб и других предметов., которые могут стать причиной опасной ситуации в случае их повреждения при использовании инструмента.

Эксплуатация

1. При возникновении экстренной ситуации немедленно выключите инструмент.
2. Если в процессе работы появился несвойственный шум или вибрация, остановите инструмент и извлеките блок аккумулятора. Не используйте инструмент, пока причина не будет определена и устранена.
3. После выключения инструмента режущий узел еще некоторое время продолжает вращаться. Прежде чем прикасаться к режущему узлу, дождитесь его остановки.
4. Используйте плечевой ремень в процессе работы. Крепко держите инструмент справа от себя.
5. При эксплуатации инструмента не тянитесь. Всегда сохраняйте устойчивое положение и равновесие. Чтобы не споткнуться, учитывайте скрытые препятствия, такие как пни, корни и канавы.
6. Соблюдайте осторожность на склонах.
7. Передвигайтесь шагом, не бегите.
8. Во избежание выхода инструмента из-под контроля запрещено работать на лестнице или на дереве.

9. Если инструмент получил сильный удар или упал, перед продолжением работы проверьте его состояние. Убедитесь в том, что органы управления и предохранительные устройства работают исправно. При возникновении сомнений или обнаружении повреждения обратитесь в авторизованный сервисный центр для осмотра инструмента и ремонта.
10. Не прикасайтесь к корпусу редуктора во время использования и сразу после использования инструмента. В процессе работы корпус редуктора нагревается и может вызвать ожоги.
11. Если вы чувствуете усталость, прервите работу и отдохните. Это позволит избежать потери контроля над инструментом. Рекомендуется делать перерывы по 10–20 минут каждый час.
12. Оставляя инструмент без присмотра даже на короткий период времени, снимайте блок аккумулятора. Оставленный без присмотра инструмент с установленным блоком аккумулятора может быть использован посторонним лицом и стать причиной тяжелой травмы.
13. Если между режущим узлом и кожухом застrelя трава или ветки, выключите инструмент и извлеките блок аккумулятора, прежде чем приступить к очистке. В противном случае режущий узел может случайно повернуться и стать причиной тяжелой травмы.
14. Прикасаться к опасным движущимся деталям разрешается только после того, как их движение будет полностью остановлено, а блок аккумулятора будет извлечен.
15. В случае удара режущего узла о камень или другой твердый предмет немедленно выключите инструмент. Извлеките блок аккумулятора и осмотрите режущий узел.
16. Во время работы регулярно проверяйте режущий узел на отсутствие трещин или повреждений. Перед началом проверки извлеките блок аккумулятора и дождитесь полной остановки режущего узла. Даже при появлении поверхностных трещин немедленно замените поврежденный режущий узел.
17. Запрещено выполнять резку на высоте выше уровня пояса.
18. Перед началом резки подождите, пока после включения инструмента режущий узел не достигнет постоянной частоты вращения.
19. При использовании режущего элемента равномерно перемещайте инструмент по полукруглой дуге справа налево, как при работе обычной косой.
20. Держите инструмент только за специально предназначенные для этого изолированные поверхности, так как при выполнении работ существует риск контакта режущего элемента со скрытой электропроводкой. В случае контакта режущих элементов инструмента с проводом под напряжением открытые металлические части инструмента также окажутся под напряжением, что может привести к поражению оператора электрическим током.

- Не запускайте инструмент, если в режущем узле запуталась скошенная трава.
- Перед запуском инструмента убедитесь в том, что режущий узел не касается земли и других препятствий, например дерева.
- Во время работы обязательно держите инструмент двумя руками. Во время работы запрещено удерживать инструмент только одной рукой.
- Запрещается использовать инструмент в неблагоприятных погодных условиях и если существует риск удара молнии.
- При использовании инструмента в грязи, на влажном склоне или на скользкой поверхности будьте осторожны, чтобы не поскользнуться.
- Избегайте работать в сложных условиях, в которых ожидается повышенная усталость пользователя.
- Не используйте инструмент в неблагоприятных погодных условиях, когда видимость ограничена. Несоблюдение этого требования может привести к падению или неправильной эксплуатации инструмента из-за плохой видимости.
- Не допускайте погружения инструмента в лужи.
- Не оставляйте инструмент без присмотра под открытым небом в дождь.
- В случае прилипания мокрых листьев или грязи ко входу для всасывания (вентиляционному отверстию) удалите их.
- Запрещается использовать инструмент в снегопад.

Режущие узлы

- Не используйте режущий узел, не рекомендованный нами.
- Для работы следует использовать подходящий режущий узел.
 - Для кошения газонной травы можно применять нейлоновые режущие головки (головки электрокосы) и пластмассовые ножи.
 - Режущие элементы используются для кошения сорняков, высокой травы, кустов, веток и другой поросли.
 - Запрещено использовать другие элементы, включая металлические многозвенные врачающиеся цепи и шарнирные ножи. Это может привести к тяжелой травме.
- Используйте только режущие узлы, максимальная рабочая частота в маркировке которых не меньше частоты, указанной на инструменте.
- Во время вращения режущего узла следите за тем, чтобы ваши руки, лицо и одежду находились на безопасном расстоянии от него. Несоблюдение этого требования может стать причиной травмы.
- Работа режущего узла без соответствующего защитного кожуха не допускается.

- При использовании режущих элементов не допускайте отдачи инструмента и будьте к ней готовы. См. раздел, посвященный отдаче.
- Надевайте на режущий элемент защитный чехол, когда этот элемент не используется. Снимайте защитный чехол перед началом работы.

Отдача (бросок лезвия в сторону)

- Отдача (бросок лезвия в сторону) – это мгновенная реакция на застревание или изгибание режущего элемента. При отдаче происходит бросок инструмента в сторону или в направлении оператора с большой силой, что может привести к тяжелой травме.
- В частности, отдача происходит при соприкосновении участка режущего элемента между положениями 12 часов и 2 часа с твердыми объектами, кустами или стволами деревьев диаметром не менее 3 см.

► Рис.2

- Меры по предотвращению отдачи:**
 - Используйте сегмент режущего элемента между 8 и 11 часами.
 - Не используйте для работы сегмент между положениями 12 часов и 2 часа.
 - Использование для работы сегментов между положениями 11 часов и 12 часов, а также между положениями 2 часа и 5 часов допускается только при высокой квалификации оператора и под ответственность оператора.
 - Не подводите режущий элемент близко к стенам, заборам, пням и камням.
 - Запрещено кошение при вертикальном положении режущего элемента, например для обрезки краев и подрезания живой изгороди.

► Рис.3

Вибрация

- Лица с плохой циркуляцией крови, которые подвергаются чрезмерной вибрации, могут получить повреждение кровеносных сосудов или нервной системы. Вибрация может привести к появлению следующих симптомов в пальцах, руках или запястьях: затекание (онемение), зуд, боль, покалывание или изменение цвета кожи. При возникновении указанных симптомов обратитесь к врачу!
- Для снижения риска синдрома белых пальцев во время работы держите руки в тепле и обслуживайте инструмент и дополнительные принадлежности правильно.

Транспортировка

- Для транспортировки инструмента выключите его и извлеките блок аккумулятора. Установите кожух на режущий элемент.
- Во время транспортировки инструмента переносите его в горизонтальном положении, удерживая за штангу.

3. Во время транспортировки на транспортном средстве зафиксируйте его, чтобы предотвратить опрокидывание. Несоблюдение этой рекомендации может привести к повреждению инструмента или другого багажа.

Техническое обслуживание

1. Обслуживание и ремонт инструмента осуществляется авторизованным сервисным центром с использованием только оригинальных деталей. Ненадлежащий ремонт или техническое обслуживание может сократить срок службы инструмента и повысить риск несчастных случаев.
2. Перед выполнением работ по техническому обслуживанию, ремонту или очистке инструмента выключайте его и извлекайте блок аккумулятора.
3. При работе с режущим элементом надевайте защитные перчатки.
4. Всегда очищайте инструмент от пыли и грязи. Запрещено использовать для этой цели бензин, растворители, спирт и другие подобные жидкости. Это может привести к обесцвечиванию, деформации или растрескиванию пластмассовых компонентов.
5. После каждого использования затягивайте все винты и гайки.
6. Не пытайтесь выполнить работы по техническому обслуживанию или ремонту, не описанные в руководстве по эксплуатации. Для выполнения этих процедур обратитесь в авторизованный сервисный центр.
7. Используйте только оригинальные запасные части и аксессуары. Использование запасных частей или аксессуаров сторонних производителей может привести к поломке инструмента, повреждению имущества и/или тяжелой травме.
8. Обращайтесь в авторизованный сервисный центр для осмотра и обслуживания инструмента через равные промежутки времени.
9. Всегда держите инструмент в хорошем рабочем состоянии. Ненадлежащее техническое обслуживание может привести к снижению производительности и сокращению срока службы инструмента.
10. Ручки инструмента всегда должны быть сухими и чистыми, без следов масла или смазки. Не допускайте засорения отверстия для притока охлаждающего воздуха.
11. Запрещается мыть инструмент струей воды с высоким напором.
12. При мойке инструмента не допускайте попадания воды в электрические узлы, в частности на аккумулятор, двигатель и клеммы.
13. Не храните инструмент в помещениях с высокой влажностью или температурой, на солнце или под дождем.
14. Осмотр и техническое обслуживание инструмента следует выполнять в месте, защищенном от осадков.
15. После использования инструмента очистите его от налипшей грязи и полностью высушите, перед тем как поместить на хранение. В зависимости от времени года и/или региона инструмент может выйти из строя из-за замерзания воды.

Хранение

1. Перед помещением инструмента на хранение выполните полную очистку и техническое обслуживание. Снимите блок аккумулятора. Установите кожух на режущий элемент.
2. Инструмент должен храниться в недоступном для детей сухом запираемом месте или на верхних полках.
3. Не ставьте инструмент вертикально (например, прислонив к стене). Несоблюдение этого требования может стать причиной падения инструмента и нанесения травмы.

Первая помощь

1. Обеспечьте наличие аптечки. Незамедлительно пополняйте запас использованного препарата.
2. Обращаясь за помощью, сообщайте следующую информацию:
 - место происшествия;
 - что случилось;
 - число пострадавших;
 - характер травмы;
 - свои имя и фамилию.

СОХРАНИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

ДОСТОРОЖНО: НЕ ДОПУСКАЙТЕ, чтобы удобство или опыт эксплуатации данного устройства (полученный от многократного использования) доминировали над строгим соблюдением правил техники безопасности при обращении с этим устройством. **НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ** инструмента или несоблюдение правил техники безопасности, указанных в данном руководстве, может привести к тяжелой травме.

Важные правила техники безопасности для работы с аккумуляторным блоком

1. Перед использованием аккумуляторного блока прочтите все инструкции и предупреждающие надписи на (1) зарядном устройстве, (2) аккумуляторном блоке и (3) инструменте, работающем от аккумуляторного блока.
2. Не разбирайте блок аккумулятора и не меняйте его конструкцию. Это может привести к пожару, перегреву или взрыву.
3. Если время работы аккумуляторного блока значительно сократилось, немедленно прекратите работу. В противном случае, может возникнуть перегрев блока, что приведет к ожогам и даже к взрыву.
4. В случае попадания электролита в глаза промойте их обильным количеством чистой воды и немедленно обратитесь к врачу. Это может привести к потере зрения.

5. Не замыкайте контакты аккумуляторного блока между собой:
 - (1) Не прикасайтесь к контактам какими-либо токопроводящими предметами.
 - (2) Не храните аккумуляторный блок в контейнере вместе с другими металлическими предметами, такими как гвозди, монеты и т. п.
 - (3) Не допускайте попадания на аккумуляторный блок воды или дождя. Замыкание контактов аккумуляторного блока между собой может привести к возникновению большого тока, перегреву, возможным ожогам и даже поломке блока.
6. Не храните и не используйте инструмент и аккумуляторный блок в местах, где температура может достигать или превышать 50 °C (122 °F).
7. Не бросайте аккумуляторный блок в огонь, даже если он сильно поврежден или полностью вышел из строя. Аккумуляторный блок может взорваться под действием огня.
8. Запрещено вбивать гвозди в блок аккумулятора, резать, ломать, бросать, ронять блок аккумулятора или ударять его твердым предметом. Это может привести к пожару, перегреву или взрыву.
9. Не используйте поврежденный аккумуляторный блок.
10. Входящие в комплект литий-ионные аккумуляторы должны эксплуатироваться в соответствии с требованиями законодательства об опасных товарах. При коммерческой транспортировке, например, третьей стороной или экспедитором, необходимо нанести на упаковку специальные предупреждения и маркировку. В процессе подготовки устройства к отправке обязательно прооконсультируйтесь со специалистом по опасным материалам. Также соблюдайте местные требования и нормы. Они могут быть строже. Закройте или закрепите разомкнутые контакты и упакуйте аккумулятор так, чтобы он не перемещался по упаковке.
11. Для утилизации блока аккумулятора извлеките его из инструмента и утилизируйте безопасным способом. Выполните требования местного законодательства по утилизации аккумуляторного блока.
12. Используйте аккумуляторы только с производством, указанной Makita. Установка аккумуляторов на продукцию, не соответствующую требованиям, может привести к пожару, перегреву, взрыву или утечке электролита.
13. Если инструментом не будут пользоваться в течение длительного периода времени, извлеките аккумулятор из инструмента.
14. Во время и после использования блок аккумулятора может нагреваться, что может стать причиной ожогов или низкотемпературных ожогов. Будьте осторожны при обращении с горячим блоком аккумулятора.
15. Не прикасайтесь к контактам инструмента сразу после использования, поскольку они могут быть достаточно горячими, чтобы вызвать ожоги.
16. Не допускайте, чтобы обломки, пыль или земля прилипали к контактам, отверстиям и пазам на блоке аккумулятора. Это может привести к снижению эксплуатационных параметров, поломке инструмента или блока аккумулятора.
17. Если инструмент не рассчитан на использование вблизи высоковольтных линий электропередач, не используйте блок аккумулятора вблизи высоковольтных линий электропередач. Это может привести к неисправности, поломке инструмента или блока аккумулятора.
18. Храните аккумулятор в недоступном для детей месте.

СОХРАНИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

ВНИМАНИЕ: Используйте только фирменные аккумуляторные батареи Makita.

Использование аккумуляторных батареи, не произведенных Makita, или батареи, которые были подвергнуты модификациям, может привести к взрыву аккумулятора, пожару, травмам и повреждению имущества. Это также автоматически аннулирует гарантию Makita на инструмент и зарядное устройство Makita.

Советы по обеспечению максимального срока службы аккумулятора

1. Заряжайте блок аккумуляторов перед его полной разрядкой. Обязательно прекратите работу с инструментом и зарядите блок аккумуляторов, если вы заметили снижение мощности инструмента.
2. Никогда не подзаряжайте полностью заряженный блок аккумуляторов. Перезарядка сокращает срок службы аккумулятора.
3. Заряжайте блок аккумуляторов при комнатной температуре в 10 - 40 °C (50 - 104 °F). Перед зарядкой горячего блока аккумуляторов дайте ему остыть.
4. Если блок аккумулятора не используется, извлеките его из инструмента или зарядного устройства.
5. Зарядите ионно-литиевый аккумуляторный блок, если вы не будете пользоваться инструментом длительное время (более шести месяцев).

ОПИСАНИЕ ДЕТАЛЕЙ

► Рис.4

1	Индикатор скорости	2	Индикатор системы ADT (системы автоматического переключения частоты)	3	Лампа предупреждения	4	Кнопка основного питания
5	Кнопка реверса	6	Блок аккумулятора	7	Рычаг разблокировки	8	Триггерный переключатель
9	Крючок для подвешивания	10	Рукоятка	11	Ограждение (в зависимости от страны-заказчика)	12	Защитное устройство
13	Удлинитель защитного устройства (для нейлоновой режущей головки / пластмассового ножа)	14	Плечевой ремень	-	-	-	-

ОПИСАНИЕ РАБОТЫ

ОСТОРОЖНО: Перед регулировкой или проверкой функций инструмента обязательно убедитесь, что он выключен и его блок аккумулятора снят. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

Установка или снятие блока аккумуляторов

ВНИМАНИЕ: Обязательно выключайте инструмент перед установкой и извлечением аккумуляторного блока.

ВНИМАНИЕ: При установке и извлечении аккумуляторного блока крепко удерживайте инструмент и аккумуляторный блок. Если не соблюдать это требование, они могут выскользнуть из рук, что приведет к повреждению инструмента, аккумуляторного блока и травмированию оператора.

► Рис.5: 1. Красный индикатор 2. Кнопка 3. Блок аккумулятора

Для снятия аккумуляторного блока нажмите кнопку на лицевой стороне и извлеките блок.

Для установки блока аккумулятора совместите выступ блока аккумулятора с пазом в корпусе и задвиньте его на место. Устанавливайте блок до упора, чтобы он зафиксировался с небольшим щелчком. Если вы видите красный индикатор, как показано на рисунке, он не зафиксирован полностью.

ВНИМАНИЕ: Обязательно устанавливайте блок аккумулятора до конца, чтобы красный индикатор не был виден. В противном случае блок аккумулятора может выпасть из инструмента и нанести травму вам или другим людям.

ВНИМАНИЕ: Не прилагайте чрезмерных усилий при установке аккумуляторного блока. Если блок не двигается свободно, значит он вставлен неправильно.

Система защиты инструмента/аккумулятора

На инструменте предусмотрена система защиты инструмента/аккумулятора. Она автоматически отключает питание двигателя для продления срока службы инструмента и аккумулятора. Инструмент автоматически останавливается во время работы в указанных далее случаях.

Цвет	Лампа предупреждения		Состояние
Зеленый			Перегрузка
Красный			Перегрев
Красный			Чрезмерная разрядка

Защита от перегрузки

Инструмент автоматически останавливается и лампа предупреждения начинает мигать зеленым при возникновении следующих ситуаций:

- Инструмент перегружен из-за набившейся в него травы или другого мусора.
- Режущий узел заблокирован или отброшен отдачей.
- Кнопка основного питания находится в положении включения при нажатии триггерного переключателя.

В этой ситуации отпустите триггерный переключатель и удалите скошенную траву или другой мусор, если необходимо. После этого снова нажмите триггерный переключатель для продолжения.

ВНИМАНИЕ: Если необходимо очистить режущий узел от набившейся в него травы или разблокировать заблокированный режущий узел, сначала выключите инструмент.

Защита инструмента или аккумулятора от перегрева

При перегреве инструмента или блока аккумулятора инструмент останавливается автоматически. При перегреве инструмента начинает мигать лампа предупреждения. При перегреве блока аккумулятора лампа предупреждения начинает мигать красным. Дайте инструменту и/или аккумулятору остыть перед возобновлением работы.

Защита от переразрядки

При истощении заряда аккумулятора инструмент автоматически останавливается, а лампа предупреждения начинает мигать красным.

Если инструмент не работает даже после нажатия переключателей, извлеките из него блок аккумулятора и зарядите его.

Индикация оставшегося заряда аккумулятора

Нажмите кнопку проверки на аккумуляторном блоке для проверки заряда. Индикаторы загорятся на несколько секунд.

► Рис.6: 1. Индикаторы 2. Кнопка проверки

Индикаторы			Уровень заряда
Горит	Выкл.	Мигает	
			от 75 до 100%
			от 50 до 75%
			от 25 до 50%
			от 0 до 25%
			Зарядите аккумуляторную батарею.
			Возможно, аккумуляторная батарея неисправна. ↑ ↓

ПРИМЕЧАНИЕ: В зависимости от условий эксплуатации и температуры окружающего воздуха индикация может незначительно отличаться от фактического значения.

ПРИМЕЧАНИЕ: Первая (дальняя левая) индикаторная лампа будет мигать во время работы защитной системы аккумулятора.

Основной переключатель питания

Для включения инструмента нажмите основную кнопку питания.

Для выключения инструмента нажмите и удерживайте основную кнопку питания, пока не погаснет индикатор рабочей частоты.

► Рис.7: 1. Индикатор рабочей частоты 2. Кнопка основного питания

ПРИМЕЧАНИЕ: Инструмент автоматически отключается, если не производить с ним никаких действий в течение определенного времени.

Действие выключателя

ОСТОРОЖНО: В целях безопасности инструмент оснащен рычагом разблокировки, который предотвращает случайное включение инструмента. ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать инструмент после нажатия триггерного переключателя без включения рычага разблокировки. Верните инструмент в авторизованный сервисный центр для надлежащего ремонта ДО продолжения его эксплуатации.

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩЕНО фиксировать рычаг разблокировки при помощи липкой ленты и вносить изменения в его конструкцию.

ВНИМАНИЕ: Перед установкой блока аккумулятора в инструмент убедитесь в том, что триггерный переключатель работает правильно и возвращается в положение "ВЫКЛ." при отпускании. Эксплуатация инструмента с неисправным переключателем может привести к потере контроля над инструментом и получению тяжелой травмы.

ВНИМАНИЕ: При переноске инструмента не кладите палец на основную кнопку питания и не нажмите триггерный переключатель. Инструмент может случайно включиться и причинить травму.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не давите сильно на триггерный переключатель, не нажав на рычаг разблокировки. Это может привести к поломке переключателя.

Для предотвращения случайного нажатия триггерного переключателя инструмент оборудован рычагом блокировки в выключенном положении. Для запуска инструмента отпустите рычаг блокировки в выключенном положении, затем потяните триггерный переключатель. Для повышения частоты вращения нажмите триггерный переключатель сильнее. Для остановки отпустите триггерный переключатель.

UR006G

► Рис.8: 1. Рычаг блокировки 2. Триггерный переключатель

UR007G

► Рис.9: 1. Рычаг блокировки 2. Триггерный переключатель

Регулировка скорости

Для выбора рабочей частоты инструмента нажмите основную кнопку питания. При каждом нажатии основной кнопки питания уровень рабочей частоты будет меняться. Инструмент автоматически регулирует частоту вращения в зависимости от установленного на него режущего узла.

► Рис.10: 1. Индикатор рабочей частоты 2. Кнопка основного питания

Индикатор рабочей частоты	Режим	Частота вращения	
		Режущий диск Пластмассовый нож (305 мм)	Нейлоновая режущая головка Пластмассовый нож (255 мм)
3	Высокая	0–7 000 мин ⁻¹	0–5 500 мин ⁻¹
2			
1			
3	Средняя	0–5 500 мин ⁻¹	0–5 000 мин ⁻¹
2			
1			
3	Низкая	0–4 600 мин ⁻¹	0–4 600 мин ⁻¹
2			
1			

Система автоматического переключения частоты

При включении системы автоматического переключения частоты (ADT) инструмент работает с оптимальными частотой вращения и крутящим моментом, соответствующими состоянию срезаемой травы. Инструмент автоматически определяет установленный режущий узел и выбирает подходящую частоту вращения.

Для включения системы автоматического переключения частоты нажмите и удерживайте кнопку реверса, пока не загорится индикатор системы ADT. Для выключения системы автоматического переключения частоты нажмите и удерживайте кнопку реверса, пока индикатор системы ADT не погаснет.

► Рис.11: 1. Индикатор системы ADT 2. Кнопка реверса

Индикатор	Режим	Режущий узел	Частота вращения
	ADT	Режущий диск Пластмассовый нож (305 мм)	3 500–7 000 мин ⁻¹
		Нейлоновая режущая головка Пластмассовый нож (255 мм)	3 500–5 500 мин ⁻¹

Кнопка реверса для удаления мусора

ОСТОРОЖНО: Выключите инструмент и снимите блок аккумулятора перед удалением скопившихся сорняков или мусора, с которыми не справилась функция реверса. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

Этот инструмент оборудован кнопкой реверса для изменения направления вращения. Данная функция предназначена только для удаления скопившихся в инструменте сорняков и мусора.

Для изменения направления вращения коснитесь кнопки реверса и нажмите триггерный переключатель, нажимая рычаг блокировки после остановки режущего узла. После нажатия триггерного переключателя индикаторы рабочей частоты и индикатор системы ADT начнут мигать, а режущий узел будет вращаться в противоположном направлении.

Для возврата к обычному направлению вращения отпустите триггерный переключатель и дождитесь остановки режущего узла.

► Рис.12: 1. Индикатор рабочей частоты 2. Индикатор системы ADT 3. Кнопка реверса

ПРИМЕЧАНИЕ: После изменения направления вращения инструмент работает в течение небольшого периода времени и затем автоматически отключается.

ПРИМЕЧАНИЕ: После выключения инструмента при его последующем включении направление вращения снова будет обычным.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если кнопка реверса была нажата до остановки режущего узла, он остановится и будет готов к изменению направления вращения.

Электрический тормоз

Этот инструмент оснащен электрическим тормозом. Если после отпускания триггерного переключателя не происходит быстрой остановки инструмента, отправьте инструмент в наш сервисный центр для обслуживания.

ВНИМАНИЕ: Эта тормозная система не заменяет защитное устройство. Запрещено использовать инструмент без защитного устройства. Использование режущего узла без защиты может привести к тяжелой травме.

Электронная функция

Постоянный контроль скорости

Функция контроля скорости обеспечивает неизменное число оборотов независимо от нагрузки.

Функция плавного запуска

Плавный запуск благодаря подавлению начального удара.

СБОРКА

ОСТОРОЖНО: Перед выполнением каких-либо работ с инструментом обязательно убедитесь, что он выключен и его блок аккумулятора снят. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

ОСТОРОЖНО: Не запускайте частично разобранный инструмент. Работа инструмента в частично разобранным виде может стать причиной тяжелой травмы в результате случайного пуска.

Установка рукоятки

Для UR006G

- Вставьте штангу рукоятки в зажим. Совместите отверстие для винта в зажиме с соответствующим отверстием в штанге. Хорошо затяните винт.

► Рис.13: 1. Ручка 2. Винт 3. Штанга

ПРИМЕЧАНИЕ: Обратите внимание на то, в каком направлении вставлена ручка. Отверстия для винтов не совместятся, если ручка вставлена в неправильном направлении.

- Отрегулируйте положение рукоятки, а затем затяните круглую ручку, чтобы зафиксировать рукоятку.

► Рис.14: 1. Круглая ручка

Для UR007G

- Прикрепите верхний и нижний зажимы к демпферу.
- Установите ручку на верхний зажим и зафиксируйте ее болтами с внутренними шестигранныками, как показано на рисунке.

► Рис.15: 1. Болт с внутренним шестиграником 2. Рукоятка 3. Верхний зажим 4. Демпфер 5. Нижний зажим

Установка ограждения

Только для модели с петлеобразной ручкой (в зависимости от страны)

Если в комплект поставки модели входит ограждение, прикрепите его к ручке винтом, находящимся на ограждении.

► Рис.16: 1. Ограждение 2. Винт

ПРИМЕЧАНИЕ: После установки ограждения не снимайте его. Ограждение работает в качестве защитного элемента для предотвращения случайного контакта с режущим элементом.

Хранение шестиугольного ключа

ПРИМЕЧАНИЕ: Будьте осторожны и не оставляйте шестиугольный ключ в головке инструмента. Это может привести к травме и/или к повреждению инструмента.

Если шестиугольный ключ не используется, храните его, как показано на рисунке, чтобы не потерять.

UR006G

► Рис.17: 1. Шестиугольный ключ

UR007G

► Рис.18: 1. Шестиугольный ключ

Правильное сочетание режущего узла и защитного устройства

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте правильное сочетание режущего узла и защитного устройства. При неправильном подборе защитного устройства оно может не обеспечивать защиты оператора от режущего узла, разлетающегося мусора и камней. Также при неправильном подборе возможно нарушение балансировки инструмента, что может привести к травме.

Режущий узел	Защитное устройство
Режущий диск (2-зубый, 3-зубый, 4-зубый нож)	
Нейлоновая режущая головка	
Пластмассовый нож	

Установка защитного устройства

ОСТОРОЖНО: Запрещается использовать инструмент с неправильно установленным или снятым защитным элементом. Несоблюдение данного требования может привести к серьезным травмам.

ПРИМЕЧАНИЕ: Тип защитного устройства, входящего в стандартный комплект поставки, зависит от страны.

При использовании режущего элемента

Закрепите защитное устройство на зажиме болтами.

► Рис.19: 1. Зажим 2. Защитное устройство

При использовании нейлоновой режущей головки / пластмассового ножа

ДВИНИЕ: Соблюдайте осторожность, чтобы не пораниться при отрезании нейлонового шнура.

Закрепите защитное устройство на зажиме болтами. После этого установите удлинитель защитного устройства. Вставьте удлинитель в защитное устройство и зафиксируйте его с помощью зажимов. Убедитесь в том, что выступы удлинителя входят в пазы защитного устройства.

- Рис.20: 1. Защитное устройство 2. Зажим
3. Удлинитель защитного устройства
4. Режущее приспособление 5. Паз
6. Выступ

Чтобы снять удлинитель с защитного устройства, разомкните зажимы, вставив шестигранный ключ, как показано на рисунке.

- Рис.21: 1. Шестигранный ключ 2. Зажим

Установка режущего узла

ДВИНИЕ: Снятие и установка режущего узла производится только при помощи ключей из комплекта.

ДВИНИЕ: После установки режущего узла не забудьте извлечь шестигранный ключ из головки инструмента.

ПРИМЕЧАНИЕ: Тип режущих узлов, входящих в стандартный комплект поставки, зависит от страны. В некоторых странах режущий узел не входит в комплект поставки.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для замены режущего узла переверните инструмент.

Режущий диск

ДВИНИЕ: При работе с режущим элементом надевайте защитные перчатки и устанавливайте на элемент защитный чехол.

ДВИНИЕ: Режущий диск должен быть хорошо отполирован и не иметь трещин и сколов. При ударе режущего элемента о камень во время работы немедленно остановите инструмент и осмотрите режущий диск.

ДВИНИЕ: Используйте режущий диск только того диаметра, который указан в разделе технических характеристик.

1. Установите кожух ножа на режущий диск.

2-зубый нож

- Рис.22

3-зубый нож

- Рис.23

4-зубый нож

- Рис.24

2. Вставьте шестигранный ключ в отверстие корпуса редуктора, чтобы заблокировать шпиндель. Вращайте шпиндель, пока шестигранный ключ не будет вставлен полностью.

- Рис.25: 1. Гайка 2. Втулка 3. Прижимная шайба 4. Режущий диск 5. Шпиндель 6. Опорная шайба 7. Шестигранный ключ

3. Установите режущий диск на опорную шайбу таким образом, чтобы стрелки на режущем элементе и на защитном устройстве указывали в одном направлении.

- Рис.26: 1. Стрелка

4. Установите прижимную шайбу и втулку на режущий диск и плотно затяните гайку накидным ключом.

- Рис.27: 1. Накидной ключ 2. Шестигранный ключ
3. Ослабить 4. Затянуть

ПРИМЕЧАНИЕ: Момент затяжки: 20 - 30 Н·м

5. Вытащите шестигранный ключ из корпуса редуктора.

Для снятия режущего элемента выполните процедуру установки в обратном порядке.

Нейлоновая режущая головка

ПРИМЕЧАНИЕ: Обязательно используйте оригинальную нейлоновую режущую головку Makita.

- Рис.28: 1. Нейлоновая режущая головка
2. Шпиндель 3. Шестигранный ключ
4. Ослабить 5. Затянуть

1. Вставьте шестигранный ключ в отверстие корпуса редуктора, чтобы заблокировать шпиндель. Вращайте шпиндель, пока шестигранный ключ не будет вставлен полностью.

2. Установите нейлоновую режущую головку на шпиндель и надежно затяните ее вручную.

3. Вытащите шестигранный ключ из корпуса редуктора.

Для снятия нейлоновой режущей головки выполните процедуру установки в обратном порядке.

Пластмассовый нож

ПРИМЕЧАНИЕ: Обязательно используйте оригинальные пластмассовые ножи Makita.

- Рис.29: 1. Пластмассовый нож 2. Шпиндель
3. Шестигранный ключ 4. Ослабить
5. Затянуть

1. Вставьте шестигранный ключ в отверстие корпуса редуктора, чтобы заблокировать шпиндель. Вращайте шпиндель, пока шестигранный ключ не будет вставлен полностью.

2. Установите пластмассовый нож на шпиндель и надежно затяните его вручную.

3. Вытащите шестигранный ключ из корпуса редуктора.

Для снятия пластмассового ножа выполните процедуру установки в обратном порядке.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Пристигивание плечевого ремня

ОСТОРОЖНО: Соблюдайте особую осторожность, чтобы сохранять контроль над инструментом во время работы. Не допускайте отклонения инструмента по направлению к вам или к другим людям, находящимся поблизости. Несоблюдение данного требования может привести к серьезным травмам посторонних лиц или оператора.

ВНИМАНИЕ: Всегда используйте закрепленный плечевой ремень, прикрепленный к инструменту. Чтобы снизить усталость, всегда регулируйте плечевой ремень в соответствии с ростом и комплекцией оператора, прежде чем приступить к работе.

ВНИМАНИЕ: Перед началом работы убедитесь в том, что плечевой ремень правильно прикреплен к крючку для подвешивания на инструменте.

ВНИМАНИЕ: При использовании инструмента совместно с ранцевым блоком питания, например с портативным блоком питания, не используйте плечевой ремень, идущий в комплекте с инструментом, а используйте ремешок для подвешивания, рекомендованный компанией Makita.

Если одновременно надеть плечевой ремень, идущий в комплекте с инструментом, и плечевой ремень ранцевого блока питания, то в чрезвычайной ситуации снять инструмент или ранцевый блок питания будет затруднительно, что может привести к несчастному случаю или травме. За консультацией по рекомендуемому ремешку для подвешивания обратитесь в авторизованный сервисный центр Makita.

Для UR006G

- Наденьте плечевой ремень и застегните замок.
► Рис.30

- Прикрепите крючок на плечевом ремне к крючку для подвешивания инструмента.

► Рис.31: 1. Крючок 2. Крючок для подвешивания

- Отрегулируйте плечевой ремень, чтобы обеспечить удобное рабочее положение инструмента.
► Рис.32

Конструкция плечевого ремня обеспечивает его быстрое снятие. Чтобы отсоединить плечевой ремень от инструмента, просто нажмите на боковые выступы замка, удерживая инструмент.

► Рис.33: 1. Замок

Для UR007G

- Прикрепите крючок на плечевом ремне к кольцу и крючку для подвешивания на инструменте.

► Рис.34: 1. Кольцо 2. Крючок 3. Крючок для подвешивания

- Наденьте плечевой ремень на левое плечо. Отрегулируйте плечевой ремень таким образом, чтобы добиться удобного рабочего положения.

► Рис.35

Конструкция плечевого ремня обеспечивает его быстрое снятие. Чтобы отсоединить плечевой ремень от инструмента, просто нажмите на боковые выступы замка, удерживая инструмент.

► Рис.36: 1. Замок

Регулировка положения крючка для подвешивания

Только для UR006G

Вы можете изменить положение крючка для подвешивания для большего удобства при работе с инструментом.

- Ослабьте болт с внутренним шестигранником на крючке для подвешивания и сдвиньте крючок в подходящее рабочее положение.

► Рис.37: 1. Крючок для подвешивания 2. Болт с внутренним шестигранником

- Отрегулируйте положение крючка для подвешивания, как показано на рисунке, и затяните болт с внутренним шестигранником.

► Рис.38

1	Расстояние крючка для подвешивания от земли.
2	Расстояние режущего узла от земли.
3	Горизонтальное расстояние между крючком для подвешивания и незащищенной частью режущего узла.

Правильное обращение с инструментом

ОСТОРОЖНО: Инструмент всегда должен располагаться справа от оператора.

Правильное расположение инструмента обеспечивает его оптимальную управляемость и позволяет снизить риск получения серьезных травм из-за отдачи инструмента.

ОСТОРОЖНО: Соблюдайте особую осторожность, чтобы сохранять контроль над инструментом во время работы. Не допускайте отклонения инструмента по направлению к вам или к другим людям, находящимся поблизости. Несоблюдение данного требования может привести к серьезным травмам посторонних лиц или оператора.

ОСТОРОЖНО: Во избежание несчастных случаев расстояние между работающими на одном участке операторами должно составлять более 15 м (50 футов). Так же назначьте сотрудника для контроля расстояния между операторами. При появлении в области работы людей или животных немедленно прекратите работу.

ВНИМАНИЕ: Если во время работы режущий узел наталкивается на камень или другой твердый предмет, остановите инструмент и осмотрите его на предмет повреждений. Если режущий узел поврежден, замените его. Использование поврежденного режущего узла может привести к тяжелой травме.

ВНИМАНИЕ: При кошении травы удалите кожух с режущего элемента.

Правильное расположение и управление обеспечивают оптимальный контроль и снижают риск травмы из-за отдачи.

UR006G

► Рис.39

UR007G

► Рис.40

Использование нейлоновой режущей головки (с механизмом ударного самовыпуска)

Нейлоновая режущая головка представляет собой электрокосу с двумя нитями и механизмом ударного самовыпуска.

Чтобы выпустить нейлоновый шнур, коснитесь земли выступом на нейлоновой режущей головке при вращении.

► Рис.41: 1. Наиболее эффективная зона скашивания

ПРИМЕЧАНИЕ: Если нейлоновая режущая головка не вращается, функция ударного самовыпуска не будет работать правильно.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если нейлоновый шнур не выходит при ударе о землю, повторно намотайте/замените его в соответствии с процедурами, описанными в разделе по техническому обслуживанию.

Очистка инструмента

Очистите инструмент от пыли, грязи и срезанной травы сухой или смоченной мыльной водой, а затем выжатой тканью. Чтобы избежать перегрева инструмента, удалите срезанную траву или мусор, прилипший к вентиляционному отверстию инструмента.

Замена нейлонового шнура

ОСТОРОЖНО: Используйте только нейлоновый шнур с диаметром, указанным в этом руководстве. Не применяйте более толстый шнур, металлическую проволоку, веревку или подобные материалы. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению инструмента и тяжелой травме.

ОСТОРОЖНО: При замене нейлонового шнура снимайте нейлоновую режущую головку с инструмента.

ОСТОРОЖНО: Убедитесь в том, что крышка нейлоновой режущей головки надежно прикреплена к корпусу, как описано в этом руководстве пользователя. Ненадлежащая фиксация крышки может привести к разрушению нейлоновой режущей головки – она может разлеться на осколки и причинить тяжелую травму.

При прекращении подачи шнура необходимо его заменить. Способ замены нейлонового шнура зависит от типа нейлоновой режущей головки.

95-M10L

► Рис.42

Замените пластмассовый нож

Замените пластмассовый нож в случае его износа или поломки.

► Рис.43

При установке пластмассового ножа сориентируйте стрелку на ноже в направлении, совпадающем с направлением стрелки на защитном устройстве.

► Рис.44: 1. Стрелка на защитном устройстве
2. Стрелка на ноже

ОБСЛУЖИВАНИЕ

ОСТОРОЖНО: Перед осмотром или обслуживанием инструмента обязательно убедитесь, что он выключен и его блок аккумулятора снят. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

ПРИМЕЧАНИЕ: Запрещается использовать бензин, растворители, спирт и другие подобные жидкости. Это может привести к обесцвечиванию, деформации и трещинам.

Для обеспечения БЕЗОПАСНОСТИ и НАДЕЖНОСТИ оборудования ремонт, любое другое техобслуживание или регулировку необходимо производить в уполномоченных сервис-центрах Makita или сервис-центрах предприятия с использованием только сменных частей производства Makita.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Прежде чем обращаться по поводу ремонта, проведите осмотр самостоятельно. Если обнаружена неисправность, не указанная в руководстве, не пытайтесь разобрать инструмент. Обратитесь в один из авторизованных сервисных центров Makita, в которых для ремонта всегда используются оригинальные детали Makita.

Состояние неисправности	Возможная причина (неисправности)	Способ устранения
Не работает электромотор.	Не вставлен блок аккумулятора.	Установите блок аккумулятора.
	Неисправен аккумулятор (под напряжением)	Перезарядите блок аккумулятора. Если перезарядка не помогает, замените блок аккумулятора.
	Привод работает неправильно.	Обратитесь в местный авторизованный центр для ремонта.
После непродолжительного использования двигатель останавливается.	Низкий уровень заряда аккумулятора.	Перезарядите блок аккумулятора. Если перезарядка не помогает, замените блок аккумулятора.
	Перегрев.	Прекратите работу и дайте инструменту остыть.
	Инструмент не достигает максимальной частоты вращения.	Неправильно установлен блок аккумулятора.
Режущий узел не вращается: ⇒ немедленно выключите машину!	Заряд аккумулятора падает.	Вставьте блок аккумулятора, как описано в этом руководстве.
	Привод работает неправильно.	Перезарядите блок аккумулятора. Если перезарядка не помогает, замените блок аккумулятора.
	Между защитным элементом и режущим узлом застрял посторонний предмет (например, ветка).	Обратитесь в местный авторизованный центр для ремонта.
Сильная вибрация: ⇒ немедленно выключите машину!	Режущий узел плохо закреплен.	Удалите посторонний предмет.
	Привод работает неправильно.	Надежно закрепите режущий узел.
	Повреждение, деформация или износ режущего узла	Обратитесь в местный авторизованный центр для ремонта.
Режущий узел и двигатель не останавливаются: ⇒ Немедленно извлеките аккумулятор!	Электрическая или электронная неисправность.	Извлеките блок аккумулятора и обратитесь в местный авторизованный сервисный центр для ремонта.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

ДОСТОРОЖНО: Используйте только рекомендованные принадлежности и приспособления, указанные в этом руководстве. Использование других принадлежностей или приспособлений может привести к тяжелым травмам.

АВИМАНИЕ: Данные принадлежности или приспособления рекомендуются для использования с инструментом Makita, указанным в настоящем руководстве. Использование других принадлежностей или приспособлений может привести к получению травмы. Используйте принадлежность или приспособление только по указанному назначению.

Если вам необходимо содействие в получении дополнительной информации по этим принадлежностям, свяжитесь с вашим сервис-центром Makita.

- Режущий диск
- Нейлоновая режущая головка
- Нейлоновый шнур (режущая нить)
- Пластмассовый нож
- Защитное устройство
- Оригинальный аккумулятор и зарядное устройство Makita

ПРИМЕЧАНИЕ: Некоторые элементы списка могут входить в комплект инструмента в качестве стандартных приспособлений. Они могут отличаться в зависимости от страны.

Makita Europe N.V. Jan-Baptist Vinkstraat 2,
3070 Kortenberg, Belgium

Makita Corporation 3-11-8, Sumiyoshi-cho,
Anjo, Aichi 446-8502 Japan

www.makita.com

885901-986
EN, SV, NO, FI, DA,
LV, LT, ET, RU
20210415